

వావిళ్ళ వారి రామాయణము కిష్కింధకాండ



ఆధ్యాత్మిక, జ్యోతిష, వాస్తు, ఆరోగ్యాది అనేక విషయాలు తెలుసుకోండి... ఫేస్‌బుక్

ఆధ్యాత్మిక గ్రంథ నిలయం



Like us to follow

@mohanpublications

మోహన్ పబ్లికేషన్స్

కోటగుమ్మం, అజంతా హోటల్ ఎదుట,
రాజమహేంద్రవరం - 533101.

శ్రీ ర స్తు
శ్రీరామచంద్రపరబ్రహ్మణే నమః.



శ్రీమదాంధ్ర

వచనరామాయణము

కీషిక్కుంధాకాండము

సంస్కృతరామాయణమునకు సరియైన తెనుఁగు

శ్రీసరస్వతుల సుబ్బరామశాస్త్రిగారిచే

విరచితము



Vol IV.

చెన్నపురి:

వావిళ్ల రామస్వామిశాస్త్రిలు అండ్ సన్స్

వారిచే బ్రకటితము

[Rights Reserved.]

1951

[Rs. 2-8-0]

విషయ సూచిక

1. సుగ్రీవుడు హనుమంతుని రానులక్షణాల విచారించుట	12
2. హనుమంతుడు రానులక్షణాలను గురించి వివరించుట ...	14
3. లక్షణుడు హనుమంతు కి దయవృత్తాంతము చెప్పుట ...	17
4. సుగ్రీవుడు రామునితోఁ జెలిమి యొనర్చుట ...	20
5. సుగ్రీవుడు రామునికి సీతభూషణములఁ జూపుట ...	23
6. సుగ్రీవుడు రాముని, రాముడు సుగ్రీవుని నోదార్చుట ...	25
7. రాముడు సుగ్రీవుని వారితోఁ జైరమునకుఁ గారణము నడుగుట	27
8. సుగ్రీవుడు తనకును వారికినిగల జైరమునకుఁ గారణము చెప్పుట	30
9. సుగ్రీవుడు తనప్రవాసమునకుఁ గారణము చెప్పుట ...	32
10. సుగ్రీవుడు వారిప్రభావ మెఱింగించుట ...	35
11. సుగ్రీవుడు వారిని యుద్ధమునకుఁ బిలుచుట ...	43
12. సుగ్రీవుడు రెండవతూరి వారిమీదికి యుద్ధమునకుఁ బోవుట	46
13. సుగ్రీవుడు సింహనాదము పేయుట ...	48
14. తార వారిని యుద్ధప్రయత్నమునుండి నివారించుట ...	50
15. రాముడు వారిని బడపేయుట ...	53
16. వారి రాముని దూరుట ...	56
17. రాముడు వారివాక్యములకు బదులు చెప్పుట ...	61
18. తార వారిమరణము విని వారికడ కేటెంచుట ...	67
19. తార వారింజూచి విలపించుట ...	70
20. తార ప్రాయోపశేషమునకుఁ బూనుట ...	72
21. వారి సుగ్రీవుని కంగడు నప్పగించుట ...	74
22. తార వారింగూర్చి విలపించుట ...	76
23. సుగ్రీవుడు వారివధమునకై యనుతాపము నొందుట ...	79
24. వారిని దహనమునర్చుట ...	84
25. సుగ్రీవుని పట్టాభిషేకము ...	88
26. రాముడు ప్రసవణవర్షతము చేరుట ...	91
27. వర్షాకాల వర్షనము ...	95
28. హనుమంతుడు సుగ్రీవుని రామునికార్యమునకై హెచ్చరించుట	102
29. శరత్కాలవర్షనము ...	105
30. లక్షణుడు సుగ్రీవునికడ కేగుట ...	113
31. సుగ్రీవుడు హనుమంతునితో నాలోచించుట ...	117
32. లక్షణుడు సుగ్రీవుని సంతకపురమునకుఁ జూచుట ...	119

సర్గము.	పుట.
34. లక్ష్మణుండు సుగ్రీవుని దూఱుట	125
35. తార లక్ష్మణుని పోగులు శాంభవతి నుట	127
36. లక్ష్మణుని గొల్ల లొంగుకొనిన సోదరులనుట	129
37. సుగ్రీవుడు - నలుల సందడిని వినిపించుట	130
38. సుగ్రీవుడు రాముని జూడవచ్చుట	133
39. నలు దెవలనుండి వానర సేన తేటించుట	135
40. సుగ్రీవుడు వానరవీరులను తూర్పునకు పంపుట	138
41. సుగ్రీవుడు హనుమదాదులను దక్షిణదిశకు పంపుట	144
42. సుగ్రీవుడు సుషేణాదులను బడమటిదిక్కునకు పంపుట	148
43. సుగ్రీవుడు శతననిని సుత్తరదిశకు పంపుట	152
44. రాముండు హనుమంతునిచేతికి సంగరమిచ్చుట	158
45. వానరవీరులు సీతను వెదకబెడలుట	159
46. సుగ్రీవుడు తనసూర్యోపనిష్ఠానమునకుఁ గారణముఁ బెల్పుట	160
47. తూర్పు, పడమర, ఉత్తరదిశలకు బోయిన వానరవీరులు మఱులుట	162
48. హనుమంతుండు సీతకు వెదకుఁ బోవుట	163
49. అంగదుండు వానరులను ద్వేరణసేయుట	165
50. హనుమదాదులు సీతాదేవిని వెదకుట	166
51. హనుమంతుఁ డొకతాపసితో మాటలాడుట	169
52. హనుమంతుండు స్వయంప్రభకుఁ బ్రత్యుత్తర మొనఁగుట	171
53. హనుమదాదులు గడువుమించినందుకై చింతించుట	172
54. హనుమంతుఁ డంగదునకు పితము నెప్పట	176
55. వానరులు ప్రాయోగవేశమునకుఁ బూనుట	178
56. సంపాతి వానరులకడకు వచ్చుట	180
57. అంగదుండు సంపాతికి జటాయువధ వృత్తాంతము నెఱిగించుట	182
58. సంపాతి వానరులకు సీతసంగతి నెఱిగించుట	183
59. సంపాతి వానరులకు సీతావృత్తాంతము నెఱిగించుట	186
60. సంపాతి వానరులకు గురుతునెప్పట	189
61. సంపాతి వికాకరునితో సంభాషించిన సంగతి చెప్పుట	190
62. సంపాతి వాక్యము	192
63. సంపాతి వాక్యము	193
64. వానరులు దక్షిణసముద్రము నేరుట	194
65. వానరవీరులు తమతమశత్రులం దెలుపుట	196
66. జాంబవంతుండు హనుమంతునిఁ బురికొల్పుట	199
67. హనుమంతుండు లంకకుఁ బయనమగుట	202

శ్రీ రస్తు

శ్రీరామచంద్రపరబ్రహ్మణే నమః.

శ్రీమదాంధ్ర

వచనరామాయణము

కీష్కింధాకాండము

1-వ సర్గము

— శ్రీరాముడు పంపాసరోవరవైభవముజూచి విరహచేదనపడుట —

ఆరణ్యకాండమున రాముని దీన రక్షణ తత్పరత్వము వర్ణింపఁబడినది. కీష్కింధాకాండమున మిత్ర రక్షణ పరత్వము వర్ణింపఁబడుచున్నది.

రాముడు లక్ష్మణసమేతుడై తామరలతోను, కలువలతోను గూడి చేపలచే నిండినదయియుండు నా పంపాసరస్సు సొంపును జూచి మొదట సంతసమునంది, సీతను దలచి నిందియవైకల్యము నొంది, మరునిబారిం దవిలి లక్ష్మణునితో నిష్ఠనియె:

సౌమిత్రి, ఈ పంపాసరస్సు వైడూర్యములమాడ్కి నిర్మలమైన యుదకము గలదియు, వికసించిన కమలములచే నొప్పారునదియు, పెక్కు వృక్షములచే శోభిల్లునదియునై చెలువారుచున్నది. సౌమిత్రి, పంపాసరస్థిరమునఁ జూడ్కి కింపొదవించుచుండు నరణ్యమును జూడుము. దీనియందలి పర్వతములంబోలు చెల్లెల్ల శిఖరములతోఁ గూడినయట్లు ప్రకాశించుచున్నవి. ఈ పంపాసరస్సు చిత్రములయిన యరణ్యములుగలదియు, పెక్కు తెఱఁగులయిన పుష్పములతోఁ గూడినదియు, చల్లని నీరు గలదియు, పాములు, ఏనుగులు, పులులు, పక్షులును మున్నగుమృగములును మెండుగఁగలదియు, పద్మములచేఁ

రా-కీష్కింధా—1

వ్యాప్తమయినదియు, మిక్కిలి యింపయినదియునై యున్నందున భరతునియెడబాటుచేతను, సీతాపహరణముచేతను గలిగినశోకముచే బీడితుడనై యున్న నాకును సంతసం బొదవుచు నొప్పుచున్నది. నలుపు ఆకుపచ్చనిరంగులు గలిసిన యీ పచ్చికనేల చెట్లనుండిరాలిన బహువిధములయిన పువ్వులతో నిండినదై; రత్నకంబళ్లు పఱచినట్లు మిక్కిలి ప్రకాశించుచున్నది. పుష్పరాసులతో నిండిన వృక్షశిఖరములు కొనలందుఁ బూచిన పూవులతోఁ గూడిన తీరగెలచేఁ జుట్టబడి యెంతయుఁ బ్రకాశించుచున్నవి. లక్ష్మణా! యింపయిన గాలి గలదియు, పుష్పఫల భరితములైన వృక్షములుగలదియు, నెఱ్ఱావిగలదియు నైనందున నెక్కువ కామవికారము హెచ్చించెడు వసంతర్తువు సమీపించి యున్నది. జలధరములగు మేఘము లుదకమును వర్షించునట్లు, పుష్పమయములగు వృక్షములు పుష్పములను గూరిపించుచున్నవి. వీనిరూపు చూడుము. కానల్లందలి చెట్టు లెల్ల గాలిచే మిక్కిలి కదలుచు రమ్యములైన తాలమీదఁ బువ్వులు చల్లుచున్నవి. లక్ష్మణా! చూడుము. క్రిందఁబడినవియు, పడుచున్నవియు చెట్లయందే యున్న వియునగు పూవులతో వాయువు పూవుబంతులాట యాడుచున్నట్లు లున్నది. పుష్ప భరితములైన చెట్లకొమ్మలు గాలి వీచుటచేఁ గదలఁగా నా పూవుల నడుమనుండిన తువ్వెదలు వెలుపలికి వచ్చి రేఁగి యా వాయువును గూర్చి గానములు చేయుచున్నట్లు మ్రోగుచున్నవి.

లక్ష్మణా! నట్టుచగాండ్రచే నాట్యమాడించుచుఁ బాటకుడు వెనుకనుండి పాటపాడునట్లు, వాయువు వృక్షములను గదలించుచు మదించిన కోయిలకూతలచే గానముచేయించుచుఁ బర్వత గుహలనుండి వెలుపలికి వచ్చుచున్నవాడు. అంతటఁ గడు వేగంబున వీచుచుండు గాలిచే నీ చెట్లొక్కదానితో నొకటి చేరినకొనలుగలవై, సరములుగాఁ గ్రుచ్చబడియుండునట్లు గనఁబడుచున్నవి. ఈ రమ్యమగు గంధము గల గాలి చందనముపగిదిఁ జల్లనై, బడలిక దీర్చుచు మెల్లఁగా వీచుచు సుఖముగా సోకుచున్నది. మధ్యగంధముగల వనములందలి యీ వృక్షములు గాలికిఁ గదలినవై, తేనెటీగలధ్వనులచే గానముచేయు నట్లు కనఁబడుచున్నవి. పర్వతములు రమ్యములైన కొండనెత్తములందు చక్కని పుష్పములుగల మనోహరములగు వృక్షములు గలిగి

యుండుటంజేసి యొండొంటితోఁ గలసిన శిఖరములుగలవానియట్లు ప్రకాశించుచున్నవి. ఈ వృక్షములు పుష్పములచేఁ గప్పబడిన కొనలు గలవై, గాలి వీచుటచేఁ గదలుచు, నింపుగా గానముచేయుచుండు తుమ్మెదలు కొనలయందుఁ గలిగియుండుటవలన, నల్లని కురులు గలిగి, పుష్పములు జుట్టున కలంకరించికొని, తలయూచుచు బాడెడు గొప్ప పాటకులమాడ్కిఁ గనబడుచున్నవి. లక్ష్మణా! చక్కఁగాఁ బూచిన యీ కొండగోఁగుచెట్లను జూడుము. ఇవి బంగారుభూషణముల నలంకరించి కొని, పచ్చనిపట్టువలువలు గట్టిన మానుసులవలెఁ గన్పట్టుచున్నవి. లక్ష్మణా! ఈ వసంతర్తువు యింపుగులుకు వెక్కుపడుల నాదములతోఁ గూడినదయి సీతను బాసియున్న నాకు సంతాపమును హెచ్చించుచు నున్నది. శోకాక్రాంతుడనై యున్ననన్ను మన్తథుఁ డింకను సంతాప పెట్టుచున్నాఁడు గదా! ఈ కోయిల నేను లొంగినందుకు సంతసముచేఁ జక్కఁగా నుబ్బినదై, నన్ను హేళనమునకుఁ బిలుచుచున్నది. సుమిత్రా నందనా! యీ చక్కనైన నెలయేటియందలి నీరుకోడి మన్తథపీడితుడ నగుఁ నన్నుఁ జూచి, సంతసముతో మఱింత కూయుచు నా మనసునకుఁ గడు వెతను గలిగించుచున్నది. తొల్లి నాప్రియకాంత యాశ్రమంబులం దున్నయప్పుడు, నీరుకోళ్ళకూతలను విని నన్నీ కూత వినరమ్మని పిలిచి, కడు నుప్పొంగుచుండెను.

లక్ష్మణా! యట్లు వింతగొల్పు పక్షులన్నియుఁ బెక్కు తెఱఁగులైన ధ్వనులను జేయుచు, నచ్చటచ్చటనుండి చెట్లకును, పొదలకును, తీఁగెల జొంపములకును వచ్చి చేరుచున్నవి చూడుము. లక్ష్మణా! ఆడుపక్షు లెల్ల మగపక్షులతోఁ జేరి, తమగుంపులు గొనియాడుచుండఁ దేటుల నాదముల విని యానందించుచుఁ జెవులకింపుగాఁ గూయుచున్నవి. నీరుకోళ్లును, గండుంగోయిలలును గూయుచుండుటచేత నీ వృక్షములు నాకు మదనవేదన నెచ్చించుచున్నవి. అశోకపుష్పముల గుత్తులనెడు నింగలములు గలదియు, తుమ్మెదలయుంకారము లనెడు ధ్వనులుగల దియు, చివుళ్ళనెడి యెఱ్ఱని మంటలుగలదియునైన యీ వసంతర్తు వనెడి యగ్ని నన్ను దహింపఁగోరుచున్నది. తిన్నని పలుకులు గలదియు, సన్నని కంటితెప్పలు గలదియు, మెత్తని వెండ్రుకలతోఁ గూడినదియు

నయిన యా ప్రియం గానక నేను బ్రాణములతో నుండి యేమి యుపయోగము?

ఓ దోషరహితుడా! చెలువు మీటిన కానలతో నొప్పారు చున్నదియు, నెల్లదెసలను గోయిలలతోఁగూడినదియైన యీవసంతకాలము నా ప్రియయగు సీతకుఁ బ్రియమైనది. మన్తధునిసంతాపముచేఁబుట్టిన దుఃఖి మను నగ్ని హోత్రుఁడు వసంతకాలంపుసొంపుచేఁ బెంపొందినన్ను వేగిరముగా దహింపఁగలఁడు. ప్రియం గానక చెన్నుమీటిన వృక్షములం జూచుటచే నా మదనసంతాపము మీఁదు మిక్కిలి హెచ్చుచున్నది. సీత గంటికిఁ గానరాకయు, సురతకాలంపుఁజెప్పుట నార్చి, యలఁత దీర్చునట్టి వసంతుఁడు కంటికిఁ గనబడుచును నా శోకంబు పెంపొనరించుచున్నారు. సౌమిత్రి! లేడికూనకంటిం గానక వెతలకును వగపులకుం బాలయియుండు నన్నిపుడీ కనికరములేని వసంతమారుతము పెచ్చుగ మాడ్చుచున్నది.

ఈ నెమళ్లు లచ్చటచ్చట స్ఫటికంపుఁ గిటికీలంబోలు తమ తెక్కల విచ్చుకొని నర్తనముచేయుచున్నవి. ఈ నెమళ్లు లాడునెమళ్ళతోఁగూడి మిక్కిలి మదించి, మరునివశమునఁ జిక్కియున్న నాకెక్కువ మదన వికారము గలిగించుచున్నవి. లక్ష్మణా! చూచితివా యీ యాఁడునెమ్మి మరునిబారిం జిక్కి, కొండచరులందు నటించుచున్న తన ప్రియుఁడగు నెమ్మికడ నృత్యము సల్పుచున్నది. మగనెమలియు, తన తెక్కలను విచ్చుకొని, కూతలచే నన్ను హేళనము చేయునట్లు నటించుచు మదన వికారమునుజేంది యాఁడునెమ్మిని వెంబడించుచున్నది. నెమ్మియొక్క ప్రియకాంత నే రాక్షసుఁడును దొంగిలింపలేదుకదా! కాబట్టియే యీ నెమ్మి తన కాంతతోఁగూడ నింపుగులుకువసములందు విహరించుచున్నది.

ఈ వసంతర్తువున వసవాసము నాకుఁ గడు నోర్వరానిదై యున్నది. లక్ష్మణా, తిర్భగ్గంతులందుఁ గూడ వల పన నెట్టిదో! చూడుము! ఎంతవలపు లేనిది యీ యాఁడునెమలి, మోహము నాఁడజాలక తానే యిట్లు మగనికడఁ దిరుగుచుండునే! విఠివికన్నులు గలదగు నా ప్రియకాంతయు రాక్షసునిచే నపహరింపబడకుండనేని, మదనవికారము గలదై యెక్కువ మక్కువతోఁ గూడి నాకడకు వచ్చి యుండునుగదా! ఈ వృక్షములందలి పుష్పము లెక్కువ కాంతిగలిగి

మనోహరములుగా నున్నను, తుమ్మెదలతోఁగూడ వ్యర్థముగా నేలరాలి పోవుచున్నవి. పక్షులెల్ల నొండొరులం బిలుచుకొనుచున్నవో యన్నట్లు శ్రోత్రానందముగాఁ గూయుచు, నా కెక్కువ మదనవికారముం గలిగించుచున్నవి.

నా ప్రియకాంత యెచ్చట నున్నదో యచ్చటఁగూడ నిప్పుడు వసంతర్తువు వచ్చియుండునేని, నా ప్రియురాలగు సీతయు వలపులం జిక్కి నావలెనే దుఃఖించుచుండును. ఆ సీత యుండుచోట నిప్పుడు వసంతర్తువు రాకయుండును. వచ్చియున్నఁ గలువకంటెయగు సీత నన్నుఁ బాసి యెట్లు జీవించియుండఁగలదు? లేక నా ప్రియకాంత యుండు చోట వసంతర్తువు వచ్చియున్న దేమో! చక్కని పిఱుదులుగల నాసీత శత్రువుల బెదరింపుల కోర్చి యేమిచేయుచున్నదో? నడివయసుదియు, తామరరేకులంబోలు కన్నులుగలదియు, తిన్నగా మాటాడునదియు నైన నా ప్రియకాంత యుండు ప్రదేశమున వసంతకాలము వచ్చి యుండునేని, నా ప్రాణప్రియ నా వియోగము నైవఁజాలక తప్పక ప్రాణముల విడువఁగలదు. పతివ్రతయగు నా సీత నన్నుఁ బాసి ప్రాణములతో నుండఁజాల దని యిప్పుడు నాకు దృఢముగాఁ దోచుచున్నది.

సీత తప్పక తన తలంపెల్ల నాయం దుంచియుండునది. నేనును ఆ సీతయం దన్ని తెఱఁగుల నెక్కువ యనురాగ ముంచియున్నాను. ప్రియ కాంతనే తలంచుచుండుటచేత నా కీ పువ్వుల నెత్తావిని జూఱగొనుచు వచ్చెడి తిన్నని చల్లని గాలి యగ్ని హోత్రసదృశమై యున్నది. సీతతోడ నున్నప్పు డేమలయమారుతము నాకు విడువక సుఖకరముగా నుండెనో, ఆ గాలి యిప్పుడు నా కెల్లప్పుడు విచారమును గల్గించుచునే యున్నది. మునుపు, సీత నాతో నుండునప్పుడు, ఏకాకి యాకాశంబుఁజేరి కూయుచుండెనో, ఆ కాకి యిప్పుడు సీత దగ్గఱ లేనప్పుడు చెట్టునఁ గూర్చుండి మిక్కిలి సంతోషముతోఁ బాడుచున్నది. ఈ వాయుసమే యిప్పుడు పంచవటియందు సీతావిరహమును గలిగించినది. ఈ పక్షియే యిప్పుడు నన్ను సీతకడకుఁ గొనిపోవఁ గలదు.

అత్తణా, పక్షులెల్ల విరియఁబూచిన కొమ్మలుగల చెట్లయందుఁ గూర్చుండి, మన్నభోద్రేకము గలిగించునట్టి కూతలఁ గూయుచున్నవి చూడుము. అత్తణా, ఒకతేటి గాలి కలిగిన యొక బొట్టుగుచెట్టు

యొక్క పూవులగుత్తిని జూచి, మద్యపానమువలనిమత్తుచే గదలుచున్న ప్రియురాలికడకుం బోలె గడువేగిరముగా వచ్చుచున్నది. విరహములకు స్వాభావికముగా దుఃఖమును బెంచునట్టి యీ యశోక వృక్షము గాలి కెగురుచున్న యీ పూవుగుత్తులచే నన్ను బెదరించుచున్నది. లక్ష్మణా, పూతతో వెలయు మామిడిచెట్లు మైపూత పూసికొని, మనసున రతిసుఖము గోరుచున్న కాముకులమాడ్కి గనబడుచున్నవి. సరశ్రేష్ఠుండవగు సౌమిత్రి, కిన్నరు లీవితలైన వనసమూహములది దచ్చటచ్చట దిరుగుచున్నారు చూడుము.

ఈ నెత్తావిగల తామరపువ్వులెల్ల బాలసూర్యునివలె నీటియందంతట వెలుగుచున్నవి చూడుము. ఈ పంపాసరోవరము తేటనీరు గలిగి, రాయంచలతోను, గన్నె లేళ్ళతోను గూడి, పలువన్నెలుగల తామరపువ్వులును, నల్ల కలువలును సౌగంధికములునుగలదై యొప్పు మీఱియున్నది. మఱియు నీ పంపాసరోవరము బాలసూర్యునిం బోలినవియు తుమ్మెదలు తిరుగుటచే నడఁగియున్న కేసరములుగలవియునగు పంకజములతో గూడి యొప్పుచున్నది. చక్రవాకపక్షులును, గట్టులందు చిత్రములైన యనేకవనములును గలిగి, నీరు త్రాగవచ్చెడి యేనుగులయొక్కయు మృగములయొక్కయు సమూహములతోను ఎంతయు వన్నె మీఱియున్నది. లక్ష్మణా, నిర్మలమయిన యీ పంపాసరోవరోదకము నందలి పంకజములు గాలిచే గొట్టునడినయలలవేగముచే గొట్టుమిట్టాడుచు మిక్కిలి ప్రకాశించుచున్నవి.

తామరపూవులరేకులంబోలు కన్నులుగలదియు, నెల్లప్పుడు తామరపువ్వులం దెక్కువ ప్రేమగలదియైన వైదేహిని గానక జీవించియుండుట నాకు మనము లేదు. అక్కటా! యేమి మరునికటికి దనము. చక్కని రూపముగలదియు, ముద్దుగులుకుమాటలు పలుకునదియు నైన సీత గనబడక, ధౌరకనిస్థితయం దుండఁగా, ఆ సీత నీ మరుడు మాటిమాటికి జ్ఞప్తికివచ్చునట్లు చేయుచున్నాడు. వీడు క్రూరుడు గాఁడేని, యిట్లు నొచ్చియున్న నన్నింకను బీడించునా? ఈ వసంతము చక్కఁగఁ బూచిన వృక్షములతో గూడి నన్నింకను బాధింపజేసి, నే నిష్కటికి గలిగియుండు మన్మథునిబాధ నోర్చుకొనియుండఁ గలుగు

దును. లక్ష్మణా, నే నా సీతతోఁగూడి యున్నప్పుడే యేవస్తువులు నా మనసున కింపొదవుచుండినవో, అవియెల్ల నిప్పుడు ప్రియురాలిం బాసి యుండుటచే నా మనసుకు వగపు పుట్టించుచున్నవి. లక్ష్మణా, నే నిప్పుడు తామరపువ్వులరేకులను జూచిన, నవి సీతయొక్క కన్నులతో సమానము లని తలఁచుచున్నాను.

చెట్లనడుముఁ బుట్టి, పద్మకింజల్కములమీఁదినుండి వీతెంచు నీ గాలి సీత నిట్టూర్పువలె మనోహరముగ నున్నది. లక్ష్మణా, పంపాసర స్ఫుయొక్క దక్షిణముననున్న కొండచరియఁ జూడుము. అచ్చటఁ బూవులు పూచిన దగుమనోహరమయిన కొండగోఁగు చెట్లొక్కటి యున్నది. ఈ ఋశ్యమూక మను పర్వతోత్తమము పలురంగుల కావితాలతోఁగూడి, వాయువేగముచేఁ బలురంగులుగల దుమ్మును లేపుచున్నది. లక్ష్మణా, యీ పర్వతమునందలి చరియలంతటఁ జక్కఁగాఁ బుష్పించినవియు, నాకులు లేనివియునై రమ్యములైయుండు మోదుగు చెట్లు లుండుటచే నా పర్వతసానువులు మంటలుగలవిమాడ్కి వెలుఁగుచున్నవి. పంపాసర స్తీరరుహములగు నీ జాజి, మల్లెతీగెలు, గన్నేరు చెట్టులును జక్కఁగా వికసించినవై, యొక్కటితో నొకటి గలిసికొని, నెత్తావిగలిగి యున్నవి. చక్కఁగా విరిసిన మొగలిపొదలును, వావింటి చెట్టులును, అడవిమొల్లులును, మొల్లుపొదలును వాసనం గుబొలించుచు నెంతయు విరాజిల్లుచున్నవి. కదంబవృక్షములు, ఉలిమిరిచెట్లు, ఖర్జూరపుఁజెట్లు, నల్ల యశోకవృక్షములు, పద్మకములును విరులుగలవై, నలుదెసలఁ బరిమళము నెఱపుచున్నవి. కొండల పై భాగములందు సింగపుఁగేసరములమాడ్కి వెలుఁగుచున్న లొద్దుగుచెట్లు, ఊడుగుచెట్లు, గోరింటచెట్లు, పూర్ణకవృక్షములు, వేడచెట్లు, మామిడిచెట్లు, కలిగొట్టుచెట్లు, కాంచనపుఁజెట్లు పుష్పభరితములయి యెంతయు శోభిల్లుచున్నవి.

నారింజచెట్లు, ఏఱుమద్దిచెట్లు, గేదంగిచెట్లు, విరిగిచెట్లు, దిరిసెనచెట్లు, శింశుపావృక్షములు, చండ్రచెట్లు, బూరుగు, మోదుగు, ఎఱ్ఱగోరింట, నెమ్మి, కానుఁగుచెట్లు, శ్రీగంధపుఁజెట్లు, స్యందనవృక్షములును వెలయుచున్నవి. సోమిత్రి చూడుము. ఈ పంపాసర స్తీరరుహములగు వేలకొలది వృక్షములు చక్కఁగాఁ బుష్పించి, పుష్పించినకొనలతోఁ గూడిన ట్లిగెలచేఁ జెట్టుకొనబడినవై వెలయుచున్నవి. లక్ష్మణా,

యశావనముచే మదించిన జవ్వనులు తమ ప్రియులనే వెంబడించి యుండునట్లు, ఈ చెట్లు గాలికే గదలుచున్నను, తీగె లా చెట్లకొంతుల నెడఁబాయక యవిపోయినట్లెల్ల వానిని గలిసికొనియె పోవుచున్నవి. గాలి చెట్టునుండి చెట్టునకును, బర్హతమునుండి పర్హతమునకును, వనము నుండి మఱొక్క వనమునకును బోవుచుఁ బెక్కువృక్షముల పూఁదేని యల రుచిచూచుటచే మిక్కిలి తనివినొందినదానివలె తిన్నగ వీచు చున్నది. కొన్ని వృక్షములు పుష్పములచే నిండినవై, తేనియవాసన గలిగియున్నవి. మఱికొన్ని వృక్షములు మొగ్గలతోఁ గూడి, నల్లని చాయగలవానిమాడ్కిఁ గానంబడుచున్నవి. తువ్వెదలును “ఈ పుష్పమునందుఁ దేనియ - నిండియున్నది. ఈ పువ్వునందుఁ దేనె తియ్యనై యున్నది. ఈ కుసుమము చక్కగా విరిసియున్నది.” అని యాశతోఁ బువ్వుపువ్వులోపలను దూలుచున్నది. ఈ తేటి యొక పువ్వున వాలి, మఱల లేచి, వేగిరముగా మఱొక పువ్వునకుఁ బోవు చున్నది. ఈ తీరున నిది తేనె గ్రోలవలయు ననెడి యాసతోఁ బంపా సరస్సుగట్టున నున్న చెట్టు లన్నిటియందును దిరుగుచున్నది. ఈ నేల యందు విస్తారముగాఁ జెట్లనుండి పువ్వులు దమంతట రాలుటచే, నిది పువ్వులు పఱచిన పాన్పువలె సొబగుమీఱి, సౌఖ్యకరముగాఁ గన బడుచున్నది. ఈ కొండ నెత్తములం దొక్కొక్కచోట నొక్కొక్క తీరుగల పువ్వులు రాలుటవలనఁ బసుపు నలుపు మొదలగు పలురంగులు గల సెజ్జ లేర్పఱుపఁబడినవో యనునట్లు కానఁబడుచున్నవి.

లక్ష్మణా, వసంతకాలమున నీ చెట్లయందలి పువ్వుల కలిమిని జూచితివా! ఇయ్యవి యొక్కదానిమీఁద నొకటి పోటి గలిగియున్నవో యన్నట్లుగా నొక్క చెట్టునకంటె మఱొక్కచెట్టు విరివిగాఁ బూచియున్నది. ఈ వనపాదపములు చక్కగాఁ బూచిన కొమ్మలతోఁగూడి, తువ్వెదల ఝంకారములతో నిండి యొండొరులం బిలుచుచున్నవో యన్నట్లులు వెలయుచు నెంతయుఁ జెలుపుమీఱు చున్నవి. లక్ష్మణా, ఈ నీరుకోడి తేటనీటిని జొచ్చి తన ప్రియతోఁ గూడి రమించుచున్నది. ఇయ్యది చూడ నా మనసున కెంతయు మదనవేదనఁ జూపుచున్నది. గంగానది కింతటి చక్కని యాపుగలదేని, యప్పుడే గంగానది మనోహరములగు శుశ్రుములు - గలదియని

లోకములందు మిక్కిలి ప్రసిద్ధి గాంచియుండును. ఇప్పు డా పతివ్రత
యగు సీత దొరకునేని, నే నిచ్చటనే యా సీతతోఁ గూడియుండునేని,
నా కింద్ర లోకము నక్కఱలేదు; అయోధ్యయు నక్కఱలేదు. ఇట్లు
మనోహరములగు పచ్చికబయళ్ళయం దా సీతతోఁగూడి విహరించు
చుండునేని నా కే చింతయులేదు; ఇతరవస్తువులమీఁద నాశయులేదు.
ఈ మహీరుహములు చక్కని యాకులు కలిగి, పలుతెగలయిన పుష్ప
ములతో నిండినవై యుండుటంజేసి, కాంతావియోగముచే పొక్కి
యుండు నాకు మనోవికారమును బెంచుచున్నవి. సౌమిత్రి చల్లనినీరు
గల యీషంప పద్మములచే శోభిల్లుచు, హంస, కారండవ, చక్రవాక,
ష్టవ, క్రౌంచాదులగు జలపక్షులతో నొప్పి, నీరు ద్రావ పచ్చిన వరా
హములు మొదలగు మృగములతోఁ గూడి యింపుగాఁ గూయు
చున్న పక్షులతో నెంతయు శోభిల్లుచున్నవి. తమప్రియులంగూడిమోద
మొందుచున్న వివిధములగు పక్షులు చంద్రముఖయు, జవ్వనియు,
తమ్మికంటియునైన ప్రియకాంతను గానక దానినే తలఁచి వగచుచుండు
నాకు విరహవేదనను మఱింత హెచ్చించుచున్నవి.

లక్ష్మణా, వింతలైన యీ చరులందుఁ దమ ప్రియలతోఁ గూడి
రమించుచున్న జింకలఁ జూడుము; మృగాక్షియగు సీతం గోలుపోయి
విరహవేదనచేఁ గుందుచున్న నన్నును జూడుము. ఈ మనోహర మగు
చరియయందుఁ దిరుగు పెక్కు మృగములును పక్షులును తమ ప్రియ
కాంతలతోఁ గూడి యిచ్చటి కచ్చటికిఁ దిరుగుచుండుటఁ జూడ నాకు
మదనవేదన మఱింత హెచ్చుచున్నది. ఆ నా కాంతను జూచిననే కాని
నా మనంబునకు నెమ్మది గలుగదు. లక్ష్మణా, సన్ననినడుముగల యాసీత
నాతోఁగూడి నీ చక్కని పంపాసర స్తీరమున వీచు గాలిని సేవించుచు
నుండునేని, నేను బ్రాణములతో నుందును. లక్ష్మణా, అదృష్టశాలు
రగు మానవులు పద్మముల కమ్మని తావిని గొని, తిన్నగా వీచుచు
శోకమును బోఁగొట్టెడి యీ పంపాసర స్తీరపుఁ దోటలలోనిగాలిని
సేవింతురు. నడివయసుదియు, పద్మపత్రములంబోలు కన్నులుగలదియు
నైన నా ప్రియయగు జానకి నన్ను విడనాడినదయి స్వాధీనముఁదప్పి
తనప్రాణముల నెట్లు చాల్చియుండఁగలదు? నేను వనవాసము ముగించి
మఱిలఁ బట్టణమునకుఁ బోయినప్పుడు ధర్మముల నెఱిగినదాఁడు,

సత్యము పలుకువాఁడు నగు జనకన్యపాలుఁడు తన కూతుసేమము నడిగిన నేనేమి బదులు చెప్పుదును? తండ్రి న న్నడవికిఁ బొమ్మనఁగా నే నడవికి వచ్చునప్పుడు, నిర్భాగ్యుఁడనైన న న్నెడఁబాసి యుండఁ జాలక నీతికి లోబడి కూడవచ్చిన ప్రియురాలగు సీత యిపు డెచ్చట నున్నదో! లక్ష్మణా, రాజ్యముఁ గోల్పోయి, విచారగ్రస్తుఁడనై యున్న నన్నే సీత వెంబడించి వచ్చినదో, యట్టి సీతను బాసి, సంతసము దప్పి యెట్లు నేను ప్రాణములతో నుండఁగలను? చక్కని కనుటెప్పలు గలదియు, నెఱ్ఱావిగలదియు, ఒచ్చెములు లేనిదియునై సొబగుమీఱు చుండు సీతమోమును జూడక నా మనము మిక్కిలి గుందుచున్నది. లక్ష్మణా, సీత చిటునవ్వుమోముతో నడుమనడుమఁ బరిహాసపూర్వకము లయినవియు, తియ్యనివియు, రసవంతములయినవియు, మే లొనఁ గూర్చునవియునైన పలుకులు పలుకు చెప్పుడు వినఁగలను? నడివయసున నున్నదియు, బతివ్రతయునైన సీత వనమున వనటనొందియు మదన బాధచేఁ గృశించియున్న నన్నుఁగూర్చి, దుఃఖము లేనిదివోలెను, సంతోషచిత్తురాలికై వడియు బాగుగా మాటాడుచు, నన్ను సంతోష పెట్టెను. లక్ష్మణా, నేను మఱల నయోధ్యకుఁ బోయినపుడు, నాతల్లి, “ఓడ లెక్కడ” అని మక్కువతో నడుగఁగా, నే నామె కేమని బదులు చెప్పుదును? లక్ష్మణా, నీవు పోయి, తోబుట్టువులం దెక్కువ ప్రేమముగల భరతునిం గూడి సౌఖ్యముతో నుండుము. నేను జానకీని విడనాడి యొకనిమిషమైనను మనఁజాలను.” అని లక్ష్మణునితోఁ జెప్పి రాముఁడు విరహవేదన నోర్వఁజాలక, దిక్కులేనివానికై వడి విల పించుచుండును.

అట్లు ధీరుఁ డయినను సీతావియోగవేదనచే వగచుచుండు రామునిఁ జూచి, లక్ష్మణుఁడు సమయోచితముగను, బదులులేకుండు నట్లు నిట్లనియె: “పురుషోత్తముఁడా, రామా, దుఃఖము నణఁపుము. నీకు మేలయ్యెడుఁగాక. కలుషాత్తులుగాని నీబోటిధీరు లెంత యాపద లందును వ్యసనము నొందరుగదా. ప్రియజనమునం దెక్కువ స్నేహ ముంచినయెడ, వారిం బాసినప్పు డెక్కువ వ్యసనము గలుగును గావున, ప్రియజనమునం దెక్కువ ప్రేమ యుంపరాదు. దీపపువ్వు తడిసి యున్నను, ఎక్కువ దీపముండునని కాలిపోవును. రామువా!

నీ ప్రియురాలి నపహరించిన రావణుడు పాతాళమునకుఁగాని, లేక
యంతకుఁ గ్రిందికిఁగాని బోయినను, ఆతఁ డెవ్విధమునను ప్రాణము
లతో నుండఁజాలడు. ఆపాపాత్ముఁ డగు రావణునిసంగతి మొదటఁ
దెలిసికొందము. పిచ్చుట వాడు సీతను దెచ్చియిచ్చిన సరే లేనిచో
వానిని వధింతము. ఆ రావణుడు సీతను వెంటఁ దీసికొని యదితి
గర్భము చొచ్చినను, వానిని వధించెదను. ఓ పూజ్యుడా!
మే లొసఁగునట్టిది నెమ్మది. అట్టి నెమ్మది నొందక కార్యము సిద్ధింపదు
గావున నీవు దీనబుద్ధి వదలి, శాంతి నొందుము. కార్యముచెడిపోయిన
వారె ప్రయత్నపడక యా కార్యమును నెఱవేర్చుకొనఁజాలరు.
ఆర్యా! ఉత్సాహమే బలిమిగలది. ఉత్సాహమునకంటె మించిన బలము
లేదు. ఉత్సాహవంతుని కీలోకము దుర్లభమైనది యొక్కటియు లేదు.
ఉత్సాహవంతు లెప్పుడును నాశ మొందరు. కావున మన ముత్సా
హముపూని సీతం బడయుదము. మహాత్మా! నీవు శోకమును వెనుకకుఁ
ద్రోసి, మోహమును వీడి, కార్యమును సాధింపుము. నీవు ధైర్య
వంతుడవుగను, శక్తిగలవాడవుగ నున్నను, నీ ప్రభావము నేల
యెఱుఁగకున్నావు?" అని యిట్లు లక్ష్మణుడు శాంతపఱపఁగా, రాముడు
దుఃఖాక్రాంతచేతస్కుడయినను, వగవును మోహమును బాసి,
మిక్కిలి ధైర్యము నొందెను.

2954

ఎన్న రానిపరాక్రమంబు గల యా రాముడు చింత నాపుకొని
కడురమ్యములైన చెట్లతోఁ గూడి, మనోహరమైయున్న పంపా
సరస్సును దాఁటిపోయెను. మహాత్ముడగు రాముడు పనమునంతయు,
సెలయేళ్ళను, పర్వతగుహలను జూచుచు, లక్ష్మణసమేతుడయి సీతను
గానక, మనమున వగచుచుఁ బయనమైపోయెను. రాముడు ముందు
నడచుచుండఁగా, లక్ష్మణుడు మదపుటేనుఁగుకై వడి నడచుచుఁ ధీర
హృదయుడయి, మెలకువతోఁ గూడి యా రామునికి రాజధర్మములు
చెప్పియు, మృగాదులవలన నపాయము గలుగనీకయుఁ గాపాడు
చుండెను.

2955-592

అట్లు రామలక్ష్మణులు పచ్చుచుండఁగా, వానరాధిపుడును, బల
వంతుడైన సుగ్రీవుడు ఋశ్యమూకపర్వతశిఖరమున నుండి, ఆశ్చర్య

మును గలిగించురూపముగలవారగు నా రాజపుత్రులం జూచి మిక్కిలి యులికిపడి, కొంచెమైనను గదలక మెదలక యుండెను. దైర్యశాలి యగు నా సుగ్రీవుడు గజముమాడ్కిఁ దిన్నగాఁ బోవుచు నప్పర్వత సమీపంబునఁ బెద్దయుఁ బ్రొద్దు సంచరించుచుండు నారాజపుత్రులం జూచి, దిగులొంది, వాలి పంపిన మాటువేసములు దాల్చిన బంటులొ యని తలచి భయ మను సముద్రమున మునింగినవాడై యెక్కువ వెతనొందెను. ఆ సుగ్రీవుని మంత్రు లగు వానరులును పరాక్రమ శాలు లగు రామలక్ష్మణులం గాంచి, “వీరు వాలిబంటు” లని వెఱచిన వారలై, పావనంబును, సుఖప్రదమును, శరణుచొచ్చినవారిం గాపాడు నదియు, సంతతము వానరుల కునికిపట్టయినదియునైన మతంగా శ్రమంబు నకుఁ బోయి చేరిరి.

2-వ సర్గము

— సుగ్రీవుడు వానరులను రామలక్ష్మణుల విచారించుటకై పంపుట —

మహాత్ములును, మేటి యాయుధములు దాల్చిన వాడిమగలునైన యన్నదమ్ములగు రామలక్ష్మణులఁ జూచి, వానరశ్రేష్ఠుడగు సుగ్రీవుడు వాలి యంపిన భటులేమో యని సంశయపడినవాడై, మనసున దిగు లొంది, దెసలెల్ల విలోకించుచు నారాటమొంది యొకచోట నిలువక, తా సున్నచోటనె యుండుటకు నిచ్చగింపనివాడయ్యె. కడు భీతుఁ డయిన యా కపింద్రుని మనస్సు వ్యసనాక్రాంత మయ్యెను. భర్తాత్తుఁ డగు సుగ్రీవుడు మిక్కిలి భీతినొంది, కొంతతడవు తనమంత్రులం గూడి మేలుకీళ్ళ నరసి వారితో నిట్లనియె. “వీరు వాలియొక్క వేగులు. వీరు మనసంగతి తెలిసికొనుటకై మోసముతో నారబట్టలను గట్టుకొని చొర రాని యీ వనమునకు వచ్చియున్నారు” అని సుగ్రీవుడు చెప్పఁగా, సుగ్రీవునిమంత్రు లందఱు గొప్పవిలుకొండగు రామలక్ష్మణులను జూచి, యాచరియ విడిచి మఱియొక్క శిఖరమునకుఁ బోయి చేరిరి. అట్లు కొక్క గుంపునకు నాయకులయిన వానరులు యూధపుల కధిపతియు, వానరోత్తముడు నయిన యా సుగ్రీవునిచుట్టును అతని కేయపాయము రాకుండునట్లు కడు జెడ్డికొని కాచుకొనియుండిరి. ఇట్లు వానరు లొక్క

చోటినుండి మఱియొక్క చోటికిని, ఒకపర్వతముమీదినుండి మఱియొక్కపర్వతముమీదికిని బోవుచుఁ దమ వేగముయొక్క బలిమిచేఁ బర్వతశిఖరములనునైతముఁ గదలించుచు, నా దుర్గముననున్న పుష్పించిన చెట్ల నన్నింటిని విఱచిరి. వానరము లిట్లు దాటిపోవుచు నా పర్వతముననున్న జింకలను, పిల్లలను, పులులను వెఱపించుచుఁ దిరుగుచుఁ బోయి, మఱొక్క పర్వతశిఖరముఁ జేరి తమ యధిపుడగు సుగ్రీవునిసన్నిధానమునఁ జేతులు గట్టికొని నిలబడియుండిరి.

ఇట్లు వాలి పంపిన మోసగాండ్రో యని సంశయించి, భీతిచేఁ గడగడ వణకుచున్న సుగ్రీవుం జూచి, మాటలందు నేర్పరియగు హనుమంతుడు, “మీ రందఱు వాలినిమిత్తమయిన యీ తత్తరపాటు వదలుడు. ఇది పావన మగు మలయపర్వతము. ఈ పర్వతమున వాలి వలనిభయము లేదు. హరిశ్రేష్ఠా, నీ వేవాలికి వెఱచి యిట్లు పరుగెత్తితివో, యట్టిక్రూరస్వరూపుడగును, క్రూరుడగు నగు వాలి యిచ్చట గానరాడు. పాపాత్ముడగు నే నీయన్నవలన నీవు భయపడుచున్నవో, యాదుష్టాత్ముడగు వాలి యిక్కడ కానరాడు. నీ కిచ్చట భయకారణం బేమియు నాకుఁ గానరాదు. ఓవానరోత్తమా! నీ కోఁతితనము తెలిసినదియొకదా. నీవు చపలబుద్ధికలవాడవు గనుక, మనోస్థైర్యములేక యున్నావు. వానరోత్తమా! తెలివియు. యోచనయుంగలవాడవై, భావములంగ్రహించి యన్నిపనులు చేయుము. ఏల యన, బుద్ధి హీనుడగు రాజు సర్వభూతములఁ బాలింపఁజాలడు” అని చెప్పెను.

సుగ్రీవుడును హనుమంతుడు సెప్పిన మంచి పలుకులు విని, యీ హనుమంతునితోఁ గడు మేలయిన పలుకులం జెప్పెను. “ఓ హనుమంతుడా! నిడుద చేతులును, విఱివికన్నులును గలవారై, ధనుర్బాణగదలం దాల్చిన దేవకుమారులం బోలిన వీరిం జూచిన నేరికి వెఱపు పుట్టదు? ఈ పురుషోత్తములు వాలి పంపిన వేగులని తలంచెదను. రాజులకు పెక్కండ్రు మిత్రులుందురు. ఒక్కొక్క రొక యాలోచన చెప్పుదురు. కాబట్టి రాజులయెడ నమ్మక ముంచుట తగినపని కాదు. రాజు గూఢచారులగు శత్రువులను దెలిసికొనవలయును. అట్లు తెలియక నమ్మియుండు రాజును, శత్రువులు తాము నమ్మనివారయి సందేహ

గనిపెట్టి యాతనికి నాపదలం గలిగింతురు. వాలియో రాచకార్యముల పట్ల గడు నేర్పరి. రాజులు పెక్కుపాయములఁ దెలిసినవారు. కావున నట్టి మోస గాండ్రగు శత్రువుల మాటువేసముదాల్చినయట్టి మోస గాండ్రమూలముననే యెటుంగవలయును. హనుమంతుఁడా! నీవు మాటువేసము దాల్చి, వారిచేష్టల యభిప్రాయములను, రూపమును, మాటలను గనిపెట్టి, వారు మంచిమనసు గలవారని తెలియుదువేని, పొగడ్తలచేతను, స్వాభిప్రాయములఁ దెల్పుటచేతను వారిని నన్నించి, వారి యభిప్రాయముఁ దెలిసికొనుము. ఓ హరిపుంగవా! వారు విండ్లను దాల్చి యేల యీవనమున కేతెంచిరో యడిగి తెలిసికొనుము. నా కనుకూల మగునట్లు వారితో మాట్లాడి వీరు మంచి మనసుగలవారలా? లేక వాలి పంపఁగా వచ్చిన వేగులా? ఈ సంగతి వారి నడతలు, మాటలు మొదలగువానిఁ గనిపెట్టి తెలిసికొని రమ్మని సుగ్రీవుఁడు సెప్పెను.

ఇట్లు కడు భయంకరుఁడును, శత్రువుల కలవిగానివాఁడును నైన సుగ్రీవుఁడు సెప్పిన పలుకులు విని, యాతనియానతిని శిరసావహించి, మహానుభావుఁ డగు హనుమానుఁడు బలిష్ఠులగు రామలక్ష్మణు లున్న చోటికిఁ బోయెను.

3- వ స ర్గ ము

హనుమంతుఁడు రామలక్ష్మణులసంగతి విచారించుట

పవననందనుఁ డగు శూరుఁడయిన హనుమంతుఁడు బుద్ధిశాలియగు సుగ్రీవునియానతి గైకొని, మోసంపుఁదలంపుగలవాఁ డగుటచే స్వీయ రూపము వదలి, యతిరూపము దాల్చి, ఋశ్యమూక పర్వతశిఖరము నుండి పై కెగిరి యా రామలక్ష్మణులున్న చోటికి దుమికి, మృదువును, సత్యమును నైన పరాక్రమముగలవారును, శూరులును నైన యా రామ లక్ష్మణులకు సవినయముగ మ్రొక్కి, పలుతెఱఁగులఁ గొనియాడి, యథా విధిగఁ బూజించి తిన్నని యింపుగులుకు పలుకుల నిట్లనియె,

ఓ నరో త్తములారా! మీరు దేవతలం బోలినవారును, కఠిననియ మములుగల తాపసులు నైనరాజర్షులుగఁ గన్పట్టుచున్న వారలు. నిగనిగ

మెఱుము మేనిడాలుగల మీ రీ దేశమున కెట్లు వచ్చితిరి? మీ రేల యీ పంపాతీరవృక్షములనేలను దేశిపాఱఁ జూచుచున్నారు? మిమ్ముఁ జూచి యీ వనమున నున్న మృగపక్షులగుంపు లెల్ల వెఱచుచున్నవి. మీకాంతిచే నీపంపాసరస్సునందలి తేట నీరెల్లఁ దళతళ మెఱయుచున్నది. ఇట్టి సరోవరప్రాంతమునఁ దిరుగుచు, మునివేషధారులై ధైర్యవంతులు బంగరుకాంతివంటిశరీరము కాంతిగలవారు నారబట్టలఁ గట్టినవారు హస్తీహస్తము లంబోలు నిడుదచేతులుగలవారు, సింహమువంటి గంభీరదృష్టిగలవారు, సింగముకంటె నెక్కుడు బలిశులు, ఇంద్రధనుస్సునుబోలినధనుస్సును జేతఁ బూని శత్రువులను సంహరించువారు, కలిమిగలవారు, చక్కనైనవారు, ఆబోతులవంటి వీరులు, మెఱుఁగు గలవారునైన సరోత్తములగు మీరు మావంటి వారికి వెఱపుగల్గించుచు, నిట్టూర్పులు నిగిడించుచున్నారు. మీ రెవరు? మీ మేనిడాలు చేత ఋశ్యమూకము వెలయుచున్నది. తమ్మిరేకులంబోలు కన్నులుగలవారలు, వీరులు, దేవతలంబోలువారలు, రాజ్యపరిపాలనాద్వలునైన మీరు జడలగుంపును దాల్చి యేల యీ పర్వతమునకు వచ్చితిరి. మీ రొండొరులం బోలి, శూరులై స్వర్గలోకమునుండి యథేచ్ఛగాఁ బుడమికి దిగివచ్చిన సూర్యచంద్రులం బోలి నిగనిగ మెఱయుచున్నారు. మీరు వెడఁదఱొమ్మును, సింగపుమూపురములును గలిగి, మనుజులయ్యు, దేవతలో యనఁబరఁగి, కడు నుత్సాహవంతులై మదించిన యాబోతులమాడ్కి నున్నవారలు. మీ బాహువులు నిడుదలు, గుండ్రనివియునై పరిఘాయుధమునుబోలి, సకలభూషణముల దొడుగఁ దగినవిగ నున్నను, ఏల భూషణవిభూషితములు గాకయున్నవి? మీ రిరువురును వింధ్యమేరుపర్వతములచే నలంకృతములయియుండు నీభూమండలమునెల్ల సగిరికాననముగఁ బాలింపఁజాలిన వారని తలఁచెదను. వింతగొల్పునవియు, నున్నవియు, వింతయైన బంగారుపూత పూసినవియునైన యీ విండ్లు మేలికడాతాపఁబడిన దేవేంద్రుని వజ్రాయుధములమాడ్కి వెలుంగుచున్నవి. ఈ యమ్ముల పొదులు ప్రాణములకుఁ దుది గలిగించునట్టి బుసకొట్టుచున్న ఘోరసర్పములమాడ్కి వెలుంగుచున్న కఱకుటమ్ములతో నిండియున్నవి. మీ చేతి గదలు రెండును మిక్కిలి నిడుదలై, విఱివి గలిగి, పుత్తడిరంగు గలిగి,

కుబుసము విడిచిన పాములమాడ్కి వెలయుచున్నవి. ఓ రాజపుత్రులారా! నే నిన్ని తెఱఁగుల మిమ్ము నడుగుచున్న నొక్కమాటకైన బదులు నెప్పకున్నా రదేమి?

ధర్మకార్యము లొనర్చు స్వభావముగల శూరుడయిన సుగ్రీవుడను వానరోత్తముఁ డొక్కఁడు గలఁడు. అతఁడు తనతోఁబుట్టువు మూలమున నిడుమ చెంది, వగపాలై యీవనమెల్లఁ దిరుగుచున్న వాఁడు. మహాత్ముడగు వానరపతియైన సుగ్రీవుఁడు పంపఁగా నే నిట కేతెంచితి. నన్ను హనుమంతుఁ డని యందురు. న్యాయపరుడగు సుగ్రీవుఁడు మీతోఁ జెలిమిగోరుచున్నాఁడు. నేను వాయుపుత్రుడను. వానరుడను. ఆ సుగ్రీవునికి మంత్రిని. నా కీభిక్షురూపంబు నియతంబు గాదు. నేను దలచినరూప మెత్తఁగలను, తలచినచోటికిఁ బోవఁగలను. ఆ సుగ్రీవునిమేలు గోరి ఋశ్యమూక పర్వతమునుండి యిట కేతెంచితిని. అని నేర్పరియగు హనుమంతుఁడు వాక్యార్థము నెఱుంగఁగలవారును, శూరులునయిన రామలక్ష్మణుల కితైఱఁగునఁ జెప్పి, యంత టితోఁ దన మాటలను ముగించెను.

శ్రీమంతుఁ డగు రాముఁడు హనుమంతుని పలుకు లాలకించి, మొగంబునఁ జిలునగవు గన్పట్ట దండ నిల్చియున్న లక్ష్మణునిం గూర్చి, “లక్ష్మణా, ఈతఁడు మహాత్ముడయిన కపింద్రుడగు సుగ్రీవుని మంత్రి. అతనినే మనము చూడఁగోరియుండ, మనకొఱ కాతనిమంత్రియే వచ్చెను! శత్రుసంహారకుఁడా! మాటలందు నేర్పరి యగు నీ సుగ్రీవునిమంతిరితోఁ దేనియలు వెల్లివిరియఁ జేమ ముట్టిపడ మాటాడుము. ఋగ్వజ్రాస్సామములను వేదత్రయము పఠింపనివాని కిట్లు మాటాడ వీలగునే? ఇతఁడు వ్యాకరణమంతయుఁ బెక్కుమాటలు చదివిన వాఁడు. కాబట్టి యితఁ డెంతయు మాటాడినను, వీని నోటినుండి యొకింతయునపశబ్దము రాదయ్యె. ఇతనిముఖమునఁగాని, కన్నులందుఁగాని, నొసటఁగాని, బొమలందుఁగాని, తక్కిన యవయవములందుఁగాని యెచ్చటను నొక్కదోషమైనను గానరాదుగదా, ఇతఁ డాడుమాటలు విస్తారముగాకయు, సందియములేకయు, తడవు గలుగకయు, తొమ్ము నుండిపుట్టి కంఠమూలమువలన మధ్యమస్వరముతో వినఁబడుచున్నవి.

ఇతఁడు వ్యాకరణవిరుద్ధము గాకుండునట్లును, సరసముగను, తొందర లేకయు మనస్సు నాకర్షించునట్టి శుభకర్తవైన మాటల పలుకుచున్నాఁడు. వింతలైన యర్థములుగలిగి, ఉర్రకుతకెరసులుందు స్పష్టోచ్ఛాసరణగల యీ హనుమంతుని మాటల విన్నవాఁ డెవ్వఁడు సంతసింపఁడు? సంహరింపఁబూని, కత్తి వేతదూసిన వగతుఁడుగనాడ నితనిపలుకులు వినిన, తోడనే ఖడ్గమున గ్రిందఁబడవేయును. రాజున కిట్టి గుణమంతఁ డగు దూత యుండఁడేని, యాతఁడు కార్యముల సాధించు టెట్లు? ఏ రాజున కిట్టి గుణములు గలిగిన కార్యసాధకులైన మంత్రులు దురో, ఆ రాజు ల్బటిదూతలపలుకుల నాలకించి, యా ప్రకారము నడచుకొన్నచో నన్ని కార్యములు సిద్ధింపఁగలవు.”

ఇట్లు రాముఁడు సెప్పఁగా, మాట్లాడ నేర్పుగల లక్ష్మణుఁడు విని, మాటలయభిప్రాయము నెఱుంగఁగల హనుమంతునిఁ గూర్చి, “ఓ పండితుఁడా! మహాత్ముఁడయిన సుగ్రీవునిగుణములు మాకుఁ దెలియును. మేమును వానరాధిపుఁడగు సుగ్రీవునే వెదకుచున్నారము. సాధువా! హనుమంతుఁడా! సుగ్రీవుని మాటగా నీ వేమి చెప్పితివో, నీవు చెప్పిన చొప్పున దాని నట్లే చేసెదము.” అని యిట్లు లక్ష్మణుఁడు చెప్పఁగా, దూతనందనుఁడగు హనుమంతుఁ డాతనిపలుకులు విని మిక్కిలి సంతోషపడి, మనమునఁ గుదుటపడి వాలిజయమునిమిత్తమయి యీ రామ లక్ష్మణులతోఁ జెలిమి యొనర్పఁ దలచినవాఁ డయ్యెను.

4-వ సర్గము

— ౧౭ లక్ష్మణుఁడు హనుమంతునికిఁ ధనువృత్తాంతముఁ జెప్పుట —

మాటలందు నేర్పరియైన వానరశ్రేష్ఠుఁడగు హనుమానుఁడు లక్ష్మణుఁడు సెప్పిన తేనియలొలుకుపలుకులు విని, “రాముఁడు సుగ్రీవునితో నెయ్యి మొనర్ప వచ్చియున్నాఁడు. ఇతనికి సుగ్రీవునివలనఁ గార్య మున్నది. కావున సుగ్రీవుఁడు గోరినపనిని రాముఁడును జేయఁ గలఁడు. ఇత సుగ్రీవునికి రాజ్యలాభము గలుగఁగలదు.” అని సుగ్రీవునింగూర్చి తనమనమునఁ దలపోసి ప్రయోదమందినవాఁడై, రామునిం గూర్చి, “ఓరాజా! పంపాసక స్తీరవనములచే శోభిల్లునదియు,

రా-కీస్క్రింథా—2

పెక్కు కూళమెకముల కునికిపట్టునునగు నీ ఘోరారణ్యమున కేల తమ్మునితోఁగూడి వచ్చితివి?” యని యడిగెను.

అంత రాముఁడు హనుమంతునివాక్యము విని లక్ష్మణునివైపు చూచి నైగ చేసెను. అంత లక్ష్మణుఁడు హనుమంతునిఁ గూర్చి మహాత్ముఁడైనరామునిసంగతి యిట్లునియె. “ఓ హనుమంతుఁడా! కాంతి మంతుఁడును, ధర్మమునందుఁ గడుఁబ్రేముడి గలవాఁడు నైనదశరథనర పాలుఁడు బ్రాహ్మణాదివర్ణముల వారి. నెల్లపుడు మర్యాదఁ దప్పక పరిపాలించుచుండెను. ఆతనిపై నితరులకును, అతనికి నితరుల పైనను విరోధము లేదు. ఆతఁడు జనులందఱియందు బ్రహ్మదేవునిపగిది దయాళువై యుండును. ఆ దశరథుఁడు సంతతిఁ గోరి, యగ్నిష్టోమాదు లగు పెక్కు యాగములునేసి, యద్ధులకుఁ గావలసినంత యిచ్చెను. ఆతని కితఁడు పెద్దకొడుకు; ఇతనిని రాముఁ డందురు. ఇతఁడు సకల జీవకోటికిని శరణ్యుఁడు. తండ్రియానతిమీఱనివాఁడు. వీరుఁడగు నీరాముఁడు దశరథునికొడుకులలో నెల్ల నెక్కువ గుణవంతుఁడు. గాజ లక్షణములును, రాజసంపదయుం గలవాఁడు. తండ్రి యితనిని రాజ్యమునుండి పొమ్మనఁగా, నన్నుఁ గూడఁ బిలిచికొని యీ వనమున నుండ వచ్చెను. ఎక్కువకాంతిగల సూర్యుని సాయంకాలమున వెలుఁగు వెంబడించునట్లు ప్రతాపవంతుఁడగు నీరాముని సీత వెంబడించి వచ్చెను. నే నీతనికిఁ దమ్ముఁడను. నన్ను లక్ష్మణుఁ డందురు. మేలు మఱవనివాఁడు, శాస్త్రముల నెఱిఁగినవాఁడు, సుఖము లనుభవింపఁ దగినవాఁడు, ఉత్తముఁడు, మనసునం దెల్లప్పు డన్నిభూతములకును హితముఁ గోరువాఁడునైన యీ రాముఁ డైశ్వర్యముఁ బోగొట్టుకొని, యడవులకు వచ్చినను, అతనిగుణములచే నే నాతనికి శుశ్రూష యొనరింపవచ్చితిని. మే మందఱము వనమున నుండఁగా, నేనును రాముఁడును లేనిసమయమునఁ గామరూపియగు నొక రాక్షసుఁ డీతని భార్య నపహరించెను. ఆ యపహరించిన రాక్షసుఁ డెవ్వఁడో తెలియ రాదు. దిలిపుత్రుఁడు దను వనువాఁడు శాపమువలన రాక్షసత్వము నొందిన మాకు మార్గమధ్యమునఁ గనఁబడెను. ‘సీతనుగూర్చి నీ కేమైనను దెలియునా?’ యని యాతనిని నడుగఁగా, “నాకుఁ దెలియదు. ఋశ్యమూకమున సుగ్రీవుండను వానరోత్తముఁడున్నాఁడు. ఆతఁడు

సీత నెత్తికొనిపోయినవానిని నెలుగంగల"డని యాతడు మాతోఁ జెప్పెను. దను విట్లు మాతోఁ జెప్పి, శాపవిముక్తుడై, దివ్యశరీరము ధరియించి సుఖముగా స్వర్గమునకుఁ జేరెను. పవననందనా! మా సంగతి యిది. ఉన్నదియున్నట్లు చెప్పితిని. మే మిరువురమును సుగ్రీవునిశరణుఁ జొచ్చితిమి. ఈ రాముడు మున్ను యాచకులకు ధనము లొసఁగి, విస్తారమైన కీర్తి జేంది లోకరక్షకుడయియుండియు, నిప్పుడు సుగ్రీవుని దిక్కుగాఁ గోరుచున్నాడు. ఏరామునితండ్రి ధర్మవంతుడును, శరణాగతరక్షకుడైన యుండెనో, అట్టి దశరథునకుఁ బుత్రుడయి, సకలజనరక్షణమందు నేర్పుగల రాముఁ డిప్పుడు సుగ్రీవుని శరణుచెందఁ గోరుచున్నాడు. మునుపు ధర్మాత్ముడును, శరణుచొచ్చిన వారిం గాపాడువాడునైన నా యన్నయగు నే రాముడు సర్వజనమునకు రక్షకుండై యుండెనో, ఆ రాముఁ డిప్పుడు సుగ్రీవుని శరణుచొచ్చి యున్నాడు. ఎవనియొక్క మహిమవలనఁ బ్రజలందఱు సంతోషపడు చుందురో, అట్టి రాముడు వానరశ్రేష్ఠుడగు సుగ్రీవునియొక్క యను గ్రహమును గోరుచున్నాడు. లోకమునందలి సకలసద్గణవంతులయిన నృపాలురను ఏ దశరథనృపాలుడు గాపాడెనో, యా దశరథునికి జ్యేష్ఠ పుత్రుడయిన రాముడు కపీంద్రుడయిన సుగ్రీవుని శరణు చొచ్చియు న్నాడు. వ్యసనముచేఁ గొట్టువడి, నొచ్చి శరణుచొచ్చియుండు రాము నితో వానరాధిపుడగు సుగ్రీవుడు చెలిమి చేయునుగాక !

ఇట్లు దీనత్వముతోఁ బలుకుచుఁ గండ్ల నీరుపెట్టుకొనుచున్న లక్ష్మణునిఁ జూచి, మాటలనేర్చినవాడగు హనుమంతుఁ డిట్లనియె "ఇట్టి బుద్ధిమంతులును, కోపము నడచుకొన్న వారును, విషయాశ లేనివారు నైన మీవంటివారి దర్శనమునకయి యా సుగ్రీవుడు ప్రయత్నము చేయవలసియుండెను. అట్టివార లగు మీ రాతనిభాగ్యవశమున నతనికి దర్శన మొసఁగుటకై స్వయముగా వచ్చియున్నారు. ఆ సుగ్రీవుడు తనయన్న యగు వాలి యేదియోకారణమునఁ దన భార్యను హరించి, తన్ను వంచించి రాజ్యమునుండి తఱుమగొట్టఁగా, నీపర్వతమునకు వచ్చియున్నాడు. సూర్యునిపుత్రుడగు సుగ్రీవుడు మాయందఱితోడ్పాటున సీతను వెదకువిషయమున మీకు సాహస

య్యము నేయగలడు. ఆ సుగ్రీవునికడకుఁ బోవుదము రండు. ” అని హనుమంతుఁడు తియ్యని పలుకుతొఁ జెప్పెను.

ధర్మక్షుడయిన లక్ష్మణుండును హనుమంతుని పలుకులు విని, మర్యాదకుఁ దగినట్లు హనుమంతుని గారవించి, రామునిఁ గూర్చి, “రాఘవా! నా పలుకులను హనుమంతుఁ డంగీకరించి, సంతసముతో యథార్థముఁ జెప్పెను. ఆ సుగ్రీవునికిని మనవలనఁ గార్యమున్నది. కావున నీ కార్యము నెఱవేరినట్లుయ్యెను. ఈ పరనందనుఁడగు శూరుఁడయిన హనుమంతుఁడు తేటహోముగలవాఁడై, సంతసము మీఱి స్పృహముగాఁ జెప్పుచున్నాఁడు. ఇతఁ డన్యతము నెప్పువాఁడు కాఁడు” అని చెప్పెను.

అంతట బుద్ధిమంతుఁడును, మంచిమనస్సు గలవాఁడును, గీర్తి మంతుఁడును నయిన వానరశ్రేష్ఠుఁడగు హనుమంతుఁడు కపటసన్న్యాసి రూపము విడిచి, వానరరూపము ధరియించి, శూరులగు రామలక్ష్మణులను దనవీపుమీఁద నెక్కించుకొని, యాసుగ్రీవుఁ డున్న ఋశ్యమూక పర్వతశిఖరమునకుఁ బోయెను. ✓✓✓ 24-10

5-వ సర్గము

— ఆ సుగ్రీవుఁడు రామునితో జరిగి యొనర్చుట —

హనుమంతుఁడు రామలక్ష్మణులను దోడ్కొని, వెఱపుచే ఋశ్యమూకమునుండి మలయపర్వతమునకుఁ బోయియున్న సుగ్రీవునిం గని “నానరేంద్రా! గొప్పపండితుఁడును, గట్టి పౌరుషము గలవాఁడునైన యీ రాముఁడు తవ్వునితోఁ గూడ వచ్చియున్నాఁడు. ఈ రాముఁడు వీడనిపరాక్రమముగలవాఁడు. ఇతఁ డిత్తోక్తుచంశమున దశరథునికిఁ బూత్రుఁడుగ జన్మించినవాఁడు. ధర్మమార్గముఁ దప్పనివాఁడు; పితృవాక్యపరిపాలకుఁడు. అట్టి యతం డరణ్యమున భార్యతోడ వసించియుండుగా, రావణుఁ డతనిభార్యయగు సీత నెత్తికొనిపోయెను. ఆసీతను వైదకుటకై రాముఁడు నీ సాహాయ్యము గోరుచున్నాఁడు. రాజసూయములు, అశ్వమేధములు పెక్కులు సేసి, యే నృపాలుఁ డగ్నిహోత్రుని దనివినొందించెనో, ఏనృపాలుఁడు యాచకులకు లక్షలకొల్లది ధనమును గోవులను నొసఁగెనో, ఎవఁడు జితేంద్రియుఁడై న్యాయపథము దప్పక



సుగ్రీవుడు రామునితో జెలిమియొనర్చుట. కిష్కింధ—20

భూమండలముఁ బాలించెనో, అట్టి దశరథనృపాలునికిఁ బుత్రుఁ డయిన రాముఁడు సీతను పెనకు నిమిత్తము నిన్ను శరణుచొచ్చియున్న వాఁడు. అన్నదమ్ములగు నా రామలక్ష్మణు లిరువురు నీతోడిచెలిమి గోరి వచ్చియున్నారు. వీరు మిక్కిలి మర్యాదనేయడగినవారు. వీరి నెదు రొకని యాతీత్యమొనర్చుము” అని చెప్పెను.

సుగ్రీవుఁడును హనుమంతునియొక్క మాటను విని, మనస్సున సంతసించినవాడై, దిగులు విడిచి, రాముని వలసవెఱపును వీడెను. మఱియు నవ్వానరశ్రేష్ఠుఁడగు సుగ్రీవుఁడు మానవరూపము ధరియించి, యందఱికిఁ గడుఁ జూడఁదగినవాడై వచ్చి రామునితోఁ జేమమీఱ “ఓరామా! నీవు ధర్మముదప్పనివాడవు; పరాక్రమశంతుఁడవు; సర్వ భూతములయెడఁ జేమగలవాడవునని నీ గుణములెల్ల హనుమంతుఁడు నాకు వాస్తవముగాఁ జెప్పెను. నీవు వానపఁడనైన నాతోఁ జెలిమిగోరి వచ్చుట నాకే చాల గారవమును, గొప్ప లాభమునైయున్నది. నాతోడి చెలిమి మీ కావశ్యమేని, ఇదిగో చేయి చాచితిని. నీ చేతితో నాచేయి పట్టుకొనుము. శాశ్వతమైన యొక దేర్పాటుచేయుము” అని చెప్పెను. రాముఁడు సుగ్రీవుఁడు సెప్పిన మంచిమాటను విని, సంతుష్టాంతరం గుడై, తనచేతితో నాతనిచేయి పట్టి, చక్కని స్నేహముపూని గట్టిగాఁ గొంగిలించెను.

అంతట శత్రుసంహరింపైన హనుమంతుఁడు రామలక్ష్మణులఁ గొనివచ్చిన పిదప సన్నాహసిరూపము విడిచి, స్వస్వరూపముఁ దాల్చి, రెండుకట్టలు చిలికి యగ్నిని పుట్టించి, ముడునట్లుచేసి, చక్కఁగాఁ బుష్పములచేఁ బూజించి, యా రామసుగ్రీవులనడుమ నుంచెను. అట్లు జ్వలించుచున్న యగ్నిహోత్రునికి రామసుగ్రీవులు ప్రదక్షిణము గావించి చెలిమి చేసికొనిరి. అంత సంతుష్టాంతరంగులైన యా రామ సుగ్రీవు లొండొరు లెంత తడవు చూచుచున్నను దనివి నొందురైరి. అప్పుడు సుగ్రీవుఁడు రామునిఁ జూచి, “ఓ రామచంద్రా! నీవు మనస్సున కొప్పిన స్నేహితుఁడవయితివి. ఇక నాదుఃఖమే నీదుఃఖము. నాసుఖమే నీసుఖము. నీదుఃఖమే నాదుఃఖము. నీసుఖమే నాసుఖము” అని సంతుష్టాంతరంగుఁడయి చెప్పి, ఆకులు. పూవులు గలిగిన యొక కొమ్మును విఱచి క్రిందబడవైచి తానును రాముఁడును దానిపయిఁ గూర్చుండెను. హను

మంతుడును సంతసించి చక్కగాఁ బూచిన యొకచందనపుగొమ్మను విడిచి యా లక్ష్మణున కాసనంబొసఁగెను.

అంతట సుగ్రీవుడు గడుమోదమంది, యానందబొప్పములచే నిండిన కన్నులుగలవాడై, రామునింగూర్చి, “ఓ రామా! వాలి నా భార్యను లాగికొని, నన్నుఁ గొట్టి తఱుమఁగా, నతనికి వెఱచి యతనికిఁ జొఱరాని యీ వనమున భయములేక తరుగుచు నిపుడు నిన్నా శ్రయించితిని. రాఘవా! నా యన్నయగు వాలిచే వంచితుండనై, యాతనితోఁ బగ్గపూని, యాతనికి వెఱచి కలగుండువడి, యేమియుఁ దోచకయున్నాను. ఓ మహాత్మా! కాకుత్స్థా! వాలివలనిభయముచే నొచ్చియున్న నా కభయమొసఁగుము. శ్రీరామా! ఆవాలివలని భయము నాకు లేకుండునట్లు చేయుము” అని చెప్పెను.

ఇట్లు సుగ్రీవుడు నెప్పఁగా, ధర్మముల నెఱిగినవాడు, ధర్మము నడపుటయందుఁ జేమగలవాడు, ప్రతాపవంతుడనైన రాముడు విని నవ్వుచు నిట్టులనియె. ఓ కపిశ్రేష్ఠా! స్నేహితుఁ డయినందుకు ఫలముపకారము చేయుటే యని నే నెఱుఁగుదును. నీభార్యను దొంగిలించిన యా వాలిని నేను వధించెదను. ఓ సుగ్రీవా! యీ నా బాణములు సూర్యునివెలుగువంటి వెలుగుగలవి; గ్రద్దతెక్కలుగట్టినవి; ఇంద్రునిపజ్రములం బోలునవి; వాడికొనలుగలవి; చక్కని గణుపులు గలవి. కోపముచే బుసకొట్టుచున్న పాములంబోలునవి. ఈ బాణములను దుష్టుడయినవాలిపైఁ బడునట్లు వేసెదను. సర్పములంబోలు వాడిబాణములతో వాలిని గొట్టి, పర్వతమును ద్రోసినట్లుగా నతనినిఁ గ్రిందఁ ద్రోసెదను.

అని రాముడు చెప్పిన తనకు మేలుగలిగెడు మాటను విని, సుగ్రీవుడు మహానందమును బొంది; రాముంగూర్చి, “పురుషోత్తమా! నేను నీయనుగ్రహమునఁ బ్రియురాలిని, రాజ్యమును ఎట్లు పొందుదునో! నాకుఁ బగతుడయిన నాయన్న నెట్లు చంపవచ్చునో, అట్టి ప్రయత్నమును జేయవలయును” అని రామునితోఁ జెప్పెను.

శ్లో. సీతాకపీన్ద్రక్షణధాచరాణాం రాజీవహేమజ్వలనోపమాని,

సుగ్రీవరామప్రణయప్రసజ్ఞే వామాని నేత్రాణి సమం స్ఫురన్తి.

రామసుగ్రీవులు చెలిమిచేసికొన్నప్పుడు సీతయొక్క కమలములంబోలు నెడమకన్నును, వాలియొక్క పసిడివన్నె గల యెడమకన్నును, నిప్పుకంబోలు రావణుని యెడమకన్నును నొక్క టేపర్యాయముగా నదరెను. (స్త్రీలకు నెడమకన్నదరుట శుభముగనుక సీతకు మేలును, పురుషుల కెడమకన్నదరుట యశుభము గావున వాలిరావణులకు కీడు గలుగునని యీ వామాక్షి స్పందనము తెలియజేయుచున్నది.)

6-వ సర్గము

— సుగ్రీవుడు రామునికి సీతభూషణములఁ జూపుట —

సుగ్రీవుడు సంతసించి, రఘునందనుండగు రామునింగూర్చి వెండియు నిట్లనియె: “ఓ రామా! నీవెందుకై నిర్జనవనమునకు వచ్చి యుంటివో! ఆసంగతి హనుమంతుడు చెప్పఁగాఁ దెలిసికొంటిని. సీతమ్మఁడగు లక్ష్మణుఁడును నీవును సీత నొంటరిగ విడిచి వనమునఁ దిరుగుచుండఁగా, రావణుఁడు సందుగనిపెట్టియుండి, జటాయువును సహరించి, యా జానకి నెత్తికొనిపోయెనుగదా. ఓ రామా! నీవు వేగిరమే భార్యవియోగమువలనఁ గలిగిన దుఃఖము వీడుదువు. సోమకాసురునిచే హరింపఁబడిన వేదములను మత్స్యవతారమెత్తిన విష్ణువు తెచ్చినట్లు, నే నా సీతను దెచ్చెదను. శత్రుసంహారీ! ఆబిడ పాతాళమున నున్నను, స్వర్గమున నున్నను నే నామెను దెచ్చి యిచ్చెదను. రాఘవా! యిమ్మాట నిజమని నమ్ముము. మహాబాహూ! ఇంద్రాది దేవతలకుఁగాని, ఆసురులకుఁగాని నీప్రియురాలిని విషముగలిపిన భక్ష్యమునుబోలె ననుభవించుటకు వీలుగాదు. రామా! నీకాంతను దెచ్చియిచ్చెదను. నే నింతకుముం దొక కాంత యాకసమునఁ బోవుచుండఁగాఁ జూచితిని. ఆ బిడయె సీతగా నుండనోపును. సందియము లేదు.

ఆయమను కట్టిడియగు రావణాసురుఁడు గొనిపోవుచుండఁగా, “రామా! రామా! లక్ష్మణా!” అని వికృతంపుగొంతుతో నఱచుచు నా రావణునియంకముమీఁద నాగరాజపత్నివలె వెలయుచుండినది. తఱచుగా నాబిడయె సీతయైయుండవచ్చును. నేను నానలుపురుషుండునైతి. తోడ ఋశ్యమూకపర్వతశిఖరమునఁ గూర్చుండియుండఁగాఁ దన

యు త్తరీయమున మేలిమియాభరణముల మూటగట్టి మానడుముఁ బడ వైచినది. రాఘవా! మే మాముల్లె నెత్తి దాచిపెట్టితిమి. దానిం దెచ్చెదను. వానిలోనిభూషణముల గుర్తింపుము” అని చెప్పఁగా, రాముఁడు ప్రియములు నలుకుసుగ్రీవునిఁ జూచి, “చెలికాఁడా! యేల జాగునేనెదవు? వేగ తెమ్ము” అని యడుగఁగా, సుగ్రీవుఁడు రామునికీ మేలుసేయఁగోరి, చొఱరానిపర్వతగుహలోపలికిఁ జొచ్చి యామేటి యాభరణములు గట్టినయు త్తరీయమును దెచ్చి “ఇదిగో చూడుము” అని రామునకుఁ జూపెను.

అంత రాముఁ డా యు త్తరీయమును, చక్కనిసొమ్ములను గైకొని, చంద్రుఁడు మంచుచేఁ గప్పబడినచందమునఁ గన్నీటిచేఁ గ్రమ్మబడినవాడయ్యెను. అట్లు రాముఁడు సీతయందలి చెలిమిఁ గే దొఱలుచున్న కన్నీటిచే దృష్టి తెలియకుండునట్లు క్రమ్మబడినవాడై, “హా ప్రియురాలా!” యని విలపించుచు తైర్యము విడిచి, పుడమిపై వాలెను. అంత రాముఁ డాతొడవుల నెట్లఁ దనడెందమువయి నిడి కొని, తేవబడినట్టి పుట్టలోనిపాముమాడ్కి కడు తీవ్రముగా నిష్టూర్పు విడిచెను. ఇట్లు విడువక కన్నీరు మున్నీరై పాలుచుండఁగా, రాముఁడు ప్రక్కన నిలిచియుండఁ లక్ష్మణునిఁ జూచి, దీనముగా దుఃఖింపఁ జొచ్చెను.

“లక్ష్మణా! సీత గొంపోవబడుచుండఁగాఁ దన యొడలినుండి యు త్తరీయమును, తొడవులను దీసి క్రిందబడవైచినది చూడుము. సీత గొంపోవబడుచుండునప్పుడు, ఆసీత తొడవులను బచ్చికబయళ్ళ యందుఁ బడవేసెనుండును. కాఁబట్టియో, యిహ దెబ్బ తగులక ముందున్న తీసుగలవిగానే కానబడుచున్నవి” అని యిట్లు రాముఁడు పలుకఁగా, లక్ష్మణుఁ డన్ననుజూచి, “ఆమె నొడుగు బాహువుల లెట్టివో; కమ్మ లెట్టివో నాకుఁ దెలియదు. నే నెల్లప్పు డామెపాదములకు మ్రొక్కుటంజేసి, యామె కాలియందెలుమాత్రము నే నెఱుఁగుదును” అని చెప్పెను.

అంతట రాముఁడు నీనుడై సుగ్రీవునిఁ జూచి, “సుగ్రీవా! నాప్రాణప్రియురాలగు సీతను భయంకరరూపుఁడగు రక్కసుఁ డేదిక్కు వకుఁ గొనిపోవుచుండఁగా, నీవు చూచితివి? నా కంతటి గొప్ప వ్యవ

నము దెచ్చిపెట్టిన యా రక్కసుఁ డెక్కడ నుండువాఁడు? ఆరాక్షసుని నిమిత్త మందఱ రక్కసులను బరిమార్చెదను. అతఁడు సీతను గొని పోవుచు, నాకుం గోపమును గలిగించి, తన ప్రాణనాశమునకై మృత్యు ద్వారము తెఱచియుంచుకొనియున్నాఁడు. శ్లవం గాధిపా! నాయసుఁగుఁ జెలిని వనమునడుమనుండి యేరావణుఁడు హింసించికొనిపోయెనో, యారావణుఁ డెక్కడనుండువాఁడో ఇప్పుడే చెప్పుము. అతనిని యమ పురికిఁ బంపెదను” అని సుగ్రీవుని నడిగెను.

7-వ సర్గము

— సుగ్రీవుడు రాముని, రాముఁడు సుగ్రీవుని నోదార్పుట —

రాముఁ డాత్మదై యిట్లు పలుకఁగా, సుగ్రీవుఁడు విని, కన్నీటిచే డద్గుత్తిక గలుగుచుండఁగా, చేతులు జోడించి, కన్నుల నీరు గాల్చుచు నిల్లెనెను! “రామా! చెడ్డకులంబునఁ బుట్టిన యాపాపాత్ముఁ డగు రాక్షసుఁ డుండుచోటుగాని, వానిబలవిక్రమములుగాని, వాని కులముగాని నాకుఁ దెలియవు. శత్రుసంహారీ! నీవు శోకము వీడుము. సత్యముగా నేను ప్రతిజ్ఞ చేయుచున్నాను. సీత నీకు దొఱకులాగున ప్రయత్నము చేసెదను. రావణుని, వానిబలగమును సంహరించి, స్వకీయ పౌరుషంబు కృతార్థమగునట్లుచేసి, నీవు సీతను బడసి, యెట్లు సంత సింతువో, యట్టిప్రయత్నము వేగిరమే చేసెదను. నీవు వ్యసనమునొంది నది చాలును. నీకు స్వాభావికముగా నుండుదై ర్యమును దలంపునకుఁ దెచ్చికొమ్ము. ఇట్టి చులకదనము నీవంటివారికి సాటిగాదుగదా. నాకును భార్యకోల్పోకవలన గొప్ప వెత సంభవిల్లినది. అయినను, నేను నీయట్లు శోకమును బొందను; దై ర్యమును వీడను. నే నల్పుడనగు కోఁతినైనను, ఆభార్యనుగూర్చి వగవను. నీవు దై ర్యసంతోషములు గలవాడవు; సకలశాస్త్రముల నెఱిగినవాడవు. నీవంటివాఁడు శోకము నొందఁదగునే? నీవు దై ర్యముపూని, స్వయముగా వచ్చు చుండు కన్నీటి నాపుకొనుము. బలవంతులకు లక్షణమయిన దై ర్య మును వీడకుము. వ్యసనమందును, ప్రవ్యనాశమునందును, ప్రాణము లకు ముప్పుదెచ్చు సంతయాచదయందును స్వబుద్ధితోఁ జక్కఁగా నాలో చించునట్టి దై ర్యవంతుఁ డెన్నటికిని నశింపఁడు. ఏ వీరభనుఁడు.

ధైర్యములేక వ్యసనాదులు వచ్చినప్పుడు కలవరపాటు నొందు చున్నాఁడో, వాఁడెక్కువ బరువువేసినయోడ నీట మునుఁగుకై వడిఁ జేయునదిలేక చింత యనుకడలియందు మునిఁగిపోవుచున్నాఁడు. ఇదిగో చేతులు జోడించి, నిన్ను వేడుకొనెదను. చనవుచే నిన్నుర డించెదను. ధైర్యము నవలంబింపుము. దుఃఖమున కెడమీకుము. ఎవరు శోకంబు వీడక మాటిమాటికీ దలఁపునకుఁ దెచ్చుకొను చుందురో, వారికి సౌఖ్యము గలుగదు. వారిప్రతాపము నడఁగును. కావున నీవు శోకమునొందుట తగదు. శోకమునకు లోబడినవానికిఁ బ్రాణము లుండుట కూడ సందియమే. కావున రాజేంద్రా! నీవు శోకము వదలి, ధైర్యమునే యవలంబింపుము. నేను జెలిమిచే నీ కీతవగు మాట చెప్పితిని కాని, నీ కుపదేశము చేయునంత గొప్ప వాఁడను గాను. “మనచెలికాఁ డింతదూరము చెప్పుచుండఁగా, మనము చింతపడుట తగదని యెంచియైనను శోకము వీడుము.”

సుగ్రీవుఁ డిట్లు తిన్ననిమాటలునెప్పి బుజ్జగింపఁగా, రాముఁడు కన్నీటిచేఁ దడిసియుండు తనమోమును బట్టకొంగుతోఁ దుడిచికొని, యెప్పటియట్లే ధైర్యముపూని, యాసుగ్రీవునిఁ గౌఁగిలించి, “సుగ్రీవా ! ప్రేమగలవాఁడు, మేలుగోరువాఁడునగు చెలికాఁడు చేయవలసిన కార్యమును నీవు చేసితివి. అది నీకుఁ దగియున్నది. సమ యోచితముగానున్నది. చెలికాఁడా! నీవు బుద్ధి నెప్పితివిగాన, నేనిదిగో శోకమువదలి ధైర్యము పూనితిని. ఇట్టి స్నేహితుఁడు తఱచుగా దొరుకుట యరుదు. అదియు నిట్టి యాపదయందు దొరకుటయనునది నాభాగ్యవశముననే. ఇక నీవు నీత నపహరించిన చెడ్డనడతగల క్రూరుఁ డగు నారావణాసురుని వెదకుటకుఁ బ్రయత్నముచేయవలయును. నే నిప్పుడు నీకై యేమిచేయవలయునో చెప్పుము. వర్షాకాలమున మంచి నేలయం దేది విత్తినను ఫలించునట్లు, సకలకార్యములు నాయెడ నిప్పుడు సార్థకములు గాఁగలవు. హరిపుంగవా! నేనును నీయెడఁ బ్రేమతో నేదిచెప్పితినో, అదియెల్ల వాస్తవమని నమ్ముము. నే నింతకు మున్నెప్పుడు కల్లలాడినవాఁడను గాను. ఇకమీఁదను జెప్పును. నే నొట్టువెట్టికొని చెప్పెదను. నీవేది చెప్పినను జేయ సిద్ధుఁడనై యున్నాను.”

అట్లు రాముడు ప్రతిజ్ఞాపూర్వకముగాఁ జెప్పినమాటను విని, సుగ్రీవుడును, వానిమంత్రులును మహదానందము నొందిరి. ఇట్లు రామసుగ్రీవు లిరువురు మిక్కిలి మైత్రినొంది యుండొరులకుఁగల సుఖదుఃఖములను గూర్చి తలపోసికొనుచుండెరి. బుద్ధిశాలియగు వానరగణముఖ్యుడగు సుగ్రీవుడు మహాత్ముడగు నరేంద్రునియొక్క పలుకులు విని, తనకార్యమును నెఱవేఱినట్లే తలంచినవాఁ డాయెను.

౪-వ సర్గము

— రాముడు సుగ్రీవుని వాఁతోడఁజైరమునకుఁ గారణము ననుగుట —

సుగ్రీవుడు రామునివాక్యము విని, సంతసించినవాడై లక్ష్మణుని సమక్షమున రామునిజూచి యిట్లనియె. “ఓ రామా! సకలసద్గుణములతోఁ గూడిన నీవు నాకుఁ జెలికాండవైతివి గనుక నాయెడ దేవతలు సర్వవిధముల దయ తలచిరి. ఇది నిజము. నీవు సహాయుడవై యుండఁగా దేవేంద్రునిరాజ్యమైనను బొందఁజాలుదును. అట్లుండఁగా నారాజ్యము నాకు దొరకుటయం దేమి సందియ మున్నది? రఘువంశమునఁబుట్టినట్టి నీ వగ్నిసాక్షికముగా నాకుఁ జెలికాండవైతివి, కావున నేను నాబంధువులకును జెలికాండ్రకును గారవింపఁదగినవాడ నయితిని. రామా! నేనును నీకుఁదగినచెలికాండ ననుసంగతి నీకుఁ దిన్నగాఁ దెలియఁగలదు. నాగుణములను నేనే చెప్పుకొనఁజాలినవాడనుగాను. ధైర్యవంతులు ధైర్యము నెప్పటికి వీడనిచందమున, మహాత్ములగు నీ బోటిపండితులయొక్క చెలిమి గడుఁ దిరముగా నుండును. చెలికాండ్రు తమచెలికాండ్రయొక్క వెండి, బంగారు, వస్త్రములు, తొడవులు మొదలగునవి వేలుగాఁ దలచును. చెలికాండ్రు తమద్రవ్యములు తమచెలికాండ్రవిగను, తమచెలికాండ్రద్రవ్యములు తమవిగాను దలంతురు. భాగ్యవంతుడైనను, బీదయైనను, దుఃఖముగలవాడయినను, సుఖముగలవాడయినను, దోషియైనను, దోషరహితుడయినను లోకమునఁ జెలికాండే గొప్పదిక్కు. ఎక్కువ చెలిమియున్నప్పుడు స్నేహితులు తమచెలికాండ్రకై, ధనమును విడుతురు; సుఖములను విడుతురు; వేయియేల? ప్రాణములనైనను విడుతురు.” అంతః రాముడు సుగ్రీవునియింపు పలుకులు విని, దేవేంద్రునివలె దేబరిల్లువాడు, బుద్ధిమంతుడునైన

లక్ష్మణుడు ముందట నిలిచియుండ, “సుగ్రీవా! నీవు చెప్పినది నిజమే” యని చెప్పెను.

అంతట రాముడును, బలవంతుడగు లక్ష్మణుడును నిలబడి యుండుట చూచి, వానరేంద్రుడగు సుగ్రీవుడు వనవృష్టి నావనమున నన్ని దెసలఁ బొడఁజేసి, యచ్చటికిఁ జేరువను బువ్వులతో సిండి, కొలఁది యాకులుగలిగి తుమ్మెదలతో శోభిల్లుచున్న యొక చెట్టునుజూచి, దాని యందు యాకులును బువ్వులును దట్టముగ గలిగియున్న యొక కొమ్మను విఱచి క్రిందబడవైచి తాను రామునితోఁగూడఁ గూర్చుండెను. హనుమంతుడు రామసుగ్రీవులు గూర్చుండుటను జూచి, తానొక చెట్టు కొమ్మవిఱచి, క్రిందఁబడిచి విధేయుడయిన లక్ష్మణునిఁ గూర్చుండఁ జేసెను.

ఫలపుష్పములచే నిండియున్న యా ఋశ్యమూకపర్వతశిఖరమునఁ గొమ్మమీఁద సుఖముగాఁ గూర్చుండి సముద్రముచందిమున గంభీరుడయిన రామునిజూచి, సుగ్రీవుడు గడుమోదమంది, ప్రేమచేఁ దిన్ననియింపుమాటలు సంతోషాధిక్యముచేఁ దడబడ నిట్లనియె. “ఓ రామా! వాలి నాభార్య నపహరించి, నన్ను మోసపుచ్చి తఱుమఁగా, నే నా వాలికి వెఱచి, వ్యసనపీడితుడనై యీ ఋశ్యమూకపర్వతమున సంచరించుచున్నాను. రాఘవా! నేను వాలిచే వంచితుడనై, యత నితోఁ బగవూని, యతనికి వెఱచి, భయమున మునిగి, మనస్సున నిలుకడ లేకయున్నాను. జనులకందఱకు నభయమొసఁగువాఁడా! వాలికి వెఱచి, మిక్కిలి నొచ్చి, దిక్కుదోచక యల్లాడుచున్న నాయెడ ననుగ్రహమొందుము.”

అని యిట్లు సుగ్రీవుడు.వేడఁగా, ధర్మజ్ఞుడైనను, ధర్మమునం దాసక్తుడగును, తేజోవంతుడగునైన రాముడు నవ్వుచు సుగ్రీవునకు బదులు చెప్పెను. “వానరేంద్రా! చెలికానికి లక్షణ ముపకారముచేయుటయె. శత్రువున కపకారముచేయుటయె లక్షణము. సుగ్రీవా! నీప్రిరాలియు నపహరించినవాలి నిప్పుడే సంహరింఁజెదను. సుగ్రీవా! యీనాబాణములు మహావేగముగలవి; తెక్కలుగలవి; తీవ్రమైనతేజస్సుగలవి; తెల్లుపొడయందుఁ బుట్టినవి; పొన్నులుకులు గలవి; గ్రద్దతెక్కలు గట్టినవి; దేవేంద్రునివజ్రయుధములతోలునవి; చక్కనిగజువులు; కడువాఁడికొన

లునుం గలిగి, కోపవంతములగు సర్పములంబోలునవి. సుగ్రీవా! తోఁబుట్టువురూపముతో నీకు శత్రుఁడై కీడొనర్చిన యా వాలిని బర్వ తంబునుంబోలె నాబాణములచేఁ జీకాకువఱచెదను” అని రాముఁడు సుగ్రీవునితోఁ జెప్పెను.

వానర సేనానాయకుఁడగు సుగ్రీవుఁడు రామునిపలుకులు విని సాటి లేసి మోదము నంది, ‘నీమాట బాగున్నది’యని చెప్పి రామునిఁజూచి, “నేను వ్యసనముచేఁ గొట్టువడియున్నాను. వ్యసనముచేఁ గుండచుండు వారికి నీవే గతివి. నీవు చెలికాడవు గావున నీతో నాకష్టముల నెల్లఁ జెప్పుకొని దుఃఖించెదను. ఓ రామా! నీవు చేయియిచ్చి యగ్ని సాక్షీక ముగాఁ జెలిమిచేసికొంటివి గనుక, నీవు నాకుఁ బ్రాణములంటె మిన్న మైనవాడవయితివి. నే నాడుసత్యవాక్యమును బెట్టి బాసచేసెదను. నీవు నాకు సరివయసునేర్పకాడవు గనుక, నామనస్సును సర్వదా పీడించు నట్టి మనోవేదనను నీతో నమ్మకముగాఁ జెప్పుచున్నాను.” అని యిట్లు చెప్పి, కన్నీరు దృష్టిఁ గప్పచుండఁ గన్నీటిచే మాటలు డగ్గు త్తికపడు చుండ, గొంతెత్తి మాటాడఁజాలనివాఁ డాయెను. అయినను, సుగ్రీవుఁడు రామునిచేరువ ధైర్యమవలంబించి, నదీప్రవాహముమాడ్కి వేగముతో వచ్చుచున్న కన్నీటి నాపుకొనెను. ప్రతాపశాలియగు సుగ్రీవుఁడు కన్నీళ్లనాపుకొని, తేటకండ్లను బాగుగాఁ దుడుచుకొని, నిట్టూర్పువిడిచి, రామునితో నిట్లనియె. “ఓ రామా! ముసుపు బల వంతుఁడగు వాలి నన్ను యావరాజ్యమునుండి తొలఁగించి, నిష్ఠూరంపుమాటలాడి, రాజ్యమునుండి వెడలఁగొట్టెను. అంతియకాక, వాలి నాకుఁ బ్రాణములకంటె మిన్నమైన ప్రియుగాలి నవహరించెను. నాసంగాతకాం ద్రైవ్యరెవ్వరో వారి నందఱిని చెఱసాలయం దుంచెను. రామా! కడుఁగ్రూరమనస్సుగల యా వాలి నావినాశమునకై యెన్నియో ప్రయత్నములు చేసెను. వాలి నన్నుఁ జంపుటకై పెక్కుమాటులు వానరులను బంపెను. వారి నందఱిని నేను జంపితిని. ఓ రాఘవా! మీరు వాలిపంపినవేగుల రను సందియముచేతనే మిమ్ముఁ జూచి దగ్గఱకు రా వెఱచితి. భయకారణము సంభవించునప్పుడు జను లందఱు వెఱతుగుగదా! ఈ హనుమంతుఁడు మొదలగువారు మాత్రమే నాకుఁ దోడ్పాటుచున్నాను. నే నిన్ని యిడుమలఁ బడినను;

ప్రాణములను దాల్చియున్నాను. ఈ వానరులు మాత్రమే నాయందుఁ జేమగలిగి, నన్ను దెసలను గాపాడుచున్నారు. నేను పోయినచోటి కెల్ల నన్ను వెంబడించి వచ్చుచున్నారు. నిలిచినచోట నిల్చుచున్నారు. రామా! పెక్కుమాటలే! సంక్షేపముగా నొక్కమాట చెప్పెదను. పరాక్రమశాలియని ప్రసిద్ధిగాంచిన నాయన్నయగు వాలియే నాకు విరోధి. ఆతఁడు నశించినపిమ్మటనే నాదుఃఖము చల్లారును. నా సుఖమును జీవితమును వానివధించుటవలననే కలుగునవిగా నున్నవి. రామా! దుఃఖపీడితుడనైన నేను దుఃఖనివారణోపాయముఁ దెల్పితిని. వ్యసనముగలవాఁడయినను, సుఖవంతుడయినను, చెలికానికిఁ జెలికాఁడే విడువనిగతి” అని సుగ్రీవుఁడు రామునితోఁ జెప్పెను.

రాముఁడు సుగ్రీవుని పలుకులు విని, యతనిం జూచి, “సుగ్రీవా! నీకును వాలికిని యేల వైరము గలిగె? వాస్తవము వినఁగోరు చున్నాను. మొదట వైరకారణము దెలిసికొని, యెండోరుల బలాబలములను నిర్ణయించి యావల నీకు సుఖము గలుగునుపాయము వెదకెదను. సుగ్రీవా! నీవు వాలివలనఁబడిన భంగపాటును విన్నతోడనే వర్షర్తువునందలి నదీప్రవాహవేగమువలె బలిమిగల యాగ్రహము నామనసును గడగడలాడించుచు వచ్చుచున్నది. నేను విల్లెక్కుపెట్టు సంతలోపల సంతసమంది విశ్వాసముంచి నాకు వైరకారణము చెప్పుము” వీలయిన, నేను బాణము విడిచితినేని, నీశత్రువు హతుడయినట్లే తలఁపుము” అని యిట్లు చెప్పఁగా, సుగ్రీవుఁడు తననలుపుగు మంత్రులతోఁగూడి, సాటిలేని యానందమునొంది, లక్ష్మణాగ్రజుఁడగు రామునితోఁ దనకును వాలికిని గల వైరకారణ మంతయు వాస్తవముగాఁ జెప్పఁదొడఁగెను.

9-వ సర్గము

— సుగ్రీవుఁడు తనకును వాలికినిగల వైరమునకుఁ గారణముఁ దెల్పుట —

తొల్లి నా యన్నయగు వాలి శత్రుసంహారియై నా తండ్రికిని, నాకును మిగుల మన్ననచేయఁదగినవాఁడై యుండెను. మాతండ్రి కాలధర్మము నొందఁగా, మంత్రులందఱు గలిసి “యాతఁడు పెద్దకొడుకనియు, కడు గారవము నొందినవాఁడనియు నెంచి కపిరాజ్యమున

నతని నభిషేకించిరి. వాలి తాతముత్తాతలనుండి వచ్చు వానరరాజ్యమును బాలించుచుండఁగా, నే నన్ని వేళలందును వాలికి విధేయుఁడనై పరిచారకునిమాడ్కిఁ జెప్పినపనులనెల్లఁ జేయుచుంటిని.

అప్పుడు శ్రావణశాలియగు దుందుభియొక్క మొదటికొడుకగు మాయావి యను నొక యసురుఁ డుండెను. ఆ మాయావికిని వాలికిని స్త్రీనిమిత్తము గొప్పవైరము గలిగినది. అది లోకప్రసిద్ధమైన విషయము. ఆ మాయావి యొక్కనాఁడు నడికిరేయి యందఱు నిస్త్రించుచుండఁగా, కిష్కింధాపురముగవనివాఁకిటికి వచ్చి, సింహనాదముచేసి, వాలిని యుద్ధమునకుఁ బిలిచెను. అప్పుడు గాఢనిద్ర చెందియుండిన నా యన్న భీకరమైన సింహనాదమును విని, యులికిపడి లేచి, యా సింహనాదమున కోర్వక, అప్పుడు వేగముతో నాతనిమీఁదికిఁ గవినెను. వాలి యాగ్రహముచే నసురశ్రేష్ఠుఁడగు నామాయావిని జంపుటకు వెడలఁగా, నప్పుడు నేనును, ఆఁడువారును వినయముతో వలదని చెప్పితిమి. అతఁడు బలముచే మామాటలను సరకునేయక యా మాయావిమీఁదికిఁబోయెను. అప్పుడు నేనును వాలిమీఁదిప్రేమచే నతని కేమి విషత్తు సంభవించునో యని యావాలివెంబడిఁ బోయితిని.

ఆ మాయావి నాయన్నను, ఆతనివెంబడి వచ్చుచున్న నన్నును జూచి, యదరినవాఁడై కడువేగిరముగాఁ బరుగెత్తెను. ఆ మాయావి యట్లు వెఱపుతోఁ బరుగెత్తుచుండఁగా మేమును వానిని వెంబడించి తఱిమితిమి. ఆరేయి వెన్నెల బాగుగాఁ గాయుటచే దారి బాగుగాఁ దెలియుచుండెను. అప్పుడు మాయావి మేము కడుఁ జేరువకు వచ్చుటఁ జూచి, వేగముతోఁ దృణప్రచ్ఛన్నమైయున్న చొఱరాని యొక్క మహాబిలమునఁ బ్రవేశించెను. అట్లు శత్రువు బిలము చొచ్చుటఁ జూచి, వాలి రోషమునొంది, యింద్రియక్షోభమును బొంది, నన్నుఁ జూచి యిట్లనెను. “ఓ సుగ్రీవా! సొరంగముసొచ్చి, యా యసురునిఁ జంపి వచ్చునంతవఱకును నీవు బిలద్వారమునందు జాగ్రత్తతో నుండుము” అని వాలి చెప్పఁగా, శత్రుసంహారియగు వాలితో నేను కూడ వచ్చెద నని ప్రార్థించితిని. అయినను నావేడికోలు నియ్యకొనక, యతఁడు నాచేతఁ దనపాదములమీఁద నానవెట్టించుకొని యా గొప్ప సొరంగమునఁ బ్రవేశించెను.

అతఁడు సొరంగములో ప్రవేశించినది మొదలు పూర్తిగా నొక యేడుగడచెను. ఈ యొకయేడును నే నాసొరంగముకడఁ గావలి కాచి యుంటిని. మాయన్న యప్పటికిని రాకపోవుట చూచి యన్నయందలి ప్రేమచేఁ దత్తరపాటునొంది, యతనికిఁ గీడుమూడియుండుననిశంకించితిని. అటుతర్వాతఁ జాలఁగాలమునకు నాబిలమునుండి నెత్తురు సుగగులు గట్టుచు నెట్టగాఁ బైకివచ్చెను. అది చూచి, నేనుతలఁచినట్లే వాలి వడిసె నని మిక్కిలి విచారము నొందితిని. సొరంగమున రొప్పుచున్న యసుగు మాతను, యుద్ధసొరంగమునఁ కలుమఁబడి యుటచుచున్న యన్న యొక్క గొంతుచప్పుడును వింటిని. నే నాగుటుతులనలన మాయన్న వాలిహతుఁ డయ్యెననియె యెంచి, పర్వతముంబోలు గొప్ప తాతితో నాగుహ ద్వారమును మూసి, సోదరమరణమునకు వగచుచుఁ గిష్కింధ కేతెంచి, యీసంగతి యుగలకుఁ జెప్పకయున్నను, మంత్రు లెట్లొ తెలిసికొని యందఱు కలిసి యాలొచించి నన్నుఁ బట్టాభిషిక్తుం జేసిరి. రాఘవా! నేను పట్టాభిషిక్తుడనై రాజ్యమును న్యాయమార్గమునఁ బాలించు చుండగా, వాలి యసురశ్రేష్ఠుడగు మాయావిని జంపి, యాబిలము మాతను దెఱచికొని పైకివచ్చి కిష్కింధకుఁ జనుదెంచెను. అప్పుడు నేను పట్టాభిషేకమునొంది రాజ్యముఁ బాలించుటఁగని, వాని కన్నులు బద్ధుల మండఁగా నా మంత్రుల నందఱును విజీచికట్టి నన్నరాని మాటల నాడెను. రాఘవా! నే నప్పు డాతనిని నిగ్రహింపఁ జాలినపాడ నయ్యు, అన్నయను గౌరవముచే నామన స్సందు కియ్యకొనవయ్యెను. అంతటితో నూరకుండక, శత్రుసంహారముచేసి మాయన్న క్షేమ ముతో వచ్చెనుగదాయని, మహాబలుడగు నతనిని గారవించుటకై యెదురేఁగి, యభివాదనము నేసితిని. అట్లు నేను గోత్రప్రసరములు చెప్పి మ్రొక్కి యాతనిపాదములను నాశిరస్సుతోఁ దాకినను, వాలి యాగ్రహము పూని, నాయం దనుగ్రహించి దీవనలు సల్పఁడయ్యెను.

10-వ సర్గము

—అతఁడు సుగ్రీవుడు తనప్రవాసమునకుఁ గారణము దెల్పుట —

తర్వాత సుగ్రీవుడు రామునిఁ జూచి వెండియు సెట్లనియె: “ఓ రామా! వినుము, అంత నట్లేతెంచి యత్యంతము కుపితుడై

యాటోపముతోనున్న నూయన్నను జూచి, యతని కోపము చఱ్ఱార్చి సంతసము గలిగింపఁగోరి, నే నీతీక్షణ బతిమాలితిని. “ఓ యన్నా! యదృష్టవశమున నేమముతో వచ్చితివి! నీవు శత్రువును బరిమార్చితివి. అనాథుండనయిన నాకు నీ వొక్కఁడవే కదా నాథుండవు. మఱియు నీవనాథుల కష్టముఁ బాపి సంతోషపెట్టువాడవు. ఇదిగో యుదయించిన పున్నమచంద్రుని బోలునదియు, పెక్కు కమ్ములు గలదియునగు తెల్లనిగొడుగు; నేను దానిని పట్టెదను వింజామరములు వైచెదను. నాపైఁ గోపపడకుము. వానరాధిపా! నే నొక్క సంవత్సర కాల మా సురంగద్వారముకడఁ దుఃఖముతోఁ గాచియుంటిని. అప్పటికి నీజాడగానిపింపలేదు గాని బిలద్వారమునుండి నెత్తుకు పైకి వచ్చెను. అదిచూచి నీవు సంహరింపఁబడితివని తలచి నేను వ్యసనమున మునిగితిని. అట్లు నామనసు దుఃఖమున మునిగి, యింద్రియములు నెలవులు తప్పి యేమియుఁ దోపక కొంతతడ వుండి, యారాక్షసుఁడు మఱల రాకుండుఁగాక యని యొక పర్వతశిఖరము నా బిలమున కడ్డముగా మూసి, యాప్రదేశమునుండి వెడలి కీస్క్రింధను బ్రవేశించితిని. ఇచ్చట మంత్రులును పురజనులును కడు విచారమంది యరాజకప్రభుత్వములేకుండుటకై నాకుఁ బట్టము గట్టిరేకాని, నేను కోరి పట్టాభిషేకముఁ జేసికొన్న వాడను కాను. నీవె యెల్లప్పుడు గౌరవింపఁదగిన తోడవు. నే నెల్లప్పుడు ముందటివలె నీకు వరపుడను చేయుచుందును. నీవు దేశాంతరమున నున్నందున నీకు మాటుగా రాజ్యపరిపాలనరూపమయిన యాజ్ఞా చెల్లించితిని. నిష్కంటకమైన యీ రాజ్యమును మంత్రపురజననగరములతోడ నాకడ నిల్లడపెట్టితివని భావించి, నీవు మఱలఁ గైకొనుము. నీరాజ్యమును నీ కప్పగించెదను. శత్రుసంహారకా! దయాళువా! నాయెడఁ గోపమునేయకుము. నిన్నుఁ బ్రార్థించెదను. ఇదిగో నేను చేమోడ్పు గావించితిని. మంత్రులును పురజనులును గలిసి రాజులేని దేశమును జయింపఁగోరి, నాకు నిర్బంధపూర్వకముగాఁ బట్టాభిషేకము గావించిరి.

అని యిట్లు నేను వినయముతోఁ జెప్పుచున్నను, అవ్వాలి నన్నుఁ బలుమాటలు బెదరించి, ‘ఛీ! నీవు దహింపఁబడుదువుగాక!’ యని చెప్పి,

నన్ననరాని వెక్కుమాటల ననెను. అంతటఁ జాలింపక మంత్రులును, పౌరవృద్ధులను, వెక్కండ్రు చెలికాండ్రును జేర్చి నన్ను వారినడుమ నిల్పి, వానందఱితో నన్నుఁగూర్చి పరమనీచములైన మాటల నిట్లు పలికెను. “ఓ జనులారా! ఒకనాఁటిరేయి కడుఁ జెడ్డబుద్ధిగలవాఁడు, క్రూరుఁడనైన మాయావియను గొప్ప యసురుఁడు నాతో యుద్ధము సేయఁగోరి, పెద్దబొబ్బవెట్టి నన్ననికేఁ బిలిచినసంగతి మీ రెఱుఁగుదురు గదా! ఆ మాయావియొక్క సింహనాదములను విని రాజగృహము నుండి నేను వెడలితిని. నావెంటనే యీ వెనుమోసగాఁడగు తమ్ముడును వచ్చెను. నేను రెండవవానితోఁగూడ వచ్చుటంజూచి యా బలిమిగల మాయావి వెఱపుమీఱఁ బరుగిడఁ జొచ్చెను. వాఁడు పరు విడుటఁ గని మేమును వానివెంబడించి పరుగిడితిమి. మేము వెంబడించి పరుగెత్తుట గాంచి, యా మాయావి యొక సొరంగము చొచ్చెను. కడు ఘోరమైన బిలము నా రాక్షసుఁడు సొచ్చుటఁ గని యీ క్రూర దృష్టిగల నాతమ్మునితో “ఓరీ తమ్ముడా! యీ రక్కసునిఁ జూచిన నాకు వానిని జంపక మఱలుటకు వీలుగాఁబోదు గావున, నేను వీనిని జంపి మఱల వచ్చునంతవఱకు నీబిలద్వార సమీపప్రదేశమునఁ గాచి యుండుము” అని సుగ్రీవునితోఁ జెప్పి, వీఁ డిచ్చుట నుండు నని యెంచి యా గుహలోపలఁ జొచ్చితి. అసాధ్యుఁడైన యామాయావిని వెదకి కనుగొనుటకు నాకొకసంవత్సరము పట్టెను. నే నా బిలమున భీకరుం డైన యా మాయావిని నిర్భయముగాఁ గనిపెట్టి, వానిని బంధుసమే తముగాఁ బరిమార్చితిని. పాతాళమున నాతోఁ బోరి దెబ్బలు తిని యా మాయావి యార్వఁగా, నతనినోటినుండి నెత్తురు వెలువడి యాబిలమంతయు నిండెను. నేను శూరుఁడగు దుందుభిపుత్రుఁడయిన మాయావిని జంపి, వైకి వచ్చుచుండఁగా, నా బిలము మూయఁబడి యుండుటంజేసి చీకటి గ్రమ్మియుండెను. అట్లుండఁ జూచి, “సుగ్రీవా! సుగ్రీవా!” యని యెన్ని తడవలు మొఱయిడినను బదులులేకుండుట యెఱిగి, “అక్కటా! ఇక మనగతి యే”మని కడుఁ జింతించి, యెట్ట కేలకు ధైర్యముపూని, వెక్కుమాటులు గాళ్ళతోఁ దన్ని, యామూత యెగురఁగొట్టి, బయటికి వచ్చి యెప్పటియట్లు పట్టణముఁజేరితిని. ఈ ఘాతుకుఁడగు సుగ్రీవుఁడు తోఁబుట్టువను ప్రేమముగూడ మఱచి,

రాజ్యాపేక్షతో నన్ను సొరంగములోపలనే యుంచి గొప్పబండతో మూసి వచ్చినాడు. ఇక వీవి మోము చూడఁదగదు” అని యందఱి ముందట నన్నవమానించి జంకుమాని, నా యాలి నీడ్చుకొని నన్నుఁ గొట్టి కట్టుబట్టుతోఁ దఱిమివేయఁగా, నే నాతనికి వెఱచి, భూలోక మంతయుఁ దిరిగి యేపటి, యీ పర్వతమొక్కకారణవశమున వాలి కెక్కరానిదైనందున నీ పర్వతమున భార్యాపహరణదుఃఖముచేఁ గృశించియున్న వాడను.

రామా! నాకును వాలికిఁ గలిగిన వైరమునకుఁ గారణముఁ దెలిపితిని. రాఘవా! ఏపాపము నెఱుంగని నాకెంత యాపద సంభవించినదో చూడుము. సకలలోకుల కభయము నొసఁగువాఁడా! వాలిని సంహరించి, భీతిచే నవస్థపడుచున్న నాయెడ ననుగ్రహము చేయుము.” అని యిట్లు సుగ్రీవుఁడు చెప్పఁగా, ప్రతాపవంతుఁడును, ధర్మజ్ఞుఁడునునైన రాముఁడు చిటునవ్వు నవ్వుచు సుగ్రీవుంజూచి, న్యాయయుతముగా నిట్లనియె. “ఓ సుగ్రీవా! యావాఁడియమ్ములు సూర్యునిమాడ్కిఁ దేజరిల్లునవి. ప్రయోగించినచో వ్యర్థములగునవి గావు. దురాఛారుడైన యావాలిమీఁద నీబాణము లతివేగముతోఁ బోయిపడఁగలవు. నీభార్యను హరించిన యావాలి యెంతపర్యంతము నాకంటఁ బడఁడో, అంతపర్యంతమే చెడునడవడిగల యాపాపాత్ముఁడు బ్రతికియుండును. నే నిప్పుడు భార్యను గోలుపోయి పడరానిపాటు పడుచున్నాను గావునను, నీదుఃఖము నిట్టిదేగనుకను, నీవు శోకసాగరమున మునిగియున్నావని తలఁచెదను. నిన్ను వేగిరముగా నీ శోక సముద్రంపుదరిఁ జేర్చెదను. నీవు కోరినకోర్కెను బుష్కలముగా నొందఁగలవు” అని రాముఁడు సుగ్రీవుని మంచిమాటలచే నోదార్చెను. తనకు మేలొదవునట్లుగాఁ జెప్పిన యారామునిపలుకులు విని సుగ్రీవుఁడు పరమానందము నొంది వక్ష్యమాణప్రకారముగా నిట్లని చెప్పెను.

11- వ సర్గము

— శ్రీ సుగ్రీవుఁడు వాలిప్రభావ మెఱిగించుట —

రాముఁడు తనపౌరుషంబు వెలుంగ, ముద ముప్పొంగఁ జెప్పిన పలుకులు విని, సుగ్రీవుఁడు రామునిం బూజించి, పలువిధములఁ గొని

యాడీ యిట్లనియె: ఓ రాఘవా! నీవు కిసుక పూనుదు వేని వెలుగు నవియు, వాడిమిగలవియు, ఆయపట్టులఁ దాకునవియునైన యమ్ముల తోడ్పాటుచేఁ బ్రలయకాలసూర్యుండునుంబోలె లోకము నెల్లఁ గాల్చి వేయుదువు.

రాఘవా! వాలికిఁగల దైర్యశౌర్యములు వినిపించెదను. వానిని సావధానముగా విని యావలిపనిం జేయుము. వాలి యుషఃకాలమున లేచి సూర్యోదయము గాకమునువే పడమటిసముద్రమునుండి తూర్పు సముద్రమునకును, దక్షిణసముద్రమునుండి యుత్తరసముద్రమునకును గట్టములేకుండఁ బోయివచ్చును. వాలి తనబలిమి మెఱయఁ గొండల కొనల కెక్కి గొప్ప శిఖరములనైనను బెళ్ళగించి, మీది కెగురవైచి పట్టుకొనును. తన బలము వెల్లడియగుటకై చక్కగా వేళ్ళుపాటిన యెన్నియో చేవగల గొప్పమ్రాకులను విటుచును.

తొల్లి, కైలాసశిఖరమునుబోలిన యాకారముగలవాఁడును, చేవగలవాఁడునునైన మాహిషరూపంబుఁ దాల్చిన దుందుభియను పేరుగల కక్కసుఁడొక్కఁడు వేయి యేనుఁగులబలము గలిగియుండెను. అతఁడు బ్రహ్మానుగూర్చి తపసుచేసి పెక్కువరములఁ బడసెను. ఆ దుష్టాత్ముఁడగు దుందుభి తన యెక్కువ బలిమికిని, వరములకలిమికిని గడు గరువ మొంది, గొప్పదేహమును దాల్చి, యేటిమగఁడగు సముద్రునిఁజేరి, రత్నములగనియగు నాయేటిమగని సరకుసేయక “నదుల తేఁడా! నాతోఁ గయ్యము సేయరమ్ము” అని పిలిచెను. అప్పుడు నృపాలా! ధర్మాత్ముఁడగు బలవంతుఁడైన సముద్రుఁడు, మృత్యుదేవత ప్రేరణచే వచ్చియున్న యాదుందుభిం జూచి, “యుద్ధమునందు నేర్పు గల ఓ దుందుభీ! నేను నీతోడఁ గయ్యంబు సేయఁజాలినవాఁడను గాను. నీతో యుద్ధము సేయఁగలవానినిఁ జెప్పెదను వినుము. తాపసుల కెల్ల ముఖ్యమయిన యునికిపట్టును, శంకరుని మామయు, పెక్కుగుహలును సెలయేళ్లునుగల వాఁడును, లెక్కలేని తాళ్లసందులతోఁగూడిన వాఁడునైన హిమవంతుఁ డసుపర్వతరాజు మహారణ్యమున నున్న వాఁడు. అతఁడు నీతోఁ గయ్యమొనరించి, నీ కెక్కువ సంతసము గావింపఁగలఁడు. వానికడకుఁ బొమ్ము” అని చెప్పెను.

అసురాధిపుఁ డామాట విని, సముద్రుఁడు తనకు వెఱచె నని యెంచి, వింటినుండి జాతినయమ్ముకై వడి వేగిరముగా హిమవత్పర్వత వనమునకు వచ్చి, యేనుఁగులవలె గొప్పవగు నా పర్వతమునందలి తెల్లతాల నెల్లఁ గొమ్ములతోఁ జిమ్మి తొప్పెను. అప్పుడు హిమవంతుఁడు తెల్లమబ్బువంటి తిన్ననైన చక్కని రూపము ధరియించి, తన శిఖరముననే నిలిచి, దుందుభిం గని “ధర్మపరుఁడవగు ఓ దుందుభీ! నన్ను నీవు నొప్పింపకుము. నేను యుద్ధములందు గట్టివాఁడను గాను. ఏను మునిజనులకుఁ దావలమయినవాఁడను” అని చెప్పఁగా, దుందుభి బుద్ధిమంతుఁ డగుహిమవంతుని మాటను విని, కోపముచేఁ దనకన్ను లెఱ్ఱనచేసి హిమవంతు నుద్దేశించి, “నీవు యుద్ధమునఁ జాలనివాఁడవై నను, నాకు వెఱచి యుద్ధప్రయత్నమును మానినవాఁడవై నను, సరే. నేను పోరుగోరియున్నాను. నాతో సమరము నేయఁగలవాని నొక్కనిఁ జెప్పుము” అని యడిగెను. ధర్మాత్ముఁడయిన హిమవంతుఁడు పూర్వ మెవ్వరు సెప్పని దుందుభిపలుకులు విని, యలుక గదుర నయ్యసుతోత్తి మునిఁ జూచి యొక మాటఁ బలికెను. “ఓ దుందుభీ! వాలియను వాన రేంద్రుఁడు వైభవమున నన్నిపట్టణముల మీఱియున్న కిష్కింధా పట్టణము నేలుచున్నాఁడు. అతఁడు గొప్పచదువరి. వేల్పు తేనింబోలు పరాక్రమముగలవాఁడు. వన్నెగలవాఁడు. యుద్ధమున నేర్పరి. దేవేంద్రుఁడు నముచితోయుద్ధము నేసినట్లు, నీతో సమానముగా గొప్ప ద్వంద్వయుద్ధము నేయఁగలఁడు. ఓ యసురాధిపా! ఆతఁడు యుద్ధమున గొప్ప శూరుఁడు. ఆతని నెవ్వరును గెల్వఁజాలరు. కావున నీవు యుద్ధము గోరుదువేని, వేగిరముగా నావాలికడ కేగుము” అని హిమ వంతుఁడు దుందుభితోఁ జెప్పెను.

ఆ దుందుభి హిమవంతునిపలుకులు విని, మిగులఁ గోప ముతో, వాఁడికొనలుగలిగి చూపఱకు వెఱపుపుట్టించు మహిష రూపము దాల్చి, వర్షాకాలమున నీటితో నిండినదై యాకసమున నుండు గొప్ప మేఘముకై వడి వెలుఁగుచు వెడలివచ్చి, కిష్కింధాపురము చొచ్చి, పురద్వారముఁ జేరి చేరువ నున్న చెట్ల నెల్ల విఱుచుచు, గిట్టలతోఁ బుడమిని వ్రక్కలించుచు, గర్వ మచ్చుపడ నాద్వారమును

గజేంద్రునికై వడిఁ గొప్పుతోఁగోరాడుచు భూమి యదరునట్లు దుందుభి వాద్యముకై వడి గొప్పటంకె వేసెను.

అంతిపురమున నున్న వానరేంద్రుడగు వాలి యీశబ్దము విని యోర్వఁజాలక, నక్షత్రగణముతోఁగూడవచ్చెడు జంద్రునివలెఁ దన కాంతలతోఁగూడ వచ్చి దుందుభింగాంచి, విడివిడిమాటలతో “ఓ బల వంతుడా! నీవు మహిషరూపముదాల్చి నాపురమువాకీటి నడ్డగించి యేల యిట్లటచుచున్నావు. నీవు దుందుభివిగదా! నీసంగతి నే నెఱిగితిని. ప్రాణములను గాపాడుకొనుము. పోయిరమ్ము” అని దుందుభితోఁ జెప్పెను.

దుందుభి వాలిపలుకులు విని కోపముచే నెఱ్ఱనైనకన్నులుగలఁ వాడై, “ఓ శూరుడా! ఆడువారియెదుట నిట్టి పలుకులు పలుకుట తగదు. నాతోడ యుద్ధము సేయుము. పిమ్మట నీబలిమి నెఱిగెదను. ఓరీ కోఁతీ, యీరేయియెల్ల నాకోపము నాపుకొనియుండెదను. నీవు ప్రాశ్నఃపాడుచువఱకు విచ్చలవిడిగా స్త్రీలంగూడి కామ సుఖములం దేలుము. నీ చెలికాండ్రుగు వానరులనెల్లఁ గొరిగిలించి, వారికిఁ గావలసి నది యిమ్ము. నీవు వానరులకెల్ల నధిపతివి. కావున వారికెల్లఁ గోరినది యిచ్చి, చెలికాండ్రునెల్ల సంతసపఱపుము. క్షింఘాపురమెల్ల బాగుగాఁ జూచిరమ్ము. నీకు సాటియైనవానికిఁ బట్టముగట్టుము. కాంతలంగూడి యథేచ్ఛగా విహరింపుము. నేను నీ పొగరడంచువాడను. త్రాగు పోతై కైపుగలిగియున్న వానిని, ఏమటుపాటుతో నున్న వానిని, నిద్దురపోవుచున్న వానిని, నిరాయుధుండయినవానిని, నీవలె గామసుఖ ములం దవిలియున్న వానిని లోకమున శత్రువు సంహరింపఁగూడదు. ఎవఁ డట్లు తెలియక చంపునో, వాడు శిశుఘాత్య గావించినవాడని వాలితో నెక్కువ గర్వముతోఁ బలికెను.

వాలి యప్పుడు తార. మొదలగు కాంతల నెల్ల విడనాడి, చిటు నవ్వు నవ్వి కోపముతో నాయసురోత్తముడగు దుందుభివంకఁ జూచి, తిన్ననిపలుకులతో నిట్లనియె. ఓ దుందుభీ! “వీడు కైపుమీఁద నున్నాడు” అని తలంపకుము. నీవు బవరమునకు వెఱవవేని రమ్ము. ఇదిగో యుద్ధమున నీమదమే నాకు వీరపాణమగు నని తలఁపుము” అని దుందుభితోఁ జెప్పి, యుగ్రుడై తండ్రియగు దేవేంద్రు డొసఁగిన

పసిడిహారమును దాల్చి యుద్ధమునకు వెడలెను. కపిశ్రేష్ఠుడగు వాలి యప్పుడు పర్వత సదృశుడయినదుందుభికొమ్మలను బట్టికొని, ప్రలయ కాలమేఘమువలె గర్జించుచు గిరగిరఁ ద్రిప్పి క్రిందఁ ద్రోసెను. అట్లు వాలి శ్రోయఁగాఁ గ్రిందఁబడిన యాదుందుభి చెవులనుండి రక్తము గాతెను. ఒండొరులు జయముఁగోరి, కిసుకపూని వాలిదుందుభులు గొప్పపో రొనర్చిరి. దేవేంద్రుని కెనవచ్చు పౌరుషముగల వాలి యాదుందుభిని బిడికిళ్ళతో గ్రద్దెను; మోఁకాళ్ళతోఁ బొడిచెను; తాలతోఁగొట్టెను; చెట్లతో మోదెను. అప్పుడు వాలిదుందుభులు సమముగాఁ బోరుచున్నను గొంతసేపటికి దుందుభి డస్సెను. వాలి మఱింత రేఁగెను. దుందుభి చెయువులు దక్కి, మగఁ టిమియుడిగి, బలములేక యెదిరినిఁ గవ్వకొనఁజాలకుండుట యెఱింగి, వాలి యతనినిఁ బైకెత్తి నేలఁగొట్టెను. వాలి ప్రాణాంతికమైన యుద్ధమున దుందుభిని నుగ్గుచేయఁగా, గొప్పదేహముగల యాదుందుభి క్రిందఁబడి, ప్రాణములఁ దొఱఁగెను. అంత వాలి సత్తువయుడిగి నిర్జీవుడయిన యాదుందుభిని యిటటు పొఱలించి యెక్కువ వేగముతో నొకయోజనముదవ్వునఁ బడునట్లు విసరివైచెను. అట్లు వేగముచే విసరివేయఁబడిన యాదుందుభి నోటినుండి కాఱిన నెత్తుటిబిందువులు గాలి కెగిరి, మతంగమహాముని యాశ్రమమున వచ్చిపడినవి.

అయాశ్రమమున నున్న మతంగమహాముని యాదుందుభినోటి నుండి కాఱిపడిన యారక్తబిందువులను జూచి, యలిగినవాడై, “ఎవఁ డితఁడు దురాత్ముఁడు, ఎవఁడో నాపై నెత్తుటిబొట్లు చిమ్మిన న్నపరిశుద్ధునిఁ గావించెను. అతఁడు దురాత్ముఁడు, బుద్ధిహీనుఁడు, అవినయుఁడు, మూఢుఁడునైయున్నట్లు కానఁబడుచున్నాఁడు” అని తనలోపల నిట్లనుకొని, పర్ణశాల వెలుపటికి వచ్చి మహిషరూపముఁదాల్చి, పర్వతమువలెఁ జచ్చిపడియున్న యొక రాక్షసునిఁజూచి, యోగబలముచే నది వాలి యొనర్చిన కార్యమని యెఱిఁగి, “ఎవఁ డీ యసురునితనువును జిమ్మి నా యాశ్రమమంతయు నెత్తుటిచుక్కలచే నపరిశుద్ధము గావించి, యిచ్చటి చెట్లనెల్ల విఱిచెనో, వాఁ డీ వనమునఁజొఱరాదు. అట్లు వాఁడు చొచ్చునేని, తప్పక మరణము నొందును. ఈ నావనమున నలుప్రక్కల యోజనముదూరములోపల వాఁడు ప్రవేశించునేని మఱల ప్రాణ

ములతో నుండఁడు. ఇది తప్పదు. వాని పరిచారులు నెవ్వరు నావన మున నున్నారో, వారు నిచ్చట నుండఁదగదు. వారెల్ల నాశాపవచ నము విని వెంటనే సుఖముగాఁ బోవుదురు గాక ! వారు నా శాపవార్త వినియు, నేను బిడ్డవలెఁ బెంచిన యీ నావనమునందలి యాకులు మొల కలు పండ్లు దుంపలు నాశముచేయఁగోరి యిచ్చట నుండురేని, వారిని శపించెదను. ఈ యొకదినము వారికి గడువొసఁగితిని. ఈ దినమున నీ వనము వదలక రేపు నాకంటఁబడు వానరుఁడు పెక్కువేలయేండ్లు కొండయైయుండును” అని యా దుందుభిమేనిఁ జిమ్మిన వాలి కోర్వరాని శాపము నొసఁగెను.

అంత వానరులందఱు మతంగముని యొసఁగిన శాపము విని యా వనమువిడిచి, వాలికడ కేగిరి. అప్పుడు వాలి వారిం జూచి, “మీరం దఱు మతంగవనమున నుండువారలుగదా. మీ రందఱు త్రేల నాకడ కేతెంచితిరి ? వానరుల కందఱకు నేమమేకదా” యని యడిగెను. అప్పుడు వానరులందఱు బంగారుమాలికగల వాలితో నతనికి ముని యొసఁగిన శాపమును, తమరాకకుఁ గారణము నెఱుఁగఁజెప్పిరి. అంత వాలి వానరులు చెప్పినమాట విని వెంటనే యా మహర్షికడకేగి యంజిలిచేసి, “మహాత్మా! నాతప్పిదము మన్నింపు” మని ప్రార్థించెను. ఆ మతంగమహర్షి యా వాలి ప్రార్థనమును గైకొనకయే తన యాశ్ర మములోఁపలికేఁ జొచ్చెను. వాలియు శాపము దగులునేమో యన్న భీతిచే వంతనొంది, యీ యుశ్యమూకపర్వతము చొచ్చుటకుఁగాని, చూచుటకుఁగాని కోరఁడు. రామన్యపాలా ! యీవనమున సతఁడు ప్రవేశింపఁ డన్నసంగతి యెఱఁగి, దిగులువిడిచి, చెలికాండ్రతోఁగూడి తిరుగుచున్నవాడను. ఓ రామా! ఇదిగో కనఁబడునది వాలి బలగర్వ ముచే విసరివైచిన యాదుందుభియొక్క యెముకలరాశి. ఇది యొక్క గొప్పపర్వతముమాడ్కి నెత్తుగాఁ గానఁబడుచున్నది. ఇవిగో వ్రేలుఁ గొమ్మలుగల యేడు మద్దిచెట్లు. వాలి తనబలిమిచే నొక్క చెట్టున దూఱి పోవునట్లు బాణమేయఁగలఁడు. రామన్యపాలా! యీ వాలివీర్యము సాటిలేనిది. ఇది నీ కెఱుఁగఁజెప్పితిని. ఇట్టి బలాఢ్యుడయిన వాలి నెట్లు యుద్ధమున సంహరింపఁ జాలుదువో తెలియకున్నది” యని సుగ్రీ వ రామునితో ననెను.

అట్లు సుగ్రీవుడు పలుకుటజూచి, లక్ష్మణుడు నవ్వుచు “సుగ్రీవా! రాముఁ డెట్టికార్యము నేసి చూపిన, వాలి వధమునేయఁగలఁడని నమ్ము దువు చెప్పుము” అని యడుగఁగా, సుగ్రీవుడు లక్ష్మణతోగూర్చి, “తొల్లి వాలి యీ యేడు మద్దిచెట్టులలో నొక్కొక్కదానిని బాణమొక్క యేటునఁ జెట్టునడుమ దూటిపోవునట్లు పలుమాఱు గొట్టియున్నాఁడు. రాముఁడు నట్లే యొక్కబాణము నొక్కచెట్టున నొక్కయేటునకు దూటి పోవునట్లేయునేని, ఈ చచ్చిన మహిషముయొక్క కశేబరము నొక్క పాదముచే నెత్తి యెనిమిదివందల మూరలదూరమునఁ బడునట్లు చిమ్మె నేని, అప్పుడు రాముని పరాక్రమముగని, యితఁడు వాలిం దెగటార్పఁ గలఁడని నమ్మెదను” అని చెప్పెను. ఇట్లు లెట్టనికనుఁగొనలుగలరామునిఁ గూర్చి పలికి సుగ్రీవుడు కొంతతడవు చింతించి, మఱల రామునిఁజూచి, “వాలి శూరుఁడు; శూరులను జంపినవాఁడు; బలపరాక్రమములలో సాటిలేనివాఁడని ప్రసిద్ధిగన్నవాఁడు; దేహబలమును, బుద్ధిబలమును గలిగినవాఁడు; ఇంతకుమున్నెప్పుడు బవరములం దోటమి నొందనివాఁడు. దేవతలకుఁగూడఁ జేయ నలవికాని పను లెన్నియో యితఁడు చేసియుండుట చూచి, యీతనికి వెఱచి, యీ ఋశ్యమూకపర్వతము నొందిన వాఁడను. వానరేంద్రుఁడగు వాలి యొరులకు గెల్వ నలవికానివాఁడును, ఎదిరింప నసాధ్యుఁడును, పరులయవమానము నోర్వనివాఁడునునై యుండుటం దలఁచికొని, హనుమంతుఁడు మున్ను గాఁగల మేటి యనుఁ గుఁజెలికాండ్రతోఁ గూడ నీ పర్వతము విడువకయున్నవాఁడను. పురుషోత్తమా! న్నీహితులందుఁ బ్రేమగలవాఁడా! కొనియాడఁదగిన గుణములుగల యుత్తమమిత్రుఁడవగు నీవు నాకు హిమవంతము దొఱకి నట్లు దొఱకితివి. అయిన నేల వెఱతువనిన, బలవంతుఁడగు నా చెడు తోఁబుట్టువుయొక్క బలము నెఱిగినవాఁడను. సమరమందు నీబలిమి యెట్టిదో నాకుఁదెలియదు. నేను నీ మగఁటిమిని సమక్షమునఁ జూచివ వాఁడనుగాను. ఓ రాఘవా! నేను నీపరాక్రమము నలక్ష్యపఱచు చున్నాననియు, వాలియొక్క పూర్వవిక్రమముఁ దెలిపి నిన్ను వెఱ పించుచున్నాననియుఁ దలఁచుకము. మఱేమియనిన, అతఁడు చేసిన యాగడంపుఁబనులు తలఁచుకొన్న నాకుఁ దత్తరపాటొదవుచున్నవి. రాఘవా! నీమాటలు, బుద్ధియు, మృగతనము, రూపమును నిపురుగప్పిన

నిప్పునుబోలె నీయందున్న యెక్కువ తేజస్సును దెలుపుచున్నవి.” అని సుగ్రీవుడు రామునితోఁ జెప్పెను.

మంచినడతగల యా సుగ్రీవుడు చెప్పిన యా మాటను విని, నిడుదచేతులుగలవాడయిన లక్ష్మణుని యన్నయగు రాముడు చిఱు నవ్వు మోమునఁ గదుర సుగ్రీవుంగూర్చి “వానరా! మాబలిమివిషయ మయి నీకు నమ్మకము లేదేని, యితఁడు యుద్ధము సేయఁగలఁడని కొని యాడఁదగిన నమ్మకము గలిగించెదను” అని చెప్పి, యా దుందుభి కాయము నవలీలగాఁ దనకాలిబొట్టనవ్రేలితో నెత్తి పదియోజనముల దవ్వునఁ బడునట్లు చిన్నెను.

అంత శూరుడగు సుగ్రీవుడు శుష్కించిన దుందుభిదేహమును రాముడు పదియోజనములదూరమునఁ బడునట్లు బొట్టనవ్రేలితో జిమ్మినఁ జూచి వెండియు నాతనితో లక్ష్మణునిముందట నిట్లనియె. “చెలికాఁడా! తొల్లి వాలి యీ దుందుభి దేహమును జిమ్మినప్పు డిది పచ్చిదై, నంజుడు గలిగి చెక్కుచెదఱనిదిగ నుండెను. ఇప్పు డది యెండ కెండి, గాలి కాఱి, వానకుఁ జివికియున్నందునఁ దేలికయై, నంజుడులేక, కసవుపోచ వలె నైయున్నది. అప్పుడు నాయన్న వాలి దీనిని గడుఁ బ్రయాసముతో విసరికొట్టెను. రఘునందనా ! నీ విప్పుడు దీనిని గడుఁ జులకనగా విసరివైచితివి. ఈ కార్యముచే నీ బలమెక్కువో, వాలిబలమెక్కువో తెలియరాదు. రాఘవా! యీ దుందుభిదేహము అప్పుడు తడిది, యిప్పు డెండుదియను గొప్ప వార యుండుటయే మీ యిరువురి బలము నెఱుఁగువిషయమున సందియమున కెడమిచ్చుచున్నది. కావున నొక్క మద్దిచెట్టు నొక్కబాణముచేఁ జీల్తువేని యప్పుడు మీ యిరువురి బలా బలములు స్పష్టముగాఁ దెలియఁగలవు. రామా! యేనుఁగుతోండము మాడ్కిఁ గడు నిడుపైన నీ విల్లెక్కువెట్టి, యాకర్ణాంత మీడ్చి గొప్ప శరము విడుపుము. నృపకుమారా! నీ వేయు భాణమిచ్చెట్టును భేదింపఁ గలదు. ఆ విషయమున నాకేమియు సందియము లేదు. అయినను నా మనస్సునకుఁ దృప్తిగలుగునిమిత్తము నిన్నీ పనిఁ జేయఁ జేరించుచున్నాఁ డనుగాని, నిన్నుఁ బరీక్షించుటకుఁగాదు. నే నొట్టువెట్టికొని చెప్పెదను, బెఱుఁగులలోనెల్ల సూర్యుడును, మహాపర్వతములలోనెల్ల హిమ శంతుఁడును, మృగములలోనెల్ల సింగము. నెట్లు శ్రేష్ఠములో, అట్లు

పరాక్రమవంతులలోనెల్ల నీవు శ్రేష్ఠుడవు” అని సుగ్రీవుడు రామునితోఁ బలికెను.

12-వ స ర్గ ము

— సుగ్రీవుడు వాలిని యుద్ధమునకుఁ బిలుచుట —

ఎక్కువ వెలుగుగలవాడును, శత్రువుల గర్వము నడచు వాడునైన రాముడు సుగ్రీవుడు సెప్పిన పలుకులువిని, యతనికి విశ్వాసముఁ గలిగించుటకై భయంకరమయిన వింటిని గైకొని యొకటే బాణమును సంధించి, యల్లెత్రాటి ధ్వనులచే దిశలు పిక్కటిల్ల నారిని మీటుచు చెట్లుపైఁ బ్రయోగించెను. బలవంతుడయిన యా రాముఁడేసిన స్వర్ణాలంకృతమైన బాణము ముహూర్తకాలములోపల కొండ చరియయందున్న యేడు మద్దిచెట్లను బెకలించి, పుడమింబొచ్చి, ఊణములోపల మఱింత వేగముతో మఱి తనయునికిపట్టగు నమ్ములపొదియందుఁ జొచ్చెను.

వానరశ్రేష్ఠుడగు సుగ్రీవుడు రాముఁ డొక్కబాణ మేయుటచే నేడు సాలములును దెగుటఁ జూచి, యెక్కువ యాశ్చర్యము నొంది, మెడలోని హారములు నేలపయి జీరాడుచుండ సాగిలఁబడి సాష్టాంగప్రణామమాచరించి, యా రామునియపారప్రజ్ఞకుఁ గడు మోదమందుచు, ధర్మముల నెఱిగినవాడును, అస్త్రవేత్త లందఱిలోపల శ్రేష్ఠుడును, శౌర్య చైర్యాదిగుణములు గలవాడునైన రామునిఁజూచి యిట్లనియె.

ఓ పురుషోత్తమా! ఇంద్రాదిదేవతలందఱా యుధములతో నెత్తి వచ్చినను, ఓ స్త్రభూ! నీవు వారి నందఱిని సంహరింపఁజాలినవాడవు. అట్టి నీకు వాలి యన నెంతమాత్రము! రామా! యేడు మ్రాకులను భూమి నొక్క బాణముచేఁ జీల్చిన నీయెదుట నెవఁ డనిమొననిల్చి యుద్ధమునేయఁజాలును? ఇపుడు నాకు విచారము దొలఁగెను. ఎక్కువ యానందమును గలిగెను. దేవేంద్రవరుణులఁబోలిన నీవు నాకు నెచ్చెలివై యుండ నాకుఁ గొఱత యేమియున్నది? కాకున్దా! నీవు నా మేలు గోరినవాడవు గావునఁ దోఁబుట్టువనెడి మిషతోఁ బుట్టియున్న నాబగతు నిప్పుడే తెగటార్చుము. ఇదిగో నేను దోసిలిగట్టి మ్రొక్కుచున్నాను” అని సుగ్రీవుడు రాముని బతిమాలెను.

అంతట గొప్ప పండితుడైన రాముడు చూడ నింపుగొలుపు సుగ్రీవుని గట్టిగాఁ గొనిలించికొని, లక్ష్మణునితో నీ సంగతి యాలోచించి, యతనియనుమతి గైకొన్నపదంపడి సుగ్రీవునిజూచి, “చెలికాఁడా! మనము కీష్కింధకుఁ బోదము. నీవు వేగిరముగ ముందుగాఁ బోవ్వు. అచ్చటికిఁ బోయి నీ బ్రాత్రధముని వాలిని గయ్యమునకుఁ బిలుపుము” అని చెప్పెను. అంత వారు మువ్వరు వేగముగాఁ బయనమై, వాలిపాలించెడి కీష్కింధాపురముఁ జేరి, యొరులకుఁ గానరాకుండు నట్లు చొరరాని యొకవనమునఁ జెట్లమఱుఁగున నిలిచిరి. అంత సుగ్రీవుఁడు వాలిని జగడమునకుఁ బిలుచునిమిత్తమై మిక్కిలి ధైర్యము పూని, చప్పుడున కాకాశము పిక్కటిల్లునట్లు ఘోరమైన నాదము చేసెను.

బలవంతుడగు వాలి తమ్మునియొక్క యా సింహనాదమును విని యలుకఁబూని, పోరునకుఁ గట్టాయితుండయి, యస్తపర్వతశిఖరము నుండి సూర్యుఁ డుదయించుమాడ్కి పట్టణము వెలువడివచ్చెను. ఆవాలి సుగ్రీవుల కిరువరికిని, ఆకసమునఁ దేజరిల్లు బుధాంగారక గ్రహములకుఁ బోలెను, మహాఘోరయుద్ధము జరిగెను. అంత వారొండొరులు కోపముచే మేనుమఱచి, పిడుగుపడిన ట్లొక్కరి నొక్క రఱచేతితో బాఁడుకొనిరి; పిడికిళ్లతో గ్రుద్దుకొనిరి. అప్పుడు రాముడు విల్లు చేతఁబూని, యా వాలిసుగ్రీవులం జూచి, యా వాలిసుగ్రీవు లిద్దఱు అశ్వినీదేవతల మాడ్కి నొండొరులం బోలియున్నందున, అయ్యిరువరిలో నెవ్వఁడు సుగ్రీవుఁడో, ఎవఁడు . వాలియో యెఱుంగనందనఁ దన బాణము నెవ్వరిపైన వేసిన నేమగునోయని ప్రాణాంతకమగు బాణమును విడువ మనంబునఁ దలఁపఁడయ్యెను.

ఇంతలోపల వాలి సుగ్రీవుని బాగుగ మర్దించెను. సుగ్రీవుఁడు వాలి యొక్క దెబ్బల కంగములు శిథిలముగాఁగా, మేనెల్ల నెత్తుటిచేఁ దడియఁ గడుడస్సి, తనకు బాసటచేయవచ్చిన రాముని గానక, యింకఁ దాఁ బోరాడఁజాలనని తలఁచినవాడై, దెనుకకు మఱి, వాలి వెంటఁ దఱుముదు వచ్చుచుండఁగా నతని చేతికిఁ జిక్కక ఋశ్యమూకపర్వత మహావనము సేరెను. వాలియుఁ బరాక్రమముయొక్క తేజస్సుచే దేదీభ్యంతమానుడై కాపభీతిచే మతంగా శ్రమముఁ జొచ్చిన సుగ్రీవుని మోటా

డక “ఓరీ! తప్పించికొంటివి పొమ్ము” అని చెప్పి, మహాక్రోధముతోఁ దనపురమునకు మఱివచ్చెను. అంత రాముఁడు లక్ష్మణుని, హనుమంతునిఁ దోడ్కొని యా సుగ్రీవుఁ డున్న చోటికి వచ్చెను.

సుగ్రీవుఁడు లక్ష్మణసమేతుఁడై వచ్చిన రామునిఁజూచి, సిగ్గుచేఁ దలవంచి దీనస్వరముతో నిట్లనియె. “ఓ రాఘవా! నీపరాక్రమముఁ జూపి నీయెడ నచ్చికఁ బుట్టించుకొని, నన్నుఁ బోయి వాలిని గయ్యము నకుఁ బిలువమంటివి. శత్రువు నన్నుఁ జావుదెబ్బలు కొట్టఁగాఁ జూచు చుంటివి. దీన నీకేమి లాభముగలిగెను? ఓ రాఘవా! నీ వాదినముననే నేను వాలిని గొట్టినని యున్నది యున్నట్లు చెప్పఁగూడదా? నే నిట్లు క్కడికేగి యా పగవానిచేతఁ జావుదెబ్బలు తినకయుందునుగదా. నిన్ను నమ్మినందుకు నా కెంత యాపద దెచ్చితి” వని కడు శోకమున రాము నితోఁ జెప్పుకొనెను.

గొప్ప నడతగల యా సుగ్రీవుఁ డిట్లు పలుకఁగా, రాముఁడు మిక్కిలి జాలినొంది, తిన్నని పలుకులతో నిట్లనియె. “ఓ చెలికాఁడా! సుగ్రీవా! నీవు శోకక్రోధములు వీడుము. నేనేల బాణము విడువ నైతి నో కారణము నెప్పెడ వినుము. సుగ్రీవా! నీవును, వాలియు నొక్కటే వేషము దాల్చియున్నారు. మీరొకటే పొడుగును లావును గలిగియున్నారు. నీ నడకవంటిదిగనె యతనినడకతీరునున్నది. నీయుడు పులు ఆతనియుడుపు లొక్కటెతీరున నున్నవి. ఇట్లొక్కవేషముననె కాక, కంఠస్వరము, చూపు, సొంపు, మగటిమి, మాటలుం జూచిన, వానిలోను భేదము గనఁబడకున్నది. ఓవానరశ్రేష్ఠుఁడా! మీరూపముల పోల్కివలన నెవ్వఁడు వాలియో. ఎవఁడు సుగ్రీవుఁడో తెలియఁజాలక, యేసినమాత్రముననే శత్రువుం బరిమార్చు కడువడిగల నా బాణము నేయనైతిని. నాబాణమో తిరుగుపాటులేనిది. అట్లు తెలియక ప్రయో గించిన బాణము నీవైననే పడినచో మొదటికి మోసము వచ్చునుగదా. అంతియకాక, నేను రూఢిగాఁ దెలిసికొనక, ముందువెనుకలు యోచిం పక బాణప్రయోగము చేసియుందునేని, యాబాణము విధివశమున శూరుఁడవైన నీకే తగిలి, కపిశ్వరా, నీవు మృతినొందినచో, నాయవి వేకమును, బసితనమును లోకమున “రాముఁడు మూఢుండనియు, పసితనపుఁజేష్టలింక నాతఁడు విడువలే”దనియుఁ బ్రసిద్ధికెక్కునుగదా

ఒక్కరనుట యటుండనిప్పు; శరణొసగినవానిం జంపుట యను మహా పాపము నాకు సంభవించునుగదా! సుగ్రీవా! నేనేమి, లక్ష్మణుడేమి, సీతయేమి మేము నీయధీనులమై యున్నవారము. ఈ యడవియందు నీవెకదా మాకు దిక్కు కావున సుగ్రీవా! నీవు మఱల యుద్ధము చేయుము. నా విషయముగూర్చి సందియపడకుము. సుగ్రీవా! యిక నొక నిమిషమున వాలి నాయొక బాణపుటేటునకుఁ గ్రిందఁబడి పొరలు నపుడు నీవు చూడఁగలవు. అయిన నీవు వానితో ద్వంద్వయుద్ధము సేయునప్పుడు నిన్ను గుర్తించుటకుఁ దగిన యొక యానవాలు దాల్చుము” అని సుగ్రీవునితోఁ జెప్పి, లక్ష్మణుంజూచి, “లక్ష్మణా! యీ కనఁబడుచున్న కొండచరియందుఁ జక్కఁగా విరిసిన గజపుష్పియను తీగను గోసి, యీతనిమెడయందు మాలగా వేయుము” అని లక్ష్మణు నితోఁ జెప్పెను.

అంత లక్ష్మణుఁ డాగజపుష్పితీగను గోసి తెచ్చి, యా సుగ్రీవుని మెడలో వైచెను. ఆ పువ్వులతీగెను దాల్చిన యా సుగ్రీవుడు నక్షత్రగణములచేఁ జుట్టఁబడినసూర్యునితెఱఁగునను, కొంగల వరుస తోనుఁగూడిన సంజప్రాద్దు మేఘముమాడ్కినిఁ దేజరిల్లుచు, రాముని మాటయందు మనసు నుంచి, వాలి యేలెడి కిష్కింధకు వెండియు నేఁగెను.

13- వ స ర్గ ము

— సుగ్రీవుడు రెండవతూరి వానిమీదికి యుద్ధమునకుఁ బోవుట —

ధర్మాత్ముడయిన లక్ష్మణుని యన్న యగు రాముడు స్వర్ణ భూషణాలంకృతమైన గొప్పవింటిని, సూర్యునిమాడ్కి వెలిఁగెడి జయముగలిగించు బాణములను జేతఁబట్టి, ఋశ్యమూకమునుండి వాలి మగఁటిమితోఁ బాలించుచున్న కిష్కింధాపురమునకుఁ దఱలెను. మహా ధీరుడగు నా రామునికి ముందట బలిసినమెడగల సుగ్రీవుడును, బల వంతుడగు లక్ష్మణుడును నడచిరి. వెనుకప్రక్కన వీరుడగు హను మంతుడు, నళుడు, నీలుడు, వానరసేనలకు నాయకుడయినయొక్కవ ప్రతాపముగల తారుడును వెంబడించిరి. అట్లు వా రందఱుతఱలి, పుష్పఫలభారముచే వంగిన చెట్లను, తేటనీటితోఁ బాలుచున్న సాగరంగ

మములగు నదులను కొండతాల చీలికలను, పర్వతములను పర్వతగుహలను, ఎత్తుశిఖరములను, రమ్యములై యుండు కొండచరియలను, వైడూర్యమణులనలెఁ బచ్చనైన తామరాకులును, చక్కగఁ బూచిన తామరపువ్వులును గలిగి, బెద్దురుపక్షులు, చాతకపక్షులు, హంసలు, నీరుకోళ్లు, చక్రవాకపక్షులు మొదలగు పెక్కు పక్షులు చేయు శ్రావ్యనాదములతోఁగూడి మనోహరములై యున్న తటాకములను, లేబచ్చికమొలకలఁదిని నిర్భయముగా వనప్రాంతములం దంతటఁ దిరుగుచున్న లేళ్ళను, తెల్లని దంతములు గలిగినవియు, ఘోరములునునై గుంపులుగుంపులుగాఁ గూడి యడవులందలి చెట్లనెల్లఁ బెళ్ళగించుచుఁ దిరుగుచు నెత్తుచరులు గలిగినట్టి నడయాడుఁ గొండలో యనఁదగియుండునవియు, నేలదుమ్ముచే నిండిన మేనులు గలవియు, కొక్కాటుమొగుళులంబోలునవియునై కొలఁకులను బాడుచేయుచున్న వన్యగజములను, మఱియు ననేకములైన వన్యమృగములను, ఆకాశమునఁ బటతెంచు నట్టి పక్షులను జూచుచు సుగ్రీవుని యానతిచొప్పునఁ బోవుచుండిరి.

వా రట్లు వేగిరముగాఁ బోవుచుండఁగా, రఘునందనుఁ డొక్కచోట దట్టమైన చెట్లతోపును జూచి, “సుగ్రీవా! దట్టమైన యీచెట్లతోపు చుట్టు నరటిచెట్లుగలిగి, మేఘమండలము మాడ్కి విస్తారమై యాకాశమందలి మేఘజాలముచందమునఁ బ్రకాశించుచున్నది. చెలికాఁడా! ఇదేమియో తెలియవలయునని కుతూహలము గలుగుచున్నది. నీవు నా కుతూహలమును దీర్పవలయు” నని సుగ్రీవు నడిగెను.

మహాత్ముడైన యా రాఘవుఁ డడిగిన మాట విని, సుగ్రీవుఁడు నడచిపోవుచునే యా వనమహిమను రామునికిఁ జెప్పఁ దొడఁగెను. “రాఘవా! యీ తపోవనము మిక్కిలి విశాలమయినది. బడలికను దీర్చునట్టిది. దీనియందుఁ బెక్కు తోటలు గలవు. మధురములైన పండ్లును, తియ్యని తేటనీరును గలవు. ఈ వనమున సప్తజనులనెడి యేడుగురే మునీంద్రులు కఠిననియమంబులు పూని, తలక్రిందుగా నిలిచి, నీటఁ బరుండి, యేడురాత్రుల కొక్కపర్యాయము వాయు వాహానముగఁ గలవారలై, యేడునూలుల సంవత్సరములు తపస్సు చేయుచుండి బొందితో స్వర్గమును బొందిరి. రాఘవా! యిట్టి ప్రభావముగల యష్టమనీంద్రుల యాశ్రమమిది. చెట్లు దీనిచుట్టును ప్రహరి

వలె నున్నవి. ఈ యాశ్రమమున నింపాదిదేవతలుగాని రాక్షసులు గాని ప్రవేశింపజాలరు. పక్షులీననమునఁబాటవు. తక్కిన వన్యమృగము లును బ్రవేశింపవు. అట్లు తెలియక యెవరైన నిందుఁబ్రవేశింతురేని, యచ్చటినుండి మఱిరారు. ఇచ్చటనింపుగలుకుధ్వనులుగల సొమ్ముల సందడులును, గీతవాద్యధ్వనులును వినఁబడుచుండును; కన్తునినెత్తావి గుబాళించుచుండును; గార్హపత్య, ఆహవసీయదక్షిణాగ్నులనెడి మూడగ్నులు వెలుగుచుండును. ఇదిగో పాపురపుమేని డాలు గలిగి దప్తమైయున్న పొగయుఁ జెట్లనుగ్రమ్ముకొనుచుఁ దేజరిల్లుచున్నది చూడుము. ఈచెట్లు కొనలందుఁ బొగతో నిండినవై, మేఘమండలము లచేఁ గ్రమ్మబడిన వైడూర్యమయపర్వతములో యనఁ బరఁగుచున్నవి. ధర్మాత్తుఁడా! రాఘవా! నీవు భక్తితో చేతులుజోడించి, లక్ష్మణునితోఁ గూడ నీమునులకు మ్రొక్కుము. ఆత్మజ్ఞానులగు నీమునీంద్రుల కెవ్వరు మ్రొక్కుచున్నారో, వారు దేహరోగ్యముగలవారై యుందురు. అని సుగ్రీవుఁడు రామునికి బదులుచెప్పెను.

అంత రాముఁడు సుగ్రీవునిపలుకులు విని తానును దమ్ముఁడును జేతులు జోడించికొని యమ్మహాత్ములగు ఋషీశ్వరులకు వందనమాచరించెను. ధర్మాత్ములయిన రామలక్ష్మణులు మ్రొక్కిన తర్వాత, సుగ్రీవాదులగు వానరులును నమస్కరించిరి. తర్వాత వారందఱు సంతోష భరితులై యచ్చటినుండి తఱిరి. అట్లు వారందఱు సత్తజనాశ్రమము దాటి చాలదవ్వేగి, యెరులకుఁ జొరనలవికానివిధమున వాలిచేఁ గాపాడఁబడుచుండు నా కిష్కింధాపురముఁజూచిరి. అంత రామలక్ష్మణ సుగ్రీవులు సూర్యునిబోలు వెలుగుగలవారయి, యాయుధములు దాల్చి, పగతునిబరిమార్చుటకు దేవేంద్రునిపుత్రుఁడగు వాలిచేఁ బాలింపఁబడుచున్న కిష్కింధాపురము మఱలఁబ్రవేశించిరి.

14-వ సర్గము

— సుగ్రీవుఁడు సింహనాదము నేయుట —

శ్రీరాముఁడు మున్నగువారందఱు వేగముగా వాలియేలెడి కిష్కింధాపురము సేరి, యచ్చట నొక చొఱరాని వనమునఁ జెట్లు మఱిగుననుండిరి. అరణ్యసంచారమునఁ బ్రేమగలిగి వెడల్పు మెడతోఁ

గూడిన యాసుగ్రీవుడు తనదృష్టిని నలుదెసలఁ బర్వజేసి యెక్కువ కోపమునొంది, పరిజనముతోఁగూడి, పెనుగాలి వీచఁగా నుటుముచున్న గొప్ప మేఘముమాడ్కి నాకసము బ్రదలగునట్లు పెడబొబ్బవెట్టి యా వాలిని యుద్ధమునకుఁబిలిచెను. లేతసూర్యునివంటివాఁడును, గర్వించిన యేనుఁగుమాడ్కినడచువాఁడునునైన యాసుగ్రీవుడట్లు సింహనాదము నేసి, పనులందు నేర్పరియగు రామునిఁజూచి, “రామా ! వానరులనెడి వలలతోఁబర్వజేయఁబడినదియు, పసిండితోరణములుగట్టినదియు, పెక్కి ములతోను, యంత్రములతోను గూడినదియునైన వాలివీటికి వచ్చి చేరితిమి. శూరుఁడా! వాలివధమువిషయమున నీవే ప్రతిన మున్నొన రించితివిగదా! ఫలింపుసమయము వచ్చినప్పుడు అది లతను వేగిరమే పుష్పింపఁజేయునట్లు, నీ వీప్రతిజ్ఞను నెఱవేర్చుము” అని చెప్పెను.

సుగ్రీవుఁ డిట్లు పలుకఁగా, న్యాయశీలుఁడును, శత్రుసంహారియు నైన రాముఁడు సుగ్రీవునింగూర్చి యిట్లనియె: “సుగ్రీవా, లక్ష్మణుఁడు గుఱుతుపట్టునిమిత్తమై యొకగజపుష్పిలతను నీమెడయందు వేసి యున్నాఁడు. దీనిచే నిన్ను గుఱుతుపట్టవీలగును. సుగ్రీవా! యీ మాలిక నీకంతమున వైచుటచే, నీవు నక్షత్రములచేఁ జుట్టఁబడిన చంద్రునిమాడ్కిఁ గడు వెలుఁగుచున్నావు. కావున నీవు సుగ్రీవుడవని నేను సులభముగా నెఱుఁగఁగలను. ఇక, యుద్ధమున నొకబాణమును బ్రయోగించి నీకు వాలివలన గలిగినవైరమును భయమును పోగొట్టెదను. సోదరరూపముననున్న శత్రువగువాలిని సుగ్రీవా, నాకుఁ జూపినదే తడవుగా అతఁడు నాచేఁ జచ్చి ధూళిని బ్రుంగఁగలఁడు. అతఁడు నాకంటఁ బడి యసువులతో బ్రతికిపోవునేని, యపుడు నాపై దోషము పెట్టి నన్ను నిందింపుము. నీకన్నుల యెదుటనే మద్దిచెట్ల నేడింటిని బాణముచే చ్రుంచితినిగదా! ఆ నాచేత వాలి నిపుడు చచ్చినవానిగాఁ దెలియుము. వీరుఁడా! నేనెంతయిక్కట్టున నున్నను, ధర్మలోపము గలుగు నన్న భీతిచే నింతకుమున్ను కల్లలాడినవాడనుగాను. ఇక మీఁద నెప్పటికిని నాడను. దేవేంద్రుఁడు వానగురిపించి, చేనియందు మొలచిన పైరును దనివి నొందించు చందమున, నేఁ జేసినప్రతిజ్ఞను బూర్తిసేసి, నీకు సంతోషముఁ గలిగించెదను. నీ వీత త్తరపాటును వీడుము. సువర్ణమాలగల వాలి విన్నమాత్రముననే వెడలివచ్చు

నంతటి గొప్ప సింహనాదం బా వాలిగాకకై కావింపుము. ఆవాలి బలముచే వెలుగువాడు; తనబలిమి దా బొగడుకొనువాడు; నీకు లొంగనివాడు; యుద్ధమునఁ జేసుగలవాడునైనందున నీసింహనాదము విన్న మాత్రమునఁ దడవునేయకవచ్చును. మొనకాండ్రు యుద్ధరంగమునఁ బగతురునేసెడి యవమానముల నోర్వరు. తమబలిమికోలఁచి యెఱిగిన వా రందుమ నాతియెదుటఁ బగతురతిరస్కారము నోర్తురే. కావున వాలి నీ వెడబొబ్బ విన్న మాత్రమునఁ గయ్యమునకు వెడలి వచ్చును” అని శ్రీరాముడు సుగ్రీవునితోఁజెప్పెను.

బంగారువన్నెగలవాడగు సుగ్రీవుడు రాముని పలుకులు విని, యాకాశము పగిలిపోవుచందమునఁ బెడబొబ్బవెట్టెను. ఆసుగ్రీవుని గొప్ప యార్జునకు, రాజు న్యాయాన్యాయములఁ బరికింపమిచేఁ బరుల దౌర్జన్యముచేఁ గలతఁజెందిన కులస్త్రీలచందంబున గోవులు తత్తరపడి పరుగులిడెను. బవరమున గొట్టఁబడినతేజీలమాడ్కి మెకములెల్లఁ బలు విడుచుండెను. పుణ్యక్షయముచే గ్రహములు పుడమినిబడునట్లు పక్షు లెల్లనాకసమునుండి క్రిందఁబడెను. ఇట్లు శౌర్యముచేఁ బెంపొందిన ప్రతాపముగలవాడును, మేఘమండలముమాడ్కి గర్జిల్లువాడును, బలశాలియని ప్రసిద్ధిఁగాంచినవాడును నైన యాసుగ్రీవుడు గాలిచేఁ గదలునలలుగల సముద్రుని చందమునఁ గడుత్వరగా పెడబొబ్బవెట్టెను.

15-వ సర్గము

— తార వాలిని యుద్ధప్రయత్నమునుండి నివారించుట —

అంత శత్రుతిరస్కారము నోర్వనివాలి యంతఃపురమునఁ దారతోఁ గూడియుండునప్పుడు మహాత్ముడగు సుగ్రీవునిసింహనాదమును వినెను. సకలజంతువులకు భయంకరమైన యాసుగ్రీవుని నాదము విన్నంతమాత్రమున వాలికి పొంగు కుంగెను. పట్టరాని యాగ్రహమును బొడమెను. వాలి రోషముఁబూని, సంధ్యాకాలపుసూర్యునిం బోలె నెఱ్ఱనివెలుగుగలవాడై, రాహువుచే మ్రింగఁబడిన సూర్యుని మాడ్కి వెంటనే కాంతిహీనుడై, తనభయంకరములగు గొప్పకోటలఁ జూపుచుఁ గోపము గదుర మండుచున్న నిప్పునుబోలినవాడై, యేనుఁగులు పొచ్చి కలియఁబెట్టి కమలములం బెఱికివేయఁగాఁ గాడలుమాత

ముగల మడుగుకై వడిఁ దేజరిల్లెను. అంత వాలి యోర్వకాని యాసుగ్రీవుని నాదమును విని భూమి బ్రద్దలగునట్లు నడచుచు వేగముతో దుమికెను.

అప్పుడు తార యులికిపడి, తడఁబడి ప్రేమంబుమీఱి వాలినిఁ గొఁగిలించి మేలును గలిగించుమాట నిట్లు పలికెను. తలిమమునుండి వేకువ లేచిననరుఁడు తా ననుభవించి వాడుపాటియున్న పూవులదండను దీసివేయుచందమున నదీప్రవాహము మాడ్కి. వచ్చుచున్న యీకోపము నాఁపుకొనుము. వానరపుంగవా! రేపు తెల్లవాఱి నితనితోఁ బోరుదువు. శూరుఁడా! ఇందువలన నీశత్రువునకు గొప్పదనముగాని నీకుఁ జాలకదనముగాని కలుగఁబోదు. నీవిప్పు డింతవేగిరముగా యుద్ధము నకు వెడలుట యుక్తంబుగా నాకుఁ దోఁపలేదు. నిన్నెందుకు నివారించెదనో యందుకుఁ గారణముచెప్పెద నాలింపుము. తొల్లి సుగ్రీవుఁడు వచ్చి నీకెక్కువ కోపముకలిగించి, నీపరాక్రమమోర్వఁజాలక నీవు తఱుమఁగాఁ బరుగెత్తినవాఁడు. అట్టివాఁ డిప్పుడు నిన్ను లేపి, కయ్యమునకుఁ బిలుచుచున్నాఁడు. వాఁడు నీచేఁ జావదెబ్బలుతిని, తఱుమఁ బడినవాఁడు. అట్టివాఁడిప్పుడు తానే మఱివచ్చి యుద్ధమునకుఁ బిలుచుటఁజూడ నాకెక్కువసందియము గలుగుచున్నది. అసుగ్రీవుని యార్చుట వినునప్పు డతనిగర్వమును, ప్రయత్నమును, ధ్వనియు, ఆడంబరమును జూడఁగా, దానికేదియో గొప్ప కారణముండవలయునని తోఁచెడి. ఇతఁడెవనినో తోడుచేసికొనివచ్చియున్నాఁడు కాని, వేఱుగాదని తలఁచెదను. బాసటగలవాఁడు గనుకనే యితఁడిట్లు గర్జనముసేయుచున్నాఁడు. వాలీ! సుగ్రీవునికి సహాయుఁడయి వచ్చినవాడు సామాన్యుఁడుగాఁడని తలంపుము. సుగ్రీవుండు స్వాభావికముగా నిపుణుఁడు బుద్ధిమంతుఁడును గనుక, నీపరాక్రమము హెచ్చైనదో, లేక తనన్నే హితునిపరాక్రమము హెచ్చైనదో పరీక్షించిచూచి, యాతనివీర్యము నీవీర్యమున కంటె గొప్పదని యెఱిఁగియె, యట్టివానిని దోడ్కొనివచ్చియున్నాఁడు. వీరుఁడా! మునుపు కుమారుఁడగు నంగదుఁడు చెప్పినహితవాక్యమును నీకు వినిపించెద నాలింపుము. మన కుమారుఁ డంగదుఁడు వనప్రాంతమునకుఁ బోయియుండివచ్చెను. అతఁ డాపులగు వేగులు దెలిసినవృత్తాంతమును నాకుఁ దెలిపెను. అదేదియన,

ఇహ్వాకువంశసంభవులును, సంగరమున నేరికిని గెల్వ నలవికాని వారును,
 పరాక్రమశాలురని వాసికెక్కినవారును, అయోధ్యాపురీశుడగు దశర
 థునికీ బుత్తులును, శత్రువులకు లొంగనివారును, శూరులునునైన
 రామలక్ష్మణులను రాజపుత్రులు సుగ్రీవునికి మేలునేయుటకై ఋశ్య
 మూక పర్వతమునకు వచ్చియున్నారట. నీ తమ్మునికి సహాయుడయిన
 రాముడు ప్రసిద్ధుడు ; బవరమునఁ గ్రూరుడు ; శత్రునేనలం బరి
 మార్చువాడు ; ప్రళయకాలాగ్నింబోలె ప్రజ్వరిల్లువాడు ; మఱియు
 నాతడు సాధువుల కాశ్రయ వృక్షమైనవాడు ; ఆపదనొందినవారికి
 గొప్ప యాదరువైనవాడు ; నొచ్చినవారికిఁ బ్రాపు ; కీర్తికిఁ బ్రధాన
 పాత్రమైనవాడు ; లోకకవైదికజ్ఞానములుగల వాడు ; తండ్రిమాట
 మీఱనివాడు. గైరికాదులగు ధాతువులకెల్ల పర్వత మునికిపట్టయిన
 యట్లు సుగుణములకెల్లఁ బెన్నిధిమైనవాడు. కావున శత్రువులకు
 జయింపనలవికానివాడును, యుద్ధమున నింతటివాడని తెలిసికొన
 వీలుగానివాడును, మహాత్ముడునునైన రామునితోడి వైరము నీకుఁ
 దగదు. ఓ శూరుడా! నీ కొకటి చెప్పెదను. నీపై దోషముఁ జెప్పను.
 నీ కితవగుమాట చెప్పెదను. దానిని విని యాప్రకారముగాఁ జేయుము.
 నీవు తడవునేయక సుగ్రీవునికి యువరాజపట్టాభిషేకము నేయుము.
 బలవంతుడగుతమ్మునితో విరోధింపకుము. నీవు సుగ్రీవునితోడి వైరము
 దవ్వననే విడిచి, యాతనితోను రామునితోను జెలిమిచేసికొనుము.
 అది యుక్తమని తలఁచెదను. ఈసుగ్రీవుడు నీకుఁజిన్నవాడు. వీడచ్చట
 నున్నను, ఇచ్చటనున్నను నీకుబంధువు. లోకమున వానితో సాటి
 యగు బంధుగుఁ డెవ్వఁడును లేడని నేఁ దలఁచెదను. కావున నితనిని
 దగ్గఱకుఁదీసి, కోరినదియిచ్చి, గౌరవించి నీకు బాసటమైయుండునట్లు
 చేసికొనుము. ఆసుగ్రీవుడును ఈ వైరము మాని, నీచేరువ నుండుఁ
 గాక. పొడుగు మెడగల యాసుగ్రీవుడే నీకు శాశ్వతబంధువుగా నున్న
 వాడు. కావున, తమ్మునితోఁ జెలిమిచేసికొనుము. ఇప్పుడు దీనికంటె
 వేఱొండుపాయము లేదు. నీవు నాకు మేలొనర్పఁగోరుదువేని, నేను
 నీకు మేలుబోధించుదాననని యెఱుఁగుదువేని, నాప్రార్థనము నియ్యకొని
 నామాటప్రకారము నడచుకొనుము. నాథా! శాంతింపుము. నాహిత
 వాక్యము నాలింపుము. ఆగ్రహము పూనకుము. దేవేంద్రునితో

సమానుడగు రామునితోడివైరము నీకెప్పటికిని యుక్తముగాదు. అని యప్పుడవిధమున తార వారికి హితమును, పథ్యమునునైన మాటయే చెప్పెను. అయినను వారికి మృత్యుకాలము సమీపించి, మృత్యుదేవత యతనిని ప్రేరణచేయుచున్నందున, తార చెప్పినయిత వగు మాట లాతనికి రుచింపవయ్యెను.

16-వ స ర్గ ము

— రాముడు వారిని బడవేయుట —

ఇవిధమునఁ జంద్రునిబోలు మోముగలతార పలుకఁగా, వాలి యా తారపలుకులు తిరస్కరించి యాపెతో నిట్లనియె. ఓ చక్కని మోముగలదానా! నా తమ్ముడును, మీఁదుమిక్కిలి శత్రువునైన యీ సుగ్రీవుడు యుద్ధమునకై గర్జనసేయుచుండఁగా, నితనియాటోపము నే నేకారణమున సైరింతును? ఓ పిఱికిదానా! శత్రువులచేఁ దిరస్కార మొందనివారును, యుద్ధమునందుఁ బగతురకు వెఱచి మఱలనివారును నైన శూరులు తమశత్రువుల తిరస్కారము నోర్చుట మరణప్రాయ ముగా నెంతురు. గొంతులేనిసుగ్రీవుడే నాతోఁ గయ్యముసేయఁగోరి తోప్పుచు నారాభటముసేయుచుండ, నే నాయారాభటము నెట్లు లోర్చి యుందును? ఓసీ ప్రియురాలా! రాముడు నన్నేమైనఁ జేయునేమో యని యారామునింగూర్చి విచారపడకుము. ఆతఁడు న్యాయమునెఱిఁ గినవాడు; నెనరుగలవాడు. అట్టి యతఁడు నిర్దోషి నైన నావిషయ మున నేల పాపముసేయఁగలడు? తారా! నీవు చెలులతోడ నంతిపురము లోనికి మఱలుము. ఎందుకు మఱల నన్ను వెంబడించుచున్నావు? నీవు ప్రియురాలవైనందుకు నాయెడ నెక్కుడు ప్రేమమును భక్తిని జూపితివి. నే నాసుగ్రీవుని నెదుర్కొనెదను. నీ తత్తరపాటు వీడుము. ఆసుగ్రీవుని యహంకారము నణఁతునేకాని, ప్రాణములఁదీయను. నే నీసుగ్రీవుని ప్రాణములఁ దీయక, యతనినిఁ జెట్లతో మోదియు, పిడికిళ్లతో గుద్దియు నన్ని తెఱఁగుల బాధించెదను. ఆసుగ్రీవుడు నాదెబ్బల కోర్వఁజాలక పరుగిడఁగలడు. ఓ తారా! నీవు విన్నసంగతిఁజెప్పి, చూల సాయమొనరించితివి. నాయెడఁగల ప్రేమనుజూపితివి. ఆదురాత్ముడగు సుగ్రీవుడు నేను ప్రయత్నముతోఁ జూచిన నాబలిమి నోర్వఁ

జాలఁడు. నీవిక నావెంబడి వత్తువేని నన్నుఁ జంపినట్లొట్టుపెట్టెదను. నీవు మఱలిపొమ్ము. నేనాసుగ్రీవుని సంగరమున గెల్చి, జయము వడసి వచ్చెదను, అని వాలి తారతోఁ జెప్పెను.

ప్రియములాడునట్టిదియు, దాక్షిణ్యముకలదియైనై న తార యా వాలిని గొంగిలించుకొని, యశుభ భయమున మెల్లగా నేడ్చుచుఁ దనమగనికేఁ బ్రదక్షిణము గావించి, తనవెనిమిటికి గెల్పుగోరుచుండునది గావున మంత్రపూర్వకముగా మంగళమునుజెప్పి, దుఃఖముచే మైమఱచి, చెలులతోడ సంతఃపురప్రవేశము నేసెను. అంత వాలియుఁ బెనుఁ బొముమాడ్కి నిట్టూర్పువిడుచుచుఁ గోపముతోఁగూడినవాడై పట్టణమునుండి వెడలెను. ఎక్కువ వెలుగుగలవాఁడును, ఎక్కువ కోపము గలవాఁడునైన వాలి నిట్టూర్పు నిగిడించి, పగతునిజూచుతమితో సంతటఁ దనదృష్టిని నిగిడించి పసిడివన్నెగలవాఁడును, నడుమునకుఁ బట్ట గట్టి, యుద్ధమున కాయితుడై యగ్నిహోత్రుని చందమునఁ దేజరిల్లుచున్నవాఁడునైన సుగ్రీవునిజూచెను. అంతటఁ గడురోషము గలవాడైన వాలియు సుగ్రీవుఁడు తనబలిమిమీఱ నిలఁబడియుండుటఁ జూచి, తానును నడుమునకు దట్టి గట్టిగా బిగియఁగట్టెను. శూరుడయిన వాలి యట్లు దట్టిగట్టికొని పిడికిలిపట్టి, యుద్ధమునందెక్కువ మోహముగల వాడై యాసుగ్రీవు నెదుర్కొనిపోయెను. సుగ్రీవుఁడును కాంచనమాలచే నొప్పుచున్న వాలినిగూర్చి గట్టిపిడికిలిపట్టి పైకెత్తుకొనివచ్చెను. వాలియుఁ గోపముచేఁ గన్నులెఱ్ఱఁగజేసి, కడువేగముతోఁ దనమీఁదికిఁ గవియుచున్న యుద్ధకుశలుడగు సుగ్రీవునిఁ జూచి యిట్లనియె.

ఓరీ! యిదిగో చక్కఁగాఁ ప్రేళ్లుగదియఁజేర్చి గట్టిపిడికిలి పట్టితిని. నేను వేగముతో నొకగుడ్డగుడ్డుదునేని, యాగుడ్డుతోడనే ప్రాణములు వీడఁగలవు” అనివాలి చెప్పఁగా సుగ్రీవుఁడును గడునలిగి, వాలింజూచి, “ఓరీ! నాపిడికిలియె నీనెత్తినిబడి నీప్రాణములను దీయును గాక” అని చెప్పెను. అంత వాలి కోపముతోఁ బిడికిటఁబొడువఁగా, సుగ్రీవుఁడును గడునలిగి, వేగిరముగ నవ్వాలిపైకి దుముకుచు నెత్తురుగ్రక్కుచు, సెలయేళ్లతోఁగూడిన పర్వతముమాడ్కిఁ బ్రకాశించెను. అంత సుగ్రీవుఁడు దన ప్రతాపముచే నొకచెట్టును. వేళ్లతోడఁబెఱికి నేజ్రాయుధముతోఁ బర్వతమును గొట్టినట్టు లాచెట్టుతో వాలి నన్ని

యంగములకును దగులునట్లు మోదెను. వాలియు నాచెట్టుయొక్క వ్రేటునకు మిక్కిలినుచ్చి, సముద్రమునందలి యెక్కువ బరువుతోఁ గూడిన వర్తకుల యోడకై వడిఁ గడుఁజలన మొందెను. భయంకరమయిన బలపరాక్రమములు గలవారును, గరుత్మంతునిఁ బురుడించు వడిగలవారును, ఒడళ్లు పెరిగి భయంకరరూపముతోనున్న వారును నైన వాలిసు గ్రీవు లాకాశమున వెలుఁగుసూర్యచంద్రులం బోలినవారలై, యొండొరులఁ దాఁకుచు అవకాశమునకై వేచియున్న వారునునగుచు సమరము చేసిరి. అప్పుడు వాలి బలపరాక్రమముగలవాడై పెంపొందుచుండెను. సూర్యుని పుత్రుఁడగు సుగ్రీవుఁ డెక్కువశౌర్యంబు గలవాడయినను వాలితోఁ బోరలేక తగ్గుచువచ్చెను. అట్లు సుగ్రీవుఁడు వాలితోఁబోరి గర్వమెల్లఁ బోఁగొట్టుకొన్నను, ప్రతాపహీనుడయినను, రోషము దగ్గకున్నందున వాలితోఁ దన హస్తలాఘవము చూపుచు యుద్ధము చేసెను. ఆవాలిసుగ్రీవులు కొమ్మలతోను, కొనలతోఁగూడిన చెట్లతోను గొట్టుకొనియు, వజ్రాయుధంపుటంచులంబోలు గోళ్ళతో రక్కియు పిడికిళ్ళతో గ్రుద్దియు, మోఁకాళ్ళతోఁబొడిచియు, పాదములతోఁ ద్రొక్కియు, చేతులతో మాటిమాటికీఁజఱచియు, వృత్రాసురదేవేంద్రులపగిది ఘోరయుద్ధముఁజేసిరి. ఆవనచారులగు వాలిసుగ్రీవులు రక్తమునఁ దోఁగి యొండొరులను మేఘములకై వడిఁగప్పుచు సంగర విహారము సల్పిరి.

అప్పుడు సుగ్రీవుఁడు డస్సి, వాలితోఁబోరలేకను క్రిందఁమీఁదను దెసలను మాటిమాటికీఁ జూచుచుండుటను రాముఁడు చూచెను. అంతఁ గడుతీవ్రమగు తేజస్సుగల రాముఁడు సుగ్రీవుఁడు నొచ్చియుండుటను గని వాలివధమునకై, బాణమువైపుదృష్టిఁ బోనిచ్చి, సర్పసదృశమైన యా బాణమునుగొని వింట సంధించి, యముఁడు కాలచక్రమును బోలె నాధనుస్సును నంచి చెవివఱకు నీడ్చి నారి మీఁటెను. ఆధనుష్టంకారమునకు నావనమున నుండు గొప్పపక్షులును, మృగములును బ్రలయకాలంబునందుఁ బోలె గడు భీతినొంది దిక్కులుదోచక నలు దెసలకుఁ బరుగులిడెను. అట్లు రాముఁ డాకర్ణాంత మీడ్చి యేసిన బాణము వజ్రముంబోలునాదముగలదై పిడుగువలెమండుచుఁ బోయి యానాలి తొమ్మునఁ బడెను. నరశ్రేష్ఠుఁడగు రాముఁడు ప్రళయకాల

మృత్యువుంబోలినదియు, స్వర్ణరజతభూషణాలంకృతమైనదియు, శత్రు హింసచేయునదియునై వెలుగుచున్న బాణమును హరుడు పొగతోడఁ గూడిన యగ్నిని దనమోమునుండి వెడలించునట్లు వాలి పై నేయఁగా, నెక్కువ వీర్యంబుగలవాడును, బలగర్వితుఁడునైన వానరేశ్వరుఁడగు వాలి రామునియప్పు టొప్పునఁ దాకుటచేఁ గాంతిహీనుడై, మయి మఱచి, నేలమీదఁబడి నెత్తుటి వెల్లువయందుఁ దడిసినవాడై స్మృతిఁ దప్పి, యాశ్వుయుజమాసమునఁ బున్నమనాఁ డుత్సవమైన పదంపడిఁ గ్రిందఁద్రోయఁబడిన యింద్రాయుధమువలెను, గాలికిఁగూలిన చక్కఁగాఁ బుష్పించిన యశోకవృక్షము కై వడియు విరాజిల్లుచుండెను.

17-వ సర్గము

— వాలి రాముని దూరుట —

రాముడు కడువాఁడిబాణము నేయఁగా, రణరంగమున శూరుఁ డును, స్వర్ణభూషణములు దాల్చిననాఁడునైన వాలి మొదలునఱికిన చెట్టువలెను, పగ్గములు తెగిన దేవేంద్రునిధ్వజముకై వడిని దనయంగ ములెల్ల నేలనానునట్లు హలఁబడెను. వానరగణాధిపుఁడగు వాలి పుడమినిఁ గూలినప్పుడు, భూమండలము చంద్రుడు లేని యాకాశముకై వడిఁ గాంతివిహీనమాయెను. ఆ మహాసమర్థుఁడగువాలి క్రిందఁబడినను, ఆతనిదేహమునుండి కాంతి, ప్రాణములు, తేజస్సు, బలమును తొలగ వయ్యె. దేవేంద్రుఁడొసఁగిన వజ్రమణిమయమగు శ్రేష్ఠమైన సువర్ణ హారము వాలి ప్రాణములను, తేజః కాంతులను నాపి పట్టికొనియుం డెను. కాంచనమాల దాల్చిన యా వానరాధిపుఁడగువాలి సంజెప్రా ద్ధుటి యెటుపుగ్రమ్మియుండు మేఘముచందమునఁ బ్రకాశించెను. ఆ వాలి క్రిందఁబడినను, ఆతఁడు కంఠమునఁదాల్చిన మాలయు, దేహ మును, ఆయపట్టున నాటెయున్న యారాముని బాణమునను మూఁడు భాగములుగ విభజింపఁబడినట్లుతనితేజస్సు వెలుగుచుండెను. ఆరా ముడు తన వింటినుండి ప్రయోగించినబాణము తఱుచుగా స్వర్ణమునకే మూర్ఘముమజ్జాపునది కావున శూరుఁడయినవాలికిని మత్తమగతిని గలుగఁజేయఁ గలిగెను. అప్పుడు రాముడు లక్ష్మణసమేతుడై, సంగర మునఁగూలి, మంటలు చల్లాటిన యగ్నిహోత్రునికై వడి నున్నవాఁ

డును, తన్నుఁ బడనేసిన వీరుఁడెవఁడో యని గారవముతో మెల్లగాఁ జూచువాఁడును, పుణ్యాక్షయమున స్వర్గమునుండి క్రిందఁబడిన యయాతి వలెను, ప్రలయకాలమునఁ గాలునిచేఁ బుడమిని ద్రోయఁబడిన సూర్యుని వలెను కాంతిదొఱఁగియున్న వాఁడును, వేల్పు తేనికై వడిఁ బగతురకు గెల్వ నలవికానివాఁడును, బగతురకోర్వఁజాలనివా డును, సింహమువలె వెడదఱొమ్ముగలిగినవాఁడును, నిడుద చేతులవాఁడును, ప్రకాశించు మోమును, పచ్చనికన్నులును గలవాఁడును, దేవేంద్రుఁడొసఁగిన బంగారుడండచే నొప్పినవాఁడునైన మహేంద్రునందనుడగు వాలినిఁ జూచి, దగ్గఱకుఁబోయెను.

ఆవాలియు బలిమిగలవారగు రామలక్ష్మణులఁ జూచి, రామునిఁ గూర్చి పరుసదనము దోచ, వినయమ్ముమీఱ, న్యాయానుసారముగా నిట్లనియె: “రామా! నీవు రాజపుత్రుఁడవు; శూరుఁడవని ప్రసిద్ధిగాంచిన వాఁడవు; చూపఁజింపుగొలుపువాఁడవు; సత్కులీనుఁడవు; సత్త్వగుణము గలవాఁడవు; వెలుగుగలవాఁడవు; పితృవాక్యపరిపాలనము మొదలగు గొప్పవ్రతము లాచరించువాఁడవు. ఇట్టి గుణవిశిష్టుఁడవయిన నీవు యుద్ధరంగమున మఱొక్కనితోఁ బోరుచున్న నన్ను బాణముతోఁ తొమ్మునఁ గొట్టితివి. ఇట్లొకనివైపునకుఁ దిరిగియున్న నన్ను తొమ్మునఁ గొట్టి యేమిఫలము సంపాదించితివి? ‘రాముఁడు దయాళువు; జనులకు మేలుసేయుటం దాసక్తిగలవాఁడు; నొచ్చినవారియెడ జాలిఁగనబఱచు వాఁడు; ఆశలను గెల్చినవాఁడు; సదాచారము నెఱింగినవాఁడు, నియమము దప్పనివాఁడు’ నని భూలోకమున జనులందఱు నీకీర్తిని బొగడుచుందురు. దమము, శమము, తమ, ధర్మము, ధృతి సత్యము, పరాక్రమము, అపరాధులను శిక్షించుట యనునవి రాజులగుణములు. ఆగుణములెల్ల నీయం దుండుననియు, నీవు సద్వంశమునఁ బుట్టినవాఁడవనియు నమ్మి, “తార, నీవు యుద్ధమునకుఁ బోవల”దని నన్ను నివారించుచున్నను, ఆమాటలను సరకుసేయక సుగ్రీవునిఁ దలపడితిని. నేను నిన్నుఁజూడక మఱొక్కనితోఁ బోరాటము సేయుచు నేమాటు పాటుతో నుండఁగా; నీవు బాణముతోఁ గొట్టవని నేఁ దలఁచియుంటిని. నీవు చెడుబుద్ధిగలవాఁడవనియు, ధర్మరతుఁడను వేషముదాల్చినవాఁడవనియు, అధర్మపరుఁడవనియు, బాపపునఁదగలవాఁడవనియు

నేఁ దెలియనైతిని. బాగుగా నెదిగినగడ్డితో నొకబావి గప్పఁబడి యున్నప్పుడు జను లది బావియని తెలియక దానిమీఁద నడచుచుఁ బోయి, యాబావిలోఁబడినట్లు, నీవును ధర్మజ్ఞతాదిగుణములు గల వాఁడవని యెంచి నే నీగతినొందితిని. నివురుగప్పిన యగ్నిహోత్రుని కైవడి, సత్పురుషవేషధారివగు పాపుఁడవైన నీవు కపటధర్మ వేషధారి వని నే నెఱుంగ నైతిని.

ఓ రామా! నేను నీదేశమున కేదియైనఁ గీడ్చొనర్చితివా? లేక నీపట్టణమున నేదియైనఁ దప్పుచేసితివా? లేక నిన్నేమైన నవమానించి తివా? నీవు నిరపరాధుఁడనైన నన్నేల చంపితివి? ఎల్లప్పు డడవిలోని దుంపలను, పండ్లను దిని, యడవియందుఁ గ్రుమ్మరుచుండువాఁడను. అదియుఁగాక, నేను నీతో నిప్పుడు యుద్ధమునకుఁ బూనక మఱి యొక్కనితో యుద్ధమునేయుచు నాతనియందే దృష్టియుంచియుంటిని. అట్టి సమయమున నీవు నాపై బాణము నేసితివే యది నీకు న్యాయమా? ఓ రాజా! నీవుధర్మము నడపువాడవని కపటవేషము దాల్చియున్నట్లు కనబడుచున్నది. క్షత్రియకులమునఁబుట్టి, శాస్త్రములెల్లఁజదివి, ధర్మ సందేహముల నెల్ల నెఱిగినవాఁ డెవ్వఁడు బూటకపుధార్మిక వేషము పూని యిట్టి ప్రారకర్తమును జేయును? రామా! రాజకులమున జన్మించి, ధర్మము తప్పనివాడవని ప్రఖ్యాతిగంటివి. నీవు సాధువపు గాకపోయినను, సాధువవను వేషముతో నెందుకుఁ దిరుగుచున్నావు? తేఁడా! నెమ్మది, ఈవి, శాంతము, మంచినడవడి, నిజముపల్కుట, సంతోషము, పరాక్రమము, తప్పుచేసినవారిని దండించుట యనునివి రాజగుణములు. రామా! మేము ప్రపండ్లు దుంపలుందినుచు నడపు లందుఁ ద్రిమ్మరుచుండువారము. ఇది మా స్వభావము. నీవు మనుజుఁ డవు. మానవులకు తేడవు. మానవేశ్వరుఁడవయిన నీకు వానరుల మైన మాతో నేమి పనియున్నది? లోకమున వెండి, బంగారు, భూమి యనునవి కలహమునకుఁ గారణములు. అట్టివి యేవియు నీకును మాకును సంబంధించినవి లేవు. నేనుండెడి యీ వనంభువలనఁగాని, మేము దినెడి పండ్లవలనఁగాని నీ కేవివాంఛగలదు? నీతియు, ధండ్ల నమును, తిరస్కారమును, అనుగ్రహించుటయు, వీనిలోపల నెయ్యది

యెప్పుడెచ్చట నుపయోగింపవలయునో, అది యెఱిగి రాజులు ప్రయోగించుచుందురుగాని, స్వేచ్ఛమెయి వర్తింపరు.

నీ వన్ననో స్వేచ్ఛయే ప్రధానముగాఁ గలవాఁడవు; కోప స్వభావుఁడవు; నిలుకడ లేనివాఁడవు. రాజధర్మములఁ దప్పినవాఁడవు; ధనుఃప్రయోగమునందే శ్రద్ధగలవాఁడవు. నీకుధర్మమున గౌరవము లేదు. అర్థసంపాదనమునందు నిలుకడ లేనివాఁడవు. నీ విచ్చ చొప్పున నడచుచు నింద్రియము లే తెరువున కీడ్చుచున్నవో అట్లెల్లఁ బోవువాఁడవు. ఓ నరాధిపా! తప్పులేసినన్ను వధించి, యొక నింద్యమైన కార్యము చేసి, దీని నేల చేసితివని పెద్దలడిగిరేని, నీవు వారినడుమ నిలబడి యేమి బదులుసెప్పుదువు? రాజును వధించినవాఁడు, బ్రహ్మహత్య చేసినవాఁడు, గోవధకర్త, చోరుఁడు, ప్రాణివధంబున నిరతుఁడు, నాస్తికుఁడు, అన్నకంటె ముందుగాఁ బెండ్లాడినవాఁడు వీరందఱు నరకమును బొందుదురు. కొండెములు చెప్పువాఁడు, లోభి, విశ్వాస ఘాతుకుఁడు, గురుభార్యను బొందువాఁడు వీరు పాపలోకముల నొందుదురు. దీనికి సందియము లేదు. ఓ రామా! మృగయావిహారము నిమిత్తము నిన్ను వధించితి నందువేమో? వానరచర్మము ధర్మపరులగు నీబోఁతినత్పురుషులు ధరింపరు. రోమములును, నెముకలను బనికి రానివి. మాంసము భక్షింపఁదగినదికాదు. ఏదుపందులు, అడవి పందులు, ఉడుము, కుందేలు, తాఁబేలునను నైదుగోళ్ళుగల మృగములు భక్ష్యములుగాని, తక్కిన యైదుగోళ్ళుగల మృగములు భక్ష్యములు గావు. రాజా! విద్వాంసులు పంచనఖుఁడనైన నా చర్మమును, నా యెముకలను దాడరు. నా మాంసమును దినరు. అట్టి యభక్ష్యణీయుఁడను, అస్పృశ్యుఁడనునైన నన్నేల వ్యర్థముగా సంహరించితివి. తార యీ సంగతియెల్ల నెఱిగినది; నా మేలుగోరి, “నీవిప్పుడు పోవలదు” అని యథార్థమును, హితమునునైన మాటనుజెప్పెను. నేను గాలపాశమునకు లోబడినవాఁడనై, యా తారచెప్పిన హితసత్య హాక్యముల వినక వచ్చి, యిట్లు మృత్యువుపాలయితిని. కాకుత్స్థా! సచ్చీలముగల పతివ్రతయగు మగువ దుష్టుఁడయిన మగనిచేఁ బాలింపబడనియట్లు, అథార్థికుండవయిన నీవేలికగానుండఁగాఁ బుడమి న్నాడు పరిపాలితమైన దగునో?

లోలోపల నితరులకుఁ గీ డొనరించువాఁడవు, వంచనాస్వరూపుఁ
డవు, అల్పుఁడవు, శాంతస్వభావుఁడవుబోలె నటించువాఁడవు, పాప
చింతగలవాఁడవునైన నీ వెట్లు మహాత్ముఁడయిన దశరథునకుఁబుట్టితివి?
గొప్ప నడవడి యను కట్టుత్రాళ్ళను ద్రెంచుకొన్నదియు, పెద్దలధర్తము
లనెడు మార్గమును మీటిపోవునదియు, ధర్తమను నంకుశమునకు
లోబడనిదియునైన రాముఁ డను నేనుఁగు నన్నుఁ జంపెను. అమంగ
ళమును, అయుక్తమును, పెద్దలచే నిందింపఁబడినదియు నైన యిట్టి
కార్యమొనర్చితివే? నీవు పదుగురు పెద్దలలోపలికిఁ బోయినప్పుడు వారి
కేమి చెప్పుదువు? ఓ రాజా! జోలిమాలిన మాపై నీ వెంతటి విక్ర
మముచూపితివో, అంతటి విక్రమము నీ కపకారమొనర్చినవారియెడఁ
జూపఁజాలకుందువని తలఁచెదను. ఓ నృపకుమారా! నీవు కనఁబడుచు
యుద్ధముఁ జేసియుందువేని, యిప్పటికి 'నాచే నీల్గి యమునిఁ జూచి
యుందువు. మద్యపానమునేసి, నిద్రించుచున్న నరునిఁ బాముగఱచిన
చందమున, నీవు గంటికిఁ గానరాక మటుగుననుండి సమరమున శత్రు
వులకు సాధింపరాని నన్నుఁ జంపితివి. ఓ రామా! సుగ్రీవునిసాహాయ్య
ముంగోరి యీపనిచేసితి నందువేమో? నీ వీసంగతి నాకు ముందుగాఁ
దెలిపియుందువేని, నే నొకపూటలోపల సీతను దెచ్చి నీకిచ్చియుందునే.
సుగ్రీవునియిష్టముఁజేసి కార్యము సాధింపఁగోరి యింతపని చేసితివి
గదా. ఆ మాట నాతోఁజెప్పియున్న నా రావణునిఁ జంపి నామెడకుఁ
గట్టికొని యీడ్చి తెచ్చియిచ్చియుందును. నీవే సీతను దెచ్చియిమ్మని
యానతియొసంగియుందువేని, తొల్లి మధుకైటభు లనెడి రాక్షసులు
దొంగిలించి పాతాళమున బాచిన శ్వేతవర్ణముగల గర్దభిరూపిణియైన
శ్రుతిని హయగ్రీవుఁడగు విష్ణువు సాధించినట్లు, ఆ సీత పాతాళము
నను, లేక సముద్రజలమునను నా రావణునిచే దాచఁబడియున్నను,
ఆమెను దెచ్చియుందునే. నేను స్వర్గతుఁడయినపిదప సుగ్రీవుఁడు
రాజ్యము వడయుట యనునది న్యాయ్యము. నీ వన్యాయముగా
నన్నుఁజంపి, యా సుగ్రీవునికి రాజ్యమొసఁగుట యనునది న్యాయ్యము
గాదు. లోకమునఁ బుట్టినవాఁ డీతీరున మృతినొందుట వాస్తవమే.
వేనెట్టులో మృతినొందుదును. నీ విప్పు డొనర్చినపని నీకు యుక్త
ముగాఁ దోచునేని నామాటలకు సమాధానము నాలోచించి

చెప్పుము” అని బలశాలియగు దేవేంద్రతనయుడయినవారి చెప్పి, బాణము దెబ్బకు నొచ్చి, మోమునఁ గళలేనివాడై సూర్యునిబోలె వెలుగుచున్న రామునిజూచుచు నూటకుండెను.

18-వ సర్గము

— రాముడు వాలివాక్యములకు బదులుసెప్పుట —

ఇవిధమున బాణముచేఁ గొట్టఁబడి, తెలివిదప్పియున్న యా వాలి రాముంగూర్చి వినయయుతమును, ధర్తార్థములతోఁ గూడినదియు, కఠినమైనదియునైన మాటఁజెప్పెను. అప్పుడు రాముడు వాలిచేఁ దూలనాడఁబడి, వెలుగులేని సూర్యునికై వడియు, నీరెల్లఁగురిసివెలసిన మేఘముచందమునను, చల్లాఱిన యగ్నిహోత్రునిభంగియుఁ గళదప్పి యున్నవాడును, ధర్తార్థములతోఁ గూడినవాడును, వానర శ్రేష్ఠుడును, వానరసేనలకెల్ల నధిపుడునైన వాలింగూర్చి యీ క్రిందిఁ తెఱఁగున బదులు సెప్పఁదొడఁగెను:

వాలీ! నీవు మాధుడవై, ధర్తార్థకామముల నిజస్వరూపమును, లోకనడవడిని నెఱుంగక యిప్పుడు నన్నేల యిట్లు దూఱుచున్నావు? ఓరి నాయనా! వాలీ! నీ నడతలెల్ల మంచివో చెడ్డవో నేర్పరులైన వారిని, పెద్దలను, పూజ్యులైన గురువులనడిగి తెలిసికొనక, వానరసహజమయివ చాపల్యమువలన నన్నేల యూరక నిందింపఁ గోరుచున్నావు! ఈ పుడమియు, ఈ పుడమియందలి పర్వతములు, వనములును ఇత్తోకు వంశమువారివి. కావున నీపుడమియం దుండు, పర్వతవనములందు నుండు మృగములేమి, పక్షులేమి, మానవులేమి యందఱు వారి యుత్తరువునకు లోబడి ననువలయును. వారి దేశములందున్న సకలప్రాణులను వారనుగ్రహింపను గలరు; నిగ్రహింపను గలరు. అట్టి యీ భూమండలమును ధర్తమునడుపువాడును, నిజముతప్పని వాడును, కపటములేనివాడును, ధర్త, అర్థ, కామములనిజస్వరూపము నెఱిగినవాడును, చెడ్డవారిని దండించుటకును, మంచివారిని గనికరించుటకును బూనినవాడును నగు భరతుడు పాలనచేయుచున్నాడు. నయవినయములును, సత్యవాక్యపరిపాలనమును, పరాక్రమమునుగలిగి, దేశకాలస్వరూపము నెఱిగినవాడయిన భరతుడు

పుడమి కేలికగైయున్నాఁడు. మేమును, తక్కినరాజులును ఆ భరతుఁడు న్యాయముగాఁజేసిన యాజ్ఞలనుగొని, ధర్మవృద్ధినిగోరుచు నీపుడమి యెల్ల సుచరించుచున్నాము. రాజశ్రేష్ఠుఁడయి, ధర్మమునఁ బ్రేమగల భరతుఁడు పుడమి యేలుచుండఁగా చెవఁడు ధర్మలోపమును గలిగించును? అట్లెవ్వఁడైన ధర్మమునకు హానిగలిగించునేని, స్వధర్మమునుండి చలింపనివారమైన మేము భరతునియాజ్ఞను ముందిడుకొని, యట్టి ధర్మ హాని గలిగించువారలనెల్ల న్యాయముదప్పక శిక్షించుచున్నారము. నీ వన్ననో ధర్మమును జెటివినవాడవు; లోకులు దూరునట్టిపని చేయు వాడవు. కామతంత్రములం దవిలి గాజమాన్యమునుదప్పి నడచుచున్నాడవు. అన్నయుఁ దండ్రియు, విద్యాదానముచేసినవాఁడును, వీరు ముగ్గురును ధర్మమాన్యమున నడచువానికిఁ దండ్రులని చెప్పఁబడుదురు. న్యాయమాన్యముచొప్పున నడవవలయునని తలంపుండునేని, తమ్ముని, గుణవంతుండగు శిష్యునిఁ దనకొడుకుంబోలెనే చూచుకొనవలెనని పెద్దలు చెప్పుదురు. వానరా! ధర్మము సూక్ష్మమైనది; పెద్దలకుఁగూడ మిక్కిలి తెలియరానిది. సర్వభూతములమనస్సుల నుండు నట్టి పరబ్రహ్మస్వరూపుఁడు ధర్మాధర్మములకుఁ గారణములైన మంచి చెడ్డల నెఱుఁగును. పుట్టుగుడ్డివాఁడు పుట్టుగుడ్డలతోఁజేరి యాలోచించుతెఱుఁగున గురుశిష్య నొందనివారును, చపలులునైన వానరులతోఁ జపలుడవైన నీవు మంతనము చేయుచున్నాడవు. ఇంక నీ కెట్లు ధర్మ స్వరూపము దెలియనగును? నే నీ మాటను నిరూపించిచెప్పెదను. నీ వాగ్రహముచే నొడలుమఱచి నన్నారక నిందింపకుము.

ఓ వానరేంద్రుఁడా! నేను నిన్నెందుకు సంహరించితి నో వానికి కారణమిదే చెప్పెదను వినుము. నీవు శాశ్వతమైన యాచారమును వదలి బుద్ధిమంతుండగు తమ్ముఁడు సుగ్రీవుఁడు బ్రతికియుండఁగా, నతనిభార్య యగు రుమతోఁ గ్రీడించుచున్నాడవు. తమ్ముఁడు కొడుకుతో సమానుఁడుగనుక తమ్మునిపెండ్లాము కోడలితో సమానురాలు. నీవు పాపంపుఁబనులుచేయువాడవు గానఁ గొంచెమయినను సంశయింపక, మోహముబట్టఁజాలక కోడలితో రమించుచున్నావు. నీ కిది న్యాయమే? వానరా! కావున ధర్మముదప్పి, తమ్మునిభార్యను బొందుట యను మహాపరాధము నొనరించితివి గనుక నిన్నిప్పుడితైఱుఁగునఁ

బడ నేసితిని. వానరేంద్రా! లోకముయొక్క నడవడివదలి, ధర్మము మీటి నడచువానికిఁ దగినశిక్ష చంపుటకంటె వేరొకటిలేదు. క్షత్రియ కులోద్భవుడను నేను. ధర్మాధర్మవిచారణ నాకార్యము. కావ్యన నీ వొనర్చిన పాపం, భోర్వలేక యీ కార్యంబొనరించితిని. ఎవఁడు కామం బణఁచుకొనఁజాలక కూతురిని, తోఁబుట్టినదానిని తమ్మునిభార్యను గూడుచున్నాఁడో, వానికి వధమే దండనమని శాస్త్రములు చెప్పు చున్నవి. సకలధర్మములనెఱిగిన భరతుఁడిప్పుడు పుడమియేలిక. మే మన్ననో వానియాజ్ఞచొప్పున నడచుకొనుచు ధర్మాధర్మములఁ బరికించు వారము. నీవు ధర్మముదప్పి నడుచుచుండఁగా, నిన్ను పేక్షచేయుట యుక్తమగునే? భరతుఁడు జనులకెల్లఁ దండ్రివంటివాఁడు గనుక న్యాయముదప్పినవారిని జట్టముచొప్పున దండించుచుఁ గామవృత్తు లయినవారిని దండింపవలయునని కంకణముకట్టియున్నవాఁడు. వానరులదొరా! మేము భరతునియాజ్ఞప్రకారము నడుచుకొనువారము. గడుక, నడవడి తప్పి నడుచుకొనెడునట్టి మీబోటులనెల్ల శిక్షించు టకుఁ గడఁగియున్నారము. అంతియగాక, నాకు సుగ్రీవునితోడిచెలిమి లక్ష్మణునితోడిచెలిమివంటిది. సుగ్రీవుఁడు రాజ్యమునుగోరియు, భార్యను గోరియు నాతోఁ జెలిమి నొనరించుకొనెను. నాకు మేలుచేయుట యందుఁ గడు శ్రద్ధగలవాఁడు. నీ వతనిభార్యను లాగుకొంటివి. రాజ్యమునుండి తఱిమితివి. కనుక ని న్నేను సంహరింపవలసె. ఋశ్య మాకపర్వతమున వానరులు కొందఱిసమక్షంబున నీ శత్రువును జంపి, నీకు రాజ్యమును భార్యను నొసఁగెదను అని ప్రతిజ్ఞ యొనరించితిని. ఆ ప్రతిజ్ఞ యిప్పుడెట్లు నేను మీటుదును? కాబట్టి యీ వైఁజెప్పిన ధర్మవిరుద్ధములుగాని గొప్పకారణంబులచే నీవధము యుక్తమేకావున నీవు దీని సంగీకరింతువు గాక! నీ వధ మన్ని తెఱఁగుల యుక్తమనియె తలఁపుము.

ఓ వాల్! పూర్వకాలమున మనువు సదాచారబోధకములైన రెండుశ్లోకములను జెప్పియున్నాఁడు. ధర్మశాస్త్రపండితు లైనవారు గూడ వానిని గ్రహించియున్నారు. నేను నట్లే యాచరించితిని. మానవులు పాపములొనర్చి, రాజులచేఁ దమపాపములకుఁ దగిన శిక్షలను బొందినవారలై, పాపములనుండి విడువఁబడి పుణ్యాత్ములగు సజ్జనుల

మాడ్కి స్వర్గమునొందుదురు. దొంగలు రాజులచే వినుర్నింపఁబడి శిక్షితులై కాని, తప్పుతేలనిపక్షమున విడువఁబడినవారలై కాని, దొంగ తన మనెడి పాపమునుండి విడువఁబడుదురు. అట్లుకాక రాజులు దోషులను విచారింపకయే యుందురేని, యా దొంగతనమువలని పాపమును దామే పొందుదురు. తొల్లి యొకప్పుడు మావెద్దలలో నొక్కఁడగు పూజ్యుఁడయిన మాంధాతకాలమున నొక నీచుఁడు నీవలె బాప మొనరింపఁగా, నా మాంధాతయు నా నీచుని కిత్తెఱఁగుననే క్రూర దండనము విధించెను. ఓ వాలీ! నీవును, ఆ నీచుఁడును మాత్రమే కాదు, ఎందఱో మదించి పాపములను జేసియేయున్నారు. రాజులు ఆ పాపముల నొనరించినవారిని విచారించి, వారికి దండనరూపమైన ప్రాయశ్చిత్తములను జేసియున్నారు. వారి కా పాపములట్లే క్షీణించుచున్నవి. వానరశార్దులారా! నీవగపు మానుము. న్యాయముగానే నీవధము చేయఁబడినదిగాని మేము మా యిచ్చచొప్పుననే నడచి యీ కార్యము చేసినవారముగాము. వానరశ్రేష్ఠా! నీవధమునకు మానవ ధర్మము లనుసరించి యింతవఱకుఁ గారణము చెప్పితిని. ఇక నీ వానర ధర్మముననుసరించి మఱియొక్క కారణముగూడఁ జెప్పెద నాలకింపుము. దృష్టాంతపూర్వకముగాఁ జెప్పిన యాకారణమును వింటివేని నీవు నాపై నాగ్రహమునొందవు. హరిశ్రేష్ఠుఁడా! నేను నిన్ను మఱుఁగుననుండి చంపినందుకై నీవు నన్ను నిందించితివని నాకు మనోదుఃఖము లేదు. కోపమునులేదు. రాజులు మఱుఁగుననుండియు, కనఁబడుచునుండియు, వలలొడ్డియు, శ్రాల్గుగట్టియు, మఱి యనేకవిధములైన మాయోపాయములచేఁ బెక్కుమృగములను వేటాడుదురు. మాంసాపేక్షగల మానవులు పరుగెత్తువానిని గాని, మిక్కిలి తత్తరపాటునొందినవానిని గాని, నమ్మినవానినిగాని, నిఁజఁజియున్నవానినిగాని, యేమటుపాటు నందినవానినిగాని, మెలకువతోనున్నవానిని గాని, పెడమోము వెట్టిన వానిని కాని యెట్టివానినైన మృగములను వేటాడుదురు. దీన దోషములేదు. ధర్మవిశ్మరదులగు రాజులును వేటకుఁబోవుదురు. వాలీ! నీవు కొమ్మలందుఁ దిరుగు మృగమవుగావున నీవు నాతో యుద్ధముసేసినను, చేయకున్నను నిన్ను మృగమును హేతువుచేఁ జంపితిని. దీనియం దేమియు దోషములేదు. వానరశ్రేష్ఠా! రాజులు పొందరానివస్తువులను, ధర్మ

మును, ప్రాణమును, మేలును నొసంగువారలు. దీని కే సంశయమును లేదు. దేవతలే మనుష్యస్వరూపముతో దుష్టనిగ్రహ శిష్టపరిపాలనము లకై యీ భూమండలమునఁ దిరుగుచున్నారు గావున వారిని హింసింపఁ జనదు ; తిట్టఁజనదు ; ఆక్షేపింపరాదు. ఇంపుగాని పలుకులు మాటాడ రాదు. నేను మాతాతముత్తాతల పద్ధతిచొప్పున నడచికొంటిని. అట్టి నన్ను, నీవు ధర్మస్వరూపము నెఱుంగక రోషముమాత్రమే పూనిన వాడవై నన్నుఁ బలుతెఱఁగుల దూషించుచున్నావు” అని రాముఁడు వారికి సమాధానంబుఁజెప్పెను.

రాముఁడి తెఱఁగునఁ జెప్పఁగా, వాలి, యేల రామునిదెలియక దూషించితినని మనమున మిక్కిలి నొచ్చినవాడై, ధర్మవిషయమునఁ దనమనముఁ జొప్పించి, జేసినది చెడ్డదేయనియు, రామునియెడ దోషమే మాత్రము లేదనియునెఱిగి, యంజలిబద్ధుడై రామునిగూర్చి యిట్లు నియె: “ఓ నరోత్తమా! నీవు చెప్పినది యెల్లనిక్కమ. దానియం దేమియు సందియములేదు. నాబోతినీచుఁడు తమబోతి గొప్పవారడిగిన వార్తలకు బదులునెప్పఁజాలఁడు. ఓ రాఘవా! నే నింతకుముందు తెలియక తమకప్రియములగు శాస్త్రవిరుద్ధములైన మాట లాడితిని. వానిని మన్నించి, నాయెడ నాగ్రహము నొందకుండఁ గోరెదను. ఓ రామా! నీవు నీతిశాస్త్రరహస్యములెల్ల నెఱిగిన వాడవు. జనులకు మేలొనఁ గూర్చుటయందు శ్రద్ధగలవాడవు. కార్యమును (శిక్షను), తత్కారణమును (తప్పిదమును) దెలిసికొనుటయందు నీబుద్ధి మిక్కిలి తేటయైనది. చెదరనిది. కావున నీవు నన్నుఁజంపుట యుక్తమేకాని యన్యముకాదు; ధర్మసూక్ష్మముల నెఱిగిన యో రామా! ధర్మమార్గమును మీఠిన వాడను, అధర్మముఁజేసినవాడను నైన నన్నుమన్నించి, ధర్మమార్గమును దెల్పునట్టి మాటల నుడివి నన్నుఁగడతేర్చుము. నేను జచ్చిపోవుచున్నా నేయని నాకు వ్యసనములేదు. తారనుగూర్చియు, చుట్టాలను గూర్చియు వ్యసనములేదు. సద్గుణములుగలవాఁడును, బంగరుబాహుపురులు గలవాఁడును నైన నా పుత్రుఁడగు నంగదుని దలఁచుకొన్న మాత్రముననే వ్యసనమున మునుఁగుచున్నాఁడను. నేను వానిని బాల్యమునుండి బుజ్జగించితిని. కావున వాఁడు నా మరణముచే దీనుడై, సూర్యుఁడు పానముచేయుటచే

నీరెండిపోయిన చెలువుమాడ్కి నెండిపోవగలఁడు, బాలుఁడును, తెలివిచాలనివాఁడును, ఏకపుత్రుఁడును, మహాబలవంతుఁడును, నాకుఁ గడుఁబ్రియుఁడునునైన యా యంగదుని నీవే కాపాడవలయును. నీవు దుష్టశిక్షకుఁడవు; శిష్టఃపరిపాకుఁడవు. కార్యాకార్యముల విమర్శించుట యందు నేర్పరివి. కావున, నీవు సుగ్రీవాంగదులను సమానముగాఁ జూచుకొనుము. నృపాలా! భరతలక్ష్మణులయం దెట్టితలంపు పెట్టి యున్నావో, అట్టి తలంపే సుగ్రీవాంగదులయందు నుంచవలయును. తార తానుగా సుగ్రీవుని కెట్టియపరాధము నేయనిదైనను, నేను సుగ్రీవునికిఁ గీడొనర్చుటచేఁ దానును గీడొనర్చినదగును. కావున సుగ్రీవుఁ డాకంటుపెట్టుకొని తారనెంతమాత్ర మవమానింపకుండు నట్లు నీవు చేయవలయును. నీ యనుగ్రహమువడసి, నీ వశమునందుండి నీమనసు ననుసరించి నడచుకొనువాఁడు రాజ్యము నొందగలఁడు? భూమండలమేలగలఁడు. వేయేల? స్వర్గమునుగూడ నాక్రమించుకొనఁ గలఁడు. నీమూలమున మరణమునొందఁ గోరియే, తార వలదని నివారించుచున్నను, తమ్ముఁడగు సుగ్రీవునితోడ ద్వంద్వయుద్ధమునకు వచ్చి తిని" అని వానరాధిపుఁడగువాలి వినయముతో చెప్పి యూరకుండెను.

రాముఁడు, మోహముంబొసి చక్కని తెలివితోఁ గూడియున్న వాలిని ధర్మసూక్ష్మముల యర్థము తేటపడునట్లు తిన్ననిపలుకులతో సమాధానపఱపఁదొడఁగెను; "ఓ వాలీ! నీ విందుకై సంతాపము నొంద వలదు. మే మంగదాదులవిషయమున నెట్లు నడచుకొందుమో యని కాని, నే నెట్లు చేయరానిపనులను జేసితినోయని కాని విచారము నొందవలదు. మేము సీకంటె ధర్మమునందు విశేషానుభవము గల వారము గావున నీవొనర్చిన మహాపాతకమునకుఁ దగిన దండనము విధించుటచే నీ పాపములెల్లఁ దొలఁగెనని తలఁచెదము. ఏ నృపాలుఁడు దండింపఁదగినవారిని దండించుచున్నాఁడో, తప్పుచేసిన యే వాఁడు తన తప్పిదమునకుఁదగిన శిక్షను బొందుచున్నాఁడో, వారిరువురును దమ పాపములునశించినవారయి కృతార్థులగుచున్నారు. కావున నీవు శిక్షాస్మృతియందుఁ జెప్పినతీరున శిక్షను బొందితివి గనుక, నీపాపము నుండి తొలఁగినవాడవై, యెప్పటి యట్ల ధర్మస్వభావమునుబొందితివి. వానరేంద్రా! నీ మనసునందలి శోకమును, మోహమును, భయమును

వీడుము. విధినతిక్రమింప నేరికిని ధరముగాదు గనుక నీవును విధ్యను
 సృతమైన యీ యవస్థను బొందితివిగావున దీనినిగూర్చి శోకము
 వీడుము. వానరాధిపా! యీ యంగదుఁడు నీయెడ నెట్లు భయభక్తులు
 గలిగియున్నాఁడో, అట్లే సుగ్రీవునియందును, నాయందును నుండును
 గాక! మేమును నీవలెనే వీనియందుఁ బుత్రవాత్సల్యము గలిగి
 యుందుము” అని రాముఁడు వానితోఁ జెప్పెను. వాలి, ధర్మమాన్యము
 ననుసరించువాఁడును, రణశూరుఁడును, మహాశ్వుఁడునైన రాముఁడు
 నెమ్మదితో నింపుగులుకఁ జెప్పినమాటనువిని, రాముని నుద్దేశించి,
 “మహేంద్రుని కెనవచ్చువాఁడా! భీమపరాక్రమా! మహాప్రభూ!
 నరాధిపా! బాణమునాటుటచే నొచ్చి, మైమఱచి, తెలివిలేక నిన్నె
 న్నియో యనరానిమాటల నంటిని. నీవు నాయెడఁ గరుణించి, కోపము
 మాని తప్పులను మన్నింతువు గాక!” యని సవినయముగాఁ బలికెను.

19-వ సర్గము

— తార వాలిమరణము విని వాలికడ కేటెంచుట —

వానరమహారాజగు వాలి రామునిబాణముచేఁ గొట్టఁ
 బడి క్రిందఁబరుండిన వాఁడై, రాముఁడు సకారణముగఁజెప్పిన బదులు
 పలుకులు విని, యందులకుఁ బైన మాటఁజెప్పుజాలనివాఁడై, సుగ్రీవుని
 చేత తొలతోను, చెట్లతోను మితిమీరి దెబ్బలుతిని యుండుట
 చేతను, రామునిబాణము నాటుటచేతను మిక్కిలి బాధపడుచు, ప్రాణము
 పోవుసమయమున మూర్ఛనొందెను. అంతట వాలిభార్యయగుతార
 తన భర్తయగు వానరేంద్రుఁడైన వాలి రాముఁడు ప్రయోగించిన
 బాణముచే జమునివీటి కేగెనను కడుదారుణమైన యప్రియమగు
 మగని మరణవార్తవిన్నదై మిగుల నడలి పలుత్రోవలుగల పర్వతగుహ
 రూపమైన కిష్కింధనుండి కొడుకును దోడ్కొని వెడలెను. భయంకర
 పరాక్రమంబు గల యంగదునియనుచరు లగు వానరు లందఱు వింటిని
 జేతఁ దాల్చియున్న రామునిఁ గని పాటిపోయిరి. తమ గుంపుకొఱును
 కోలుపోవుటచేత గుంపునుండి చెదరి పరుగెత్తుచున్న మృగముల
 మాడ్కిఁ గడువెఱపుతో నేతెంచుచున్న వానరుల నా తార చూచి,
 మిక్కిలి డుఃఖమునొంది, రామునిబాణములచే వెంబడింపబడుచు

న్నారో యనున ట్లారామునికి వెఱచి పఱతెంచుచున్న వానరులను సమీపించి, “ఓవానరులారా! కట్టిడియగు సుగ్రీవుడు రాజ్యముఁ గోరి, రామునిచే వేగముగాఁబోవు క్రూరబాణములను బ్రయోగింపించి చంపినం జంపనిష్టు. వానర సేనలకెల్ల నధిపుడగు వాలిని విడిచి యేల యిట్లు నీచులై తీరనివెఱపుతోఁ బరుగెత్తుచున్నారు” అని యడిగెను.

కోరిన రూపమెత్తఁగల యా వానరులందఱు వాలిపత్నియగు తారయడిగిన పలుకులను విని, సమయోచితముగను, స్పష్టముగను నిట్లని యాతారతోఁ బలికిరి.

“ఓ బ్రదికియున్న కొడుకుగలదానా! యెక్కడికిఁబోయెదవు? మఱలుము. పుత్రుడగు నంగదునిఁ గాపాడుకొనుము. యముడు రాముని యవతారముతో వచ్చి వాలిం జంపి కొనిపోవుచున్నాఁడు. వాలి సుగ్రీవుడు ప్రయోగించిన వృక్షములను, గొప్ప తాతిబండలను నుగ్గుచేసి, వజ్రయుధముఁబోలు బాణములతో రామునిచేఁ జంపఁ బడెను. దేవేంద్రునిపరాక్రమముఁ బోలు పరాక్రమముగల వానరశ్రేష్ఠుడయిన వాలి పధింపఁబడఁగా కిష్కింధనుండి వచ్చిన యీ వానరబల మెల్లఁ జెరరి యిదిగో మఱలి కిష్కింధకుపాటి వచ్చుచున్నది. పట్టణము వాకిళ్ళకడఁ గావలియుంచుము. అంగదునికిఁ బట్టాభిషేకము చేయుము. వాలి పుత్రుడగునంగదునకుఁ బట్టాభిషేక మొనరించెద వేని, వానరులెల్ల నతనికిఁ గొలువుకాండ్రయియుందురు. ఓ చక్కనిమోముగలదానా! నీవు మేముచెప్పినచొప్పున నీవొనరింపవేని, యీ కిష్కింధలోపల నుండుటయె కష్టమగును. ఏలయనిన, నీశత్రువులగు వానరు లితరదుర్గములను సైత మాక్రమింపఁగలరు. ఇచ్చటఁ గుటుంబులును, కుటుంబము లేనివారునైన వానరులు వెక్కండ్రున్నారు. వాలి వారినందఱిని వంచించి తఱుమఁగొట్టియున్నాఁడు. అట్లు తమభార్యలను బహుకాలము విడిచి యున్న వారును, వంచితులునయిన సుగ్రీవాదులగు దాయాదుల వలన మనకెక్కువ భయము గలుగును” అని వాలీసేనలు తారతోఁ జెప్పెను.

నీచబుద్ధిగల యా వానరు లాడినమాటలను విని, చిటునవ్వు మోముగల యా తార తన గొప్పతనమునకుఁ దగినమాటల నిట్లనియె.

“ఓ పరిచరులారా! వానరాధిపుడును మహాసమర్థుండునునయిన నా పెనిమిటి పోయినపదంపడి నాకుఁ బుత్రునితో నేమి కావలెను? రాజ్యముతో నేమి కావలెను? వేయేల? ఈ ప్రాణములెందుకు? రాముడు ప్రయోగించినబాణముచేఁ గ్రిందఁబడిన బలశాలియగు నా మగనిపాదములను జేరుకొందును” అని తార చెప్పి, వంతచేఁ గృశించినదై, యేడ్చుచు, చేతులతో నెత్తిని, తొమ్మును బాదుకొనుచు వాలికడకుఁ బరుగెత్తెను. అట్లు పరుగెత్తుచువచ్చి, పూర్వము యుద్ధమున నేరికి వెఱవనియసురేంద్రులను సంహరించినవాఁడును, దేవేంద్రుఁడు వజ్రయుధమును బ్రయోగించునట్లు గొప్పపర్వతములను జిమ్మువాఁడును, పెనుగాలివేగమువంటి వేగముగలవాఁడును, గొప్పమేఘములకూటముల ధ్వనింబోలు ధ్వనిగలవాఁడును, దేవేంద్రునిపరాక్రమముబోలు పరాక్రమముగలవాఁడును, వర్షించినిలిచిన మేఘమువలె శాంతుఁడై యున్నవాఁడును, గర్జించువారిలోపల భయంకరముగ గర్జించువాఁడును, శూరుఁడును, శూరుఁడయిన రామునిచేఁ వధింపఁబడినవాడై, మాంసముగోరిన సింహముచేఁ జంపఁబడిన సింహమువలె నున్నవాఁడును, బలశౌర్యపరాక్రమాదులు గలిగియుండియుఁ దమ్మునిభార్య నపహరించిన దోషమునకై రామునిచే సంహరింపఁబడినవాఁడైనందున, జనులందఱిచేఁ బూజింపఁబడి, టెక్కెముతోఁగూడి తిన్నెచే వెలయుచున్నదైనను బాముతోఁ గూడియుండుటచే గరుత్తంతునిచేఁ బాడుచేయఁబడిన చైత్యమువలె నున్నవాఁడునై పుడమిఁగూలియున్న వాలింజూచెను. వాలివెంబడి శ్రేష్ఠమయిన వింటినవలంబించి నిల్చియున్న రాముని, రామునితమ్ముని లక్ష్మణుని, తనభర్తయొక్క తమ్ముని సుగ్రీవునిజూచెను. అంత వారి నందఱిని దాటి, యుద్ధరంగమున జచ్చిపడియున్న పెనిమిటిని జూచి, వ్యసనమును, తత్తఱపాటునుపొంది మూర్ఛిల్లి నేలపైఁబడెను. అంత మఱల నిద్ర లేచినదానివలె లేచి “నాథా” యని యఱచి మృత్యుపాశముచేఁ గట్టఁబడియున్న భర్తనుజూచి విలపించెను. సుగ్రీవుడును గోరువంకపిట్టవలె నఱచుచున్న తారను, తాతతోఁగూడ వచ్చిన యంగదునిజూచి, తానును వ్యసనమునొందెను.

20-వ సర్గము

— తార వాలింజూచి విలపించుట —

రాముని వింటినుండి విడువబడినట్టిదియు, ప్రాణములఁ దీయునది యునైన బాణముచేఁ గొట్టఁబడి నేలఁ గూలియున్న వాలినిజూచి, పున్న మచంద్రునిబోలు మోముగల తార చేరువకేతెంచి పెనిమిటినిఁ గొఁగి లించుకొనెను. అట్లు తార గొఁగిలించుకొనిలేచి, చింతచేఁ గలంగిన హృదయముతోఁ గూడినదై, బాణముచేఁగొట్టఁబడి మొదలుదెగిన చెట్టువలెఁ బడియున్న వాఁడును, ఏనుఁగునుబోలినవాఁడును, దేవేంద్రుని కెనవచ్చుపౌరుషముగలవాఁడును నైన తన ప్రియుడగు వాలింజూచి యిట్టేఱఁగున విలపింపఁదొడఁగెను.

“రణమున శత్రువులకు భయంకరుడవును, బ్రతాపవంతుడవును, శూరుడవును నైన యో వానరేంద్రా! నీ మాట దాటనిదాననయిన నేను దుఃఖపరవశునై యిచ్చటికి వచ్చియుండ నీవు నాతోడ నేల మాటలాడకున్నావు? వానరశ్రేష్ఠుడా! లెమ్ము. మేటిపాన్పుమీదికి రమ్ము. ఇట్టి నృపశ్రేష్ఠు లిట్టేఱఁగున నుత్తనేలపైఁ బరుండుదురే? పుడమి తేడా! నీకు భూమిదేవి కడుఁబ్రియురాలని తోచుచున్నది. లేకున్న, నీవు ప్రాణములు పోయినను, నన్నుఁబాసి యీ భూకాంత నన్నియంగములు దగులునట్లు బిగి కౌఁగిటంజేర్చియున్నావు గదా? ధర్మమార్గమునఁ బుడమి నేలునట్టి యోశూరుడా! నీవు స్వర్గ మునకుఁ బోవుదారి నొక్కపురమును కిష్కింధనుబోలె సొగసైనదాని నేర్పఱచుకొంటివి కాబోలు! కాబట్టియే యీ కిష్కింధాపురము బాసిపోవుచున్నావు. ఇప్పఘోర కష్టనితావులు గల వనములందు వసంతాదియుతువులందు మాతోఁగూడి యేయే విహారంబులు సల్పు చుంటివో, యవి యెల్ల నడఁగిపోయె. వానరాధిపులకెల్ల నధిపుడ వగు నీవు మృతినొంద, నేను వంత యనుకడలియందు మునిగి, సంత సముదక్కి, కోర్కులెల్ల వీడితిని. ఓ నాథా! నాహృదయము నీమరణ వార్త వినియు, మృతినొందిన నిన్నుఁజూచియు, నంగలార్పుచేఁ గుంది, వేయిముక్కలుగఁ బగులకయున్నదిగా! అక్కటా! నాహృదయ మొత్తటి కటికిదనము గలది. యనభచ్చును! వానరేంద్రా! నేను నీ

మేలుగోరి “యిప్పుడు నీవు సుగ్రీవునితోడి కయ్యమునకుఁ బోవల”దని యంటిని. నీవు మొఱకుదనముచే నామాట పెడచెవినిబెట్టి వచ్చి యిచ్చట నీగతి నొందితివి. శత్రువుల గర్వమణఁచునట్టి యో నాథా! రూపమునను, ప్రాయమునను మదించిన జాణలగు నచ్చరలతోఁగూడి, వారిమనముల స్వాధీనపఱచుకొనుదువు. నీకు మృత్యుకాలము సమీపించె. కావుననే యెవరికిలొంగని నీ విప్పు డీసుగ్రీవునికి లోబడి మృత్యువుపాలయితివి. నే నింతకుమున్ను దుఃఖ మన నెట్టిదో యెఱుఁగనిదానను. అట్టి నా కిప్పుడు వైధవ్యమును దుఃఖము సంప్రాప్తమాయె. ఈ దుఃఖమున మాడుచుఁ దిన్నదనముతోఁగూడి యనాథనై యెట్లు మనఁగలను? వానరాధిపా! నీవు సుగ్రీవునియాలిని గైకొని, వాని నడవులకుఁ దఱిమితివి. దానికి ఫల మిప్పు డనుభవించితివి. సుఖము లందఁదగినవాఁడును, శూరుఁడును, మెత్తనివాఁడునైన యంగదుఁడు మనకడ మిక్కిలి గారాబముతోఁ బెరుగుచుండెను. నీవైఁ గంటువెట్టియున్న సుగ్రీవుఁ డీ చిన్నకుఱ్ఱవాని నెట్టి యిడుమలం బెట్టునో? యేమిచేయునో? అని తన నాథుంగూర్చి చింతించుచు, నడుమ నడుమ కొడుకుంజూచి, “నాయనా! ధర్మమునందుఁ బ్రేమగలవాఁడయిన నీ తండ్రిని బాగుగాఁ జూడుము. ఇత నీ కా నాయన మో మగ పడుట యరుదుకాఁగలదుగదా!” అని కొడుకుంజీరి వెండియుఁ దననాథునిఁ జూచి, “యోనాథా! నీ కొడుకునోదార్పుము. శిరమున ముద్దాడి చెప్పవలసినమాట చెప్పుము. ఇత నీమాట లతనికి దొరకవుగదా! రాముఁడు నిన్నుఁ జంపి గొప్పపని చేసినవాఁడయ్యె. సుగ్రీవునికిఁ జేసిన వాగ్దత్తమునెఱపి ఋణమునుండి వీడినవాఁడయ్యెను” అని చెప్పి, సుగ్రీవుంజూచి, “సుగ్రీవా! నీ శత్రువగుసోదరునిఁ జంపితివి. నీకోర్కీయీ డేతె. ఇత నీ పత్నియగు రుమను బొంది, దిగులువిడిచి విచ్చల విడిగా రాజ్య మనుభవింపుము. వానరాధిపా! నేనింతగాఁ బలవించుచున్నను, నీవేల నాతోఁ బ్రేమమీఱ మాటాడకున్నావు? ఇచ్చట నే నొక్కతెనే కాక, పెక్కండు చక్కని ప్రియకాంతలు వచ్చియున్నారు. వారి నెల్లరఁ జూడుము. బాహువులుదాల్చిన బాహువులుగల యో నాథా! యీ యంగదునిఁబాసి మఱిలనిచోటికి బోవుచున్నావు. పుత్రునెడఁ బ్రేమగలనాథా! ఇట్టి సకలగుణవిశిష్టుడైన కొడుకు నెడఁ

బాసి పోవుట నీకుఁ దగునే? సొగసువేషముగల యోప్రియనాథుఁడా! నేనుగాని, మన బిడ్డఁడుగాని యే యపరాధముజేసితిమి? వీరుఁడా! యట్టికారణము లేకున్న ముష్టిరూపుర నెడఁబాసి, యెప్పటికి మఱలని తావునకుఁ బయనమైతివిగదా! నిడుదచేతులు గల వానరవంశాధి నాథుఁడా! నేనొక్కవేళఁ దెలియక యేదియైన నీ కిష్టముగానిపని కావించి యుండునేని దానిని మన్నింపుము. శూరుఁడా! యిదిగో నేను నీపాదంబులకు శిరముతో మ్రొక్కుచున్నదానను” అని తార విలపిం చెను. ఆతారవిలాపమును చూచి, యచ్చటనున్న వానరాధినాథుని యంతిపురపుటతివలందలు గూడి, దీనుఁడైన యంగదుని బుజ్జగించుచుఁ గడు శోకపీడితలై, పెల్లుగా రోదనమునేసిరి. అట్లు సౌందర్యవతియగు తార యితరకాంత లందఱితోఁగూడఁ దననాథునిచేరువ జాలిపుట్టున స్లేడ్చుచుండి, యావలఁ దననాథుఁడు పడియున్నచోటఁ బ్రాయోపవే శము చేయ నిశ్చయించినదాయెను.

21-వ సర్గము

— తార ప్రాయోపవేశమునకుఁ బూనుట —

అంత, వానరశ్రేష్ఠుఁడయిన హనుమంతుఁడు పుడమినిబడి, యాకాశము నుండి క్రిందఁబడిన చుక్కవలెనున్న తార నిత్యైఱంగున నూరడింపఁ దొడఁగె. “ప్రాణులందఱు వారువారొనర్చు మంచిచెడ్డ పనుల కనురూపములైన సుఖదుఃఖములను బొందుదురుగావున నొక్క రింగూర్చి మఱియొక్కరు చింతించుటచే నుపయోగములేదు. ఈ దేహము నీటిబుగ్గవంటిది. ఇప్పటికున్నది మఱికొంతనేపటికి లేదు. ఇట్టి శరీరము ధరించిన జాలినొందఁదగిన నీవు వారిఁ గూర్చి జాలి నొందెదవు. దీనవైన నీవు దీనుఁడైన యెవనినిగూర్చి విచారపడెదవు? ఈనశ్వరదేహ మున నెవ్వడెవ్వనికేగాను విచారపడవలయును. నీవు జీవపుత్రకవు. కాఁ బట్టి నీ పుత్రుఁడగు నంగదుని యోగక్షేమము లరయుచు నతనిమేలునకై చేయవలసిన కార్యములనుగూర్చి విచారించి చేయుచుండుము. నీకుఁ బుత్రుఁడున్నాఁడు గావున నీకు సహగమనము నేయ నవసరములేదు. జీవరాసులరాకపోకలు నిత్యము కాదని నీకుఁ దెలియును. కావున మృతజీవికే శుభమునుగలిగించు పౌరలౌకిక క్రియలుఁ చేయింపవలెను.

రోదనాదికర్తములు పనికిరావు. ఏవాలి జీవించియుండఁగా, వేలసంఖ్యకు మించిన పానరులందఱు తమతమపాళ్ళు పంచుకొని జీవనము నేయుచుండిరో; యట్టి వాలి మృతినొందెను. ఈ వాలి న్యాయమునం దాసక్తి గలవాడై, సామము, దానము, డేమమును ముఖ్యముగాఁ గలవాడై, న్యాయమార్గమున వచ్చినపుడమిం బాలించుచుండి, యాయువుదీటుటం జేసి, పరలోకమునకుఁ బోయెను. నీ వాతనిఁగూర్చి చింతించుటతగదు. ఓ యనిందితురాలా! వానరశ్రేష్ఠులందఱును, ఈ నీ పుత్రుడగు నంగదుఁడును, ఈ వానరరాజ్యమును నీ యధీనమయ్యె. నీవె దీనినెల్ల భరింపవలయును. ఓ భామినీ! యింక శోకసంతాపములు వీడుము. నీ పోషణము నందినవాడై యంగదుఁడు రాజ్యపరిపాలనముఁ గావించుఁగాక. పుత్రులుగలిగినందుల కేమియుపయోగమో, ఏది ప్రకృతము చేయఁదగినపనియో, యట్టిపితృకార్యము వాలికి నంగదునిచేఁ జేయింపుము. అదియె యిప్పుడు చేయవలసినపని. వాలికి సంస్కారము చేయింపుము. అంగదునికిఁ బట్టముగట్టుము, నీకుమారుఁడు సింహాసనమెక్కఁగా నీవు చూచితివేని, యీ దుఃఖము గొంత యుపశమింపఁగలదు” అని హనుమంతుండు తారతోఁ జెప్పెను.

పెనిమిటి మరణశోకముచేఁ జిక్కియున్న తారయు నా హనుమంతుని మాట విని, తనయెదుటనిలిచియున్న యా హనుమంతునిఁ గూర్చి యిట్లనియె. “ఓ హనుమంతుడా! అంగదుంబోలిన నూఱువురు పుత్రులు గల్గియుండుటకంటె మృతుడయినను శూరుడయిన యా వాలిని గౌఁగిలించుకొనుటయె మేలు, వానరశ్రేష్ఠుడయిన వాలి కుత్తరక్రియలు సలుపుటకుఁగాని, యీ యంగదునికిఁ బట్టాభిషేకము నేయుటకుఁగాని నేను జాలినదాననుగాను. ఆ యంగదునికి సుగ్రీవుఁడు పినతండ్రి. ఆతఁడే యింకమీఁద జరుగు కార్యములెల్ల జరిపింపవలసినవాఁడు. వానరోత్తముడవగు హనుమంతుడా! యంగదునిఁగూర్చి తండ్రికిఁబిదపఁ దల్లియె కొడుకుయొక్క డేమలాభములను విచారించుకొనవలయునని చెప్పితివి. అది సరియైన యుద్దేశముగాదు. కొడుకునకు బంధువు తండ్రిగాని తల్లిగాదు కావున, తండ్రితో సమానుడయిన పినతండ్రియైన సుగ్రీవుఁడే యన్ని సంగతులను విచారించుకొనుము. ఓ హనుమానుడా! నాకు వానరవీరుడగు వాలిని గౌఁగిలించుటకంటె

నిహపరములందు రెంటియందుమించినది వేటు లేదు. నాయెదుటఁ జచ్చి యున్న శూరుడైనవాలి పరుండియున్న యీ పాన్పునొందుటయే నాకు యుక్తము, దానికంటె వేటొకటి నాకుఁ గావలసినది లేదు.” అని తార హనుమంతునితోఁ జెప్పెను.

22-వ సర్గము

❀ వాలి సుగ్రీవుని కంగడు నప్పుగించుట ❀

కొనయాపిరితోనున్న యా వాలి మెల్లగా నిట్టూర్పు విడుచుచు నంతటఁ జూచుచుఁ దనకొడుకు నంగడునిఁ గనుఁగొనుటకు ముందే సుగ్రీవునిఁ జూచెను. అట్లు చూచి, వానరేంద్రుడగు వాలియు గెల్పు నొందిన యా సుగ్రీవునిఁ బిలిచి, ప్రేమమీఱిన పలుకులతో నతని కిట్లనియె..

ఓరి సుగ్రీవుడా! నిన్ను రాజ్యమునుండి తఱుముటచే, నీభార్యను లాగికొనుటచే నేను పాపకార్యము జేసినని నాయెడ దోషముఁ దలంపకుము. నావిధినాచే నట్టి దుష్కార్యములం జేయించెను కాని, నేను బుద్ధిపూర్వకముగాఁ జేసినవికావు. నాయనా! మన మిరువురము నొక్కటెసమయమునఁ దోబుట్టుదనమువలని ప్రేమయు, రాజ్యసౌఖ్యమును గలిగియుండునట్లు విధి లిఖింపఁడయ్యె. కావుననే మనకిట్టి వైరము గలిగె. ఆ దైవవిధానముఁ దప్పింప నెవ్వనికైనఁ దరమా? కాదు. ఈ వానర రాజ్యము నిప్పుడే చేపట్టుము. నే నిప్పుడు జమునివీటి కేగుచున్నాను. నా ప్రాణములనే కాక, యీ రాజ్యమును, విస్తారమయిన యీ కలిమిని, ఒచ్చెములేని గొప్పకీర్తిని నే నిదిగో విడుచుచున్నాను. వానరరాజా! యిట్టి వేళయందు నేఁ జెప్పుమాట నీకు సులభముగాఁ జేయఁదగినది కాకయున్నను, దానిని జేయఁగోరెదను. ఈ యంగడుఁడు సుఖము లనుభవింపఁ దగినవాఁడు, గారాబముతోఁ బెరిగినవాఁడు, పసివాఁడు, తెలివికాఁడు. వీడు కన్నులనిండఁ గన్నీరు పెట్టుకొని యెట్లు నేలకుఁ గఱచుకొనియున్నాఁడు చూడు! వీనిని నీ ప్రాణములకంటెఁ గడుఁబ్రియునిఁగాఁ జూచుకొందువుగాక! నేను లేకపోయినను, వానికిఁ గావలసినవి యెల్ల నొసంగి, కాపాడుచుండుము. వానరాధిపా! నావలె నీవే యీ పిల్లవాని కన్నిటి నియ్యవలయును. అన్ని దెసల రక్షింపవల

యును. భయపడవలసిన తరుణములం దభయమొసంగవలయును. నీవు తక్క నిక వీనిని గాపాడువాఁ డెవ్వఁ డున్నాఁడు? ఈ తారకొడుకు కాంతిగలవాఁడు; నీతోసాటి యగు పరాక్రమముగలవాఁడు. రాక్షస సంహారసమయమున నీ కీతఁడు ముందట వచ్చి నిలువఁగలవాఁడు; బలిమిగలవాఁడు, ప్రాయపువాఁడు, చేవకాఁడునైన తార కొడుకగు నీ యంగదుఁడు సమరమునఁ దనపరాక్రమము చూపి, తన బల్లికిఁ దగిన పనులను జేయఁగలఁడు. ఈ సుషేణునికూతురగు తార పనులందలి చిక్కులను విడఁదీసి నిర్ధారణచేయుటయందును, రాబోవు నాపదలను దెలుపుటయందును గడు నేర్పుకత్తె; ఈపె యేకార్యము సరియని చెప్పినో, అదినిశ్చయముగా నట్టిదేయగును. తార యొక్క యభిప్రాయ మొక్కటియు విరుద్ధముగా నడవదు. నీవు రాముని కార్యము నిస్సంశయముగాఁజేసి తీరవలయును. చేయనిచోఁ బాపము గలుగును. అంతియకాక రాముఁడు తనమాట వినక తన్నవ మానించినందుకై యలిగి, నిన్ను సంహరింపనువచ్చును. సుగ్రీవా! నాకు దేవేంద్రుఁ డొసఁగిన యీ బంగారుదండను దాల్చుము. ఈ మాలయం దెక్కువకాంతి యున్నది. నేను మృతినొందుదునేని, యీ పసిడిమాల కాంతిలేనిదగును.”

ఇట్లు వాలి సోదరునియందలిప్రేమతోఁ జెప్పఁగా, సుగ్రీవుఁడు విని, సంతసమువీడి, జాలినొంది, రాహువుచే మ్రొంగఁబడినచంద్రుని మాడ్కిఁ బ్రకాశమ్ములేకయుండెను. అట్లు సుగ్రీవుఁడు విన్నదనంబు నొంది, యుక్తమైన యీ వాలిమాట ప్రకారము నడువనియ్యకొని, పరాకుమాని యన్న యానతిగొని, బంగారుమాలను గైకొనెను.

ఆవాలి యట్లు పసిడిదండను తమ్మునికొసఁగి, మరణమునకు సిద్ధుడై, స్నేహముమీఱఁ దన యెదుటనిలిచిన యంగదునిజూచి, “నాయనా! నావియోగము నోర్చికొని, దేశకాలములనెఱిఁగి, ప్రియా ప్రియములకును, కష్టసుఖములకు నోర్పుకొని, సుగ్రీవుని మాట చొప్పున నడచుకొనుచుండుము. నిడుదచేతులవాఁడా! నీవు నాయెడ నే ప్రకారముంటివో, యట్లు నీ పినతండ్రికడను భయభక్తులతో నడచు కొనుచుంటివేని; యతఁడు నావలెనే నిన్నుఁ జేమతోఁ జూచుకొను చుండఁగలఁడు. శత్రుసంహారీ! యీ సుగ్రీవునిపగతురతోడను, వారి

మిత్రులతోడను జేరకుము. వారితో మంతనము లాడకుము. ఓర్పు గలిగి, యజమానుని కార్యములందు జాగరూకుడవై సుగ్రీవుని యిష్టముచొప్పున నడచుకొనుచుండుము. ఎక్కువ చెలిమిగలిగి యుండుటయు, చెలిమి లేకుండుటయు నను నీరెండును గొప్పదోషములే కావున సామాన్యస్థితి నవలంబింపుము.” అని చెప్పి, గ్రుడ్లు తేలవైచి, బాణముయొక్క వేదనకుఁ గడునొచ్చి, భీకరములయిన పండ్లు వెలికగుపడ నోరుతెరిచి ప్రాణము వదలినవాఁ డయ్యెను.

అంతట నచ్చటనున్న వానరశ్రేష్ఠు లందఱు నిర్జీవుడయిన వాలిని జుట్టుకొని, “వానరులకెల్ల దొరయగువాలి మృతినొందఁగా, కిష్కింధా పురము పాడయ్యె. తోటలుఁ పర్వతములు, వనములును సొంపు దఱిగినవయ్యె. వానరశ్రేష్ఠుడయిన వాలి చావఁగా, వానరు లందఱు కాంతిదఱిగినవారయిరి. ఏవాలి వేగముతోఁ బరుగెత్తునప్పుడు, అతని వేగమునకు, అడవులు తోటలును పూవులతో వెంబడించినవో, అట్టి కార్యము నిప్పు డే వాఁడు చేయఁగలఁడు? తొల్లియొక్కప్పు డేవాలి బలశాలియగు గోలభుండను గంధర్వునితోఁ బదునైదు సంవత్సరములు రేయింబగళ్ళును నిలువక యుద్ధముచేసి, దుష్టుడయిన యాగోలభునిఁ బదునాఱవయేట సంహరించి, మాకెల్ల నభయమొసఁగెనో, అట్టి గొప్ప ణోరలుగల యావాలి యెట్లు సమరమున మడిసెనో!” అని విలపించిన వారలై, సింగముతోఁగూడిన కాటడవియం దాబోతును. గోలు పోయినవై యరణ్యమునఁ దిరుగుచునులమాడ్కి వానరేంద్రుడయిన వాలిం గోలుపోయిన వానరులెల్ల సుఖమునొందరైరి. అంతఁ దారయు వ్యసనసాగరమున మునిగినదై, మృతుడైన తన పెనిమిటిమోముం జూచి, చెట్టు నటుకఁబడినవెంటనే, దానితోఁగూడఁ జుట్టుకొన్న తీగెయు నేలఁబడునట్లు, వాలింగొఁగిలించి నేలఁబడెను.

23-వ సర్గము

— తార వాలింగూర్చి విలపించుట —

అంత తార యట్లు నేలఁబడి, వానరేంద్రుని మోమును ముద్దాడి, మృతుండై లోకాంతరమునొందిన వాలింగూర్చి యితైఱఁగున విలపించెను. “ఓ నాథా! నేను నీతో యుద్ధమున కిప్పుడు పోవలదని చెప్పి

తని. నామాట వినకయిచ్చట వచ్చి మడిసి, మిట్టపల్లములు గలిగి, చదును గాక తాలతోఁగూడి యోర్వఁగూడని యీ కటికి నేలపై బరుండి యున్నాఁడవు. వానరశ్రేష్ఠా! నీకు నాకంటఁ బుడమిదేవి పయి నెక్కుడు ప్రేముడిగలయల్లు తోఁచుచున్నది. కావుననే నీవీ భూమింగొఁగిలించు కొని, నాతో మాటలాడక పరుండియున్నావు. శూరుడా! సాహసము గలవాడా! కాంతుడా! యిట్టి నీవు సుగ్రీవునివశమయి పోయితివి కదా! సుగ్రీవుఁడే బలవంతుఁడయ్యె. ఆహా! దైవమాయ యిట్టిదే! బలిమికలవాడు తక్కువవానికి లోబడుట విధిబలముచేతనే కదా! వానరముఖ్యులు, ఋక్షశ్రేష్ఠులు బలవంతుఁడవైన నిన్నుఁ గొల్చు చున్నారు. ఈ వానరవీరులయొక్కయు, దుఃఖితుఁడయిన యంగదుని యొక్కయు ప్రలాపముచు వ్యసనపడుచుండు నంగదునియొక్కయు, నాయొక్కయు మాటలను విని యేల బదులు చెప్పకున్నావు? ఓ శూరుడా! నీవు తొల్లి శత్రువులఁ బరిమార్చి యే వీరశయనమునఁ బరుండఁ బెట్టితివో, నీ విప్పుడు పోర నీల్లి యే వీరశయనమునఁ బరుండి యున్నావో? ఇదియకా యా వీరశయనము. ఒచ్చెములేని బలిమియు, సత్కులమును గలవాడా! యుద్ధమునం దాసక్తిగలవాడా! పగతుర గర్వమడఁచువాడా! నాప్రియా! అనాథను నన్నొంటరిగా విడిచి, నీ వేగితివిగదా! వివేకి తనకూతు నెప్పటికిని శూరునకియ్యరాదు. నేను శూరుని పెండ్లామయి, నిర్భాగ్యురాలనై విధవనయితిని చూడుము. నా పొంగు కుంగె; నాశాశ్వతగతి త్రుంగివోయె. అగాధమయిన గొప్పదుఃఖిసముద్రమున మునిగిపోయితిని. నాథునిఁ బోఁగొట్టుకొనియు నా హృదయము నూలునైత్యములు గాకయున్నది గాన నిక్కముగా, ఈ నా హృదయ ముక్కుతోఁ జేయఁబడినదియు, ఉరిదియయినదియు నని తలఁచెదను. నాకు నెచ్చెలియు, మగఁడును, ఇష్టుఁడును, బవరమునఁ బరులనా క్రమించు మొనకాఁడును నైన వాలి మరణమునొందె.

మగువ మగండులేనిదగునేని, పెక్కురు కొడుకులుగలదిగా నుండినను, కలిమిపెంపు గలదిగానుండినను, దానిని లోకులు విధవ యని యందురు. తక్కిన వెన్నియున్నను, ఆపేరు రాకపోదు. ఈ జన్మ మిక నాకేల? వీరుడా! లక్కవంటి రంగుగల బట్టపఱచిన పాన్పువైఁ బరుండినట్లు, నీవు స్వకీయదేహమునుండి వెలువడిన రక్తప్రవాహము

నందుఁ బరుండియున్నాఁడవుగదా! వానరోత్తమా! నీ దేహము రక్తము చేతఁ దడిసియుండుటంజేసి, నేను నాచేతులతో గట్టిగాఁ గొఁగిలింప లేనట్లు, చేతులు జాటుచున్నవి. వానిసుగ్రీవులు బద్ధవైరులైయుండఁగా, రాముఁ డొక్కబాణమేసి వాలిని సంహరించుటచే, సుగ్రీవుని భయముదీతెను. సుగ్రీవుఁడు పనినెఱవేర్చుకొన్నవాఁ డయ్యెను. ఓ వాల్! నీవు మృతినొందినపిదప నిన్నొకతడవయైనను గొఁగిలింపు కొందుననిన నీ హృదయమున నాటినబాణమ్ము నాకెడమీయకున్నది. కావున నిన్నుఁ జూచుచుండవలసినదాననై యున్నాను” అని తార పెక్కువగల వగలంబొగిలినదాయెను.

అప్పుడు నీలుఁడు, కొండగవియందు దాఁగియున్న విషముగల పామును లాఁగినట్లు లావాలిహృదయమున నాటియున్న యమ్మును లాగెను. ఆవాలి తొమ్మునుండి తీయుచున్న యా యమ్ముడాలు సంజ వేళయందలి కెంజాయగల శ్రుంకుమొట్టునందుఁ దాఁకుపగటియొకిమీని డాలుచందమునఁ జూపట్టుచుండెను. ధరాధరమునందలి పలురంగులు గల కావిరాళ్యముండి వెలువడు నీటిధారలవలె నా వాలియొడలి గాయములనుండి నెత్తుటిధారలు వెలువడెను. అప్పుడు తారయు దుమ్ముతో మేనెల్లనిండి బాణపుదెబ్బలచే నిర్జీవుడైయున్న తనమగనియొడలి దుమ్మును ద్రోయఁగోరినదై, తనకండ్లనుండి కాటుకన్నీటిచేఁ దడిపిన దాయెను.

అట్లు తార కన్నీరు కాశించి, నెత్తుటిచే మేనెల్లఁ దడిసినతన పతింజూచి, పచ్చని కన్నులుగల తన ముద్దులకొడుకగు నంగదుం బిలిచి, “ఓరీ కొడుకా! నీతండ్రి పడునట్టి కడపటియవస్థను జూడుము. ఈ ఘోరకృత్యముచే నీ వాలిసుగ్రీవుల వైరమడఁగెను. లేతసూర్యుని పగిది వెలుగువాఁడును, జమునివీటి కేగుచుండువాఁడును, శత్రువుల గర్వ మడఁచువాఁడునునైన వానరేంద్రుఁడగు తండ్రికి నమస్కరింపుము” అని యంగదునితోఁ జెప్పెను. వెంటనే యంగదుఁడు లేచి, “నే నంగదుఁడను” అని చెప్పుచు, బలిసిన గుండ్రనిచేతులతోఁ దన తండ్రిపాదములఁ బట్టెను.

అప్పుడు తార వెండియుఁ దన భర్తంగూర్చి, “ఓ నాథా! నీ కొడుకంగదుఁడు మ్రొక్కుచున్నాఁడు. నీ వెప్పటివలె “పుత్రుఁడా!

చిరంజీవివి గమ్ము” అని దీవింపకయున్నావు. సింహముచేఁ జంపఁబడిన యెద్దును ఆవు ననదూడతోఁగూడఁ గొల్చునట్లు, నేనును బుత్రసమేతనై, రణనిహతుఁడవైన నిన్నుఁ గొల్చుచున్నాను. నాథా! యుద్ధమును జన్న మొనర్చి, రామబాణము లనెడు నీటియందు దీక్షాంత స్నానము భార్య నగునన్ను విడిచి యేల సేసితివి? అవభృథమునఁ బత్నీసమేతుఁడై స్నాన మొనర్పవలయునుగాదే! తొల్లి దేవేంద్రుఁడు నీయుద్ధచాతుర్యమునకు మెచ్చి యిచ్చిన పసిండిదండ నీమెడయందుఁ గనఁబడలేదు? అ దెచ్చటఁబోయె? సౌఖ్యముల నొసఁగువాఁడా! మేరు పర్వతము నడుమనుండుటంజేసి, సూర్యుఁ డస్తమించునప్పుడుగూడ సూర్యకిరణములు మేరుమహీధరమునుండి మఱలనట్లు, నిర్జీవుఁడవైనను నిన్ను రాజకళ విడువకున్నది. నాథా! నేఁజెప్పిన యితవగు పలుకును విననైతివి. నిన్ను నివారింపఁజాలనైతిని. నీవు యుద్ధమున సమసి నన్నును, నా కొడుకును నన్యాయము సేసితివి. ఇప్పుడు నీవు నన్ను విడువఁగా, నా మోముకళయుఁ దగ్గిపోయె” అని పెక్కు తెఱఁగు వగలం బోగులుచుండెను.

24-వ సర్గము

— సుగ్రీవుఁడు వాలివధమునకై యనుశాపము నొందుట —

అంత బలవంతుఁడగు సుగ్రీవుఁడును తార యాచరాని కన్నీటఁ దొప్పఁదోఁగి, దుఃఖ మను మహాసముద్రమున మునిగియుండుటను జూచి, తానును నపూర్వమైన తన యన్నయొక్క చావునకు మిగుల వగలఁబోగిలెను. అంత సుగ్రీవుఁడు కండ్లనిండుగఁ గన్నీరు పెట్టుకొని, మనమున వగపునొందుచుఁ బరిజనులం గూడి మెల్లగా రామునిచేరువ కేతెంచి, వింటిని, సర్పముంబోలు బాణమును ధరించియున్న వాఁడును, పరాక్రమశాలియని పేరెన్నిక గన్న వాఁడును, సకలశుభలక్షణోపేతుఁ డును నే నిలఁబడియున్న యారామునితో నిట్లనియె.

“నరేంద్రా! నీ వెంతపని చేయుదువని చెప్పితివో, యంతపని సేసి నాకు రాజ్యము దొరకునట్లు చేసితివి. అయినను, రాజపుత్రా! నా కీ రాజ్యసుఖములందును, తుదకు నా ప్రాణములందును మనసు విఱగెను. రామా! యీ వాలియొక్క దేవేరి కడు విలపించుచుండ,

వగలంగూడి పట్టణ మెల్ల ఘోషించుచుండఁగా, అన్నమడియగా, అంగదాఁడు దనకింకఁ బ్రాపెవ్వరని మిణఁకరించుచుండఁగా, నాకు రాజ్య సుఖములందు మనము దగులలేదు. ఇట్లొక వంశోద్భవా! మొదట వాలియెడఁగల కినుకవలనను, ఓర్వలేమివలనను, ఎక్కువ బాధ వలనను ఆవాలివధము చేయవలసినది యని యొప్పుకొంటిని. ఇప్పు డీ వానరయూధనాథుఁడు చావఁగా, నేనేల యింతటి దారుణ కృత్యము సేయించితినని పొరింబొరి మనమునఁ బొగులుచున్నాఁడను. వివరింపఁగా, నాకిప్పు డా పర్వతోత్తమమగు ఋశ్యమూకమున నెట్లొ యొకతీరునఁ గాలముఁ బుచ్చుచు నుండుటయే మిగుల మంచిదిగా నున్నది. ఈ వాలిం జంపినంతట వచ్చు స్వర్గమైనను నా కక్కఱలేదు. మహాత్ముఁడును, బుద్ధిమంతుఁడునునైన వాలి నన్నుఁ దఱిమి “ఓ సుగ్రీవా! నేను నిన్నుఁ జంపుటలేదు. నీ విచ్చమై దిరుగు”మని చెప్పెను. ఆ పలుకు లాతని గొప్పదనమునకును వివేకమునకును దగి యున్నవి. ఆ వాలివధరూపకార్యము నీచుండనైన నాకుఁ దగియున్నది. రాఘవా! ఆశ మునుకొని యుండుటచే రాజ్యమునకును, దుఃఖమున కును గల తారతమ్యమిట్టిదని యెఱుఁగక, మహాగుణవంతుడైన యన్న మరణమునకుఁ దప్పుడైన నే నియ్యకొంటిని. లోకమున నెవ్వఁడయినఁ దప్పుఁ డనువాఁ డిట్టి గొప్పవాఁ డగునన్నను జంపఁ గడఁగునే? నా యట్టిపాపి యీ పుడమిని మఱొక్కఁడు లేఁడు. వాలి తన గొప్పతన మును దాటనివాఁడగుటచే నన్నుఁ జంపవలె ననుతలంపు వాలికిఁగలుగ దయ్యె. నేను ద్రోహబుద్ధి గలవాఁడనైనందున నన్నయొక్క ప్రాణము లను గొనునంతపాపమున కొడిగట్టుకొంటిని. నేను మొదట యుద్ధము నకు వచ్చినప్పుడు వాలి నన్నొక కొమ్మను దీసి మోదెను. నే నామోదు తాళఁజాలక గిజగిజ తన్నుకొనుచుండఁగా, వాలి నన్ను బుజ్జగించి, “ఓరీ! యిక నిట్లు యుద్ధమునకు రాకుము” అని నాకు బుద్ధిసెప్పెను. ఈతఁడు తోఁబుట్టుదనమును, సజ్జనస్వభావమును, నడవడిని గాపా డెను. నే నన్ననో, కామమును, క్రోధమును, తోఁతిస్వభావమును జూపితిని. నరేంద్రా! తొల్లి దేవేంద్రుఁడు త్వష్టకొడు కగుఁ విశ్వ రూపునిఁజంపి, మహాపాతకమును గట్టుకొన్నతీరున, నేనును అన్నను జంపి, యొచింపదగనిదియు, విఘ్నవదగినదియు, కోరఁదగినదిగాని

దియు, చూడఁదగినది కానిదియునైన యీ పాపము నొడిగట్టుకొంటిని. నేనుజేసిన ద్రోహకార్యము నొక్కఁడు. విన్నచో నన్నుఁ జూడఁడు, దగ్గఱఁజేర్పఁడు. నా సాహాయ్యముఁ గోరఁడు. తుదకుఁ దలయెత్తి నా మోమునైనను చూడఁడు. అక్కటా! నేనెంత ద్రోహి నైతిని! ఆ యింద్రుఁడుచేసిన బ్రహ్మహత్యాపాతకమును భూమి, జలము, చెట్లు, స్త్రీలును గావలెనని పంచుకొనిరి. అతఁడు గొప్పవాఁడు గనుక నతని పాతకము నవి పంచుకొనెనుగాని కోఁతినైన నే నొనర్చిన తోఁబుట్టువుం జంపిన పాపము నేవాఁడు పంచుకొనును? రాఘవా! నీతిమార్గముఁ దప్పినదియు, వంశనాశకరమైనదియు నయిన యింతటిపాపము నొనర్చిన నా కీర్తజలగారవమొండె - యువరాజుపదవియొండె, రాజ్యమొండె యెందుకు? సకలజననిందితమును నీచమును, లోకమున నొక్కరిచేతను జేయఁబడనిదియు నయిన యిట్టి పాపకృత్య మొనర్చితిని. ఈ గొప్ప వెతయె వర్షజలప్రవాహము పల్లమునకేగునట్లు నన్ను ముంచుచున్నది. తోఁబుట్టువుఁ జంపుట యను వెనుకటిమేనును, దోఁతయుఁగలదియు, వేడిమియను తొండము, కన్ను, శిరస్సు, కొమ్ములుగలదియు, పాప రూపమయినదియు నయిన మదపుటేనుఁ గే పారుచు నదిగట్టులను బడఁ ద్రోయునట్లు నన్నుఁ గ్రిందఁ ద్రోయుచున్నది. ఓ మానవాధినాథా! పుటమువేయఁబడిన వన్నె లేనిబంగారము మాలినద్యమును వెలికిద్రోయు నట్లు నామనముననుండు ధర్మవృత్తమును నీ పాపము నోర్వఁజాలక వెడలిపోవుచున్నది. రాఘవా! బలవంతులైన వానరశ్రేష్ఠులయొక్కయు, ఈ యంగదునియొక్కయు, బ్రాణములు నావలనఁ గలిగినవగ్గపుచే సగముపోయినవని యెంచెదను. మంచిగుణములుగలవాఁడు, చెప్పిన మాట వినువాఁడునయిన కొడుకును బడయవచ్చునుగాని యంగదు నితో సమానుఁడగు కొడు కెక్కడ దొఱకును? మఱియు నే దేశ మునకేగిన నాకుఁ దోడబుట్టువు దొరకగలఁడు. ఇవి రెండు నీ జన్మమున నాకికలేవు. ఓ పూజ్యుఁడా! అంగదు దొక్కవేళ బ్రతికియుండునేని, వాని తల్లియగు తారయుఁ బుత్రరక్షణమునకై జీవించియుండును. అట్లుకాక యంగదుడు పితృవియోగముచే ఊణించునేని తారయుఁ బుత్రశోకముచే జీవింపఁజాలదని నేను దృఢముగా నమ్మియున్నాఁడను. రాఘవా! నేను నా యన్నతోను, కొడుకుతోను జెలిమిగోరి, తీక్షణముగ

మండుచున్న యగ్నిం బ్రవేశించెదను. ఈ వానరశ్రేష్ఠు లందఱు నీ మాటచొప్పున నడచుచు సీతను వెదకఁగలరు. రాజపుత్రా! నేను నశించి నను నీకార్యము తప్పక నెఱవేఱఁగలదు. నేను కులమునకుఁ జెఱపన చేటఁజైనవాఁడను. నే నికఁ బుడమినుండుట సరిగాదు. నేను పాపాత్ముఁ డను. నా కగ్నిప్రవేశమునేయ ననుమతయొసఁగుము” అని యితైఱఁ గున వాలితమ్ముడగు నా సుగ్రీవుఁడు దీనముగాఁ బలుకఁగా, పగతుర బోదులం బరిమార్చు రాముఁడును కొండ్లొక సేపు కండ్లనీరు పెట్టుకొని విచారము నొందినవాఁ డయ్యెను.

భూమిదేవతలై నోళ్ళుగలవాఁడును, లోకపాలుఁడునయిన రాముఁ డప్పుడే విచారమునొంది, తనచాయఁ బలుమాటుచూచుచు, వ్యసనసాగరమున మునిగినదై పలవించుచున్న తారను బూనికతోఁ జూచెను. అప్పుడు వానరయూధనాథుఁడయిన తనమగనిని గట్టిగాఁ గొంగిలించుకొని నేలమీఁదఁ బరుండియుండునదియు, గొప్ప గుణములు గలదియునయిన సోగసుకన్నులు గలదగు తారను మంత్రిశ్రేష్ఠులందఱు లేవఁదీసి కూర్చుండఁబెట్టిరి. ఆతార తనపెనిమిటిని గట్టిగాఁ గొంగిలించి కొని యున్నందున మంత్రులు రెండుచేతులసందులఁ జేతులుపట్టి యెత్తి నను, వారిచేతులనడుమనుండి యొడిసి పట్టు విదిలించుకొని క్రిందఁ బొరలుచు, బలాత్కారముగా వారిచే లేవనెత్తఁబడి, సూర్యుని మాడ్కిఁ దన వెలుఁగుచే మెఱయుచున్న ధనుర్బాణధారియైన రామునిఁ జూచెను. జింకపిల్లకన్నులంబోలు కన్నులుగలదియైన యా తార రాజ చిహ్నములతోఁ జక్కఁగా నొప్పినవాఁడును, సొంపుమీఱు కన్నులు గలవాఁడును, ఇంతకుమున్ను తనచేఁ జూడఁబడనివాఁడు నయిన రామునిఁజూచి “ఈతఁ డాకాకుత్స్థవంశోద్భవుఁడయిన రాముఁ”డని యెఱిఁగినదాయెను. సత్కులమున జన్మించిన యా తారయు మిక్కిలి దుఃఖమునొంది నొచ్చినదై సొలయుచుఁ గడువేగిరము వేల్పుతేనికెన యగువాఁడును, శత్రువులకు లొంగనివాఁడును, మహానుభావుఁడును నయిన రాముని సమీపమునకు వచ్చెను. నిర్మల స్వభావురాలగు నా తార తత్తరపాటొంది, ధైర్యమువీడి, గొప్ప మనస్సుగలదై యుద్ధ రంగమున గుఱిచూచి యేయఁగల యా రామునిఁజేరి యిట్లనియె.

ఓ రాఘవా! నీ వప్రమేయుఁడవు; మూఢులకుఁ బొందరాని

వాడవు; ఇంద్రియాశ లెల్ల జయించినవాడవు; గొప్ప ధార్మికుడవు; తఱుంగని కీర్తిగలవాడవు; వివేకివి; భూమివలె నోర్పుగలవాడవు. రక్తసదృశ నేత్రములుగలవాడవు; మహాబలశాలివి; దృఢాంగుడవు; ధనుర్భాణములను జేతఁ దాల్చినవాడవు. ఇట్టి నీవు మానుషదేహ బలంబును విడిచి దివ్యదేహబలము నొందితివి. ఓ రామా! నీ వేయొక్క బాణముతో వాలినిఁ జంపితివో, అట్లే యా యొక్క బాణముతో నొక్క పెట్టున నన్నును గూల్చుము. నీచేఁ జంపబడినదాననై, నేనును నా ప్రియునికడ కేగుదును. నన్నుఁబాసి నామగఁ డొక్కనిమిషమైన నుండఁజాలఁడు. తామరపూవుల తేకులంబోలు కన్నులుగల నామగండు స్వర్గమునకేగియు, పలుతెఱంగులైన యెఱ్ఱుని క్రొమ్ముడులుగలిగి, వింత గొల్పు వేషములఁదాల్చిన యచ్చరలందఱింజూచియు, వారితోఁ గూడుటకు మనమున నిష్టపడఁడు. మనోహరమైన పర్వతంపు దరియందు నీవు సీతనుబాసి యెట్లు కుందుచున్నావో, ఆ చందముననే నా ప్రియుఁ డును ననుఁబాసి స్వర్గమునందు సైతము వ్యసనమును విన్నదనమును బొందఁగలఁడు. రామా! ప్రాయంపుబురుషుఁడు స్త్రీ విరహముచే వ్యసనమునొందునను విషయము నీకు స్వానుభవవేద్యమే కదా. వాస్తవము నెఱిగినవాడవుగాన నన్నుఁజంపుము. అట్లయినచో వాలి నన్నుఁ జూడకుండుటచేఁ గలుగువ్యసనము నొందకుండును. మానవాధిపకుమారా! “ఇది యాఁడుదికదా, ఆఁడుదాని వధించుట పాపము. ఆ పాపమునకేల నే నొడిగట్టుకోవలెనని తలంతువేమో! ఈ నా ప్రాణమును వాలిదేయని యెంచి నన్నుఁ బరిమార్చుము. నీకును స్త్రీవధపాతకము సంభవింపదు. ధర్మశాస్త్రవచనములు వేదము లనేకములును, “భార్య భర్తయొక్క యాత్మయేకాని వేటుగాదు” అని చెప్పుచున్నవి. లోకమునఁ బత్నీదానమునకంటె గొప్పదానము వేటొక్కటి లేదు. కావున నేను వాలియాత్మనే కనుకను భార్యదానము శ్రేష్ఠమే కనుకను నన్నుఁ జంపుము. దాన నీకుఁ బుణ్యమేకాని పాతకముగలుగదు. వీరుఁడా! నీవును నా ప్రియుఁడైనవాలికి నన్నొసఁగుటచేఁ బుణ్యమేపొందుదువుగాని, నాపథముచే స్త్రీవధపాతకము నీకుఁ గలుగదు. నొచ్చినదానను, నాథుఁడు లేనిదానను, భర్తచేతవంచింపఁ బడుచున్నదానను నయిన నన్నును జంపుము. నరేంద్రా! మదపు

తేనుఁగు కైవడి నొయ్యారముతో నడచువాఁడును, వానరాధిపుఁడును, నేర్పుకాఁడును, మేలిమి పసిండిదండను దాల్చినవాఁడునయిన నా ప్రియునిఁ బాసి చిరకాలము జీవింపఁజాలను. కావున నన్ను వధించి నా ప్రియునికడఁజేర్చి యా పుణ్యమును గట్టుకొనుము.” అని యిట్లు పలుకుచున్న తార నూరడించుచు మహాత్ముఁడగు రామభూవిభుండిట్లనియె.

ఓ వీరునిభార్యా! శూరునిపెండ్లామవైన నీ విట్టులు విచారములఁ గుందుట తగదు. బ్రహ్మదేవుఁడు జనులనెల్ల సృజించెను. కనుక జనులందఱ తాతని యానతి చొప్పున సుఖదుఃఖములఁ బొందుదురని యందఱు పలుకుదురు. ముష్లోకములును ఆ బ్రహ్మకు లోబడి యతఁడేర్పఱచిన సుఖ దుఃఖముల పుట్టుచుండును. వానిని మీఱుట కెవరును జాలరు. ఇంత తడవు నీవు వ్యసనమునొందితివి. ఇక నీపుత్రుఁడు యువరాజపట్టము నొందునుగాన, దుఃఖమునందినట్లే సుఖము నందఁగలవు. కావున నీబోటిశూరుని యిల్లాంధ్రు విధిత్రిప్పటలనుగూర్చి వగవరు. ఏది యేషేళకు వచ్చిన, దాని నావేళ కనుభవింపవలయునని దృఢనిశ్చయముమై నుందురు.” అని యిట్లు ప్రభావముగలవాఁడును, శత్రుసంహారియునయిన రాముఁ డూరడింపఁగా, చక్కని రూపముగలదగు వీరునిభార్యయగు తారయు గొంతెత్తి కొంతసేపు రోదనమునేసి యంతట నూరటనొందెను.

25-వ సర్గము

❖ వారిని దహనమొనర్చుట ❖

వెండియు రాముఁడు లక్ష్మణునితోడఁగూడి, వారితో సమానమయిన వ్యసనమునంది, సుగ్రీవతారాంగదులను గూర్చి యిట్లనెను! “మృతినొందినవానిం గూర్చి విశేషము దుఃఖించిన, నాతనికి మనశ్శాంతి గలుగదు. కావున నికఁ జేయవలసినపని యోజింపుఁడు. లోకాచారము ననుసరించి నడచుకొనవలెను. ఇంక నేడువవలదు. దైవమును మీఱి యెట్టిపనినిచేయ శక్యముకాదు. లోకములో నన్నింటికిని దైవమేకారణము. ఎల్లపనులకును దైవమే సాధనము. సకలభూతములను తమతమ పనులచేయించుటయందు దైవమే కారణము. ఎవఁడును దేనికిని కర్తగాడు ఎవఁడును ఎవనిని ఆజ్ఞాపించుట కధికారిగాఁడు. లోకము స్వభావసిద్ధముగనున్నది. దానికి దిక్కు దైవము. దైవ

మాత్తను మీఱజాలదు. దైవమునశింపదు. దైవమునకు లోబడి యాదైవము నెవ్వఁడు మీఱివర్తింపఁడు. దైవమునకు మనవాఁడు పొరుగువాఁడను భేదము లేదు; కారణము గావలెనని లేదు; ఇతఁడు బలశాలికదా యని చూడఁడు; ఆతని కొక్కఁడు చెలికాఁడనియు, నొక్కఁడు దాయాదుఁడనియు ఈ మొదలగు సంబంధములు లేవు. ఆ దైవముయొక్క చేష్టలకుఁ గారణము లేదు. అది పురుషునికి లోబడినదిగాదు. మఱియేమి యనిన జ్ఞానవంతుఁడగువాఁడు, ఏది సంభవించినను, అది దైవముయొక్క కార్యమనియు, మనుష్యునకు ధర్తార్థకామమోక్షము లనెడి చతుర్విధపురుషార్థములు వానివానికర్తాను సారముఁగా గలుగుచుండుననియు, ఆ విషయమున మానవుఁడు వ్యసన మొందరాదనియుఁ దెలియుచుండవలయును. వానరేశ్వరుఁడగు వాలియు నాచే వధింపఁబడి, పాపంబులనుండి విడువఁబడి, ధర్తార్థకామములలోఁగూడి, తా నొనర్చిన కర్తమునకుఁదగిన ఫలమునొందెను. మహాత్ముఁడగువాలియుఁ బ్రాణములను రక్షించుకొనక యుద్ధము నొనర్చి, స్వధర్తము నడపుటవలనఁ దాను ముందుగెల్చిన స్వర్గమునకుఁ బోయి చేరెను. దైవము బలవత్తరము కావుననే వాలి దైవమునకుఁ లోబడెను. కావున వ్యసనమునొంది యుపయోగములేదు. ఇతఁ జేయవలసినకార్యముఁ జేయుఁడు” అని రాముఁడు సుగ్రీవాదులతోఁ జెప్పెను.

రాముఁ డితైఱుఁగునఁ జెప్పి ముగింపఁగా, పగతురవీరులం బరిమార్చునట్టి లక్ష్మణుఁడు వంతచే మైమఱచియున్న సుగ్రీవునిఁజూచి, “సుగ్రీవుఁడా! యింక లేవ్వు. వాలికిఁ జేయవలసిన యూర్ధ్వదేహసంబంధి క్రియలను జరిపింపుము. నీవు తారాంగదసమేతుఁడవై వాలిదహము కొఱ కెండిన శ్రీగంధపుఁజెక్కలు మున్నగు కట్టెల నధికముగాఁ దెప్పింపుము. వాలికి సంస్కారము చేయవలయుఁగానఁ జింతాక్రాంతుఁడై యున్న యంగదు నూఱిడింపుము. సుగ్రీవా! యీ పురమెల్ల నీ యధీనమై యున్నది. నీవు దుఃఖించిన నీ పురమెల్ల దుఃఖించునుగావున నీవు మూఢునియట్లు దుఃఖిమా- నొందకుము. అంగదునితోఁజెప్పి, పూల దండలను, పలుతెఱంగులగు వస్త్రములను, ఆభరణమును, తైలమును, సువాసనద్రవ్యములను దెప్పించి, యావలఁ జేయవలసిన కార్యములఁ

జేయుము. ఓ తారుఁడా! నీవు వేగముగనేగి పల్లకినొకదానిని బట్టించు కొనిరమ్ము. కార్యముల నెప్పుడును త్వరగా జరుపుట మేలు. అందును నిష్ఠాసమయమున మరింతమేలు. పల్లకిని మోయఁగలవారును, బలవంతులునునయిన వానరులను సిద్ధపఱపుము” అని చెప్పి, యన్నయొక్కచేరువ నిలువఁబడియుండెను.

లక్ష్మణునిమాట విని, తారుఁడు పల్లకిఁ దేరఁ ద్వరపడుచు గుహకుఁ బోయి, పల్లకినెత్తించికొని, మఱల వేగమే యేగుదెంచెను. బరువు మోయఁగల మొనగాండ్రగు వానరులచే మోసికొవి రాఁబడుచుండు నదియు, మేల్మియాసనముతోఁ గూడినదియు, రథముఁబోలినదియు, చిత్రింపఁబడినపక్షులతోను, వృక్షములతోను, బంటులబొమ్మలతోను గూడినదియు, అన్నివైపులఁ జక్కఁగా బిగింపఁబడినదియు, గవాక్షములతోఁ గూడినదియు, సిద్ధులవిమానములం బోలినదియు, చక్కఁగా నమర్పఁబడినదియు, విశాలముగానున్నదియు, విశ్వకర్తచేఁ జక్కఁగా జేయఁబడినదియు, కొయ్యతోఁజేసిన చిన్నికొండలతోఁ గూడినదియు, చక్కని పనితనముగలిగి శోభిల్లునదియు, ఉత్తమభూషణములచేతను, పలురంగుల పూవులదండలచేతను నొప్పారుచున్నదియు, విలాసార్థమైన గుహలతోను, అరణ్యములతోను గప్పఁబడినదియు, ఎఱ్ఱిని గందపుఁ బూతఁగలదియు, పూవులచేఁ గప్పఁబడినదియు, బాలభానుబింబము యొక్కవర్ణముతో వెలుగుచున్న తామరపూవుదండలచేఁ నలంకరింపఁ బడినదియు నయిన పల్లకిఁజూచి, రాముఁడు లక్ష్మణునితో “వాలి నీ పల్లకియం దుంచికొనిపోయి దహనము గావింపవలయు” నని యానతిచ్చెను.

అప్పుడు సుగ్రీవుఁడు రోదనమునేయుచు, తాను నంగదుఁడును నిర్జీవుఁడయిన వాలినిబట్టి పల్లకియం దెక్కించి, నానావిధభూషణపుష్ప మాలావస్త్రములచే నలంకరించి, వానరులంజూచి, “అన్న గారి కుత్తర క్రియలు బాగుగా జరుపవలయును. వానరులందఱు నానావిధములగు రత్నముల నవారిగా యాచకులకు వెదఁజల్లుచు పల్లకిముందు నడతురు గాక” అని యానతియొసఁగెను. లోకమునందలి రాజుల వైభవమునకుఁ దగినట్లుగా, వాలికినుత్తర క్రియలు సత్వరముగా వానరులు నడిపించిరి. అప్పుడు తారుఁడు మున్నగు నావులయిన వానరు లందఱు తమబంధు

వును బోఁగొట్టుకొని యార్చుచు నంగదునిఁ దోడుకొని వేగ నడిచిరి. అంత వాలియధీనముననున్న తారమున్నగు ప్రియురాండ్రయిన వానర కాంతలందఱు, ననాథలయి 'వీరుఁడా! వీరుఁడా!' యని దీనస్వరముతోఁ పలుమాఱు విలపించుచు పల్లకీని వెంబడించిరి. ఆ వానరకాంతల యేడ్పులమ్రోతలకు నడవులనడుమనున్న పర్వతములును, వనములును నంతటను మాఱుమ్రోత లీనుచుండెను. అట్లు మోయఁజాలినవానరు లందఱు చింతచేఁ జిక్కినవారలై, విజనమై, జలసమృద్ధమైయుండు నొక్క సెలయేటియిసుక తిన్నెపయిబేర్చిన చితిసమీపమున తమమూపుర ములనుండి పల్లకీనిదించి, యేకాంతస్థలమున దుఃఖించుచునుండిరి.

అంతటఁ దార పల్లకీలోఁ బరుండఁబెట్టియున్న తన పతినిఁజూచి, మిక్కిలి వంతనొంది యాతనిశిరమును దన తొడపై నిడికొని "అక్కటా! వానరమహారాజా! హా! నాథుఁడా! హా! నాపై ప్రేమగలవాఁడా! హా! ఉత్తమపురుషుఁడా! హా! మహాబాహువా! ఓ నాప్రియా! నన్నుఁ గన్నెత్తిచూడుము. వీరందఱు నీ వియోగశోకముచే నొచ్చియున్న వారు. వీరినందఱ నేల చూడకున్నావు? నాథా! నీవు విగతప్రాణుఁడ వయినను, నీమోము చిటునవ్వునవ్వుచు నున్నట్లును, బ్రతికియున్న ప్పుడుం బోలె సాయంకాలపు సూర్యునివన్నెతో సాటియగు వన్నె గలిగియుండు నట్లును గనఁబడుచున్నది. వానరాధిపా! యీ రాముఁడు నీపాలిటి యమధర్మరాజయ్యె. ఈ రాముఁడు వనమున నొక్కబాణ ముచే నిన్నుఁగూలనేసి మమ్మునందఱ ననాథలంగావించె. రాజేంద్రా! నీమనసునకెక్కిన యీ వానరకాంతలందఱు ఇప్పు డింతదవ్వు నడచి వచ్చిరే. నీ వదికనుటలేదా! చందురునిఁబోలు మోములుగల యీ కాంత లెల్లరు నీ కెక్కిన ప్రియలుగదా! వానరపుంగవుఁడైన యీ సుగ్రీవుని నిప్పు డేల చూడకున్నావు? ఓరాజా! తారుఁడు మున్నగు నీ మంత్రు లును, పురజనులు నిన్నుఁజుట్టి నిల్చియున్నారు. వీరికందఱికి సెలవిచ్చి పంపుము. మనము మదనపర తంత్రులమై యీ వనముల విహరింతము" అని తనప్రియునింగూర్చి విలపించెను.

ఇట్లు భర్తృమరణజనితశోకముచేఁ జిక్కి విలపించుచున్న తారను వానరకాంతలందఱు వంతచేనొగిలినవారలై యావలికి లేవదీసి కొనిపోయిరి. తరువాత నంగదుఁడు చింతచే నిద్రియజ్ఞానము లేనివాఁడై

రోదనము సేయుచు సుగ్రీవునితో డ్పాటున వాలిని జిత్తివై నెక్కించెను. డెందమున మిగులగుందినవాడై యంగదుడు శాస్త్రవిహితరీతిని జిత్తికి నిప్పంటించి, దీర్ఘప్రయాణమునందరలిన తనతండ్రి కప్రదక్షిణము గావించెను. వానరులు వాలికి యథావిధిగ దహనసంస్కారము జేయించి, తర్పణము గావించుటకై చల్లనినీటితోఁగూడిన పవిత్రమైన యొక సెల యేటిగట్టునకు వచ్చి చేరిరి. అచ్చట వారందఱు అంగదుని ముందిడు కొని, సుగ్రీవతారలతోఁగూడ వాలికిఁ దర్పణముచేసిరి. రాముడును దీనుడైన సుగ్రీవునితో సమానమగు వ్యసనముగలవాడై వాలికిఁ బ్రేత కర్తలనెల్ల దాపున నుండి జరిపించెను. అంత సుగ్రీవుడు మేటిపౌరుషముగలవాడును, ఇత్వోక్తువంశవీరుడగు రామునిచేఁ జంపబడిన వాడునునైన వాలి కిట్లు దేహసంస్కారముగావించి వెలుగుచున్న యగ్నిని బోలిన ప్రతాపముగలవాడును, లక్ష్మణసమేతుడునునైన రాముని దగ్గఱకుఁ జేరెను.

26-వ సర్గము

— శుగ్రీవుని పట్టాభిషేకము —

అనంతరమున మంత్రులగు వానరులు వాలిమరణశోకముచే నొచ్చినవాడును, తడిబట్టగలవాడునైన సుగ్రీవునిచుట్టు నిలుచుండి, మంచిపనులను జేయువాడగు నిడుదచేతులవాడైన రామునికడకేగు దెంచి, చేతులుజోడించి, ఋషులు బ్రహ్మను గొల్చువిధమున నారామునిఁ గొల్చు చుండిరి.

అప్పుడు బంగరు కొండఁదాలువంటి మేనిఁదాలుగలవాడు, బాల సూర్యుని పగిది వెలుగుమోముగలవాడునైన వాయునందనుడగు హనుమంతుడు రామునింగూర్చి, “ఓ ప్రభూ! తమయనుగ్రహమునం జేసి, సుగ్రీవుడు పొందుట కలవికానిదియు, తాతతండ్రులనాటినుండి వచ్చినదియునైన యీ మహావానరరాజ్యమును బడసెను. సుగ్రీవుడు మీ యనుజ్ఞ వడసి, యమాత్యవర్గముతోడ నందమగు పురము ప్రవేశించి మిత్రులతోఁగూడ నెల్లకార్యముల నాచరింపఁగలడు. ఇతఁడు యథావిధిగా నానావిధంబులగు సుగంధదీర్ఘములచేతను, బౌషధజలములచేతను బట్టాభిషిక్తుడై తమ్మురత్నములచేతను, పూవుల

చేతను విశేషముగాఁ బూజింపఁగలఁడు. ఇచ్చటనుండి తాము రమ్యమగు సికిష్కింధకు నేతెంచి, వానరులకందఱు కెక్కువ యానందము గలిగించుచు, సుగ్రీవునకు రాజ్యమునొసఁగుఁడు” అని చెప్పెను.

బుద్ధిమంతుఁడును, మాటలందు నేర్పరియు, శత్రుసంహారియు నైన రాముఁడు హనుమంతునిపలుకు లాలకించి, యతనితో “ఓరీ! నాయనా! హనుమంతుఁడా! మాతండ్రి నన్నుఁ బదునాలుగేండ్లు వన వాసముచేయున స్థాతిచ్చెను. కావున నేను పురమునుగాని గ్రామమును గాని ప్రవేశింపను. శూరుఁడగువానరశ్రేష్ఠుఁడయిన సుగ్రీవుఁడు పేగమే కలుములతో సింఱినది యగు చక్కనైన కిష్కింధను బ్రవేశించి, యథావిధిగా రాజ్యాభిషిక్తుఁడగును గాక!” అని చెప్పి, తాను నడవడుల నెఱిగినవాఁడగుటంజేసి, మంచినడవడిగలవాఁడును, విశేషబలపరాక్రమములుగలవాఁడు నగు సుగ్రీవునిఁగూర్చి, “సుగ్రీవా! యీ యంగదుఁడు నీయనక్కుఁ గొడుకు; బలిమిని నీకెనవచ్చువాఁడు. ధైర్యవంతుఁడు. యువరాజపదమునకుఁ దగినవాఁడు. కావున వీనిని యువరాజపదమున నభిషేకముసేయుము. ఇప్పుడు వర్షాకాలము వచ్చెను. నాయనా! వార్షికము లనఁబడెడి నాలుగుమాసములలో నీశ్రావణ మాసము మొదటిది. ఇది సీతను వెదకుటకుఁ దగినసమయము గాదు. నీవు పత్తనమునకుఁ బోవ్వు. నేను లక్ష్మణసమేతుఁడనై, యీ ఋశ్యమూక పర్వతముననే యుండెదను. ఈ పర్వతగుహయు రమణీయమై విశాలమై యోర్వఁగూడినంత సమశీతోష్ణముగల వాయువుతోఁగూడినదై, విశేషమగు నీటివసతిగలిగి, విస్తారములయిన కమలోత్పలములతోఁ గూడియున్నది. కార్తికమాసము రాఁగానే నీవు రావణ వధమునకుఁ బ్రయత్నింపుము. అదియే మన కేర్పాటు. సాధువర్తనుఁడా! నీ విప్పుడు నిజనగరముఁ బ్రవేశింపుము. పట్టాభిషిక్తుఁడవయి నీహితుల కందఱకు బహుమానము లొసఁగి సంతోషపఱపుము” అని సుగ్రీవునితోఁ జెప్పెను.

వానరాధిపుఁడగు సుగ్రీవుఁ డిట్లు రామునివలన ననుజ్ఞవడసిన వాఁడయి, యంతవఱకు వాలిచే బాలింపఁబడుచుండిన కిష్కింధా పురము సొచ్చెను. పెక్కువేల వానరులు మ్రొక్కుచు, నాతనివెంటఁ బ్రవేశించి యంతటఁ గొలిచియుండిరి. ఆ సుగ్రీవుఁడు పురమునకు

వచ్చినప్పు డచ్చటిజనులందఱు వానరగణాధిపుడగు నా సుగ్రీవుని దర్శించి మనస్సునఁ గొఱతలేనివారలయి సాష్టాంగముగాఁ బుడమిని సాగిలఁబడి మ్రొక్కిరి. వీర్యబలవంతుడగు సుగ్రీవుఁడు జనులనందఱను లేవనెత్తి హెచ్చరించి, చక్కనైయున్న తన యన్నగారి యంతః పురము సొచ్చెను. అంతట నా సుగ్రీవునిహితులందఱు గూడివచ్చి యంతిపురినుండి వెలువడివచ్చిన వానరపుంగవుడగు సుగ్రీవుని, దేవతలు వేయికన్నులతోనిఁ బోలెఁ గిష్కింధాపురమునకుఁ బట్ట భద్రునిఁ గావించిరి. అప్పుడు వానరు లతనికి బంగరుపూతపూసిన తెల్లనిగొడుగు పట్టిరి. బంగరుకాడలుగల కీర్తికరములైన తెల్లని వింజా మరలు వీచిరి. సకల రత్నములను, సకలవిధములగు విత్తనములను, ఓషధులను, పాలుకాటుచెట్లి, చిగుళ్లును, పువ్వులను, తెల్లజరీబట్టలను తెల్లనిగంధమును, నెత్తావిగల పూలదండలను, స్థలజనీరజకమలములను, మేలిమిగంధములను, పెక్కుతెఱఁగులగు ననేకపరిమళ ద్రవ్యములను, విలుగనిపసపక్షతలను, తెల్లవాలును, తేనెను, నేయిని, పెరుగును, వ్యాఘ్రచర్మమును, అడవిపందితోలుతోఁ జేయఁబడిన చెప్పులను దెచ్చియిచ్చిరి. అప్పుడు పదునాఱుగురు కన్నెపడుచులు మైపూతలను, గోరోచనమును, మణిశిలను గైకొని సంతసముతోఁ దెచ్చి కానుక లర్పించిరి. అంత వానరులందఱు సుగ్రీవపట్టాభిషేకసమయమున బ్రాహ్మణోత్తములను వస్త్రకనకరత్నములచేతను, భక్ష్యభోజ్యాదులచేతను దనివినొందించిరి. అప్పుడు మంత్రవేత్తలయిన ఋత్విజులు దర్భలు చుట్టు పఱవఁబడియున్న యగ్నిని బ్రజ్వరిల్లఁజేసి మంత్రములచేఁ బావ నములయిన హవిస్సులతో వేల్చిరి. తర్వాత బంగారుకాళ్లుగలదియు, మంచిపటుపు పఱవఁబడినదియు, పలువన్నెలుగలదియు, పుష్పమాలికలతో నలంకరింపఁబడినదియునైన రమ్యమగు రాచనగరుయొక్క పై భాగమున సుగ్రీవుని దూర్పుమొగముగ సింహాసనాసీనుంజేసి, నదీనదములనుండియు, సకలతీర్థములనుండియు, సకలసముద్రములనుండియుఁ దెచ్చి బంగారుకలశములందు నింపియున్న సుగంధి నిర్తలోదకములను జక్కనియెద్దుకొమ్మలలోను, బంగారుగిండిలలోనుఁ బోసికొని శాస్త్రములందు మహర్షులు చెప్పినతెఱఁగున, వసువులు దేవేంద్రునిబోలె నభిషేకించిరి. సుగ్రీవునికిఁ బట్టాభిషేకమయినయప్పుడు వేలకొలదిగనున్న

బలశాలు రగువానరశ్రేష్ఠులందఱు సంతోషభరితులై, కోలాహలము లొనర్చిరి.

అంత వానరశ్రేష్ఠుడయిన సుగ్రీవుడును రామునిమాటచొప్పున నంగదునిఁ గొఁగిలించికొని యువరాజపట్టాభిషిక్తుఁజేసెను. అంగదుడు యశావరాజ్యపదవి నందినప్పుడు వానరులందఱు తండ్రిలేని యంగదుని యందు జాలినొందినవారలై, సుగ్రీవుఁ డొనర్చినపని బాగుబాగుని యాతనిం గొనియాడిరి. అట్టి పట్టాభిషేకమహోత్సవము జరిగినప్పుడు వానరులందఱు సంతసించినవారలై, మహాత్ములయిన రామలక్ష్మణుల వలనఁ గదా యీ మహోత్సవము జరిగెనని వారి నిరువురుని బలు మాటలు పొగడిరి. పర్వతగుహాయందుండు నా చక్కని కీష్కింధా పురమున నుండువారందఱు సంతసముచే నుప్పొంగిరి. పట్టణమెల్లఁ దెక్కిములచేఁ బ్రకాశించుచుండెను. తర్వాత వీరుడగు వానరసేనా నాయకుడయిన సుగ్రీవుడు తనపట్టాభిషేకము జరిగినవృత్తాంతమును రాముని కెఱిఁగించి తనభార్యయగు రుమనుగ్రహించి, దేవేంద్రుడు స్వర్గమును బోలెఁ గిష్కింధాపురరాజ్యమును బొందెను.

27-వ స్వర్గము

— రాముడు ప్రసవణపర్వతము చేరుట —

సుగ్రీవుడు పట్టాభిషిక్తుడై గిరిగుహంజొచ్చినపదంపడి, తిన్నని స్వభావముగలవాఁడు పుణ్యాత్ముడైన రాముడు సుగ్రీవునితో నేర్పాటుకావించుకొని, లక్ష్మణసమేతుడయి భయంకరముగా నటచు సింహవ్యాఘ్రాదిమృగముల నాదములతో మ్రోగుచున్నదియు, పెక్కు పొదలతోను, తీగెలజొంపములతోను మఱుగుపఱుపఁ బడినదియు, ఎలుగుబంట్లు, కోతులు, కొండముచ్చులు, జంగుపిల్లులు మొదలగు మృగముల కునికెపట్టును, మొగిళ్లలకూటముమాడ్కి నున్నదియు, నెల్లప్పుడు తేటనీటితోఁగూడినదియు నైన ప్రసవణపర్వతమునకు నేతెంచి, యాపర్వతశిఖరమున నొక్కవిశాలగుహాయందు నివసించి కాలము పుచ్చుగోరి, యడఁకువగలవాఁడును, కాంతిమంతుడనయిన లక్ష్మణునితో సమయోచితముగా నిట్లనెను.

శత్రువుల నణగఁద్రొక్కునట్టి యో లక్ష్మణా! యీ పర్వతగుహ విశాలమయి, గాలి చక్కఁగా వీచుచు మనోహరమయియున్నది. రాజ పుత్రా! తెలుపు, నలుపు, నెలుపురంగుగల తాలచే మెఱయుచున్నదియు, నానావిధ గైరికాది ధాతువులతో నిండినదియు, గుహలతోను, సెలయేళ్లతోను నొప్పారుచున్నదియు, పెక్కుతేఱఁగులగు చెట్లతోను, తీగెలజొంపములతోను జెన్నారునదియు, నెచ్చికూతలు మొదలగు పలుపులుఁగులకూతలతోఁ గూడినదియు, విరులతోఁగూడిన మొల్లల మల్లెలపొదలు, వావిలి, గోరంట, కడప, ఏఱుమద్ది, మద్దిచెట్లచే వెలయునదియునైయున్నది. రాజపుత్రా! పుష్పించిన తామరపువ్వులచేనలంకృతమైయున్న యీమనోహరమగు కొలనునూ మనముండు గుహకు దాపుననేయున్నది. ఈశాన్యమూలయందున్న యీగుహయొక్కద్వారమునైర్వృతి ముఖముగ నుండుటవలన నీశాన్యమూలనుండివచ్చువానజల్లుకొట్టదు కావునను, వెనుకటివైపున నెత్తుగనుండుటచే తూర్పునుండి వచ్చు చలి గాలియు సోకకుండునుగావునను నిది సుఖముకరముగ నుండఁగలదు. సౌమిత్రి! గుహయొక్కవాకిట చదునైన చక్కనితాయుయున్నది. అది నున్నగను, చాలవిశాలముగను, విఠియఁబోసినకాటుకరాశివలె, నున్నది. నాయనా! ఉత్తరముననున్న యీగిరిశృంగమును చూడుము. కాటుక ప్రోవుచుబోలి పైకెగసినమబ్బువలె నున్నది. దక్కినంపుదెసయందును, పెక్కు కావితాలతో నలంకరింపఁబడినది, అపరకైలాసపర్వతశిఖరమోయనఁబరఁగినదియునయిన యొక శిఖరమున్నది. మఱియు నీ గుహకుఁ దూర్పువైపున సంపెంగ, బొట్టుగు, మద్ది, రేఁగు, కురువెంద, పద్మకము, సరళము, అశోకము, ప్రబ్బలి, తినాస, పొగడ, మొగలి, చండ్ర, గిలక తాటి, లొద్దుగు, కడప, వేప, రేల మొదలగు రెండుగట్టులందలి మొలచిన చెట్లచే వస్త్రాభరణములతోఁ జక్కఁగా నలంకరించుకొనిన యువతివలె శోభిల్లుచు, బురదలేని తేటనీటితో దూర్పునకుఁ బాతెడు నదియొకటి; త్రికూటపర్వతముచేరువ గంగానదిమాడ్కిఁ బాటుచున్నది. మఱియుఁ బెక్కుతేఱఁగులయిన కూతలుకూయు పక్షుల గుంపులతోఁ గూడినదియు, అన్యోన్యానురాగముగల చక్రవాకములు, రాయంచలు బెగ్గురులు మొదలగు జలపక్షులతోఁగూడిన యిసుక తిన్నెలుగలదియునై యీనది సర్వాభరణముల ధరియించి చిటునవ్వు

నవ్వుచున్న జవ్వనిమాడ్కిఁ బ్రకాశించుచున్నది. ఈనదియం దొక్క చోట నల్లకలువలున్నవి; మఱియొక ప్రక్కఁ జెంగల్వలు మెఱయు చున్నవి; మఱియొక ప్రక్క దివ్యములయిన తెల్లగలువలమొగ్గలు వెలయుచున్నవి. లక్ష్మణా! ఈ నదీతీరము పెక్కు జంతులు, నెమళ్ళు, కొంగలు మొదలగు వస్తులకూతలతో నిండి మనోహర మయి మునిశ్రేష్ఠుల కునికియై వెలయుచున్నది. లక్ష్మణా! నేర్పుతో మాలవలెఁ గూర్పబడినవో యన్నట్టులుండు శ్రీగంధపుఁజెట్లయు ఏటు మద్దిచెట్టులయు వరుసలనుజూడును. సుకల్పించినమాత్రమున పుట్టి పెరిగినట్టులున్నవి. పగతురకుఁ గంటకుఁడా! యీ ప్రదేశము మిగుల రమణీయమైయున్నది. కావున నిచ్చటనే విహరింతము. ఇదియె మంచిది. ఇచ్చటనే నివసంతము ఇంతయకాక, యీ ప్రదేశమునకుఁ గడుదాపున వివిధవృక్షశోభితమైన కాననములుగల యా సుగ్రీవుని పట్టణము నున్నది. జయశీలురలో శ్రేష్ఠుఁడా! వానరులు మద్దెలలువాయింతుచు పాడుచుండుపాట లిచ్చటకీఁ వినఁబడుచున్నవి. కపిశ్రేష్ఠుఁడయిన సుగ్రీవుఁడు స్నేహితులతోఁగూడి కాజ్యమును, భార్యను, గొప్పకలిమిని బొంది యానందము నొందుచున్నాఁడు. ఇది నిస్సంశయము” అని యిట్లు రాముఁడు లక్ష్మణునితోఁజెప్పి, రమణీయములయిన పెక్కుగవులతోడను, పొదలతోడను నిండియున్న యా ప్రసవణపర్వతముననే లక్ష్మణునితోఁగూడ నివసించెను.

ఆ ప్రసవణపర్వతము నకలద్రవ్యములుగలిగి, మిగుల సుఖ కరమయియున్న యా పర్వతమున నున్నను ప్రాణములకన్న మిన్నయైన రావణుఁడు గొంపోయిన తనభార్యను తలఁచుచుండుటంజేసి రామునకుఁ గొంచెమైనను ప్రీతిగలుగదయ్యెను. పగ శ్మేట్టులోకడవినను, రాత్రులందుఁ దూరుపుకొండవై నుదయించిన చంద్రునిజూచిన, విరహవేదనచే రాముఁడు మిక్కిలి నెమ్మదితప్పి, నిద్ర లేకయుండెను. అట్లు నీతావిరహవేదనచే మనసునఁ బరితపించుచుండువాఁడును, ఎల్లప్పుడు దుఃఖపడుచుండువాఁడును, శోకమే ముఖ్యముగాఁ గల వాఁడునునయిన రామునిజూచి, లక్ష్మణుఁడును సతనితో సమముగ దుఃఖముఁజెందినవాడై, యన్న నూఱడింపుచు నిట్లనియె.

“శూరుడా! వ్యథపడినది చాలును. నీవు శోకము నొందఁ దగదు. వ్యసనపడువానికిఁ గార్యములెల్లఁ జెడునన్నవిషయము నీవె టిఁగినదియే. లోకమున నీవు కార్యముసాధనమే ప్రధానముగాఁ గల వాఁడవు. దైవమును నన్నియున్న వాఁడవు; ఆస్తికుఁడవు; సత్కార్యములు చేయువాఁడవు. ప్రయత్నముచేయువాఁడవు. అట్టి నీవిట్లు వ్యసనంబునొందుట తగదు. నీవిట్లు దైర్యంబులేక, వ్యసనముగలిగి, పూనిక లేకయుండువేని, నీ కపకారమొనర్చిన యా రాక్షసుని యుద్ధరంగమున నెట్లు వధింపఁగలవు? కావున నీవు శోకము మొదలంటఁ బెరికి వేయుము; తిరనైన పూనికతలచెట్లుము. అట్లుగానిచో నీ వారాక్షసుని సరివారముగా నెట్లు నాశముచేయఁగలవు? కకుత్స్థవంశోద్భవా! నీవు పూనిక గలిగినవాఁడవైనచో సమద్రాణ్యపర్వతములతోఁ గూడియున్న భూమండలమునెల్లఁ బొరలించఁగలవు. అట్టి నీ కీ రావణుని వధించుట యొకపనియా? వహ్నికాలమువచ్చినది. శరదృతువు వచ్చు వఱకు వేచియుండుము. అంతట రావణుని, వానిబంధుపరివారములను సంహరింతువు. వాని రాజ్యమును బాడుసేయుదువు. నివురుగప్పిన నిప్పును వెలుగుచున్న వేల్చులచేఁ బ్రజ్వరిల్లఁజేయునట్లు, అణఁగియుండు నీ ప్రతాపమును నేను పురికొలుపఁగలను” అని లక్ష్మణుఁడు రాముని శోకోపశమనముఁ జేసెను.

రాముఁడును లక్ష్మణుఁడు చెప్పిన హితమైన మంచిమాటను విని, తనయందుఁ బ్రేమగల తమ్మునిగూర్చి “లక్ష్మణా! ప్రేమగలవాఁడును, స్నేహితుఁడును, ఆపుఁడునయినవాఁ డెట్టిమాట చెప్పవలయునో, తిరమగు మగఁటిమిగల నీ వట్టిమాటను జెప్పితివి. అన్ని కార్యములను జెఱపునట్టి యీ శోకమును వదలితిని. శత్రువుల నాక్రమించుటలో నడ్డులేని నా తేజస్సును ప్రేరించెదను. నీ మాటయందె నిలిచెదను. సుగ్రీవునియొక్కయు, నదులయొక్కయు ననుగ్రహము నెదురుచూచుచు శరత్కాలమురాకకయి వేచియుండెదను. శూరుడగువాఁడు తన కుపకారముచేయువారికిఁ బ్రత్యుపకారముసేయును. ఒకఁడుచేసిన యుపకారమునుమఱచి, ప్రత్యుపకారముసేయని మానవుఁడు సాధువుల మనస్సును జెఱచును. కావున సుగ్రీవుఁడు మనకుఁ గృతజ్ఞత గనఁబఱపకయున్నను, సత్పురుషుల కాగ్రహము గలుగునన్న భీతితో

నైనను బ్రత్యుపకారమునేయును.” అని చెప్పగా, లక్ష్మణుడును రాముని పలుకులు విని, చేతులుజోడించి, యాతనిమాటలకుః దల పంకించి, తన మంచినడతను దెల్పుచు, కడుఁ జక్కనయిన రామునిఁ గూర్చి, “యోరామా! వానరేంద్రుడగు సుగ్రీవుడు నీవు కోరినది కోరినట్లెల్ల వేగిరమే చేయఁగలఁడు. నీవును శత్రువధమును పూని, శరత్కాలము నెదురుచూచుచు నీవ్యసన మోర్చియందుము. శత్రువధమునకుఁ దలపెట్టినవాడవై, కోపమడఁచుకొని, శరత్కాలమున కెదురుచూచుచు నీ నాలుగునెల లోర్చికొని సింహముల కునికి పట్టయినయాచర్వతశిఖరమున నుండుము” అని చెప్పెను.

23-వ సర్గము

— అకాశాః పక్షిః —

అప్పుడు రాముడు వాలివధమును గావించి, సుగ్రీవునికిఁ బట్టము గట్టి, తర్వాత మాల్యవంతము దరియందున్నవాడయి, లక్ష్మణునిఁజూచి యిట్లనియె: “లక్ష్మణా! సుగ్రీవుడు తనపురమునను, మనమిచ్చటను నుండున ధైర్యపరులను యావత్సకాలము సంప్రాప్తమయినది. ఆకాశము కొండలంబోలు మేఘములచే దట్టముగాఁ గ్రమ్మబడియున్నది, బాగుగాఁజూడుము. ఆకాశము సూర్యునికిరణములమూలమున సముద్ర జలము ద్రావి, తొమ్మిదినెలలుమోసిన గర్భరూపమయిన రసముల కెల్ల ముఖ్యమైన జలమును బ్రసవించుచున్నది. ఇప్పుడు మేఘములనెడి మెట్లమీదుగ నాకసమునకెక్కి, కొండమల్లె పూలదండలతో సూర్యునిఁ బూజింపవచ్చును. వర్షముగురిసిన తర్వాతఁ దెల్లనైయుండు మేఘము సాయంకాలముః సంధ్యారాగము సోకుటచే నడుమ నెఱ్ఱ నివియు, గొనలందు మిక్కిలితెల్లనివియునయి యాకసమంతయు నిండి యుండుటచే నాకాశమునకు గాయములు దగులఁగా నడుమ నెత్తురు సోకగా నెఱ్ఱనయిన తెల్లనిగుడ్డలతోఁ గట్టినకట్టులో యన్నట్లు దెలియుచున్నవి. పిల్లగాలియను నూర్పుగలదియు, సంజయెఱుపనెడు చందనపు మైపూతగలదియు, అంతటను తెల్లనయిన మబ్బుగలదియునగు నాకాశము కాంతనెడబాసి సంతాపపడుచున్నవాడొయన్నట్లు లాకాశము ప్రకాశించుచున్నది. ఈ భూమియు, వేసవివేడిమికిఁ గ్రాగినదియు గ్రొన్నీ

టిచేఁ దడిసినదియునయిన శోకసంతాపమునొందినసీతవలె బొప్పమును (ఆవిరిని-కన్నీటిని) విడుచుచున్నది. మేఘములనుండి వెడలినవియు, యెఱ్ఱగలువలవలె సుఖమును గలిగించు చల్లదనముగలవియు వీచుటచేఁ జల్లనివై, మొగిలిపూవులవంటి వాసనగలవియు నగువాయువులు దోసిళ్ళతోఁద్రాగఁదగియున్నవి. వికసించిన మద్దిచెట్టులతోఁగూడినదియు, మొగిలిపూవుల నొత్తావిగలదియు నయిన యీ పర్వతము, శత్రుసంహారమయినతర్వాతఁ బుష్పమాలాలంకృతుడై, సువాసనగల గందముపూసికొన్న సుగ్రీవుఁడు షట్టాభిషేక సమయమునఁ దీర్థజలములచే నభిషిక్తుడయిన చందమున వర్షధారలచేఁ దడుపఁబడుచున్నది. పర్వతములు మేఘములనెడఁ జికతోఁకొట్టుచున్నవి, నీటిధారలనెడిజందెములుగలవై, గుహలందు గాలితో నిండియుండుటవలన వేదాధ్యయనము చేయుచున్న బ్రహ్మచారులమాడ్కి వెలుఁగుచున్నవి. ఆకాశమున మెఱుపులుమెఱయుచు, నుఱుము లుఱుముచునున్నందున నాకాశంబు బంగారు కొరడాలతోఁ గొట్టఁబడి, లోపల వేదనగలిగి మూలుగుచున్నదోయన్నట్లు కనఁబడుచున్నది. నల్లనిమేఘము నాశ్రయించి తళతళ మెఱయుచున్న మెఱుపు నల్లనయిన రావణునితోడమీఁద గూర్చుండ నిష్టములేక వెనఁగులాడుచుండిన దిక్కులేని సీతవలె నాకుఁ దోచుచున్నది. ఆకాశమున మేఘములు నక్షత్రములను గ్రహములనుజంద్రుని గ్రమ్మి దిక్కులు దెలియకున్నందున, నాదిక్కులు కాముకులకు మేలుచేయునవో యన్నట్లు కనఁబడుచున్నవి. సోమిత్రీ! కొన్నిచోట్లు గొండ నెత్తములందు గొండమల్లెచెట్లు బొప్పములతోఁగూడి, వర్షర్తువు వచ్చుటంజేసి చక్కఁగా పుష్పించినవై చిరకాలము ఎడఁబొసియుండిన కాంతలతోఁ గూడుటచే నానందబొప్పములు రాల్చుచు నవ్వు మోముతోఁగూడిన కాముకులమాడ్కి నుండుటంజేసి, ప్రియావియోగ శోకముచేఁ గుందుచున్న నాకు మదనతాపమును మఱింత హెచ్చఁ జేయుచున్నవి.

చూడుము లక్ష్మణా! వానగురియుటచే దుష్టుఁడగు. వాయువు చల్లగా వీచుచున్నది. ఎండబెట్ట తగ్గెను. రాజులందఱు యుద్ధములకు వెడలుటమానిరి. దూరదేశముల కేగిన జనులందఱు తమదేశముల కేగుచున్నారు. హంసలు మానససరోవరమునకు వెడలినవి. చక్రవాకపక్షులు

శాంతలతోఁ గూడియున్నవి. దారులు వానగురిసి తొంపితో నిండినవై
యున్నందున బండ్లు మొదలగునవి నడవకున్నవి. అచ్చటచ్చట మబ్బులు
గ్రమ్మి యొక్కొక్కచోటఁ బ్రకాశముగలిగియు, నొక్కొక్కచోటఁ
బ్రకాశములేకయు నున్న యాకాశ మొక్కొక్కచోటఁ బర్వతములచే
నడ్డగింపఁబడి, మఱొక్కచోట శాంతమైన యలలతోఁ గూడిన సము
ద్రముమాడ్కి వెలయుచున్నది. సెలయేళ్లయందు ఏటుమద్దిపూలతోను,
కడపపూలతోను గూడినదియుఁ గావితాళ్యతోఁ గలియుటచే నెఱ్ఱ
నిదియునైన క్రొత్తనీరు నెమళ్ళకూతలు వెంబడింపఁగాఁ గడు వేగిర
ముగాఁ బొటుచున్నవి. రసముచేఁ బూర్ణములును, తుమ్మెదలవంటి రంగు
గలవియు నయిన నేరెడుపండ్లను విశేషముగా జనులు దినుచున్నారు.
పెక్కురంగులుగల, మ్రాగిన మామిడిపండ్లు గాలిచే మిగుల నూఁగు
చున్న కొమ్మలనుండి క్రిందఁబడుచున్నవి. మెఱుపులను తెక్కెములుగల
వియు, కొంగ లనెడుపూవులసరములతో నిండినవియు, పర్వతశిఖ
రములంబోలు నాకారము గలవియు, గొప్ప గర్జనములుగలవియునైన
మేఘములు యుద్ధమున నొండొంటితోఁ బోరునట్టి మదపుటేనుఁగుల
మాడ్కి గర్జనముచేయుచున్నవి. వాననీటిచేఁ దనివినొందిన పచ్చిక
బయళ్లుగలవియు, వేడుకమీఱ నాట్యముసల్పుచుండు నెమళ్లతోఁ
గూడినవియు, మేఘములు వర్షించినతర్వాత దెల్లనివియునైన వనము
లపరాశ్వాములందుఁ గడు వెలుఁగుచున్నవి. మేఘములు నీటిబరువును
మోయుచు, కొంగలుకూడ వచ్చుచుండ నుటుముచు, నెత్తగు పర్వత
శిఖరములం దాఁగి యాఁగి యలఁత దీర్చుకొనుచుఁ బోవుచున్నవి. గర్భ
ధారణనిమిత్తము మేఘములను గోరి సంతసముతో నేగునట్టి కొక్కెరల
పంక్తి యాకాశమున వ్రేలాడునట్లు కట్టఁబడి గాలి కెగురుచున్న తెల్ల
దామరపూవులమాలికవలె వెలుఁగుచున్నది. నేల యచ్చటచ్చట నారుద్ర
పురుగుల పిల్లలచే నెఱ్ఱనై క్రొత్తపచ్చిక బయళ్లుగలిగియుండుటచేచిలుక
వలె నాకుపచ్చనిరంగులుగల యచ్చటచ్చట లత్తుకరసముదగిలిన కంబ
ళముగప్పుకొన్న యంగనవలెఁ గనఁబడుచున్నది. కేశవునకు మెల్లగా
నిద్దుర వచ్చుచున్నది. ఏటులు వేగిరముగాఁ గడలిం జేరుచున్నవి.
కొక్కెరలు సంతసముతో మేఘములను బొందుచున్నవి. అలివలు వల
పుతో మగనిని జేరుచున్నారు. వనమధ్యములందు నెమళ్లు మేఘదర్శన

ముచే నాట్యములు సల్పుచున్నవి. కదంబవృక్షములు కొమ్మలందు విరిసిన పూవులతోఁ గూడియున్నవి. ఆబోతు లావులందు వలపుఁజూపుచు వెంబడించుచున్నవి. పుడమి పైరుపచ్చలచే నొప్పుమీఱియున్నది. నదులు ప్రవహించుచున్నవి. మేఘములు వర్షించుచున్నవి. మదపుటేనుఁగులు ఘోంకారములు సల్పుచున్నవి. వనమధ్యములు వెలుఁగుచున్నవి. ప్రియలంభాసియుండువారలు తమప్రియుగాండ్రను దలఁచుకొనుచున్నారు. నెమల్లాడుచున్నవి. వానరులు నెన్నిదిగలిగియున్నారు. వానగురియుటచే సంతసమునందిన మదపుటేనుఁగులు మొగలిపూవులనెత్తావి నాఘాణించి యానందమునొందినవై, వనమందలి సెలయేళ్లయందుఁ బ్రవాహము మీఁదినుండి క్రిందికిఁబడుటవలనిచప్పుడుచేఁ గలగుండువడినవై, నెమళ్ళతోఁగూడ ఘోంకారములు సల్పుచున్నవి. తుమ్మెదలు కదంబపుష్పములందలి మకరందమును గ్రోలి మదించినవై, యా వృక్షములకొమ్మలు క్రిందికి వాలియుండునప్పుడు, వానియందు వ్రేలుచు వాననీటిధారల పాటులచేఁ జక్కఁగాఁ గొట్టఁబడినవై తామంతకుమున్ను సంపాదించిన మదమును దొఱఁగుచున్నవి. నేరెడుకొమ్మలు బొగ్గుపొళ్ల రాసులం బోలు నవియు, రసపుష్టిగలవియునైన విస్తారములయినపండ్లతో నిండినవై తుమ్మెదలగుంపులతోఁ గూడియున్నవో యన్నట్లు ప్రకాశించుచున్నవి. మెఱపులతోఁగూడి యుటుము .లుటుముచున్న మేఘములు యుద్ధములకుఁ బూనినవై పెక్కెములతోఁగూడి ఘోంకారము లొనర్చుచున్న యేనుఁగులమాడ్కి శోభిల్లుచున్నవి. పర్వతవనములలోనికిఁ బోవుటకై తఱలి దారినిబోవుచున్న యొక మదపుటేనుఁగు మేఘగర్జనము విని, యెదిరి యేనుఁగు వచ్చుచున్నది యని శంకించి, దానితోఁ బోరునేయఁ గోరి వెనుకకు మఱలినదాయెను. వనప్రదేశము లొక్కచోఁ దుమ్మెదల యుంకారములచే గానము చేయుచున్నటులును, మఱొక్కచో నెమళ్లచే నాట్యముచేయుచున్నటులును, మఱియొకచో మదపుటేనుఁగులవలె మదించియున్నటులును ఈతీరునఁ బెక్కింటికాశ్రయములై వెలుఁగుచున్నవి. వనప్రదేశములు కదంబార్జున సర్జపుష్పములతోఁగూడి, క్రొత్తనీటితో నిండినవై, మదించిన నెమళ్ళకూతలతోను నృత్యములతోను గూడి, మద్యపానముచేయు స్థలముంబోలి వెలయుచున్నవి. పలు రంగుల టెక్కలతోఁగూడిన పక్షులు సంతసముగలవై, మిక్కిలి తేట

యైనదియు, ముత్యములవలె నాకులందుఁ బడినదియునయిన యుదకమును దప్పిదీరఁ బ్రాగుచున్నవి. వనములందుఁ దువ్వెదల యుంకారములె మధురమయిన తంత్రీనాదముగాను, కప్పలబెకబెకనాదములె నోటితాళముగాను, మేఘగర్జితములె మద్దెలమ్రోతగాను నేర్పడుటచే సంగీతము నడుచుచున్నట్లున్నది. వ్రేలాడుచున్న పురులనెడు నాభరణములు దాల్చిన నెమళ్ళు కొన్ని చోట్ల నాడుచును, కొన్ని తావులను గట్టిగాఁ గూయుచును, గొన్ని స్థలములందు నొక కొమ్మలందు కూర్చుండియు నుండుటవలన నాట్యముచేయువారు, పాటపాడువారు, వినువామనుంగల సంగీతసభ వనములందు జరుగుచున్నదో యనఁబరగియున్నది. పలుతెఱఁగులైన రూపములు, ఆకారములు, వర్ణములు, ధ్వనులుగల కప్పలు మేఘములధ్వనులచే చాలకాలమునుండి తమ్ముఁ గ్రమ్మియున్న నిద్రనుండి మేల్కొలుపఁబడినవై వాననీటిధారలచేఁ గొట్టఁబడినవై బెకబెకమని కూయుచున్నవి. మదించిన యువతులు యున్నతస్తనములతో నొప్పుచు, క్రొత్తవైన కానుకలను, అనుభవయోగ్యపదార్థములను గైకొని, తమభర్తల చెంతకుఁబోవునట్లు, నదులు ప్రవాహముపైఁ దేలుచుఁ బోవుచున్న చక్రవాకపక్షులతోఁగూడినవై, శిథిలములయిన గట్టులను విడిచి, వడిగాఁబొలుచు, ప్రవాహవేగమునకుఁ గొట్టుకొనివచ్చిన ఫలపుష్పాదులంగొని, వడిగా సముద్రునిఁజేరుచున్నవి. క్రొత్తనీటితో నిండినవై నల్లనై యున్న మేఘములందుఁ గలిసిన నూత్న జలధరములగు మేఘములు కార్చిచ్చుచేఁ గాల్పఁబడి నల్లపాటియున్న కొండలమాడ్కి వెలుఁగుచున్నవి. మేఘదర్శనముచే నుప్పొంగిన నెమళ్ళుచేయు ధ్వనులతోఁగూడినవియు, ఆరుద్రపురుగులతో నిండిన పచ్చికబయళ్ళుగలవియు, కదంబపుష్పములయు, మల్లెపూవులయు నెత్తావిచే గుబాళించునవియునై యొప్పుచున్న వనమధ్యములందు గజములు సంచరించుచున్నవి. తువ్వెదలు క్రొత్తనీటిధారలచేఁ గొట్టుపడి రాలిపోయిన కింజల్కములుగల, కమలములను వేగ విడిచి, చక్కఁగా వికసించినవై, కేసరములతో నిండియున్న కదంబపుష్పములలోని మకరందమును పానముచేయుటకై వ్రాలుచున్నవి. గజేంద్రములు మదించియున్నవి. ఆఁబోతు లుప్పొంగుచున్నవి. సింహములు వనములందు నేదదీర్చుకొనుచున్నవి. పర్వతములు

రమ్యములై యున్నవి. రాజులు నెమ్మదినున్నారు. దేవేంద్రుడు మేఘములతో విహరించుచున్నాడు. మేఘము లాకాశమున నిలిచి, సముద్రఘోషమును మీఱఁజేయుచు జోరువాన గురిపించి, నదులను, చెరువులను, కొలఁకులను, నడబావులను, బుడమినెల్లను జలమయము నేయచున్నవి. వానలు ముసురుపట్టికురియుచున్నవి. గాడ్పులు గొప్పధ్వనులతోఁగూడి వీచుచున్నవి. నదులు ప్రవాహవేగముచే గట్టులంగోసికొని, తప్పుదారులంబడి వడిగాఁబాటుచున్నవి. రాజులు మానవులచే సకలతీర్థములనుండి తేఁబడిన బంగారు గిండిలయందలి తీర్థములచే నభిషేకింపఁబడినవారలై, తమరాజ్యలక్ష్మిని గనఁబఱచుతెఱఁగునఁ గొండలును దేవేంద్రుఁడొసఁగఁగా వాయువుదెచ్చిన మేఘములనెడి కుంభములచే నభిషేకింపఁబడినవై తమసొంపయిన రూపును జూపుచున్నవి. ఆకసమున నక్షత్రములు దెలియకుండునట్లు మేఘములు దట్టముగాఁ గ్రమ్మియున్నవి. సూర్యునిదర్శనమే కాకయున్నది. క్రొత్తనీటివెల్లువ లంతటను వ్యాపించియున్నవి. చీకటిక్రమ్మియుండుటంజేసి దెసలు వెలుఁగులేకయున్నవి. వర్షధారలచే గడుగఁబడిన పర్వతములయొక్క శిఖరములు కడునెత్తునుండి వెడల్పుగలిగి ప్రవహించుచున్న సెలయేటిజలపాతములు గలిగియుండుటంజేసి, వ్రేలాడుచున్న ముత్యాలహారములతోఁ గూడియున్నట్లు వెలయుచున్నవి. పర్వతములందలి వెడల్పుగల సెలయేటిజలపాతములు కొండతొలడ్డుపడుటచే వేగముతగ్గినవై, నెమళ్ళకూతలతో నిండిన గుహలయందు దారములు తెగుటచే జెదఱిపడిన ముత్యాలహారములవలె బ్రకాశించుచున్నవి. పర్వతములందు వడిగాఁబాటునట్టి వెడఁదసెలయేళ్లజలపాతములు కొండకొమ్మలపట్టులముఱికిని బోగొట్టుచు ముత్యాలహారమువలె బడుచు గొప్ప గుహల సమీపభాగములందుఁ బ్రవహించుచున్నవి.

స్వర్గలోకమునందలి యంగనల సురతసమయములందుఁ జిక్కుకొనుటచే దెగిన ముత్యాలహారములో యనునట్లు దెసలయం దంతటను వర్షధారలు విశేషముగాఁ గురియుచున్నవి. పక్షులు గూళ్ళకుఁ జేరుటచేతను, తామరలు ముడుచుకొనుటచేతను, జాజితీగలు పూచుటచేతనుమాత్రము సూర్యుఁ డస్తమించెనని తెలియుచున్నది. రాజుల యుద్ధయాత్రలు నిలిచినవి. సేనలు మఱలుచున్నవి. విరోధములు తగ్గి

నవి. నీరు పల్లములందు నిండుటవలన భూమియెల్ల సమమైయున్నది. భాద్రపదమాసమున వేదాధ్యయనారంభము సేయఁగోరు సామవేదులగు బ్రాహ్మణులకు వేదాధ్యయనయోగ్యమయిన సమయము ప్రాప్తించినది. కోసలదేశాధిపుఁడగు భరతుఁడు వర్షాకాలము నాలుగుమాసములలో నింటికిఁగావలసిన పనులను జేయుటకును, ద్రవ్యమును సేకరించుటకును వీలుగాదు గావున నాషాఢపూర్ణిమకు ముందే యన్నియుఁ జేర్చియుంచుకొనియుండును. నేనువచ్చునప్పు డయోధ్యాపురజనుల కోలాహలము హెచ్చినట్లు, ఇప్పుడు వానగురియుటచే సరయునది ప్రవాహవేగశబ్దము నిక్కముగ హెచ్చియుండును. ఇట్టి సకలసుగుణోపేతమయియున్న వర్షాకాలమునందు సుగ్రీవుఁడు శత్రుబాధ దొలఁగించుకొని, భార్యనుబొంది, గొప్పరాజ్యమున నున్నవాఁడై సుఖముల నెల్ల ననుభవించుచున్నాఁడు. లక్ష్మణా! నేనన్ననో, భార్యను దారవోసికొని, విస్తారమయినరాజ్యమునుండి భ్రష్టుఁడనై, ప్రవాహముచే నానిన యేటిగట్టునుంబోలె నానాటఁ గ్రుంగిపోవుచున్నాను. నాశోకమో కడు గొప్పదైయున్నది. వర్షాకాలమో మిక్కిలి దాట నలవి కానిది. రావణుఁడన్ననో సులభసాధ్యుఁడుగాని శత్రువు. నాకుఁజూడ నివి మూఁడును దాటనలవిగానివని తోచుచున్నది. ఇది యాత్రకుఁ దగనిసమయమనియు, దారులు నడచుటకు యోగ్యముగాకయుండుననియు, నిప్పు డేకార్యమును జరుగదనియునెంచి, సుగ్రీవుఁడు చెప్పిన పనిచేయ సర్వసిద్ధముగానున్నను నే నేమియుఁ జెప్పకుంటిని. అంతియ కాక, మనకార్యము చాల గొప్పది. సుగ్రీవుఁడు బహుకాలంబు కష్టము లనుభవించి, యెన్నాళ్ళకో భార్యతోఁగలిసెను. అట్టి వానిని గొంతకాలమైనను, సుఖముతో నుండనీయక, యాతనికిఁ బనిపెట్టుట నుచితమని మనపనిచేయ నియోగించనైతిని. సుగ్రీవుఁడు కొంతకాలము తన యలతదీర్చుకొని, తానే తగినసమయమువచ్చుఁజేరి తనకుఁ జేసిన మేలునకు బదులుమేలు సేయఁగలఁడు. దీనికి సందియము లేదు. మంచిలక్షణములుగల లక్ష్మణా! నేనును సమయం బెదురుచూచుచు, సుగ్రీవునియొక్కయు, నదులయొక్కయు ననుగ్రహమును నిరీక్షించుచుండెదను. శూరుఁడు తనకుఁజేసినమేలును మఱివక బదులుమేలొనరించును. అట్లు వాఁడు కృతజ్ఞతరేనివాఁడై, ప్రత్యుపకారము సేయఁ

డేని, సత్పురుషులమనస్సును గుండించును. కావున సుగ్రీవుడు సాధు జనులయాగ్రహమునకు వెఱచియైనను మనకు మే లొనరింపఁగలఁడు” అని రాముడు లక్ష్మణునితోఁ జెప్పఁగా, లక్ష్మణుఁ డన్నపలుకులు విని, చక్కని చూడ్కిగల రాముంగూర్చి తనమంచినడత మెఱయ, “రాజేంద్రా! సుగ్రీవుడు నీచెప్పినచొప్పునఁ జేసి వేగిరమే నీ యభిలాషను దీర్పఁగలఁడు. కావున నీవు శత్రువధమున మనస్సుంచి, శరత్కాలము నెదురుచూచుచుండుము” అని చెప్పెను.

29-వ సర్గము

— హనుమంతుడు సుగ్రీవుని రామునికార్యమునకై హెచ్చరించుట —

ఆకాశము మేఘములు మెఱపులునుదొలఁగి, పండువెన్నెలతోఁ గూడి, బెద్దురుపక్షుల యింపగు నాదములుగలిగి తేటయయి వెలుఁగు చుండఁగా, సుగ్రీవుడు తనయందుఁ జేమగలభార్యను, తన్నువలచిన తారను బడసినవాడై, కోరినకోర్కెలెల్లఁబొంది యెల్లప్పుడు స్త్రీల యందుఁదవిలి, చెడుగులదారి నవలంబించి, యేకతమున నుండఁగోరి ధర్తార్థ సంగ్రహమునందు బుద్ధిలేక, నిర్భయుడై, మంత్రులందు రాజకార్యములనెల్లఁ బడవైచి, యా మంత్రులను విచారించుకొనక, రాజ్య సందేహములను దీర్పక, విచ్చలవిడిగా రేయింబవళ్ళును దేవేంద్రుడు నందవనమున నప్పరసలతోడంబోలె విహరించుచుండెను. అప్పుడు కార్యములనేర్పఱచువాడును, పనులనడవడులకలరూపు నెఱిగిన వాడును, దేశకాలస్వరూపము నెఱిగినవాడును, మాటాడుట యందు నేర్పరియును నయిన హనుమంతుడు మాటలయభిప్రాయము నెఱుఁగఁగలవాడును, వానరేంద్రుడును నయిన సుగ్రీవునిపాలికిఁ జని, శ్రావ్యములై సకారణములై మనస్సుకు రమ్యములై యుండు మాటలునెప్పి యాతనిమనమును శాంతపఱపఁగోరి, యథార్థమును, హితమును, పథ్యమును, సామ యుక్తమును, ధర్తార్థములకు విరుద్ధము గానిదియు, స్నేహానురాగములతోఁ గూడినదియునైన తనమాటను వినుననుతలంపుతో నిట్లనియె:

వానరాధిపా! రాజ్యమును గీర్తియుఁబొందితివి. వంశపరంపరగావచ్చిన సంపద హెచ్చెను. మిత్రులను సంపాదించుటయను కార్య

మిక శేషించియున్నది. దానిని నీ విప్పుడు చేయవలయును. సమయము నెఱిగినవాడై యెల్లప్పుడు స్నేహితులందు మంచిమనస్సు గలిగియుండువానికి రాజ్యమును గీర్తియుఁ బరాక్రమమును హోచ్చును. పుడమి తేడా! బొక్కసము, సేనయు, మిత్రులును, ధైర్యమును గూడియుండువానికి విస్తారమయిన రాజ్యమున కాధిపత్యము గలుగును. కావున నీవు మంచినడవడి గలవాడవు; సన్తానమున నడచువాడవు. కావున నీవు ప్రతిజ్ఞ చేసిన చొప్పున మిత్రకార్యమును జక్కఁగా నెఱవేర్చుము. తనకార్యములను విడిచిపెట్టిమైనను త్వరపడి యుత్సాహముతో చెలి కాండ్రపనులందుఁ బ్రవర్తించువాని కెన్నఁటికి నాపదలుపొరయవు. స్నేహితులకార్యములను సమయమునఁజేయక, యావల యెంతగొప్ప పనులనైన నొనర్చినను, వాడు అదనుదప్పి చేసినవాడగుటచే జెలి కానిపనులను జేయనివాడే యగును. శత్రుసంహారివగు సుగ్రీవుడా! మనమిప్పుడు చేయవలసిన పని రామునికార్యము. అయ్యది సీతను వెదకుటయే. ఆపనిని మనమిప్పుడు తప్పక చేయవలయును. శత్రుసంహారకా! ఇప్పు డా కార్యమునకు సమయముగూడ మీఱినదయ్యె. వానరేంద్రా! రాముడు నియమితకాలము నెఱిగినవాడైనను, సీతను జూచుటకుఁ దొందరపడుచున్నను, తెలిసినవాడు గనుక నీ యిష్టము చొప్పునఁ బోవఁదలచియున్నాడు గావునఁ దానుగాఁ గాల మతిక్రమించినదని నీతోఁ జెప్పఁబోడు. రాముడు గొప్ప పంశమునందుఁ బుట్టినవాడు. జీవితమంతయు నీకు బంధువైయుండువాడు; సాటిలేని మహిమగలవాడు. గుణములందు సాటిలేనివాడు. వానరశ్రేష్ఠా! ఆతని కిప్పుడు నీవు సాహాయ్యముచేయుము. నీ కతఁ డింతకుమున్ను సాహాయ్యముచేసియున్నాడు. కావున ప్రత్యుపకారము చేయుటకై వానరశ్రేష్ఠుల కానతిష్ఠు. రాముని ప్రేరణకాకమునుపే కార్యము నారంభింతుమేని, కాలము మీఱదు. అట్లుకాక రాముడు ప్రేరణచేసిన పిదపఁ గార్యము నారంభింతుమేని, కాలముమీఱిపోవును. వానరాధిపా! నీ వ్రుపకారముచేయని వానికైన నుపకారముచేసెడివాడవు. నీకు రాజ్యధనము లొసఁగి మహోపకారము గావించిన, రామునికిఁ బ్రత్యుపకారముచేయువిషయమున నాలోచింపవలయునా! వానరులయు, కొండముచ్చులయు గుంపులకుతేడా! నీవు బలహరాక్రమం

బులు గలవాడవయ్యును, రామునికిఁ బ్రత్యుపకారముగావించి సంతోషము గలిగించుటకై, వానరసేనల కేల యాజ్ఞ సేయకున్నాడవు. రాముడు దేవతలను, అసురులను మహానాగములను దనబాణము లచే స్వాధీనపఱచుకొనఁ జాలినవాడే. అయినను, నీవుచేసిన ప్రతిజ్ఞ నెఱవేర్చఁగలవా యని పరీక్షింపఁ గోరియున్నవాడు. ప్రాణముల విడుచుటయందుఁగూడ వెఱపులేక నీ కతఁడు మేలొనరించెను. అట్టి రామునిపత్నియగు సీతను భూలోకమునను, స్వర్గలోకమునను వెద కుదము. దేవతలొండె, గంధర్వులొండె, అసురులొండె, దేవతాగణము లొండె, యక్షులొండె యా రామునికి భీతిగలిగింపజాలరు. అట్టి రామునకు రాక్షసు లేమిచేయఁగలరు? సుగ్రీవా! యంతటి శక్తిగల వాడును, తొలుత నీకు మేలొనరించినవాడును నయిన రాముని కన్ని విధముల నిష్టము నెఱవేర్చవలయును. వానరపుంగవా! నీ యాజ్ఞ యయ్యెనేని, మాలో నెవఁడును, పాతాళమునఁగాని, భూమియందుఁ గాని, నీటిలోపలఁగాని, యాకాశమునఁగాని యడ్డములేకుండ సంచరింపఁ గలఁడు. శత్రువులకు లొంగనివారును, విధేయులు నగు వానరులు పెక్కుండు నీకడ నున్నవారు. ఎవరెవ రేపనిని చేయవలయునో ఆన తిమ్ము” అని హనుమంతుఁడు సుగ్రీవునితోఁజెప్పెను.

సత్త్వగుణవంతుఁడగు సుగ్రీవుఁడును సమయమునఁ జక్కఁగా నెఱిగింపబడిన యా హనుమంతునిమాటను విని, కార్యముచేయుట యందే యుత్తమబుద్ధినుంచి, సకలదిక్కులందుండు సేనలను రప్పించు టకై, యెల్లప్పుడు ప్రయత్నపరుడైయున్న యిష్టుఁడయిన నీలునిఁ బిలిచి, “ఓసేనాధిపా! నాసేననంతటిని యూధపాలురను తడవుసేయక యిచ్చ తికివచ్చి చేరున ట్లానతిమ్ము. వేగిరముగ నడచువారును, ఉత్సాహ ముగలవారు నగు సేనలహద్దులను గాపాడువారు నా యాజ్ఞనుగొని తమతమ వశమున నున్న సేనలను వేగిరముగఁ గొనివత్తురుగాక! సమీ పముననున్న సేనలను నీవే కొనిరమ్ము. నేడు మొదలు పదునైదుదినముల లోపల నిటవచ్చిచేరనివానికి మరణదండన విధింపబడును. ఇది నిస్సం శయము. నీవును నా యాజ్ఞగొని యంగదునిఁ దోడ్కొని ముదుసలు లగు వానరులను దోడ్కొనిరమ్ము” అని యేర్పాటుచేసి, మఱిలఁ దనయంతఃపురము చొచ్చెను.

30-వ సర్గము

శరత్కాల కర్ణము

సుగ్రీవుఁ డిట్టైఁజున నీలుని కానతియొసఁగి వెండియు గుహ
లోపలికిఁ జొచ్చెను. మేఘములుడివోవఁగా నాకాశము నిర్తల
మయ్యెను. రాముఁ డెట్టకేలకు వర్షర్తువుంగడపి, శరదృతువురాఁగా
సీతావియోగతాపముచేఁ గడు నొచ్చినవాడై, తెల్లనైన యాకాశ
మున వెలుఁగుచున్న చంద్రబింబమును వెన్నెలచేఁ బూయఁబడినట్లుండు
శరద్రాత్రినిజూచి, సుగ్రీవుఁడు కామపరవశుడై తనకార్యముంగూర్చి
ప్రయత్నపడకుండుటను, సీతపోవిడి తెలియకుండుటను, దినములు గడ
చుటను తలచి “యిక నేనెట్టు లీ శరదృతువుం గడపఁగల”నని మిక్కిలి
నొచ్చినవాడై మూర్ఛనొందెను. మతిమంతుడయిన యా రాముఁడు
మఱికొంత తడవునకు మూర్ఛ దెప్పిటిలి, సీత తనమనస్సున నున్నను,
ఆ సీతనుగూర్చి తలపోయుచు, బంగరుమయమయిన శిలలతో
నిండిన ప్రస్తవణపర్వతశిఖరమునఁ గూర్చున్నవాడైఁ మెఱుపులును,
మబ్బులునుతోలఁగి, బెగ్గురుపక్షులనాదములతో మ్రోఁగుచున్న తేట
వెన్నెలతోఁగూడిన శరత్కాలమందలి యాకాశమునుజూచి, ప్రియా
విరహముఁ సహింపజాలక దీనములయినపలుకులతో నిట్లు విలపింపఁ
దొడఁగెను.

294. 592 VAL

“మున్ను తపోవనములందు బెగ్గురుపక్షివలె మాటాడునట్టి ముగుడ
యగు నా ప్రియురా లీ బెగ్గురుపక్షుల కూతలను విని యావందించు
చుండెను. అట్టి నాప్రియ యిప్పుడెట్లు వినోదించుచున్నదో! తొల్లి
నాతో నున్నప్పుడు విరిసినబంగారంపు వన్నెగలిగి నిర్తలములయిన వేగిస
చెట్లనుజూచి సంతసంపడుచుండిన యా ముగుడ యిప్పుడు నన్నుఁజూడక
యెట్లు విహరించుచున్నదో! ఇంపుగాఁ బలుకునదియు, చక్కని యన్ని
యంగములుగలదియు నయిన సీత ముందు రాయంచలకూతలకు మేలు
కొనునది యిప్పుడెట్లు మేల్కొనుచున్నదో! తెల్లదామర రేకులంబోలు
కన్నులుగల సీత; తమప్రియులతోఁగూడి సంచరించు చక్రవాకపక్షుల
మనోహరధ్వనులను విని, నావిరహముచే నెట్టిస్థితి నొందునో! ఇప్పుడు
లేడికన్ను లుజ్జోలుకన్నులుగల నా ప్రియురా లింబాసి, యెన్ని కొంత

కులుఁ చెలువులు, నడబావులు, అడవులు, తోపులుంగ్రుమ్మరినను నా మనసునకు సుఖము లేదు. శరత్కాలగుణములచే మఱింత హెచ్చిన మత్తడుఁడు నావియోగమువలనను, సుకుమారతవలనను సీత తాప మోర్వఁజాలదని యెంచి యా భామినిని మరణావస్థకుఁ దేకుండునా?" అనియిట్లులెల్లఁ జాతకపక్షి జలముంగోరి యింద్రునింగూర్చి మొఱియిడి నట్లు రాజశ్రేష్ఠుడయిన రాజపుత్రుడగు రాముఁడు విలపించెను. అప్పుడు లక్ష్మీవంతుడయిన లక్ష్మణుఁడు పండ్లకొఱ కందములయిన కొండచరులయం దంతటఁ దిరిగితిరిగి మఱివచ్చి యన్ననుజూచెను. అప్పుడు విజనమున రాముఁ డోర్వరానివగపుతోఁగూడి యొంటరియై మైమఱచియున్న యన్ననుజూచి లక్ష్మణుఁడు తానునువగచే దైర్యమేది యాతనితో నిట్లనియె :

“ఓ పూజ్యుడా! యిప్పుడిట్లు కామునికి లోబడి విలపించుటచే నేమి యుపయోగము? ఇట్లు దైర్యముగోలుపోవుటచే నేమి యుపయోగము? ఎప్పుడు ఈ నెమ్మది యుండవలసియున్నదో, అప్పుడిట్లుత్సాహములేక దుఃఖించుటచే నేమియుపయోగము? ఓ దీనముకాని స్వభావముగలవాడా! కార్యమునకైను ప్రయత్నము, కలవర పాటులేమి, నెమ్మది, ఉపాయము, దేశకాలములు, సుగ్రీవుఁడు మొదలగువారి సహాయసంపద, స్వకర్తకుఁ గారణమైన దేవతాప్రార్థనాదులు కార్యసాధనమునకు హేతువులుగాఁ దెలిసి కార్యమును సాధింపఁదల పెట్టుము. మనోవంశోద్ధారకా! నీ ప్రియయగు సీత యొకనికి దొఱకు నదికాదు. మండుచున్న యగ్నిజ్వాలను గదిసి యెవ్వఁడేనిఁ గాలిపోక యుండునే? నీ వాసందియము వాయు”మని రాముని లక్ష్మణుఁ డూఱి డించెను.

అంతరాముఁడు పగతురకు లొంగనివాఁడును, శుభలక్షణుఁడును, హితమును, పథ్యమును, ధర్మార్థసహితమును సామవచనయుక్తము నయిన మాటం జెప్పినవాఁడును నయిన యా లక్ష్మణుంగూర్చి యిట్లనెను : “కుమారా! లక్ష్మణా! సందియములేక కార్యములెఱుఁగు విచారింపవలసినదే. మిత్రసంపదచేర్చుటయు, ఉత్సాహమును బూన వలసినదే. సాధింపరానిదియైన ప్రకృతకార్యముయొక్క ఫలమును గూర్చి తూచింపవలసినదే” అని చెప్పి రాముఁడు పద్మాక్షియగు సీతను

దలఁచుకొని యెండుపాతీనమోముతో లక్ష్మణునికి వెండియు నిట్లనెను:
 “లక్ష్మణా! దేవేంద్రుఁడు వానగురిపించి, పుడమిని దనివినొందించి
 పైరులను బాగుగఁబండించి, తాఁజేయవలసినకార్యమును బూర్తిచేసి
 కొని మఱిపొయెను. రాజపుత్రా! మేఘములు గంభీరమయిన చక్కని
 ధ్వనితోఁగూడి, పర్వత వృక్షములందు సంచరించుచు, వర్షముగురిపించి
 యలసిపోయియున్నవి. నల్లగలువతేకులవలె నల్లనయిన మేఘములు
 పదిదిక్కులను నల్లవిగాజేసి, మదముడిగిన యేనుఁగులమాడ్కి వేగము
 తగ్గినవైయున్నవి. సాధువా! నీటితోఁగూడి, అడవిమల్లెపూవులయు,
 ఏఱుమద్దిపూవులయు నెత్తావిగలిగి మహావేగముతో వీచుచు వాన
 గాడ్పు లంతట సంచరించి నిలిచెను. అనఘుఁడవగులక్ష్మణా! మేఘగర్జన
 ములును, ఏనుఁగుల ఘోరకారములును, నెమళ్లకేకానినదములును, సెల
 యేళ్లు వేగముతోఁబడునప్పుడు గలుగు చప్పుడులును తటాలున నడఁగి
 నవి. వివిధములయిన చరులుగల పర్వతములు జడివానలచే జక్కఁగఁ
 గడుగఁబడి, మాలిన్యములేవివై, పనురంగులుగల కావితాలకూడికచే
 గుంకుమాదిపరిమళద్రవ్య మిశ్రమైన గంధ మలఁదికొన్నచందమున
 వెలుఁగుచున్నవి. ముగుదలు గ్రోత్తగా మగలతోఁ గూడిననాఁడు
 సిగ్గుచే గొంతసేపు బిగింపుసేసి తిన్నగాఁ దమజఘనములు చూపినతీరున,
 శరత్కాలనదులును ప్రవహించి ప్రవాహములు తగ్గినతరువాత మెల్ల
 మెల్లగా నిసుకతినైలను గనఁబఱుచుచున్నవి. శరదృతువురాఁగా,
 నేడాకులయరఁటిచెట్లు విరులతోఁగూడియలరుచున్నవి. సూర్యచంద్ర
 నక్షత్రములు చక్కఁగా వెలుఁగఁదొడఁగినవి. మదపుటేనుఁగులు సొంపు
 మీఱియున్నవి. శరత్కాలగుణములచే గలిగిన సౌందర్యలక్ష్మీ పెక్కు
 తావులందుఁబలుతెఱంగుల కాంతిగలదైయున్నను ప్రకృతము సూర్యుని
 తొలివెలుగులు సోఁకినంత వికసించినపద్మములుగల తామరకొలఁకు
 లయం దెక్కువ శోభిల్లుచున్నది. వనములందు గాడ్పు లేడాకులరఁటి
 పూవులతావిగలవై తుష్పదల యుంకారములతోఁగూడి వీవఁగా,
 మదపుటేనుఁగులకు మదము హెచ్చుచున్నది. ఏళ్లయిసుకతిప్పలనుండి
 కవగూడివచ్చినవియు, సరోవరముల యందలినివాసము నిచ్చుగించు
 ననియు, తామరపూవుల పుష్పాల్లుగ్రమ్మిన విశాలములయిన జక్కని
 తోక్కలుగలవియునగు జక్కవలతోఁగూడ నంచలు విహరించుచున్నవి.

శరత్కాలలక్షి మదముచే శోభిల్లు నేనుఁగులయందును, ఆ మెక్కిన
యాఁబోతులమందలందును నిర్తలోదకములగు నదులందును బంచిపెట్టు
బడినట్లు సమముగ వెలుఁగుచున్నది. మేఘము లాకాశమును విడిచి
పోవుటను గని, పనములందలి నెమళ్లు పురులు ముడుచుకొని, పెంటి
నెమళ్ళయం దనురక్తిమాని, కాంతితఱిగినవై, సంతసము దొఱిగి
శ్రావ్యనాదములుచేయక ధ్యానముచేయుచున్నవి. మనోహరములగు
సువాసనగల యనేకములయిన వేగినచెట్లు పుష్పభారముచే వంగిన
కొవ్వలుగలవై బంగారువలెఁ బచ్చనై కన్నులకొప్పియుండుటచేత వన
ప్రదేశములు దీపములతోఁగూడినట్లు ప్రకాశించుచున్నవి. ఈ ఋతువు
నందు వనవిహారజలవిహారములం దాసతోగల మేటియేనుఁగులు తమ
ప్రియలతోఁగూడి, యేడాకులయరఁటి పూవులవాసనకు హెచ్చిన
మదముగలవై, మదజలము గండస్థలములను భేదించికొని కాటు
చుండఁగా మఱింతమదించినవై, తిన్నగా నడయాడుచున్నవి. శరదృతు
వునం దాకాశము మేఘములులేమిచేఁ గత్తివలెఁ దెల్లనివన్నెగలిగి
యున్నది. నదులు సన్నగాఁ బాటుచున్నవి. గాడ్పు లెఱ్ఱతామరపూవు
వలెఁ జల్లఁగా వీచుచున్నవి. దిక్కులు చీకటి తొలగఁగా వెలుఁగు
చున్నవి. చక్కఁగా నెండకాయుటచే బురదయెండి పుడమినుండి దట్ట
మైన దుమ్ములేచుచున్నది. ఒండొరులవై విరోధమును, కోపమును గల
రాజులు యుద్ధయాత్రకై వెడలుచున్నారు. ఆఁబోతులు శరదృతుగుణ
ములచే నొప్పారినరూపకాంతులు గలిగినవై యుప్పొంగుచు, దుమ్ము
గ్రచ్చిన మేనులతోఁగూడి, మదించినవై, యొండొంటితోడఁ బోరాడఁ
గోరి, యావులనడుమ అంకెలువేయుచున్నవి. వనమునందలి యాఁడే
నుఁగు లోర్వఁజాలని మోహముగలవై, తమగుంపులతోఁగూడి,
కామాతిరేకముతోఁ గూడి, మదించి, తిన్నని నడకనడచుచున్న తమ
భర్తలను జుట్టుకొనిపోవుచున్నవి. తొలుత ధనికులుగ నున్నవారు
కాలవై పరీత్యమువలన దరిద్రులుగాఁగా, నూతనధనికులు హేళనము
చేయ నేమియుఁజేయఁజాలనట్లు, నెమళ్లు వర్షర్తువునందు మేఘోదయ
కాలమునఁ దమకలంకారములయిన మేటిపురులను విచ్చియాడుచుండి
నవి. ఇప్పుడవి మేఘములుపోవుటంజూచి, తమపురులను ముడుచుకొని,
యేటిగట్టులకుఁగా, హంసలు శరత్కాలము వచ్చుటంజేసి గర్జించి

తము హేళనముచేయఁబడినవివోలే గర్వమువీడి విన్నదనముతోఁగూడి మఱిపోవుచున్నవి. మదముచేఁబగిలిన గండస్థలంబులనుండి మదజలంబు గార్చునట్టి మేటియేనుఁగులు కారండవములను, చక్రవాకపక్షులను గొప్పఘోంకారములొనర్చి బెదరించుచు విరిసినకమలములచే శోభిల్లుచున్న కొలకులనుఁ గలియఁబెట్టి కలియఁబెట్టి నీటిని ద్రావుచున్నవి. రొంపిలేక, తేటనీటితోఁగూడి యిసుకచే నొప్పినవియు, గట్టులం దాల మందలతోఁగూడి, బెగ్గురుపక్షులనాదములతో నొప్పుచున్నవియునగు నదులందు రాయంచలు సంతసముతోఁ దిరుగుచున్నవి. వర్షాకాలము పోయి, శరత్కాలము వచ్చుటచేత నేటులును, మేఘములును, సెలయేళ్ళ నీటిధారలచప్పుడును, పెచ్చుపెరిగిన గాడ్పులధ్వనులును, నెమళ్ళ కేకలును, సంతసములేని కప్పలకూఁతలును వేగిరముగ నిలిచి పోయెను. పెక్కురంగులుగలవియు, వర్షాకాలమున వానకు వెలుపల రాక పుట్టలలోనెయుండుటచే మిక్కిలిచిక్కినవియు, తీక్షణవిషము గలవియునైన పాములు చాలకాలము బిలములలోపల నాహారము లేక యుండుటవలన నాకలిచేఁ బీడితములగుచు శరదృతువురాఁగా వెలుపలికిఁ బ్రాచుచున్నవి. * ప్రకాశించుచున్న చంద్రునికిరణములు

* శ్లో. చంచచ్చంద్రకరస్పర్శహర్షోస్తీలితతారకా;

అహో రాగవతీ సంధ్యా జహతి స్వయం మంబరమ్.

చంచల్ చంద్రకరస్పర్శహర్ష ఉస్తీలితతారకా = ఉదయించుచున్న చంద్రుని కిరణముల తాఁకుడువలని శోభచే వెలుఁగుచున్న నక్షత్రములుగలది యని యొక యర్థము. వెలుఁగుచున్న చంద్రుడను పురుషునిచేతతాఁకుడుచేతఁ గలిగిన సంతోష ముచేఁ బెరిచికొన్న కన్నులుగలదియని మఱియొక యర్థము. రాగవతీ = ఎఱ్ఱదనము గలదియని యొకయర్థము. ప్రేమగలదియని యొకయర్థము. సంధ్యా = సంధ్యాకాలము, అని యొకయర్థము. సంధ్యయను నొకస్త్రీయని మఱియొకయర్థము. స్వయం = తానే, అంబరం = ఆకాశమును అని యొకయర్థము. వస్త్రమును అనియొకయర్థము. జహతి = విడుచుచున్నది. విచ్చివేయుచున్నది. అహో = ఆశ్చర్యము. ఈశ్లోకమున చంద్ర పదము పుల్లింగమగుటచేతను, సంధ్యాపదము స్త్రీలింగమగుకను, కరము, తారక, రాగము, అంబరము అను పదములర్థద్వయము గలవగుటచేతను. “ఒకానొక కాముకి యగునతివ తనస్త్రియునిచేయి తగిలినంతట సంతోషముచేఁ గన్నులునిచ్చినదై, నురతము గోరి తానే శోకవిచ్చుచున్నది. అహో! మోహముయొక్కచుకొను యేమవవచ్చును!” యని యర్థము భవించుచున్నది. రామాయణమున నిది యొక చాల్కికీదమత్కారముఁ బెల్పు శ్లోకము. చదువరుల యాహ్లాదమునకై, శ్లోకము నిందుఁ జేర్చుటచున్నది.

సోకుటచే సంతసించి వెలుగొందుచున్న తారకలుగలదియు, రక్త
వర్ణముగలదియునగుసంధ్య తనంతన యాకాశమును విడిచిపోవుచున్నది.
చంద్రుడను చక్కనిమోముగలదియు, నక్షత్రములనెడు వెలుగు
చున్న కన్నులుగలదియు, వెన్నెలయను దుప్పటముగలదియునయిన
రాత్రి తెల్లని చీరె గప్పుకొన్న చానవలె నొప్పుచున్నది. బెద్దరుపటులు
చక్కగాఁ బండినశాలిథాన్యపువెన్నులను దిని యేపుమీఱి వరు
సలుదీరి గాలికెగిరిన మల్లెపూవులసరమువలె విరాజిల్లుచు నాకసమునఁ
బోవుచున్నవి. నిద్రించుచున్న యొంటి రాయంచగలదియు, పెక్కు తెల్ల
గలువలతోఁ గూడినదియునైన గొప్పమడుగులనున్న నిర్మలోదకము,
మబ్బులుతొలగి, చంద్రబింబముచేతను నక్షత్రగణముచేతను నొప్పు
చున్న యాకాశముమాడ్కి వెలుగుచున్నది. అచ్చటచ్చట నివసించు
చున్న హంసములు చలించుచున్న మొలనూళ్ళయి వికసితకమలోత్ప
లములు పుష్పహారములై తలిర్ప, మేటినడబావు లలంకృతలయిన
యంగనలచందమున నెక్కువ శోభిల్లుచున్నవి. పిల్లనఁగ్రోవులరవ
మును, వేకువనువీచునట్టి గాలి చప్పుడును, గొల్లతలు పెరుగు
చిలుకునప్పుడు గలుగుధ్వనులును, దూడలకై యటచుగోవుల యటపు
లును, ఆఁబోతులు చేయునట్టి అంకెలు నొండొంటితోఁగలసి పెం
పొందుచున్నవి. ఏళ్ళగట్టులు పువ్వులచే నొప్పినవై, మెల్లనిగాలికిఁ
గదలుచు నుతికిన ముఱికిలేని తెల్లనిబట్టలచందమున వెలిగెడి తెల్లుచేఁ
గప్పబడినవై తెల్లపట్టుచీరలగట్టిన యతివల జఘనములవలె వెలుగు
చున్నవి. అడవులందు నిరాటంకముగాఁ దిరుగునవియు, పూఁదేనె
గ్రోలుటయందు నేర్పుగలవియునైన తుమ్మెదలు ప్రియాసమేతములై
కమలంబులందు వాలినప్పుడు, వానిపుప్పొడి యంటుకొనుటచేఁ బచ్చని
వన్నెగలవై, గాలియందలి సువాసనగొనుటకై మోదముతో గాలిని
వెంబడించిపోవుచున్నవి. తేటనీరును, వికస్వరకుముదములును, కొంగల
కూతలును, పచ్చగాఁబండిన పరిపైరును, మెల్లనిగాలియు, నిర్మలమగు
చందమామయు వర్షదువు గతించెనని తెలుపుచున్నవి. కామినులు
రేయియెల్లఁ దమప్రియులతోఁ గ్రీడించి వేకువలేచి యలసటచేఁ
దిన్నగా నడచిపోవుచందమున, చేప లనెడి యొడ్డాణములను గనఁ
బఱచుచు నదీకాంతలు శరదృతువురాఁగా మెల్లగాఁబాటుచున్నవి.

చక్రవాకపక్షులతోను, పాచితీగెలతోను, వెలిపట్టుచీరెలవంటి తెల్లు
 పొదలతోనుగూడిన నదులముఖములు మకరికాపత్రములచే నలంక
 రింపబడి, గోరోచనముపూతగలిగి వెలిపట్టుచీరల మేలిముసుగుగల
 యువిదలమోములమాడ్కి వెలుగుచున్నవి. చక్కగా వికసించిన
 గోరింటపూవులచేతను వేగిసపూవులచేతను మనోహరములై, మదించిన
 తుమ్మెదల యుంకారములతోఁ గూడియున్న వనములందు మన్మథుఁడు
 వాఁడితూపులను వింటిని దాల్చినవాఁడై విరహజనులను బాధింప
 నిర్భయముగాఁ దిరుగుచున్నాఁడు. వార్షికమేఘములు లోకమును
 పూర్ణవర్షముచేఁ దనివినొందించి, నదులను చెరువులను నిండించి,
 భూమిని పైరుపంటలచే వెలయఁజేసి, యాకాశమువిడిచి పోయెను.
 కొలకులు తేటనీటితోఁగూడినవై, చక్రవాక పక్షులతోను, రమ్య
 ముగాఁ గూయునాఁడుకొంగలరవములతోను గూడి యెక్కువగా
 వెలుగుందుచున్నవి. కొండచరులందు వేగిసచెట్లు, ఏడాకులయరఁటి
 చెట్లు, కాంచనపుఁజెట్లు, మంకెనచెట్లు, ప్రేంకణపుఁజెట్లును జక్కగాఁ
 బూచియున్నవి. లక్ష్మణా! యేశ్వయందలి యిసుకదిన్నెలు, రాయం
 చలు, బెగ్గురుపక్షులు, చక్రవాకములు, కొక్కెరలు మొదలగు పక్షు
 లతో నంతట నొప్పుచున్నవిచూడుము. రాజపుత్రా! మచ్చరము
 పెచ్చుపెరిగి యెండొరులను జయింపగోరు రాజులదండయాత్రకుఁ
 బ్రయత్నించునదనిదె వచ్చినది. రాజపుత్రా! రాజులు దండయాత్ర
 వెడలుట కిది ముఖ్యమైనకాలము. సుగ్రీవుఁడును గనబడఁడు. అట్టి
 ప్రయత్నమును గానరాదు. ఓ లక్ష్మణా! సీతనుగానక చింతాక్రాంతుఁ
 డనై యీ వర్షాకాలము నాలుగునెలలను నూతేండ్లతోపాటు గడపి
 తిని. ఆఁడుచక్రవాకపక్షి తనభర్తను వెంబడించి వనమునఁబోవునట్లు,
 ఈ సీతయు నన్ను వెంబడించి, పూదోటకుఁబోవునట్లే యీ భయంకర
 మగు దండకారణ్యమునకు సంతసముతో వచ్చినది. లక్ష్మణా! రాజ్యము
 నుండి తొలగింపబడి యడవులకుఁ బంపబడినవాఁడనై ప్రియురాలి
 నెడఁబాసి, వంతచేఁ గుందినవాఁడనయియున్న నాయెడ సుగ్రీవున
 కింకను దయపుట్టలేదుగదా! శత్రుసూదనుడవయిన యో లక్ష్మణా!
 “ఇతఁడు దిక్కులేనివాఁడు; రాజ్యముబోగొట్టుకొన్నవాఁడు; రావ
 ణునిచేఁ దిరస్కరింపబడినవాఁడు; దీనుఁడు; స్వదేశమునకుఁ గడుదవ్వున

నుండువాడు ; కాముకుడు ; నన్నే శరణుచొచ్చినవాడు.” అను నీకారణములచే నన్ను లక్ష్యపెట్టక దురాత్ముడయిన వానరేంద్రుడగు సుగ్రీవుడు నన్నవమానించినవాడు. స్వకార్యము నెఱవేఱెనుగనుక దురహంకారి యగు సుగ్రీవుడు శరత్కాలము వచ్చినతోడవే సీతను వెదకుటకుఁ బోయెదనని ప్రతిజ్ఞ సేసియు దినములులెక్కింపక యట్లుసీతా స్వేషణప్రయత్నము చేయకయున్నాడు, నీవు కిష్కింధాపురముసోచ్చి, మూఢుడయి, తుచ్ఛసుఖములందుఁ దవిలియున్న సుగ్రీవునితో నా మాటగాఁజెప్పుము. “ఓసుగ్రీవా! లోకమునఁ దొలుత నెవఁడుయాచకుల కును, యోగ్యులకును, తనకు మేలుచేయువారికిని ఆశనుగల్పించి వారడిగినది యిచ్చెదననిచెప్పి యావల నాశాభంగమునుచేయుచున్నాడో, వాడు మానవాధముండని చెప్పబడుచున్నాడు. ఎవఁడు మంచిదో, లేక చెడ్డదో యొకపనిని చేసెదనని మాటయిచ్చి యా ప్రకారము జరిపించుచున్నాడో, అట్టి మొనగాఁడే మానవులలో సుత్తముఁ డన బరఁగును. తామొరులచేతఁ బనిచేయించికొని, యొరులకుఁ గష్టము సంభవించునప్పుడు ప్రత్యుపకారము గావింపని కృతఘ్నులు చచ్చినను, వారి శవములను కుక్కలు నక్కలుగూడఁ దినవు” అని చెప్పుము. ఆ సుగ్రీవుడును సమరమున నేను బంగారుమయమయిన వెనుకభాగము గల ధనుస్సు నీడ్వఁగా, మెఱుపుగుంపువలె మెఱయుచున్న యద్దాని రూపమునుజూడఁ గోరుచున్నాడు గాఁబోలును. ఇది నిజము. నేను కుపితుడనై యుద్ధరంగమునఁ జేయు వజ్రఘోషమునుబోలిన యల్లె త్రాటిచప్పుడును మఱల వినఁగోరుచున్నాడు గాఁబోలు. ఈ సుగ్రీవుడు వాలివధమువలన నీతోఁగూడియున్న నాయొక్కపరాక్రమ మిట్టి దని యెఱిఁగియుండియుఁ గాలముమించినను, సీతాస్వేషణ చింతలేక యున్నాడు గదా! శత్రుపురములను ధ్వంసముచేయువాఁడా! యే పని నిమిత్తమై యీ సుగ్రీవునితోడి చెలిమియు, వాలివధమును గావింపబడెనో, ఆ స్వకార్యము నెఱవేఱుటచే సుగ్రీవుడు ప్రతిజ్ఞను మఱచినవాడు. కావుననే యతఁడు వర్షాకాలము వెళ్లఁగా వచ్చెదనని ప్రతినయొనర్చి యా నాలుగునెలలు గడచినను విహారములుసలుపుచుఁ దెలియకయున్నాడు. ఆ సుగ్రీవుడు మంత్రిపరిజనములతోఁ గూడిన వాఁడై వినోదించుచు మద్యపానముననే యాస క్తుడయియున్నాడు

కాని, శోకపీడితులమయియున్న మనయెడ దయదలచక యున్నాఁడు. మహాబలుఁడవగు లక్ష్మణా! సుగ్రీవునికడకుఁబోయి, నాకోపమురీతి యెట్టిదో యతనికిఁ దెలిపి జెప్పిరమ్ము. మఱియు “ఓ సుగ్రీవుఁడా! వాలి నాచే హతుఁడయి యేమార్గమునఁ బోయెనో, ఆ మార్గము మూయుఁ బడలేదు. నీవు ప్రతిజ్ఞను గాపాడుకొనుము. వాలిదారిని వెంబడింప కుము. నా బాణముతో రణమున వాలియొక్కఁడే మృతినొందెను. నీవు ప్రతిజ్ఞదప్పితివేని, నిన్ను సకుటుంబముగా ధ్వంసముచేసెదను” అని యతనితో నామాటగాఁ జెప్పుము. పురుషశ్రేష్ఠుఁడవైన లక్ష్మణా! కార్య మీతీయన నున్నది గనుక నిక్కార్థమునకుఁ దగినట్లుగా నే యేమాటచెప్పవలయునో యాయామాటం జెప్పుము. కాలము మించి పోవుచున్నది. త్వరపడుము. నీ వా సుగ్రీవునికడకేగి, “వానరపుంగవా! ఆడినమాటలచోప్పున నడచుట యుత్తమధర్మమనియు, సత్యముతప్ప రాదనియు, నేను ప్రయోగించిన బాణంబులచే యుద్ధరంగమున నీల్గిన వాఁడవై జమునివీటికిఁజని వాలింజూచునట్లు చేసికొనకుము” అని నా మాటగాఁ జెప్పుము.” అని రాముండు లక్ష్మణునితోఁ జెప్పెను. తీక్షణ ప్రతాపుఁడయిన మనువంశమునకుఁ బ్రభువగు లక్ష్మణుఁడు సీతా వియోగశోకముచే దీనుఁడయియున్నను రాముండు సుగ్రీవునిమీఁది యాగ్రహముచే నోర్వరాని యెక్కువకోపంబుగలవాఁడై, యూహించినను నిచ్చుల్లింపకయుండుటం గని సుగ్రీవునియందు మిక్కిలి కఠిన మయిన తలంపుగలవాఁడయ్యెను.)

31-వ సర్గము

—● లక్ష్మణుండు సుగ్రీవునికడ కేగుట ●—

అ దశరథనరేంద్రుని నందనుఁడయిన లక్ష్మణుండు కాముకుఁడగు టచే దైనయమునందినవాఁడును, స్వాభావికముగా ధీరుఁడును, సీతా వియోగఖిన్నుఁడై, సుగ్రీవుండు కాలముమీఁటి రాకయుండుటచే నతనిమీఁద నెక్కువయాగ్రహము చెందినవాఁడును నయిన యన్న యగు రామునిగూర్చి యిట్లునియె. “ఓ పూజ్యుఁడా! సుగ్రీవుండు తన కుపకార మొనర్చినవారికిఁ బ్రత్యుపకార మొనరింపవలెనను సజ్జనుల ధర్మమునందు నిలువఁడు. రామునితోడి చెలిమివలననేకదా నా కీ రాజ్య

మును, భార్యయు దొరకెననియుఁ దలపఁడు. ఇతఁడు వానరరాజ్య సంపదననుభవింపఁదగఁడు. కావున, ఈతనిబుద్ధి మనకార్యముల కనుకూలింపదు. వీఁడు మదిసెడి, కామసుఖములం దవిలి, నీ యుపకారము నకుఁ బ్రత్యుపకారము సేయుటయందుఁ దలంపులేనివాఁడై యున్న వాఁడు. కావున వీఁడు నాచే హతుఁడై యన్నకడకుఁబోయి చేరును గాక! ఇట్టి చెడుగుణములు గలవాని కెంతమాత్రము రాజ్యము నీయఁ దగదు. నామనస్సున వేగముతోఁబుట్టుచున్న కోపమును నే నాపు కొనఁజాలను. బొంకులాడువాఁ డగు నా సుగ్రీవు నిప్పుడే వధించెదను. వాలిపుత్రుఁ డంగదుఁడు తక్కుంగల వానరవీరులతోఁ గూడి సీతను వెదకుఁగాక! అని తనమనసునఁగల యభిప్రాయముఁదెలిపి యుద్ధము చేయుటయం దోర్వరాని కోపముగలవాఁడై, ధనుస్సును జేతఁబట్టి యేగుచున్న లక్ష్మణునిగూర్చి శత్రువీరుల సంహరించువాఁడగు రాముఁడు చక్కనియోచనతోఁ గూడినదియు, నెవ్వదిని దెల్పునదియునయిన మాట చెప్పెను.

“లక్ష్మణా! లోకమున నీవంటివాఁడు మిత్రసంహారరూపమయిన చెడుపనిని జేయఁడు. కోపమువచ్చినప్పు డెవ్వఁడు దాని నోర్పుతో నణఁచుకొనునో, వాఁడు పురుషశ్రేష్ఠుఁ డనఁబడును. లక్ష్మణా! నీవు మంచినడవడిగలవాఁడవు గావున నిట్టి పాపముసేయఁ దలంపుగొనకుము. పూర్వము సుగ్రీవునియం దున్నంతప్రేమను, మనమువానితోఁ జేసి కొన్న చెలిమినితలంచి యతనితో నిష్ఠూరపుమాట లాడక, తిన్నని మాటలతో, నా సుగ్రీవునితో నిట్లు జాగుసేయుట తగునా యని యడుగవలసినది” అని యన్నపలుకఁగా, మంచి బుద్ధిగలవాఁడు, పండితుఁడు, అన్న గారి కిష్టమును హితమునుజేయుటయం దాస్థగలవాఁడు, తనయన్నకు విధేయుఁడు, బుద్ధియందు బ్రహ్మస్పతిని బురుడించువాఁడు నయిన లక్ష్మణుఁడు సుగ్రీవునిమీఁదికోపము నడఁచుకొని, ప్రలయ కాలయమునిబోలిన వాఁడయి ఇంద్రధనుస్సును బోలినదియు పర్వత శృంగము వంటిదియునగు ధనుస్సునుపుచ్చుకొని శృంగముతో నొప్పారుచున్న మందరపర్వతమువలె కిష్కింధనుగూర్చి బయలుదేరెను. లక్ష్మణుఁడట్లు కామక్రోధములవలనఁ బుట్టినరాముని కోపాగ్నితోఁగూడి నవాఁ డగుటంజేసి వాయువుతోఁగూడిన యగ్నింబోలి మండుచుఁ

బయనమై, తనవేగముచే బెక్కుమద్దులను, తాటిచెట్లను, ఇనుమద్ది
చెట్లను గ్రిందబడఁచ్రోయుచుఁ బర్వత శిఖరములను, మఱియనేక
వృక్షములను నెగిరిపడునట్లు చేయుచు, వేగముతో నడుచునట్టి
యేనుఁగుకైవడి తాలను దుత్తునియలుసేయుచు, దూరదూరముగ
నడుగులిడుచు పనియవసరమువలనఁ గడువడిగాఁబోయి, పర్వతముల
నడుమ సేనలతోనిండినదయి, శత్రురాజులకుఁ జొఱరానిదగు వాన
రేంఁడుడయిన సుగ్రీవునిపట్టణము జూచెను.

ఇత్వాకువంశమునఁ బుట్టినవారిలోఁపల శ్రేష్ఠుడయిన లక్ష్మణుఁడు
సుగ్రీవునిమీఁది యాగ్రహముచే నదరుచున్న పెదవులుగలవాఁడై
పర్వతపుసందున సేనలతో నిండినదియుఁ జొఱరానిదియు నయిన వాన
రాధిపుని పత్తనంబగు కిష్కింధయొక్క వెలుపటఁ దిరుగుచున్న వెఱపు
గలిగించువారగు వానరులనుజూచెను. ఏనుఁగులంబోలు వానరులం
దఱు పురుషశ్రేష్ఠుడైన లక్ష్మణునిఁ గోపాటోపముతో వచ్చుచున్న
వానిని జూచి, శత్రువువచ్చుచున్నాఁ డన్న భీతిచే కొండకొమ్మలను,
ఎత్తుగాఁబెరిగినచెట్లను గొని, యా లక్ష్మణునిమీఁదికిఁ గవియఁగా, లక్ష్మ
ణుఁడును బెక్కుకట్టెలువేసి మంటపెట్టిన యగ్నిహోత్రునికై వడి క్రోధ
ముగలవాఁడయ్యెను. స్రలయకాలయముని చందమున మండిపడుచున్న
లక్ష్మణుంజూచి, వానరులు, మనమున భయము దోప గడగడవణఁ
కుచుఁ బలుదెసలకుఁ బరుగులిడి, సుగ్రీవుని యంతఃపురముసొచ్చి, లక్ష్మ
ణుఁడు గోపముతో వచ్చియున్నాఁ డన్న వార్త నెఱిగించిరి. అప్పుడు
వానర రాజగు సుగ్రీవుఁడు మన్తధనుఖములం దవిలి, యేకాంతమునఁ
దారతోఁగూడి రమించుచుండుటవలన నా కపివీరులమాటను వినఁ
డయ్యె. అప్పుడు మంత్రులు సంగతిఁగనుఁగొని రమ్మని యానతియ్యఁగా,
పర్వతములను, ఏనుఁగులను, మేఘములనుబోలిన యాకారములు
గలవారగు వానరులు నగరునుండి వెడలిరి. ఆ వానరులందఱు
గోభృనుగోఱులును నాఁముధములుగాఁ గలిగినవారు; వికృతస్వరూ
పముగలవారు; పులులమాడ్కి గర్వముగల వారు; భయంకర
ముఖులు. వారిలో కొందఱు పదియేనుఁగుల బలముగలవారు.
కొందఱు వేయియేనుఁగుల బలంబుగలవారు నయి యుండిరి.
అట్టి బలవంతులగు వానరులందఱు చేతులతోఁ జెట్లనుబట్టి

కొని కావలికాచుచుండుటవలన నేరికిజొర నలవికాని కిష్కింధా నగరమును లక్ష్మణుడు జూచెను. అంత నప్పు డెక్కువ బలిమిగల యా వానరులందఱు ప్రాకారమునకును పరిభికును నడుమనున్న మార్గమున వెడలివచ్చి యా లక్ష్మణునికి గనబడునట్లు నిలిచిరి. అప్పుడు శౌర్య ధైర్యములుగల రాజపుత్రుడగు లక్ష్మణుడు సుగ్రీవుడు సమయము మీటుటను, తనయన్న నొచ్చియుండుటను దలచి, మఱలఁ గోపము నొంది, వేడినిట్టూర్పు నిగిడించి, కోపముచే గన్ను లెఱ్ఱగఁజేసినవాడై, పొగతోఁగూడిన యగ్నిహోత్రునివలె మండిపడుచు, బాణము ములుకు లనెడి మండుచున్న నాలుకలును, ధనుస్సనెడి పడగయు, వెలుంగనెడి విషముంగల యయిదుతలలపాము వలె భీకరుడైయుండెను. అప్పు డంగదుడు ప్రలయకాలాగ్నినింబోలె బ్రజ్వరిల్లువాడును, తోపఁ బడిన మదపుటేనుగుంబోలు వాడునునయిన లక్ష్మణునిజేరి, వెఱపుచే మిక్కిలి విచారమునొంది నిలిచియుండెను. పేరుగాంచిన యా లక్ష్మణుడు, కినుకచే గన్ను లెఱ్ఱచేసి, యంగదుని జూచి “ఓరీ పిన్నవాడా! సుగ్రీవునికడ కేగి, “చిన్నాయనా, శత్రువుల నణగఁద్రొక్కఁగల వాడగు రామనితమ్ముడు లక్ష్మణుడు రామునిచింతకు నొచ్చినవాడై, నీకడకువచ్చుటకయి వాకిట నున్నవాడు. అతని మాటయందు నీ కిష్టముగలదేని యట్లు నడచుకొనుము” అనిచెప్పి, పగతుర రూపు మాపు నంగదుడా, నీవు వేగరమ్ము” అని చెప్పెను.

బలముగల అంగదుడును లక్ష్మణునిమాట విని, వగలఁబొగు లుచుఁ దండ్రికడకేగుదెంచి మనసునఁ గలవరమునంది, మోమున విన్న దనముదోఁచు దండ్రిపాదములకును, ఆవల దల్లి పినతల్లుల పాదములకును మ్రొక్కి, లక్ష్మణుడు తెలిపిన తెఱఁగెల్ల నెఱిగించెను. అయినను సుగ్రీవుడును నిద్రాకామసుఖపరవశుండై, మరునివలపులం దగిలి మైమఱచి యుండెను. అంత వానరులందఱు మిక్కిలి వెఱపునొంది కోపముతోఁ గూడియున్న లక్ష్మణుని శాంతపఱచుటకై యందఱుగూడి గొప్ప ప్రవాహవేగమువలెనున్న లక్ష్మణునిగని పిడుగువలె మ్రోగునట్టి సింహ నాదమును, కిలకిలరవములును జేసిరి. సుగ్రీవుడును మత్తుచే దెఱవ నలవికాని కన్నులుగలవాడును, క్రిందుమీఁదైయున్న పూలదండ లును ఆభరణములును గలవాడునునై, యా సింహనాదమున కులికి

పడి లేచెను. తర్వాత చక్కని యాలోచన చేయఁగలవారును, అంతః పురమునకులోపలఁ బోఁగలవారు నగు స్లక్ష్యబ్రభాసు లనెడు సుగ్రీవుని స్త్రీయమంతు లిద్దఱు నంగదునిమాట విని, యాతనిఁగూడఁదీసికొని “వెక్కు తెఱఁగులగు ధర్తాద్ధస్వరూపములను దెలుపవచ్చియున్నాఁడు” లక్ష్మణుఁడని నివేదించుకోరికతో లోపలికిఁ బ్రవేశించి, దేవతల కధిపతి యగు దేవేంద్రునిచందమున సింహాసనమునఁ గూర్చున్నట్టిసుగ్రీవుని నిష్టాలాపములచే నూఱడించి, “యో వానరేంద్ర! ప్రతిజ్ఞదప్పని వారును, మహాత్ములును, నీకు రాజ్యమునొసఁగినవారును, రాజ్యపరిపాలనమునకుఁ జాలినవారు నయిన యన్నదమ్ములు రామలక్ష్మణులు నీకుఁ జెలికాండ్రియిరిగదా! ఆ యిరువురిలో నొక్కఁడగు లక్ష్మణుఁడు వింటిని జేతఁబట్టి వచ్చి వాకిట నిల్చియున్నాఁడు. అతనికి వెఱచి, వడఁకుచు వానరులు భయముతోఁ గేకలిడుచున్నారు. ఈ లక్ష్మణుఁడు మాటలు సారథ్యము నేయఁగా, ప్రయత్న మను రథముమీఁదఁ గూర్చుండి యిచ్చటికి వచ్చియున్నాఁడు. లక్ష్మణుఁడుపంపఁగా, ఈ తారయొక్క ముద్దపట్టియగు నంగదుఁడు వేగిరముగావచ్చియున్నాఁడు. ఆయీ మొనగాఁడగు లక్ష్మణుఁడు కన్ను లెఱ్ఱగఁజేసి, వానరులను దహించు మాడ్కిఁ జూచుచు వాకిటనున్నాఁడు. కావున మహారాజా! బంధు పుత్రమిత్రసమేతుఁడవై త్వరితముగానేగి యతనికిఁ బ్రణమిల్లి, యతని కోపముం జల్లార్పుము. ధర్తాత్ముఁడగురాముఁడు చెప్పినపనిని జాగరూకతతో నెఱవేర్పుము. చేసిన ప్రతినయొనర్చి, మాటదప్పనివాఁడవగుము” అని యంగదాదులు నెప్పిరి.

32-వ సర్గము

— సుగ్రీవుఁడు హనుమంతునితో నాలోచించుట —

బుద్ధిమంతుఁడగు సుగ్రీవుఁడు మంతులు దోడ్కొనివచ్చిన యంగదుఁడుచెప్పిన మాటనువిని, లక్ష్మణుఁడు తనపై నాగ్రహముతో వచ్చియున్నాఁ డన్న మాటనువిని, సింహాసనము విడిచిలేచెను. ఆలోచన లందు నేర్పరియగు సుగ్రీవుఁడు స్థూలసూక్ష్మముల నాలోచించి, ఆలోచనలుచేయుటయందు నేర్పరులును, ఆలోచనలయం దనుభవముగల వారునైన మంతులతో నిట్లనియె.

“మంత్రిపుంగవులారా! నేనెల్లప్పుడు రామలక్ష్మణులతోఁ జెడ్డ మాటయొక్కటియు నాడలేదు. చెడపనియొక్కటియుఁ జేయనులేదు ఇక లక్ష్మణుఁడు నాపై నేల కోపగించుచున్నాఁడోయని యాలోచించుచున్నాఁడను. నాకుఁ గీడురోయు నాపగతురు, సందుగనిపెట్టియుండి, నేనులేనప్పుడు నాపై లేనిపోనితప్పిదము నేమైనను రామునితమ్మునితోఁ జెప్పియుందురు. ఈ విషయమున మీరందఱు స్వబుద్ధి నుపయోగించి, నీతిశాస్త్రోక్తపద్ధతులను గమనించి, తిన్నగా నీ లక్ష్మణుని కోపమునకుఁ గారణమేమియో యాలోచించి తెలిసికొనవలయు. లక్ష్మణునివలనఁ గాని, రామునివలనఁగాని నాకు భయములేనేలేదు. అయినను చెలికాఁడు నిష్కారణముగాఁ గోపించుకొనుటవలన నాకు మిగులభయము గలుగుచున్నది. చెలికానిని సంపాదించుట సులభము. ఆచెలికానితోడి మైత్రిని గాపాడుకొనుటయరుదు. మనస్సులు చపలములు గనుక, స్వల్ప కారణము వచ్చినను చెలిమి బెడిసిపోవును. రాముఁడు నాకుఁజేసిన యుపకారమునకు బదులుమేలు నేనుజేయఁజాలనను నొక్కకారణము చేతనే మహాత్ముఁడగు రామునికి వెఱచుచున్నాను.”

సుగ్రీవుఁడు మంత్రులతో నిట్లుచెప్పఁగా, వానరశ్రేష్ఠుఁడయిన హనుమంతుఁడు తనబుద్ధితో నాలోచించి, మంత్రులగు వానరులు వినుచుండ నా సుగ్రీవుని కీట్లనియె. “కోఁతిమూఁకల నేలువాఁడా! నీతో గట్టిచెలిమియొనర్చుకొన్నవాఁడును, నీకు మేలొనర్చినవాఁడునునగు సజ్జనుని మఱవకున్నావనుట యేమాత్రమును వింతగాదు. మొనగాఁ డగు రాముఁడు భయమును దవ్వననేవిడిచి, నీయిష్టము నెఱవేర్చుటకై దేవేంద్రునిబోలు పరాక్రమముగల వాలిని సంహరించెను. రాముఁ డన్నితెఱఁగులఁ నీయెడఁగలప్రేమచేతనే కోపగించికొని, సంపదను బెంచువాఁడగు తమ్ముని లక్ష్మణుఁ బంపెను. యీ విషయమున నెంతమాత్రము సందియములేదు. సమయమునెఱిగినవారిలో నుత్తముఁడా! నీవు మన్తధమోహితుఁడవై సమయము మీఱినదన్న సంగతి యెఱుఁగకున్నావు. ఏడాకుల యరఁటిచెట్టు పుష్పించి సోబగుమీఱిన శరత్కాలము వచ్చియున్నది. ఆకసమున మేఘములుఘోయి, సూర్య చంద్రాది గ్రహములును నక్షత్రములును తెల్లనై బ్రకాశించుచున్నవి. దిక్కులును, నదులును, కొలఁతులును స్వచ్ఛములై యున్నవి.

వానరశ్రేష్ఠుడా! జానకిని వెదకఁబ్రయత్నమునేయఁ దగినకాలము వచ్చినను నీవెఱుంగకయున్నావు. నీవు మైమఱచి యున్నాడవన్న కారణముచేతనే లక్ష్మణుఁ డిచ్చటికివచ్చెను. ఇది నిజము. మహాత్ముడగు రాముఁడు భార్యగోల్పోయి, వ్యసనసముద్రమున మునిగినవాడై, మఱియొకని మూలమునఁజెప్పిపంపినమాట కతినముగానున్నను, నీవో ఝుకొనవలసినదే. నీవు రామునితోఁజేసిన సంకేతసమయమును మీఱి తివి గావునఁ దప్పిదము నీపైనున్నది. కావున నీవిప్పుడు చేతులు జోడించి యా లక్ష్మణునికడ కేగి యాతనికోపము నుపశమింపఁజేయుట యుత్తమము. దానికంటె వేఱొక్కటి తగినయుపాయములేదు. రాజుచే నాలోచన యడుగఁబడినప్పుడు, మంత్రులు రాజునకుఁ దప్పక మే లొదవుమాటయే చెప్పవలయును. కావుననే నేను నిర్భయముగా నాకుఁదోచిన యథార్థవాక్యమును బలికితేని. రాముఁడలిగినచో, ధనుస్సును జేతఁబూని, దేవగంధర్వరాక్షసులతోఁగూడిన ముల్లోకములను దనస్వాధీనతయం దుంచుకొనఁగలఁడు. ఎవఁడు కోపవంతుడై యుండుఁగా, బతిమాలి నిష్క్రళపఱపఁ దగినవాడో, అట్టివానికిఁ గోపము వచ్చునట్లు చేయరాదు. అందును, తానొక్కనివలన నుపకారమునొంది, యాయుపకారమును మఱవనివాఁడు తనమిత్రునికిఁ గోపమువచ్చినప్పుడు బతిమాలుకొని శాంతపఱచుట యెన్నటికిఁ దప్పిదముగాదు. కావున వానరరాజా! నీవిప్పుడు పుత్రమిత్ర పరిజన సహితుడవుగనేగి, యతనికి సాగిలఁబడిమ్రొక్కి, భార్య భర్తయధీనత యందుండులాగున విధేయుడవై యాడినమాటనుజెల్లింపుము. వానరేంద్రుడా! రామలక్ష్మణుల యాజ్ఞను మనసులోనైన మీఱుట నీకుయుక్తముగాదు. దేవేంద్రుని బోలు ప్రతాపముగల రాముని యస్త్రబలము మాత్రమేకాక, దేహ బలమును నీమనసునకుఁ దెలిసియేయున్నదికదా! ఇకనే విశేషముగాఁ జెప్పవలసినదిలేదని హనుమంతుఁడు సుగ్రీవునితోఁ జెప్పెను.

కికి-వ స ర్గ ము

●● లక్ష్మణుడ సుగ్రీవుని నాకాపురమునఁ జూచుట ●●

ఇక్కడ హనుమంతుఁడిట్లు సుగ్రీవుని కాలోచన చెప్పుచుండఁగా, లక్ష్మణుఁడు రామునియాజ్ఞగొనివచ్చి, కిష్కింధాపురద్వారమున నిలిచి,

యంగదునితోఁ జెప్పిపంపి, యతఁడు మఱివచ్చి పిలువలోపలికిఁజొచ్చి, రత్నమయమును, పుష్పించిన వనములతోఁగూడినదియు, మణులతో వెలుఁగునదియు, మేడలు, మాడుగులు మున్నగువానిచే మిక్కిలి యిటుకై నదియు, పెక్కు తెఱఁగులయంగళ్లచేఁ బ్రకాశించుచుండు నదియు, కోరినపండ్లతోనిండి, పుష్పించినచెట్లచే శోభిల్లునదియు, చంద నము, అగురు, కమలములయొక్కయు, మద్యమైరేయముల సువాసన లచేఁ బరిమళించుచున్న రాజమార్గములు గలదియు, కమ్మనిపూల దండలను మేలి వలువలనుదాల్చి, చూడఁదగినవారలు, కోరినరూప మెత్తఁగలవారలునై దేవతలకు గంధర్వులకును జగించినట్టివారలు నయినవానరులచేఁ దేజరిల్లునదియునగు విశాలమును రమ్యమునునై యున్న కీష్కింధాపురముసొచ్చి, యాపురములోపలఁ దేటనీటితోఁ గూడిన పెక్కునెలయేళ్లను జూచుచు, రాజమార్గముఁ బ్రవేశించి, యొక్కవదార్థ్యముగలవియు, తెల్లమబ్బులమాడ్కి వెలుఁగునవియు, శ్రేష్ఠములైన పుష్పమాలలచే నలంకృతములైనవియు, ధనధాన్యసంపద గలిగి, స్త్రీరత్నములతోఁగూడినవియునైన యంగదమైంద, ద్వివిద, గవయ, గవాక్ష, గజ, శరభ, విద్యున్తాలి, సంపాతి, సూర్యాక్ష, హనుమత్, వీరబాహు, నళ, కుముద, సుషేణ, తార, జాంబవత్, దధివక్త్ర, నీల, సుపాటల, సునేత్రు లను వానరోత్తములయొక్క రమ్యములైన యుత్తమగృహములనుజూచెను. వెంటనే తెల్లనిప్రాకార ముచేఁ జుట్టఁబడినదియు, పగతురకుఁ జొరనలవికానిదియు, దేవేంద్రుని గృహముమాడ్కి మెఱయునదియునైన రాజభవనమును దర్శననే చూచి, దగ్గఱకువచ్చి, కైలాసశిఖరములంబోలు తెల్లని దేవాలయగోపుర ములతో నొప్పుచు, కోరిన దివ్యపుష్పఫలములుగలిగి, కాంతిచే నొప్పారుచు, నల్లనిమబ్బులంబోలు డాలుగలిగి, చల్లనినీడతోఁగూడి, బాట సారులకు సేదదీర్చునట్టి వృక్షములచే శోభిల్లునదియు, బలవంతులగు నాయుధధారులయిన వానరులచేఁ గావలికాచఁబడినదియు, దివ్యము లైన పుష్పమాలికలచే నలంకరింపఁబడినదియు, మేలిమి పసిఁడితోరణ ములుగలిగి, తెల్లనై వెలుగుచున్నదియునైన సుగ్రీవుని గృహమును సూర్యుఁడు గొప్పమేఘమును చొచ్చునట్లు, నిరాటంకముగాఁ బ్రవేశించెను. అట్లు లక్ష్మణుఁడు లోపలికిఁజొచ్చి యనేకజనసమూహములతోఁ

గూడినవియగు నేడుతోట్టికట్లను దాటి, అచ్చటచ్చట బంగారువెండి
మంచములతోను, మేటిపటపులతోను గూడిన పెక్కుమేలిమి
యాచనములతోను వెలుగునదియు, కాపుదల చేయబడి
నదియునైన యాసుగ్రీవుని యంతఃపురముసోచెను. లక్ష్మణుడు ప్రవే
శించుతఱి చక్కనిశ్రుతితోగూడి, తంబురు, వీణమొదలగువాని
ధ్వనితోగలియునట్లు లింపుగఁబాడుచున్న సంగీతమును వినెను.
మఱియు బలవంతుడగు లక్ష్మణుడు సుగ్రీవునియంతఃపురమునఁ బెక్కు
రూపములుగలవారును, సౌందర్యయాచనములచే మదించినవారునైన
జవరాండ్రను బెక్కండ్రను చూచెను. గొప్పకులములఁ బుట్టినవారును,
నానావిధ పుష్పమాల్యములను దాల్చినవారును, పండ్లుకోయుట, పూల
పండలుగట్టుటలయందు మెలకువతోనుండువారును, చక్కనిసొమ్ములను
దాల్చినవారునునయిన యాయుత్తమాంగనలనుజూచి, యచ్చటనే
సకలవస్తువులబడసి తనివినొందినవారై, మెలకువతో రాచకార్యము
లను జరుపుచు, మేటితోడవులదాల్చియునున్న సుగ్రీవుని సేవకులను
జూచెను. తర్వాత లక్ష్మణుడు మఱికొంతదవ్వేగి యచ్చట నతివల
యందెలమ్రాతలను, మొలనూళ్లయందలి చిటుగజ్జెలధ్వనులను విని,
కాంతలు తమప్రియులతో సంగమించుసమయ మని మిక్కిలి లజ్జపడి
యచ్చటనే నిలిచెను. మహాబాహువగు వీరుడైన లక్ష్మణుడు స్త్రీలుండు
తావునకుఁ బోవుటతగదనియెంచి, యేకాంతస్థలముసోచి రాముని శోక
కోపావేశములచే రేగినవాడై, యాభరణముల ధ్వనినివిని, వింటి
నారినిమీఁపెను. వానరపుంగవుడగు సుగ్రీవుఁ డావింటిచప్పుడువిని,
లక్ష్మణుఁ డచ్చటికివచ్చియున్నాడనియెఱిగి, యుత్తమాసనమునుండి
దిగ్గునలేచి, “సోదరునందుఁ బ్రేమగల లక్ష్మణుడు, అంగదుడు నాకింతకు
మున్నెఱిగించినచందముననే యిదిగో నిజముగావచ్చినాఁ” డని యా
లక్ష్మణుని ధనుష్టంకారముచేతను, అంగదుని వార్తచేతను నెఱిగెను.
వెంటనే సుగ్రీవునిమోము కళవళపోయెను. అంతట వానరశ్రేష్ఠుడగు
సుగ్రీవుడు తత్తరపాటుచే నేమియుదోచక కొంతతడవుండి, జాగ్ర
త్తతోఁ జక్కనిరూపముగలతారను జూచి యిట్లునియె.

“చక్కనికనుబొమ్మలుగలదానా! యీరాముని తమ్ముడు తిన్నని
స్వభావముగలవాడు. అట్టివాడిప్పుడు గోపముతోగూడివచ్చుట కేమి

కారణ ముండవచ్చును? సత్పురుషులకుఁ గారణములేక కోపమురాదు గదా. ఓ యు త్తమాంగనా! యీ లక్ష్మణుని కోపమున కేమికారణముండ వచ్చునని నీకుఁదోచుచున్నది? మన మీ లక్ష్మణునికి సమ్మతముగాని పని యేదియుఁ జేసినట్లు నాకుఁదోచదు. నీవు వేగిరము బుద్ధితో యోచించి, దీని కారణమును దెలుపుము. అటుగాదేని నీవే యీ లక్ష్మణునిఁజూచి తిన్న నిమాటలువలికి యాతనికోపము నిమ్మలించునట్లు సేయుము. నిన్నుఁ జూచినంతఁ గలఁకదేఱిన మనస్సుగలవాఁడై లక్ష్మణుఁడు నీవైఁగినుక చూపఁడు. సత్పురుషు లతివలయెడలఁ గ్రౌర్యము నెప్పుడును జూపరు. తమ్మిరేకులంబోలు కన్నులుగల శత్రుసంహారియగు లక్ష్మణుఁడు శాంత మనస్కుఁడైన పిదప, నేనువచ్చి చూచెదను.” అని చెప్పిపంపెను.

ఆతారయు సురతశ్రమచేఁ దోలుపడుచు, కైపుచే మోడ్చు చున్న కన్నులుగలదై, యొడ్యాణమును, బంగారు మొలకట్టును జూటి పోవుచుండ, సురతపు గుఱుతులు కనఁబడుచుండ, రత్తికీడలబడలికచే ముందుకు వ్రాలినశరీరముతో లక్ష్మణునిచేరువకు నేతెంచెను. రాజ పుత్రుఁడయిన లక్ష్మణుఁడును ఆడుది చేరువకువచ్చుటచేఁ గోపమువీడి, దానిరూపమును జూచుటకు సిగ్గుపడి తలవాలెచ్చెను. అంత, తారయు మద్యపానముచే సిగ్గువిడిచినదిగనుకను, లక్ష్మణుని కోపము చల్లాలు టచేతను చనవుచే ధైర్యముదెచ్చుకొని, తిన్న నిమాటలతో గొప్ప యర్థముగలుగునట్లును పలికెను. “ఓరాజపుత్రా, కోపమున కేమికారణము? మీమాట నెవఁడుమీతెను? ఎందుఁజెట్లుగల వసమును గాల్ప వచ్చిన కాటుచిచ్చునకెదుట నెవ్వఁడు నిర్భయముగాఁ గూర్చుండఁ గలఁడు?” అని యడిగెను.

అట్లు సందేహింపక వినయపూర్వకముగను, ప్రేమతోడను నడిగిన యీతారమాటనువిని లక్ష్మణుఁడును ప్రేమతో నర్థముగలమాట నిట్లు నెను. “ఓ పెనిమిటికి మేలుగూర్చుదానా! యేమియిది నీమగడు మన్నథ పరతంత్రుఁడై ధర్తార్థములను నేకరించుట మాని యేల యిట్లు తెలివి లేకున్నాఁడు! ఏమి యీ యన్యాయము! తారా! నీమగఁడు రాజ్య వ్యవహారములను బరికింపకయు, వ్యసనమేగతిగానున్న మమ్ము విచారిం పకయు నెల్లప్పుడు మంత్రిపరివారములతోడ మద్యపానలోలు దై యున్నాఁడు. ఆవానరాధిపుఁడగు సుగ్రీవుఁడు నాలుగునెలలు సీతను

వెదక గడువుపెట్టి, యానాలుగునెలలు దాటినను మత్తుచే, విహరించుచుఁ దెలియకున్నాఁడు. ధర్తార్థ సంపాదనము చేయఁ గోరువాఁ డిట్లు మద్యపానము నేయరాదు. మద్యపానమువలన ధర్తార్థకామములకు మూటికిఁ జేటు గలుగును. ఉపకారము చేసినవానికిఁ బ్రత్యుపకారము నేయనివానికి ధర్తలోపము గలుగును. ప్రత్యుపకారము నొందకుండుటచే గుణపంతుఁడగు మిత్రుఁడు నశించినపు డర్థకామములకు రెంటికిని లోపమువాటిల్లును. సత్యమును ధర్తమును విడువకయుండు స్నేహితుఁ డర్థకామములకంటె శ్రేష్ఠుఁ డనబడు. ఈసుగ్రీవుఁ డా యర్థ కామములకు మూలమగు చెలికానిని వదలెనుగదా! ధర్తమునుగూడఁ బరిత్యజించెను! ఓతారా! పనులకలరూపు నెఱిగిన నీవే యిప్పుడు సుగ్రీవుఁ డిట్లు తడవుచేయుచుండ మేముచేయవలసినదేమో యోచించి చెప్పుము.” అని లక్ష్మణుఁడుపలుకఁగా, తారయు ధర్తార్థములకుఁదప్పనిది యునైన యాలక్ష్మణుని యాతిన్నని మాటనువిని, రామునికార్యము నిమిత్తము లక్ష్మణుఁ డేతెంచియున్నాఁడని యెఱిగినదై, యాతనితోఁ బ్రీతి గలిగించునట్టి మాటచెప్పెను.

రాజపుత్రుఁడా! యిది కోపమున కదనుగాదు. తనవారన వారియెడ నెక్కువ యాగ్రహము పూనరాదు. ఈ సుగ్రీవుఁడు నీపని చేయుటయందుఁ గోర్కొగలవాఁడు. ఈతఁడొక్కవేళ నిప్పుడు సమయము మీఱినను, ఆతనియపరాధము మన్నింపవలయును. లక్ష్మణా! గొప్పగొనములుగల నీయట్టివాఁడు లొంగినవానియెడఁ గోపముచేయునే? సాత్త్వికగుణముగలవాఁడు, తపస్సుచేయువాఁడునగు నీయట్టివాఁడు కోపమునొందునే? వానరవీరుఁడగు సుగ్రీవుని హితుఁడగురాముని కోప మిట్టిదని నేనెఱుఁగుదును. సుగ్రీవుఁడు కార్యము సకాలమునకుఁజేయ కున్నాఁడనియు నెఱుఁగుదును. మీరు మాకేమి యుపకారముఁ గావించితిరో యదియు నెఱుఁగుదును. ఇప్పుడు చేయవలసినదేమియో యదియు నేనెఱుఁగుదు. రాజోత్తమా! మన్తధునిబలిమి యెంత యోర్వ రానిదో యదియునెఱుఁగుదు. ఈ సుగ్రీవుఁడు కామాతురుడై యెల్ల పుడు స్త్రీలయందుఁదగిలియున్న సంగతియు నేనెఱుఁగుదును. నీవిప్పుడు కినుకపూనుటచూడ, నీకు మాకుఁబోలె గామవికారములందు మనము దగులుటలేదని తెలియుచున్నది. కామవికారములందుఁజిక్కిన మానవుఁ

డిదియదననియు, ఇది తగుచోటనియు, ధర్మార్థములకు లోపమువాటిల్లుననియు నెఱుంగఁడు. నీవును సుగ్రీవునట్లు కామపరవశుడవయి యుందువేని, నీవును సుగ్రీవునియట్లు దేశకాలధర్మార్థములను మీఱియుందువు. కావున సుగ్రీవునిప్రమాదమునకుఁ గారణము మదనుఁడే. కాబట్టి శత్రువీరుల వధించువాఁడా! మన్మథవ్యాపారములందుఁజిక్కి, మన్మథునిచేఁ జొఱఁబడినవాఁడై సిగ్గుమాలి నాకడనెయుండి కాలముపుచ్చుచున్న వానరవంశపుటేలికయగు నీతమ్ముని సుగ్రీవుని మన్నింపుము. ధర్మమును, తపస్సునుగోరి యడవులందున్న మహర్షులు సైతము మన్మథ పరతంత్రులై వలపులందగిలియుండిరి. అటుండఁగా, నీతఁడు కోఁతిస్వభావముచేతనే చపలుఁడు. అట్టివాఁడు రాజైనపుడు సుఖములం దగులకుండునా?" అని యిట్లు తార శత్రువులకు లొంగనివాఁడయిన లక్ష్మణునితో గొప్పయర్థముగల మాటనుజెప్పి, వెండియు వేడ్కమీఱి, పానమదముచే ముందుకుఁబడఁబోవుచుఁ దనప్రియునికి హితమగుమాట నిట్లునిచెప్పెను: రాజోత్తమా! సుగ్రీవుఁడు మన్మథునికిలోఁబడియున్నను, మీకార్యము సాధించుటకై, చాలకాలముక్రిందటనే తనపరివారమున కానతిచ్చె. అన్ని కొండలందుండు లెక్కలేని మహావీరులును, బలవంతులునగు వానరులువచ్చిరిగదా! గొప్పబాహువులుగల లక్షణా! స్త్రీలుండెడి యంతఃపురములోపలికిఁ బోరాదని యిచ్చటనిలిచితివి. సజ్జనులు మనసునఁ గామవికారములేక మైత్రిచేఁ దనచెలికానిభార్యలఁ జూచుట దోషము గాదు" అని తార లక్ష్మణునికిఁ జెప్పెను.

తార యిట్లు విన్నవింపగా, కార్యత్వర తన్నుఁ జేరణచేయుచుండఁగా, నిడుదచేతులవాడగు శత్రుసంహారియయిన లక్ష్మణుఁ డంతఃపురములోపలికిఁజొచ్చి దివ్యములైన యాభరణములు దాల్చినందునఁ బలురంగులుగల యంగములుగలవాడును, రూపరియు, విలువగలబట్టలనుగట్టి, నెత్తావిఁ గుబాలించు పూవులదండలుదాల్చి సూర్యునివలె వెలుగువాడును, దేవేంద్రుఁడుంబోలె గెలువనలవికానివాడును, మేటిసొమ్ములును దండలునుదాల్చిన యంగనలచేఁ జుట్టఁబడి, మేలిమి దుప్పటముపఱచిన బంగారుమంచముమీఁదఁ గూర్చుండియున్న వాడును నగు సుగ్రీవునిఁజూచి కడునెట్టినైన కన్నులతోఁగూడి జమునిమాడ్కి భయంకరుఁ డయ్యెను. పసిడివన్నెయు విరివికన్నులునుగల శూరుఁడగు

సుగ్రీవుడన్న నో మంచియాసనమున రుమను బిగికొంగిటంజేర్చి కూర్చుండి యున్నవాడై, ధైర్యముతో నెదుటవచ్చిన విరివికన్నులవాడయిన లక్ష్మణుఁ జూచెను.

34-వ సర్గము

—౧౮ లక్ష్మణుఁడు సుగ్రీవుని దూఱుట ౧౮—

ఎదురులేనివాడును, పురుషశ్రేష్ఠుఁడునునైన లక్ష్మణుం డెక్కువ యాగ్రహముతోఁ దన యంతఃపురమునఁజొచ్చుటగని, భీతినొంది, యన్నగారివెతచే నొచ్చినవాడై, కోపముపూని నిష్ఠూర్పువిడుచుచుఁ దనతేజస్సుచే ధగధగమని వెలుఁగుచున్న లక్ష్మణుఁజూచి, సుగ్రీవుడు తనపసిడిపాన్పునుండిదిగి చక్కఁగాఁ గై నేయఁబడిన దేవేంద్రుని గొప్ప ధ్వజముమాడ్కి లేచి నిలిచెను. ఆకాశమునఁ బున్నమచందురుని రిక్కలెల్ల వెంబడించులాగున మంచమునుండి తటాలునదిగిన యా సుగ్రీవుని వెంబడిని రుమమొదలగు నతనికాంతలును మంచమునుండి దిగ్గునడిగి నిలిచిరి. అట్లు కాంతిమంతుడైన సుగ్రీవుడు తనప్రియుర్రాండ్రతోఁ గూడదిగి, మద్యపానముచే నెఱ్ఱినై న కన్నులుగలవాడై, గొప్ప కల్ప వృక్షముకై వడి యా లక్ష్మణుని ముందట కంపించుచు నిలఁబడెను.

రుమను బ్రక్కన నిల్చుండఁబెట్టికొని, తారతోఁగూడనున్న చందురునికై వడి, నాఁడువారినడుమ నిల్చియున్న సుగ్రీవునిఁజూచి, లక్ష్మణుఁడు కోపముతో నిట్లనియె. “బలవంతుఁడు, మంచివంశమునం బుట్టిన వాఁడు, దయగలవాఁడు, ఇంద్రియాశలగెల్చినవాఁడు, నెనరుగల వాఁడు, యథార్థము పలుకువాఁడునగురాజు లోకంబున నందఱిచేతను గారవింపఁబడును. మిత్రులవలన మొదట నుపకారముసేయించుకొని, యధర్తమార్గముఁజొచ్చి, వానికిఁ బ్రత్యుపకారముచేసెదనని వాగ్దత్తముచేసి యట్లువాగ్దత్తము నెఱవేర్పనివాఁడు మిక్కిలి క్రూరుడని చెప్పఁబడును. గుఱ్ఱమువిషయమై యొక యసత్యమాడినపక్షమున నూలుగుఱ్ఱములఁ జంపినవాడగును. గోవువిషయమున నసత్యమాడిన యెడ, వేయిగోవులను జంపినవాడగును. మనుష్యునివిషయమున నసత్యమాడినచోఁ దన్నును, దనబంధువులను హత్యగావించిన పాపము నొందును. మొదట మిత్రులచేఁ దనకార్యముఁజేయించుకొని, పని

దీక్షింపఁగల వారికి బదులొనరింపఁదలంపులేని కృతఃకుండలచేరి వధింపఁ
 డగినవాఁడు. తొల్లియొక్కప్పుడు సుగ్రీవా ! స్వామంభునమను వాక
 కృతఃకుండలజూచి, సకలలోకములవారిచేఁ గొనియాడఁబడు నీ వ్లోక
 మును జెప్పెను. అది నేఁజెప్పెదను ; ఆలకింపుము. “బ్రహ్మహత్య,
 మద్యపానము, దొంగతనము చేసినవారును, వ్రతము లేనివారునునగు
 మానవులకుఁ బ్రాయశ్చిత్తముగలదుగాని, నెనరులేనివానికిఁ బ్రాయ
 శ్చిత్తమేలేదు.” అని స్వామంభువు ఁను పుడమితేఁడు చెప్పెను.
 ఓ వానరా ! నీవు చెడ్డవాఁడవు; మేలుమఱచువాఁడవు; బొంకులాడు
 వాఁడవు. కావుననే నీవు మొదటనే రామునిచేతఁ గార్యముచేయించు
 కొని యిప్పుడారామునికి బదులుమేలుసేయకున్నాఁడవు. ఓ మర్క
 టుఁడా ! నీవు రామునిచే నుపకారముసేయించికొని, యతనికి బదులు
 మేలుసేయుటకుఁ దలంపు గలవాఁడవేని, నీవు సీతను వెదకుటకై ప్రయ
 త్నము సేయవలసియుండునుగదా ! అట్టిప్రయత్నము నీవు చేయమిచే
 నీవు కృతఃకుండలవు. కప్పలను దగ్గరకురానిచ్చి వానిని మ్రింగఁగోరి,
 కప్పవలెనెఱచు పామువలె నీవు నెన్ని యోనయములునటించి, సత్యమైన
 ప్రతిజ్ఞ చేసిన ట్లభినయించి, గ్రామ్యసుఖములం దవిలియున్నావు. నీవు
 గప్పవలెఁగూయు పామువని యారాముఁ డెఱుఁగఁడయ్యె. కరుణ
 దలఁచువాఁడును, మహాపూజ్యుఁడును, గొప్పవాఁడునైన రాముఁడు
 పాపంపుఁ బనులుసేయువాఁడవు, చెడునడవడిగలవాఁడవునైన నీకు
 వానరరాజ్యాధిపతిత్వము నొసఁగెను. వింతపనులుసేయఁగల రాముఁ
 డొనర్చిన యుపకారము మఱతువేని, నీవు వాడిబాణములచే నేయఁ
 బడినీలిగి, వాలినిజూతువు. వాలిపోయినదారి యింకమూయఁబడలేదు.
 అది తెఱవఁబడియున్నది. ప్రతిజ్ఞఁజెల్లింపుము. ఆడినమాటతప్పి, వాలి
 పోయినదారినిబోకుము. నీవిత్వోకు వంశశ్రేష్ఠుఁడగు రామునివింటి
 నుండి జాతినవాడిబాణములను చూచి యెఱుఁగవేమో ! కాబట్టియే
 నీవు రామునికార్యమును, మనసులోనైనను దలంపక, సుఖవంతుఁ
 డవై సకలసుఖముల ననుభవించుచున్నావు” అని లక్ష్మణుఁడు సుగ్రీవుని
 నిందించెను.

35-వ సర్గము

— ౩౫ వ సర్గము —

అవిధమునఁ బలుకుచుఁ దనవెలుగుచే మండుచున్నట్లుండఁ
 లక్ష్మణుంగూర్చి, చంద్రునిబోలు మోముగల తార యిట్లనియె. “ఓ
 లక్ష్మణా! వానరాధిపుడగు నీసుగ్రీవు నిట్లు పరుసనిమాటలాడఁ దగదు.
 ఇతని నట్టిపలుకులచే నిందింపకుము. అందును బ్రయస్నేహితుడ వయిన
 నీవిట్టిమాటలాడఁదగునా? కోతులదొరయగు సుగ్రీవుడు నెనరులేని
 వాడు కానేకాడు; మోసకాడునుగాడు; స్వారుడును గాడు;
 కల్లరియుఁగాడు; కపటియుఁగాడు. వీరుడా! రాముడు సుగ్రీవునికి
 బవరమున నితరులచే జేయనలవికాని యుపకారమును జేసెను. రాముఁ
 డొనర్చినయట్టి మహాపకారమును సుగ్రీవుడెన్నఁడైన మఱచునా?
 శత్రుతాపనా! రామునియనుగ్రహమునంజేసియే యిప్పుడు సుగ్రీవుడు
 కీర్తిని, శాశ్వతమైన వానరాజ్యప్రభుత్వమును, రుమను, నన్నును
 బొందెను. ముందు సుగ్రీవుడు ఋశ్యమూకపర్వతమున నున్నప్పుడు
 మిక్కిలికష్టముతో నుత్తనేలమీఁద నొంటరిగఁబరుండి యుండినవాడిప్పు
 డిట్టిమేటిసుఖమును బొంది, తొల్లి విశ్వామిత్రమహాముని కామముచే
 మేనకతోఁగూడి కాలము నెఱుంగకయున్నచందమున నిప్పుడు రాము
 నితోఁ జేసిన సంకేతకాలము నెఱుంగకున్న వాడు. తపస్సుచేయువాడ
 యైన విశ్వామిత్రమునీంద్రుడే యొకప్పుడు ఘృతాచియను నప్పర
 సంజూచి మోహించి యామెతోఁగూడి సుఖము లనుభవింపుచుఁ బది
 యేండ్లొక్కదినముగా నెంచెను. లక్ష్మణా! త్రికాలజ్ఞులైనవారిలో
 నుత్తముడయిన తపోమహిమగల విశ్వామిత్రమునీంద్రుడే యిట్లు
 కాలముమీఱుట నెఱుంగనప్పుడు సామాన్యుడయిన సుగ్రీవునివంటి
 సామాన్యుడు సమయము నెఱుంగకుండె ననుట యొకవింతయా?
 లక్ష్మణా! సుగ్రీవుడు పెక్కేండ్లు, కడగం ధ్లనుభవించి యిప్పుడు శరీర
 ధర్మమగు సురతసుఖములంబొంది, కామసుఖములందుఁ దనివినొందక
 కాలముం గడుపుచుండినవాడు. కావున నితనియపరాధమును ఘన్నిం
 పుము. లక్ష్మణా! పాస్తవమైన సంగతినెఱుంగక ప్రాకృతజనునియట్లు
 క్రోధమునొందుట నీకుదగదు. ఓ పురుషశ్రేష్ఠా! నీవంటిసత్వగుణము

గలమానవులు పరికింపక తటాలున రోషమునకు లోబడరు. నడవడుల నెఱిగినవాఁడా! నేను సుగ్రీవుని నిమిత్తమయి జాగ్రత్తతో నిన్ను వేడుకొనుచున్నాను. ఊటడుము. కోపసంజనితమయిన యీతత్తర పాటు వీడుము. శాంతియొందుము. సుగ్రీవుఁడు రామునిపనికై, రుమను, నన్నును, వానరరాజ్యమును, ధనధాన్యరత్నములను సైతము విడుచు నని నాతలంపు. సుగ్రీవుఁడు కలనియందు రావణునిజంపి, చంద్రుని రోహిణితోఁ జేర్చినట్లు రాముని సీతతోఁగూడఁ జేర్పగలఁడు. లంక యందు లక్షకోటుల మూడులక్షల యటువది వేవురికంటె హెచ్చిన రాక్షసులున్నారు. వారందఱు కోరినరూప మెత్తగలవారు. శత్రువు లకు లొంగనివారు. వారినందఱిని జంపక, సీతాదేవి నపహరించిన రావణుని జంపుట కలవికాదు. లక్ష్మణా! ఎవరికేని యారాక్షసులను జివ్వయందుఁ దోడ్పాటులేక వధించుటకు వీలుగాదు. అందును రావణుఁడు క్రూరకార్యములుచేయువాఁడు. అట్టి యతనిని, వానిపని వాండ్రను సుగ్రీవునికి సహాయసంపదలేక వధించుటకు వీలగునే? ఇట్లని వాలి నాకుఁ జెప్పియున్నాఁడు. ఆవానరపుంగవుఁడగువాలి యందఱి బలాబలముల నెఱిగినవాఁడుగదా! వాలి చెప్పఁగా నేను విన్న దేకాని, నేనేమో ప్రత్యక్షముగాఁజూచి యెఱుంగను. ఆమాటనుబట్టియే మీకిది నెప్పితిని. మీకార్యమునకుఁ దోడ్పడుటకుఁగానే పెక్కండు వానర శ్రేష్ఠులను బిలిచికొనివచ్చుటకై సుగ్రీవుఁడు తనసేనాధిపతులగు వానర శ్రేష్ఠులను బంపియున్న వాఁడు. రామునికార్యము సేయ బలపరాక్రమ ములుగల యావానరశ్రేష్ఠులరాక నెదురుచూచుచు సంతఃపురము విడిచి రాకయున్న వాఁడు. లక్ష్మణా, సుగ్రీవుఁడు మునుపు మీయెదుట నెట్లు ప్రతిజ్ఞ సేసెనో, యట్లే యిప్పుడును వానరులందఱు పదునైదు దినములలోపల వచ్చి చేరవలయునని యుత్తరువు చేసియున్నాఁడు. శత్రువుల నణగఁద్రొక్కునట్టి లక్ష్మణా! ఎక్కువవెలుగుగల పెక్కండు వానరులును, అనేకకోటులు కొండముచ్చులు నీదినమున రాగలరు. ఇప్పుడు నీవు కోపము విడువుము. లక్ష్మణా! కోపముచే నెట్లనెన నీమోమును, నెత్తుటివలె నెట్లనెన నీకన్నులనుజూచి, వానరాధిపుని కాంతలందఱు వాలివధము సమయమునంబోలె భీతిని బొంది, యట్లే యాపద యిప్పుడు జరుగునేమోయని సందియపడి నెమ్మది తప్పి

యున్నారు. కావున నీవు వేగిరముగఁ గోపము విడిచి, యోర్పు నొందుము” అని తార లక్ష్మణునితోఁ జెప్పెను.

36-వ సర్గము

—● లక్ష్మణసుగ్రీవు లొండొరుల నోదాహుకొనుట ●—

తార యిట్లు వినయముతోడను, ధర్మయుక్తముగను బలికిన మాటను విని తిన్నని నడవడిగలవాడగు లక్ష్మణుఁ డామెమాట నంగీ కరించి, కోపము విడిచి నెమ్మది నొందెను. వెంటనే సుగ్రీవుఁడును లక్ష్మణునివలనఁ గలిగియుండిన కడుగొప్ప వెఱపును దడిబట్టను విడుచునట్లు విడిచి, తనమెడయం దుండిన పలురంగులపువ్వులు గ్రుచ్చిన నెత్తావిగల పూవులసరమును ద్రెంచివైచి, మన్తధపారవశ్యమును విడిచి, భయంకర పరాక్రమముగల లక్ష్మణుని సంతోషపఱచుచు నడచువ మెఱయ నిట్లనియె.

లక్ష్మణా ! నన్ను విడిచిపోయినకాంతియు, కీర్తియు, శాశ్వత మగు వానరరాజ్యమును రామునియనుగ్రహమువలననే మఱల నేను బడసితిని. తనపరాక్రమంపుఁజేష్టచేఁ బ్రసిద్ధిచెందిన యా మహాత్ముఁడు రాముఁడు చూపినయట్టి విక్రమకార్యమునకుఁ బ్రత్యుపకారము నెవఁడు సేయఁగలఁడు? ధర్మాత్ముడగు రాఘవుఁడు నన్నుఁ జేరునకు బాసటగా నుంచుకొని, తనతేజస్సుచూపియే సీతను బొందఁగలఁడు; రావణుని వధింపనుగలఁడు. ఒక్కబాణముచేతనే యేడుమద్దిచెట్టులను, పర్వతమును భూమినిదొలఁచినట్టి యారాముని కొక్కరి సాహాయ్య మేల? వింటినారిని మీటి యాచప్పుడుచేత, భూమిని పర్వతవనము లతోఁగూడ గడగడవడఁకించిన యారామునికిఁ దోడివాఁడు సేయుపని యేమి? పురుషశ్రేష్ఠా! రాముఁడు శత్రువగురావణుని సంహరించుటకై నేనలతోఁగూడఁ బోవునప్పుడు నేనును రాముని వెంబడించి పోయెదను గాని యతనికి సాహాయ్యముచేయఁగలంతటివాఁడను గాను. దాసుఁడు నమ్మకమువలనఁగాని, చనవుచేఁగాని తమయాజ్ఞను మీఱియున్నయెడ, దానిని మన్నింపవలయును. లోకమున నెంతటివానికైనఁ బ్రమాదము వాటిల్ల దనుట లేదు” అని యిట్లు మహాబుద్ధిమంతుడగు నాసుగ్రీవుఁడు

పలుకుచుండఁగా, లక్ష్మణుఁడు సంతసించి వేడ్కమీఱి నాసుగ్రీవుని కిట్లనియె:

వానరాధిపుఁడవగు సుగ్రీవా! మీఁదుమిక్కిలి వినయవంతుఁడవైన నీవు రామునికిఁ దోడై యుండ, నాతఁడన్ని తెఱఁగుల నాథునితోఁ గూడినవాఁడే. సుగ్రీవా! నీయుత్తమప్రభావమును, నీయోర్పును జూడ మేటివానరరాజ్యలక్ష్మిని బొందుటకు నీవే తగినవాఁడవు. నీవు సహాయుఁడవై యుండఁగ, ప్రతాపముగలవాఁడైన రాముఁడు యుద్ధమునఁ బగతురను శీఘ్రమే వధింపఁగలఁడు. దీని కేమియు సంశయము లేదు. సుగ్రీవా! నీవాడినమాట, ధర్మముల నెఱిఁగినవాఁడవు, నెనరుగలవాఁడవు, యుద్ధములందు మఱలనివాఁడవునైన నీకుఁదగినదిగను, న్యాయ్యముగను నున్నది. వానరశ్రేష్ఠా! నేర్పున్నను, తాను జేసినతప్పిదము నెఱిఁగినవాఁడు, నీవును మాయన్నయుఁదప్ప నెవ్వఁడు తనయపరాధము నొప్పుకొనును? వానరాధిపా! నీవు బలపరాక్రమములందు రామునితో నెనవచ్చువాఁడవు. బహుకాలముక్రిందటనే దేవతలు నిన్ను రామునిసాహాయ్యమునకై సృజించిరి. ఇప్పుడు నేఁ జెప్పునది యేమనిన, వీరుఁడా! నీవును వేగిరముగా నాతోడ నిచ్చటినుండి వెడలివచ్చి, భార్యవిరహశోకమ్ముచేఁ జిక్కియున్న చెలికాని నోదార్పుము. వగఁజేఁ గొట్టఁబడినవాఁడై యున్న రాముఁడు సెప్పినమాటను విని నీకడ కేగుదెంచి నిన్నుఁ జెప్పిన పరుసనిమాటల నెల్ల మన్నింపవలెను అని లక్ష్మణుఁడు సుగ్రీవునితోఁ జెప్పెను.

37-వ సర్గము

— శ్రీ సుగ్రీవుడు వానరుల నందఱిని బిలిపించుట —

మహాబుద్ధియగు లక్ష్మణుఁ డిట్లుపలుకఁగా, సుగ్రీవుఁడు చేరువనిలఁబడియున్న మంత్రియగు హనుమంతునిఁ జూచి, “మహేంద్రము, హిమవంతము, కైలాసము, వింధ్యము, తెల్లనికొనలుగలమందరము ననెడి యీయైదుకొండలందున్న వారిని, బాలసూర్యునిమాడ్కి నెఱ్ఱినై యంతట వెలుఁగుచున్న పడమటిదిక్కునఁ బడమటిసముద్రమున నున్న పర్వతములందున్న వారిని, సంజవేళయందలి మేఘములఁ బోలిన యుదయ పర్వతము నందును, భీకరమయిన పద్మతాళవనమున నుండు కాటుక

కొండయందు నివసించునట్టి కాటుకను, క్రొక్కాటుమొగుళులను బోలి యేనుగులం బురుడించువారిని, మనశ్శిలా గుహాయందుండు పసిండిచాయగలవారిని, మేరుధూమ్రపర్వతములం దుండువారిని, గొప్పవైన యరుణపర్వతంబున వసించుచు మైరేయమనుమద్యముఁ ద్రావువారు, బాలసూర్యుని కాంతివంటికాంతి గలవారు కడువేగిరముగాఁ జనువారు నైనవారిని, మఱియుఁ గమ్మనితావులు గలిగి, జడదారుల మనికిపట్టయి చూపఱకింపుగలిగించునవై యున్న గొప్ప యడవులందును, తత్ప్రదేశములం దంతటను వసించునట్టి వానరులనందఱిని బిలిచికొనివచ్చుటకై సామదానాద్యుపాయము లుపయోగించి, వానరులను వేగిరముగాఁ బంపుము. వానరులను బిలిచికొనిరా నేను మొదటఁ బంపిన వేగవంతులగు నాదూతలను ద్వారపెట్టుటకై, మరికొందఱి వానరులను మఱలఁ బంపుము. ఎవరు మన్మథవ్యాపారములందుఁ జిక్కియున్నారో, ఎవరు తడవుచేయుచున్నారో, వారినందఱిని వేగిరముగా నాయుత్తరవయ్యె నని పట్టితెమ్ము. నాయాజ్ఞ మేర కెవరిచ్చటికిఁ బదిదినములలోపల వచ్చిచేరరో, యట్టి నాయాజ్ఞ నుల్లంఘించువారిని వధింపవలయును. మనపురమున నాయభిమతముప్రకారము నడచుకొనుచు నున్నట్టి మబ్బులనుగొండలనుబోలిన భయంకరాకారముగల కోట్లకొలది వానరశ్రేణులందఱి టిచ్చటినుండి తరలి యాకాశమును గప్పనట్లు కన్పట్టుచుఁ బుడమియందుఁ దా మెఱిగిన దారులం దెల్లఁబోయి నాయా నతి యయ్యె నని వానరవీరులను దోడితెత్తురుగాక!” అని హనుమంతుని కానతియొసఁగెను.

వాయుతనూజుఁడును నామర్కటములయేలికయొక్క మాటను విని, యన్ని దెసలకును బలశాలురయిన వానరవీరులను బంపెను. సుగ్రీవుఁడు పంపిన యావానర వీరులందఱు వెంటనేతరలి పక్షులును నక్షత్రములును దిరుగునట్టి యాకాశమార్గమునఁ బోయి, పర్వతములందును, సముద్రములందును, కానలయందును, కొలఱులయందును వసించెడి వానరులనందఱిని “రామునికార్యమునకై మిమ్ము సుగ్రీవుఁడు పిల్చుకొని రమ్మనెను” అని చెప్పిరి. అంత వానరులందఱు యమునిబోలు రాజరాజగు సుగ్రీవుఁడు చెప్పిపంపిన మాటను విని, పోకున్న సుగ్రీవుఁడేమి నేయునో యని వెఱచినవారై, యన్ని దెసలనుండి వచ్చిరి. అంజన

పర్వతమునుండి యాకొండవంటి మేనిచాయగలవారైన వానరులు
 మూడు కోట్లమంది వచ్చిరి. అస్తమయపర్వతమునుండి పుటముదీర్చిన
 పసిడివన్నెగల పదికోట్ల వానరులు వచ్చిరి. కైలాసపర్వతము కొనల
 నుండి సింగపుజూలువంటి డాలుగల వానరులు వేయికోట్లు విచ్చేసిరి.
 హిమవంతమునఁ బండ్లు దుంపలు దిని బ్రతికెడి వేయి కోట్లు వానరులు
 విచ్చేసిరి. వింధ్యపర్వతమునుండి వెఱపు పుట్టించుకార్యములు నేయు
 వారు, అంగారకునితో సమానులునైన వానరులు వెక్కువేలకోట్లమంది
 వేగిరముగాఁ బఱతెంచిరి. మఱియు క్షీరసముద్రతీరమున నుండువారు,
 తమాలవననివాసులు, నారికేళములఁ దినువారునగు లెక్కపెట్టనలవి
 కాని వానరు లేతెంచిరి. వనములనుండియు, గుహలనుండియు, నదీతీర
 ములనుండియుఁ గడుబలముగల వానరసేన సూర్యుని మ్రొగులాగునఁ
 గనఁబడుచు నేతెంచెను. మొదట నీలునిచేఁ బంపఁబడిన యేవానరులు
 తక్కినవానరులందఱిం బిలువఁబోయిరో, ఆశూరులగు వానరులందఱు
 పయనమైపోయి గొప్పవృక్షములతోఁగూడినదగు హిమవత్పర్వతమును
 జూచిరి. ఆమనోహరమైన పర్వతరాజమునందు దేవతలకెల్లఁ దృప్తి
 కరమును, జనులకు సంతోషకరమును సుత్తమమునునైన యొకమహే
 శ్వర దేవతాకమైన యొకయాగము గావింపఁబడెను. అచ్చట వానరు
 లందఱు హవిస్సుల ప్రవాహములవలనఁ బుట్టినవియు, అమృతముతో
 సమానములునైన పండ్లను దుంపలను జూచిరి. ఆ దివ్యములైన కండ
 మూలఫలముల నొకదినమునఁ దినువాని కొకనెలవఱకును ఆకలిపుట్టదు.
 పండ్లదిండులైన వానర యూధంబు యజ్ఞశాలాదేశంబునందలి యుత్త
 మములగు మూలికలను, దుంపలను, బండ్లను, కమ్మనితావిగల పుష్పము
 లను సుగ్రీవుని సంతోషపఱుపఁగైకొని, పుడమింగల వానరయూధము
 లనుబిలిచి, యందఱికంటె ముందుగా మఱలి వేగముగావచ్చి యొక
 ముహూర్తములోపలఁ దమయధిపుడైన సుగ్రీవుఁడున్న కిష్కింధా
 పురమునేరి, తమప్రభువును దర్శించి, తాము గొనివచ్చినమూలికలను,
 మూలఫలములను ఆతనికిఁ గానుకపెట్టి, “వానరేంద్రా! మేము
 కొండలు, వనములు నన్నిటిని జూట్టి యచ్చటివానరుల నందఱుం బిలిచి
 వచ్చితిమి. వారందఱు “దేవరయాజ్ఞప్రకారము వచ్చుచున్నార” మని
 చెప్పినట్లు చెప్పిరి. తరువాత వానరులయెకిమిఁడగు సుగ్రీవుఁడు వాన

రులు చెప్పినపలుకులు విని యానందించి, వారు తనకు గానుక పెట్టిన
యన్ని వస్తువులను గైకొనెను.

కిరి-వ సర్గము

— సుగ్రీవుడు రాముని జాడవచ్చుట —

సుగ్రీవుడు వానరవీరులు దెచ్చినకానుకలంగైకొని, పనిసాధించి
కొని వచ్చినవారి నందఱిని మాటలచే నూటడించి, వారి వారిగృహము
లకుఁబోవ నెలవిచ్చి తనయొక్కయు, బలవంతుడగు రాముని
యొక్కయు గార్యము నెఱవేతెనని తలంచెను. అప్పుడు లక్ష్మణుడు
భీమబలుడయిన వానరపుంగవుని సుగ్రీవు నెసఁగఁజేయుచు దిన్నని
పలుకులతో “ఓ సాధువా! నీకిష్టమేని, కిష్కింధవిడిచి రామునికడకు
రమ్ము” అనెను. సుగ్రీవుడు లక్ష్మణునిమాట విని మిక్కిలి యానంద
మొంది. “లక్ష్మణా! అట్లే కానిమ్ము, వచ్చెదను. నీ యాజ్ఞాయందుఁగదా
నేనుండవలయు” అని మంచిమాపుగల లక్ష్మణునితోఁ జెప్పి, తార మొద
లగు స్త్రీలను వదలి, “రండు రం”డని వానరవీరులను బిగ్గఱఁగా బిలి
చెను. అంతఃపురపు టతివలఁ జూడఁదగినవానరు లా సుగ్రీవునిపలుకు
విని, దోసిళ్లు కట్టుకొన్నవారై యాసుగ్రీవునిముందట వచ్చి నిలిచిరి.
సూర్యునిమాడ్కి దేజరిల్లు సుగ్రీవుడు వచ్చిన తనపనివారిం జూచి,
“మీ రీక్షణముననే నా పల్లకి దెచ్చి సిద్ధముచేయుడు” అని యాన
తిచ్చెను. వడిగాఁబోవునట్టి యావానరులు తమయధిపునిమాటనువిని
బహురమ్యమైన పల్లకిని దెచ్చియుంచిరి. అంత వానరపుంగవుడు
“లక్ష్మణా! నీవు పల్లకిని వేగిరముగా నెక్కుము” అనిచెప్పి యాతని
నెక్కించి, వెంటనే తానును సూర్యునింబోలె వెలుఁగు నాపల్లకి నెక్కి
కూర్చుండెను. అంత గొప్పదేహముగలవార లాపల్లకిని మోయు
జొచ్చిరి. కొందఱు వానరులు సుగ్రీవునకు దెల్లనిగొడుగుపట్టిరి;
మఱికొందఱు వింజామరములు వీచిరి. శంఖదుందుభివాద్యముల
మ్రోతలుచెలఁగెను. వానరులందఱు స్తుతిపాఠములఁజేసిరి. అట్లు
వానరులచే శుశ్రూషలుగొనుచు రాజ్యలక్ష్మీచే వెలుఁగొందుచుఁ
గిష్కింధాపురమునుండి వెడలి, యాయుధములు చేతఁబట్టిన క్రూరు
లగు పెక్కువానరులు చుట్టునడచుచుండ రాముడున్న ప్రస్తవణ

పర్వతముఁజేరి, లక్ష్మణుఁడును దానును బల్లకినుండి దిగి, రామునిచెంతకుఁ బోవఁగనే చేతులుజోడించికొని నిలిచెను. తక్కిన వానరులును, నట్లే చేతులుజోడించుకొని నిలువఁబడిరి. తామర మొగ్గలతోఁగూడిన చెఱువు మాడ్కి ముడిచినచేతులతో నున్న యాగొప్పవానరసేనంజూచి, సుగ్రీవుఁడు తనకార్యమును జేయఁబూనెఁగదాయని యపారసంతోషము నొందెను. అంత సుగ్రీవుఁడు బద్ధాంజలియై రామునిపాదములందుఁ బడఁగా, రాముఁ డాసుగ్రీవునిఁ బ్రేమగౌరవములతో నాలింగనముచేసి కొని కూర్చుండ నానతిచ్చెను. సుగ్రీవుఁడు కూర్చుండిన పదంపడి రాముఁ డతనితో నిట్లనియె.

“ఓ వానరశ్రేష్ఠా! కాలమును విభజించుకొని ధర్తార్థకామముల నయ్యై కాలములందుమాత్రము సేవించువాఁడే మేటియగు రాజనఁ బడును. ఎవఁడు ధర్తార్థసంగ్రహమును విడిచి యెల్లప్పుడు కామమును సేవించుచున్నాఁడో, వాఁడు చెట్టుకొనయందు నిద్రించి, క్రిందఁబడి మేలుకొన్న పిచ్చుట జింతించును. శత్రువధమున నాసక్తిగలవాఁడై చెలి కాండ్రను సేకరించుటయందు శ్రద్ధపూని, ధర్తార్థకామముల నాయా సమయములందు సేవించువాఁడు సుకృతముచేసినవాఁడగును. శత్రు నాశకా! శత్రువధమునకై ప్రయత్నపడవలసిన సమయము వచ్చినది. నీవు మంత్రులతోడఁగూడి చేయవలసిన కార్య మాలోచింపుము”.

ఇట్లు రాముఁడు పలుకఁగ సుగ్రీవుఁ డిట్లనియె: “జయించువారి లోపల నుత్తముఁడా! నేను పోఁగొట్టుకొన్న కలిమియు, కీర్తియు శాశ్వతమగు వానరరాజ్యప్రభుత్వమును, తమయనుగ్రహమువల నను, తమతమ్మునిదయవలనను నాకు మఱల లభించెను. ఉపకారము సేసినవారి కెవఁడు ప్రత్యుపకారముసేయఁడో, వాఁడు పురుషాధముఁ డనఁబడు. శత్రునాశకా! నూలులకొలఁదినున్న యీసేనాధిపులందఱు పుడమి నెల్లఁ దిరిగి, బలవంతులగు వానరులనందఱిని బిలుచుకొనివచ్చిరి. అడవులందును వనములందును జొఱరాని ప్రదేశములనెల్లఁ దెలిసిన భయంకరు లగు పెక్కురుకొండఘ్రచ్చులు, భల్లూకవీరులు నేతెంచిరి. రాఘవా! దేవతలకు గంధర్వులకుఁ బుట్టిన కామరూపులగు వానరులు తమతమసేనలతోఁ గూడినవారై, వచ్చి మార్గములందు నిల్చియు న్నారు, పగతురను నొప్పించునట్టి యోరాఘవా! దేవేంద్రునిబోలు

మగఁటిమిగలిగినవారు మేరుమందరపర్వతములను బురుడించువారును
నైన మేరువింధ్యాదిపర్వతములందు వసించు పెక్కంద్రు వానరవీరులు
నూలులు, వేలు, పదివేలు, లక్షలు, కోటులు, శంకువులు, అర్బుద
ములు, నూఱర్బుదములు, మధ్యములు, అంతములు, సముద్రములు,
పర్వతము లను సంఖ్యగల సేనలను వారివారిశక్తికిఁ దగినట్లుగాఁ దీసి
కొని వచ్చుచున్నారు. ఆ వానరవీరులు సేనలతోఁగూడినవారై రావ
ణునిమీఁదికిఁ గవిసి, రావణుని బంధుమిత్రపరివారములతోఁ గూడ
సంహరించి సీతాదేవిని మీసన్నిధానమునకుఁ దెచ్చి యప్పగింపఁగలరు”
అని సుగ్రీవుఁడు పలుకఁగా, బుద్ధిమంతుఁడగు రాముఁడు తనయాజ్ఞ
ప్రకారము సుగ్రీవుఁ డొనర్చిన గొప్పప్రయత్నముం జూచి, యింక సీతా
న్వేషణప్రయత్నము జరుగఁగలదుగదా యని యానందముచే వికసిం
చిన నల్లకల్వవంటి కన్నులుగలవాఁ డయ్యెను.

కిష్కి-వ స ర్గ ము

— నలు దెసలనుండి వానరసేన తేతెంచుట —

ఇట్లు సుగ్రీవుఁడు పలుకఁగా, ధర్మవేత్తలలోపల శ్రేష్ఠుడైన
రాముఁడు చేమోడ్చి నిల్చియున్న యా సుగ్రీవుని గట్టిగాఁ గొంగిలించు
కొని “ఓసాధువా! దేవేంద్రుండు వానగురిపించి జనులను దనివినొం
దించుటయు, వేయివెలుగులతోఁడు చీకటిని బోకార్చి వెలుతురొసఁగు
టయు, చంద్రుఁడు రేలయందుఁ దనకిరణములచేఁ బుడమినితేటపఱచి,
యానందముఁ గలుగఁజేయుటయు, శత్రుసంహారీ! నీవంటివాఁడు చెలి
కాండ్రకుఁ బ్రత్యుపకారము సేయుటయు నొక్కవంతసంగతి గాదు.
ఇట్లు నీయందు మంచిగుణముండుట యొక వింతగాదు. సుగ్రీవా! నీవు
నాకెల్లప్పు డిష్టముగా మాట్లాడువాడవని యెఱుఁగుదును. నీవె
నామేలు గోరు చెలికాడవు. నీవు నాకు సహాయుడవై యుందువేని,
నేను శత్రువులనందఱను గెల్వఁగలను. కావునఁ జెలికాఁడా! నీవు నాకు
బాసటసేయవలయును. పూర్వము దేవేంద్రుని మోసపుచ్చి శచీదేవిని
దొంగిలించుకొనిపోయినట్లు, రాక్షసాధముడయిన రావణుఁడు తన
చేటుకై వైదేహిని (సీతను) నపహరించెను. యుద్ధరంగమున వేల్పుల
తోఁడు. శచీదేవి ననున్లుడుం డపహరించినందుకై సమ్మతించియుండిన

గర్వితుండయిన శచీదేవితండ్రియగు పులోమునిఁ జంపినట్లు, నేనును వేగి రమే వాడిబాణముల నేసి యారావణునిఁ జంపెదను” అని సుగ్రీవు నితోఁ జెప్పెను.

ఇట్లు రామసుగ్రీవులు మాట్లాడుచుండఁగా నింతలో నాకాశ మున వెలుఁగు వేవెలుఁగుయొక్క వేడివెలుతురుం గ్రమ్ముచు దుమ్ము లేచెను. అట్లు వృద్ధి నొందుచున్న దుమ్ము దెసలెల్లఁ గ్రమ్మి యేమియుఁ దెలియకుండెను. పర్వతవనములతోఁగూడిన పుడమి కదలెను. అంతఁ గొండంతయెత్తుగలవారు, వాడికోటలుగలవారు, ఎక్కువబలిమిగల వారు, లెక్కపెట్ట నలవిగానివారు, పెక్కుకోట్ల పరివారములతోఁ గూడినవారు, కోరినరూపముదాల్చువారు, మేఘగర్జనంబోలు ధ్వనులు గలవారునైన బలవంతులగు వానరవీరులు నదులగట్టులందుఁ బుట్టిన వారు, కొండలందుఁబుట్టినవారు, కడలిగట్టులందుఁ బుట్టినవారు వచ్చి నిమిషములోపలఁ బుడమియెల్లఁ గ్రమ్మిరి. అందు కాంతిమంతుండగు శతవలి యను నొక వానరులమేటి బాలసూర్యునివంటి మేనిచాయగల వారు, చందురునివలెఁ దెల్లనివారు, పద్మకేసరములవంటి వన్నెతోఁ గూడినవారునైన పదివేలకోట్ల వానరసేనలతోడఁ గన్పట్టెను. మేరు పర్వతపుంజాయగలవాఁడు, వీర్యవంతుఁడు నయిన తారతండ్రి సుషేణుండు పెక్కువేలకోట్ల వానరసైన్యములఁ దోడ్కొనివచ్చెను. అట్లు రుమ తండ్రియగు సుగ్రీవునిమామయైన తారుండు వేయికోట్లసేనలం గొనివచ్చెను. పద్మకింజల్కములబోలు వన్నెగలవాఁడు, బాల సూర్యునివంటి మోముగలవాఁడు, బుద్ధిమంతుఁడు, వానరు లందఱి లోపల బలవంతుఁడు నుత్తముఁడు కాంతిమంతుఁడు హనుమంతుని తండ్రియనయిన కేసరి పెక్కువేల వానరసేనలతో వచ్చి చూపట్టెను. భీతిగలిగించు విక్రమముగల కొండముచ్చుల రాజగుగవాక్షుండు వేయికోట్ల కోటిమూఱలతోఁగూడ నేతెంచెను. శత్రువులబరి మార్చు ధూముఁడు వడిగాఁబోవు రెండుకోట్ల యెలుఁగుబంట్లసేన లను వెంటఁగొనివచ్చెను. మహావీర్యుండగు పవనుఁ డను కోఁతిగుంపు కాపు గొప్పకొండలంబోలు ఘోరరూపులయిన మూడుకోట్లసేన లతోఁగూడి వచ్చెను. నల్లనికాటుకరాశివంటి డాలుగల గొప్ప మేనుగలవాడయిన నీలుఁడను వానరయూధపుండు పదికోట్లసేన

లతోఁ గూడుకొన్నవాడై వచ్చెను. మఱియు, పసిడికొండవలె వెలుగు గొప్పశూరుడగు గవయుడను వానరయూధపాలుడు పది కోట్లసేనలతోఁ గూడివచ్చెను. అట్లే దరిముఖుండను బలవంతుడగు నొకకోటిగుంపు వేయికోట్లవానరబలగముతోడ సుగ్రీవునికడ కేగు దెంచెను. అశ్వినీదేవతలబిడ్డలయిన బలిష్ఠులగు మైందద్వివిదులు వేయి వేయికోట్ల సేనలతో చనుదెంచిరి. ఎక్కువ ప్రతాపముగల గజుడును మూడుకోట్లసేనలతోఁగూడి సుగ్రీవునిసన్నిధి కేతెంచెను. మహా తేజస్సుగల జాంబవంతుడను భల్లూకరాజును బదికోట్లసేనలతో సుగ్రీవునిచేరువకు వచ్చి నిలబడెను. మొనగాడగు రుమన్వాంతుడను వానరుడు నూఱుకోట్లబలగముతో సుగ్రీవుని సన్నిధానమున కేతెంచెను. అంత గంధమాదనుడు పదిలక్షలకోట్ల వానరులతోను, లక్షకోట్లవానరులతోను గూడి యా సుగ్రీవునిసన్నిధి కేతెంచె. పరాక్రమమునఁ దండ్రితో నీడయిన యువరాజగు నంగదుడు వేయిపద్మములు, నూఱుశంకువులు సంఖ్యగాఁగల సేనలతోఁగూడి పినతండ్రికడ కేగుదెంచెను. భీమబలుడు నక్షత్రప్రకాశుడనయిన తారుడైదు కోట్ల సేనలతోను, ఇంద్రజానుడను యూధపాలుడు పదునొకండు కోట్ల సేనలతోను విచ్చేసిరి. అంత సూర్యునిబోలు వెలుగుగల రంభుడను వానరుడు వెక్కువేల వానరులం దోడ్కొని వచ్చెను. తర్వాత గుంపుకాపును శూరుడునునైన చేవకాడగు దుర్ముఖుడను వానరుడు రెండుకోట్లసేనలతోఁ గన్పట్టెను. హనుమంతుడు కైలాస శిఖరమువలె నెత్తయినవారు, పగతురను జడిపించు మగతనముగల వారునునైన వానరవీరుల వేయికోట్లమందిని దోడ్కొనివచ్చెను. మహా వీరుడగు నలుడును పదిలక్షలకోట్ల వానరపరివారమును వెంటఁ గైకొని వచ్చెను. అట్లే కాంతిమంతుడును, సుగ్రీవునికిఁ బ్రియ స్నేహితుడునునైన దధిముఖుడు పదికోట్ల కోటిమూఁకతో వానరాధిపునికడకు వచ్చెను. శరభుడు, కుముదుడు, వహ్ని, రంహుడు మొదలగు కామరూపులయిన పెక్కండ్రు వానరులు తమతమ సేనలను గూడఁదీసికొని పుడమియెల్లను, పర్వతములను, వనములను గ్రమ్ముచు వచ్చిరి. వారిని లెక్కింప నలవియేకాదు. అట్లువచ్చి పుడమియెల్లనిండిన యావానరనైనికు లందఱు సంతోషముచే నెగురుచు, దాటుచు, కిల

కిలధ్వనులు చేయుచు, మేఘములు సూర్యునిఁగప్పినచందమున నాసుగ్రీవునిఁ జుట్టుకొనిరి. ఎక్కువబలముచే నొప్పిన యావానరవీరులు పొంగుచుఁ బెక్కుతెఱఁగులఁ గిలకిలధ్వనులు సేయుచుఁ దలలు పైకెత్తి వానరరాజగు నుగ్రీవునికిఁ దమరాక యెఱిఁగించిరి. మఱి కొందఱు వానరశ్రేష్ఠులు బట్టలను బిగించి కట్టుకొని యాసుగ్రీవునిప్రక్క చేతులుమోడ్చి నిలబడియుండిరి. అప్పుడు ధర్మముల నెఱిఁగిన సుగ్రీవుఁడు త్వరితముగా లేచి నిలిచి చేమోడ్చుచేసి రామున కాసేనలం జూపెను. అంత తాను వానరసేనలం జూచి, “వానరేంద్రులారా! సేనల కాడురులు దమసేనలను పర్వతములందును సెలయేళ్ళయందును సుఖము గాను యథావిధిగను విడియునట్లుచేసి, నప్పుడు బలమునెఱిఁగినవాఁడు దనబలఁగ మింతయని యెఱుఁగఁగలిగియుండవలెనని చెప్పెను.

40-వ సర్గము

— శుగ్రీవుఁడు వానరవీరులను తూర్పునకు పంపుట —

అంత వానరులకు తోడగు సుగ్రీవుఁడు కావలయువారి నెల్లఁ జేర్చికొన్నవాడై, శత్రువుల నడఁగార్చుగల నరోత్తముఁడగు రామునిఁ జూచి, “ఓ రాజేంద్రా! బలవంతులు, కోరినరూపమెత్తఁగలవారు, దిగ్గజములఁ బోలువారునైన నానాదేశవాసులగు వానరులందఱు వచ్చి విడిసియున్నారు. దైత్యదానవులం బోలువారు, వెఱుపు పుట్టించువారు నైన మేటివానరులందఱు విశేషబలపరాక్రమములుగల వానరసేనలతోఁగూడినవారయి వచ్చి యున్నారు. వీరందఱు వీరకార్యములచేఁ బ్రసిద్ధి కెక్కినవారు, బలిమిగలవారు, శ్రమలకోర్చువారు, పగతురముట్టుడులందు వాసికెక్కినవారు, పనులందు మిక్కిలి పట్టుదలగలవారు, నీటను బుడమిని దిరుగునట్టివారు, నానాపర్వతములనున్న వారునైన యీవచ్చిన వానరసైనికులు కోట్లకంటె మించియున్నారు. వీరందఱు నీ సేవకులు; విధేయులు; యజమానులకు మేలొనఁగూర్చుటయందు నేర్పరులు. శత్రువుల నణఁగఁద్రొక్కువాఁడా! వీరు నీకోరినకార్యము సాధింపఁజాలుదురు. వీరు పెక్కువేల సేనలతోఁగూడ వచ్చియున్నారు. నరశ్రేష్ఠా! మీ కెయ్యది యుక్తముగాఁ దోచెడి దానిని జెప్పుము. నీయధీనత యందుండఁగోరిన యీసైన్యంబున కాజ్ఞ యొసఁగుము. ఈ వానరవీరు

లిప్పుడు చేయవలసినపని యిది యని వాస్తవముగా నెఱుఁగుదును. అయినచు నీవే యీవానరసేన కాజ్ఞయొసఁగుము” అనిచెప్పెను.

దశరథునికొమరుఁడగు రాముఁ డీతైఱుఁగునఁ బలుకుచుండు సుగ్రీవుని నిరుకేల గట్టిగాఁ గౌఁగిలించుకొని, “ఓ చెలికాఁడా! యోగొప్ప తెలివికాఁడా! నాప్రాణనాయక యగు సీత ప్రాణములతో సున్నదాలేదా?” యనియు “ఆరావణుఁ డుండుదేశమేదియో” అనియు నెఱుఁగవలయును. సీత జీవించియుండు సంగతిని, రావణునియునికిపట్టు నెఱిగినపిదప నీవును నేనును చేయవలసినది చేయుదము. వానరులకు తేఁడా! యీకార్యమున నేనుగాని, లక్ష్మణుఁడుగాని సమర్థులము గాము. నీవే యీకార్యము నేర్పఱచువాఁడవు; సాధింపవలసినవాఁడవు నై యున్నావు. నేర్పుకాఁడా! నీవ యిప్పుడు చేయఁదగినపనిని వీరి కాజ్ఞాపింపుము. ఏలయన శూరుఁడా! నా కిప్పుడు సేయవలసినపని యేదియో నీవెఱుఁగుదువు. ఇదినిక్కము, ఇదినిక్కము. నీవుమంచిమనసు గలవాఁడవు; సరివాఁడవు; మగఁటిమిగలవాఁడవు; తెలివికాఁడవు; కాలముయొక్క తీరునెఱిగినవాఁడవు; మాకు మేలొడఁగూర్చుట యందు శ్రద్ధగలవాఁడవు; పుణ్యకార్యముచే ప్రయోజనముగాఁ గల వాఁడవు. కార్యములనడవడిఁ జక్కగాఁ నెఱిగినవాఁడవు” అని సుగ్రీవునికే తనకార్యము నేయ నానతిచ్చెను.

అట్లు రాముఁడు పలుకఁగా, సుగ్రీవుఁడును రామలక్ష్మణులసమ త్సముననే కొండంతవాఁడు, ఉఱుమువంటిగొంతుగలవాఁడు, బలిమి గలవాఁడు నయిన వినతుఁడనెడి యొక గుంపుకాఁపును బిలిచి యిట్లనియె: “ఓ వానరోత్తమా! దేశకాలోచితమగు నీతి ననుసరించి యుక్తాయుక్త ముల గమనించుచు, బలవంతులగు లక్షవానరులను, చంద్రసూర్యుల పుత్రులగువానరులను బౌసఱుగాఁగొని తూర్పుదెసకేగి, యచ్చటి పర్వత శిఖరములందును, నదులందును, వనములందును, సీతాదేవిని, రావణునినివాసస్థలమును వెదకుము. మీరందఱిచ్చటినుండి వెడలి తూర్పు మొగముగా బయలుదేరి, మనోహరమయిన గంగాతీరమునను, సరయువు, కౌశికి, యమునానదులగట్టులందును, యామున మను గొప్ప కొండయందును, సరస్వతి, సింధువు, మణివలె తేటనైన నీటితోఁ గూడిన శోణదము నను నదుల వీనిగట్టులందును, కొండలతోడను అడ్డ

పులతోడను నొప్పారుమహికాల మహియనుదేశములందును బ్రహ్మమాలము, విదేహము, మాళవము, కాశి, కోసలము, గొప్పగ్రామములు గల మాగధము, పుండ్రము, వంగము నను దేశములందును కోశకారుల పత్తనంబునను, వెండిగనులుగల దేశమునందును మీరు రాముని ప్రియ భార్యయు, దశరథుని కోడలునైన సీతాదేవి సచ్చటచ్చట నన్ని ప్రదేశములందును బాగుగా వెదకవలయును.

సముద్రములోపల నున్న కొండలను, పట్టణములను, మందర పర్వతంపు నిడివికోనలను భయంకరరూపులగు మనుష్యు లాశ్రయించి యున్నవారు. వారిలోఁ గొందఱు చెవులులేనివారు; కొందఱు పెదవులందుఁ జెవులుగలవారు; కొందఱు కుక్కువలె గట్టిమోముగలవారు; వడిగాఁబోవువారు; ఒంటికాలితో నడుచువారు; నాశములేనివారు; బలిమిగలవారు; మానిసిదిండులైనవారు. బోయలు చెవులందు జుట్టు గలవారు, పసిడివన్నె దేహముగలవారు, చూడఁదగినరూపముగలవారునై యున్నారు. మఱియు పచ్చిచేపలనే తినువారై నీటిలోపలనే తిరుగునట్టి భయంకరులయిన సగము మనుష్యరూపము, సగము పులి దేహమును దాల్చిన కిరాతులు వసించుచున్నారు. వీరందఱి గృహములన్నియు వెదకవలయును.

పర్వతములుదాఁటి పోవలసిన ద్వీపములకును, ఎగిరి దాఁటి పోయి చేరఁదగిన ద్వీపములకును, తెప్పలమీఁద దాటఁదగినద్వీపములకును బోయి, రత్నములు గలదియు, నేడురాజ్యములచే శోభిల్లునదియు నయిన యవద్వీపమును, బంగారు గనులచే వెలుఁగు సువర్ణరూప్యకద్వీపమును వెదకి యారెంటినిదాఁటి, దేవదానవులకు మనికి పట్టును, నింగినిదాఁడు శిఖరములతోఁ గూడినదియునైన శిశిరపర్వతము చేరి యాపర్వతమున సెలయేళ్లయందును, చొరరానిదుర్గములందును, చరియలందును, వనములందును మీరందఱుగూడి పేరెన్నికగన్న సీతాదేవిని వెదకవలయును.

తర్వాత మీరు లవణసముద్రంపు టావలిగట్టుచేరి, యచ్చట సిద్ధచారణులతోఁ గూడినదియు, వడిగాఁబోతునదియు, లోతయినదియు, నెఱునినీరుగలదియు నయిన శోణదమునొంది, యానదిగట్టున నున్న విచిత్రములయిన వనములందును, రమ్యములయిన రేవులందును

సీతాదేవిని, రావణుని వెదకవలయును. అంతఁ బ్లక్ష్యద్వీపమందు, కొండలనుండి పుట్టుమనోహరములయిన నదులందును, ఆ నదీతీరములందలి పొదలందును, పెక్కుచటియలతోఁగూడిన పర్వతములందును వనములందును వెదకవలయు. అంత కడుభీకరములగు నిక్షుసముద్రమునందలి ద్వీపములను, గాలికిఁబైకిలేచి మోయుచుండు పెక్కుతరంగములు గల యిక్షుసముద్రమును జూడవలయు.

అచ్చట, గొప్పమేనులు గలరాక్షసులు బహుకాలమునుండి నిరాహారమై యున్నందున బ్రహ్మదేవుని యాజ్ఞవడసి, యెల్లప్పుడు జీవకోటులనీడనులాగి మ్రింగుచుందురు. అటుపిమ్మట ప్రళయకాలమేఘముఁ బోలినదియు, గొప్పపాముల కునికిపట్టుచు, గొప్పనాదముగలదియునయిన యయ్యిక్షుసముద్రము సుపాయముచేత రాక్షసులచేతఁ జిక్కక దాఁటి, యావల నెఱ్ఱనిజలముగలదియు, భీతినిగలిగించునదియునయిన లోహితమను నముద్రమునుబొంది యచ్చటఁ బ్రసిద్ధమయిన గొప్పదగు కూటశాల్మలిని అచ్చటనే విశ్వకర్తచేఁ గట్టఁబడిన నానావిధ రత్నములచే నలంకృతమైయున్న కైలాసముంబోలు గరుత్మంతునిగృహమును జూడఁగలరు. ఆశాల్మలిద్వీపమునఁ బలుదూపములు గలిగి, భీతి గలిగించువారు, పర్వతసదృశులు నయిన మందేహులనెడి రాక్షసులు పర్వతశిఖరములందు వ్రేలాడుచున్నారు. ఆమందేహులనెడి రాక్షసులు నిత్యము ప్రతిదినము నరుణోదయకాలమున బ్రాహ్మణులు జపించు గాయత్రీమంత్ర జపప్రభావముచేఁ గొట్టఁబడినవారలయి సముద్రోదకములందుఁ బడుచుందురు.

తదనంతరము పగతురకెదిరింపనలవిగాని మీరు తెల్లనిమేఘముఁ బోలి, తెల్లనితరఁగలచే ముత్యాలహారముగలదానివలె శోభిల్లు పాల్కడలినఁ జూడఁగలరు. ఆ పాల్కడలినడుమ మేటితావిగలిగి, పుష్పించిన రజతమయంపుఁజెట్లతోఁ గూడినదైన గొప్పదగు ఋషభ మను నొక పర్వతము గలదు. బంగారుకింజల్కములు కలిగి వెలుఁగుచున్న వెండివన్నె తామరపువ్వులతోఁగూడి, రాయంచలతో నిండిన సుదర్శన మనుపేరు గలయొక సరస్సుగలదు. యక్షికిన్నరగంధర్వ చారణాపురసలును దేవతలును జలక్రీడలు సల్పుటకై యాకొలనికి సంతసముతో వచ్చుచుందురు.

వానరులారా ! పాల్కడలిం దాటినపిదప జంతువులకన్నిటికిని భీకరము, దానికోపమువలనఁబుట్టిన సముద్రములలో శ్రేష్ఠమునయిన మంచినీటిసముద్రమును జూడఁగలరు. ఆమంచినీటి సముద్రమున గుఱ్ఱముమోముగల బడబొగ్గి యను నొక గొప్పతేజస్సు నెలకొని యున్నది. ఆబడబొగ్గికి స్థావరజంగమములతోఁ గూడినదియు, విశేష వేగముగలదియునయిన యా శుద్ధజలసముద్రమే యాహారముగానున్న దని చెప్పుదురు. ఆ సముద్రమున నున్నట్టి భూతములు సామర్థ్యముగల వైనను, ఆ బడబొగ్గి ముఖమును జూచి యేమియుఁజేయఁజాలక యటచు చుండును. ఆ శబ్దమును మీరును వినఁగలరు. మంచినీటికడలికిఁ బదుమూడుయోజనము లుత్తరమున జాతరూపశిలము (బంగారుతాలు గలది) అనుగొప్పపసిడి కొండయొకటి కనఁబడును. వానరులారా ! అపర్వతమునఁ జంద్రునివలెఁ దెల్లనై తామరరేకులంబోలుకన్నులు, వేయితలలు గలిగి, నల్లనివలువ దాల్చి సకలజంతువులచే నమస్కరింప బడుచు నా పర్వతశిఖరమునఁ గూర్చుండి భూభారము మోయుచున్న యాదిశేషునిఁ జూడఁగలరు. మహాత్ముడగు నయ్యాదిశేషుని ధ్వజ మయిన మూడుతలలుగలబంగారు తాటిచెట్టు పర్వతశిఖరమునఁ దిన్నె యందు స్థాపింపఁబడినదై వెలుఁగుచున్నది. దేవతలకుఁ బ్రభువులయిన బ్రహ్మ విష్ణు రుద్రు లా తాటిచెట్టును దూర్పుదిక్కు నెల్లగా నేర్పఱచి యున్నారు.

ఆ పర్వతమువెంబడిఁ బసిడిమయమై కాంతిగల పొడుపుగుబ్బలి కనఁబడును. బంగారుమయమైన తిన్నెతోఁగూడి దివ్యమై వెలుఁగుచున్న యా పొడుపుగుబ్బలికొన నూతామడల పొడవుగలదై నింగినిఁదాఁ కుచు వెలుఁగుచున్నది. ఆయుదయపర్వతశిఖరమున బంగారుమయములై సూర్యబింబమువలె వెలుఁగు సుందరములైన పూచిన మద్దిచెట్లు, తాటి చెట్లు, కానుఁగుచెట్లు, కొండగోఁగుచెట్లు కడుశోభిల్లుచుండును. అచ్చట యోజనమువెడల్పును, పదియోజనముల యెత్తునుగలిగి బంగారుమయమైయున్న కదలనిదగు సోమనస మను శిఖరము వెలుఁగు చున్నది. తొల్లి వామనావతారమున విష్ణువు మూడడుగులు పెట్టి నప్పుడు, ఆ సోమనసశిఖరమున మొదటియడుగుపెట్టి, రెండవయడుగు మేరుశిఖరమున నుంచెను. సూర్యుడు జంబూద్వీపము నుత్తరభాగ

మును జొట్టివచ్చి, మిక్కిలి యెత్తయిన యా శిఖరము నేరినతోడనే, మేరుపర్వత దక్షిణభాగమున నున్న వారికందటికి వెల్తురు గానఁబడు. అప్పర్వతశిఖరమునఁ దపస్సుచేయుచుఁ బ్రభాకరునిమాడ్కి వెలుఁగు వాలఖిల్యులు, వైఖానసులు ననెడి మహర్షులు గనఁబడుదురు. సమస్త జీవరాసులకుఁ గంటికి వెలుతురొసఁగు సూర్యుఁ డేయుదయపర్వతమున వెలుఁగుచున్నాఁడో, అయ్యది సుదర్శనద్వీప మనఁబడును. ఆ ద్వీపమున నచ్చటచ్చట రావణుని సీతాదేవిని వెదకవలయును.

ఆ బంగారుకొండఁబాలుచేతను, మహాత్ముఁడగు సూర్యుని వెలుఁగుచేతను వ్యాప్తమై ప్రాతస్సంధ్య యెఱ్ఱనై వెలుఁగుచుండును. తొల్లి యిది పుడమికిని, లోకములకును ప్రథమద్వారముగాను, సూర్యుఁ డుదయించుతావుగాను బ్రహ్మదేవునిచే నిర్మింపఁబడియో గాన నిది పూర్వదిశ యని చెప్పఁబడుచున్నది. ఆ యుదయపర్వతముయొక్క చరియలందును, సెలయేళ్ళయందును, గుహలయందును అచ్చటచ్చట రావణుని, సీతాదేవిని వెదకవలయు. ఆ యుదయపర్వతమున కావలఁ దూర్పుదిక్కు సూర్యచంద్రులవెలుఁగు సోకమిచే జీకటితోఁగూడి, చూడ నలవికానందునఁ బోనలవికాకయుండును గాన నచ్చట దేవ తలుమాత్ర మే సంచరింతురు. వానరులారా! తూర్పుదెసను నేనుజెప్పక విడిచిన యాయా గుహలందును, కానలయందును, వేయేల, యన్ని ప్రదేశములయందును సీతాదేవిని వెదకవలయును. వానరులారా! తూర్పుదెసయందు మీ రింతవఱకే పోదగును. సూర్యరశ్మిసోకక, హద్దులులేక యున్నందున, నావల నేమి యున్నదో తెలిసినదికాదు. కావున నింతవఱకుఁబోయి, యచ్చటచ్చట వెదకి రావణునియొక్కయు, సీతాదేవియొక్కయు పోవిడి గనుఁగొని రావలయు. మీ రొక్కనెల కంటె నెచ్చుదినము లెచ్చట నుండఁగూడదు. అట్లెవఁడైన నుండునేని, వాఁడు వధ్యుఁడగును. కావున నాసీతాదేవిసంగతిఁ దెలిసికొని, కృతార్థులై మఱలిరండు. ఓ వానరులారా! దేవేంద్రునిచేఁ బాలింపఁబడినదియు, పెక్కు వనములచేఁ బ్రకాశింపఁజేయఁబడినదియునైన తూర్పుదిక్కున నేర్పుతోఁ దిరిగి, రఘురామునిభార్యయొక్క వృత్తాంతముఁ దెలిసి మఱలివత్తురేని, సుఖములఁ బొందుదురు” అని సుగ్రీవుఁడు వానరులతోఁ జెప్పెను.

41-వ సర్గము

— శ్రీమదాంధ్రవచనరామాయణము దక్షిణాంశము బంపుట —

వీరుఁడు, వానరాధిపుఁడు, భృత్యులతారతమ్యము నెఱిగిన వాఁడునైన సుగ్రీవుఁ డవిధమున విస్తారమైన వానరసేనను తూర్పు దిక్కునకుఁ బంపి, అగ్నియొక్కపుత్రుని నీలుని, వాయుపుత్రుఁడగు హనుమంతుని, బ్రహ్మమానసికపుత్రుఁడైన జాంబవంతుని, సుహోత్రుని, శరారిని, శరగుల్తుని, గజుని, గవాక్షుని, గచయుని, సుషేషుని, ఋష భుని, మైందద్వివిదులను, విజయగంధమాదనులను, అగ్ని పుత్రులగు నుల్కాముఖుని, అసంగుని, అంగదుఁడు మొదలగు బలవేగములుగల ప్రసిద్ధులైన పెక్కు వానర వీరులను దక్షిణంపుదిశకుఁ బంపఁదలచిన వాఁడయి, యా వానరవీరులముందట వడిగాఁబోవునట్టి గొప్పసేన నొక్కదానిని నియమించి యా వానరవీరుల కాదిక్కునందుఁ దెలియని ప్రదేశము లేవియున్నవో, వానినెల్లఁ దెలుపఁగోరినవాఁడై యిట్లనియె.

ఓ వానరపుంగవులారా! మీ రిక్కడనుండి తఱలి దక్కినంపు వైపునకుఁ దిరిగినవెంటనే పలువిధములయిన చెట్లతోఁగూడి వేయిశిఖర ములు కలిగియున్న వింధ్యపర్వతమును, పెనుఁబాములతో నిండినదై దాట నలవికాకయుండు నర్మదానదిని, తరువాత దండకారణ్యమునందలి మనోహరమగు గోదావరీనదిని, మహానదియగు కృష్ణవేణీనదిని, మహిమ గలదియు, మహాసర్పముల కావాసమునైన వరదానదిని, మేఖలానదిని, ఉత్కలానదిని దాటి, దశార్ణదేశములను, అశ్వవతి, యవంతి యను దేశములను మఱియు ననేక దేశములను జూడఁగలరు. తర్వాత విదర్భ ఋషిక దేశములను, మనోహరములైన మాహిషక దేశములను, వంగ, కళింగ, కౌశిక దేశములను గలయం జూచి; పర్వతములతోను, గుహల తోను, నదులతోను గూడిన దండకారణ్యమును చక్కఁగాఁ దిలకించి, మఱి గోదావరిని దాటి యావల నాంధ్ర పుండ్రచోళ పాండ్య కేరళ దేశములను జూడఁగలరు. ఆదేశములందంతటను మీరు సీతాదేవిని వెదకవలయు. అచ్చటనుండి కొంతదవ్వేగినచో గైరికాదిధాతువులచే నై నేయఁబడియున్న సహ్యాపర్వతము గానిపించును. విచిత్రమయిన శిఖరములుగలదియు; పుష్పితములైన నానావిధవృక్షములచే బ్రకా

శించునదియు, చందనవృక్షములతోఁపులతోఁ గూడినదియునై సొబగు మీఱియున్న యా గొప్పసహ్యాపర్వతమున సీతను చక్కఁగా వెదక వలసినది.

అటుతర్వాత నిర్మలజలముగలిగి, పావనమై యప్పురసలచేఁ బూజింపఁబడినదై ప్రసిద్ధిగాంచిన దివ్యమైన కావేరీనదిం జూడఁగలరు. మఱికొంతదూరము పోయిన మీఁకు మలయమను పర్వతము పొడ సూపును. ఆపర్వతశిఖరమునఁ దనతపోమహిమచే సూర్యునిపగిది వెలుఁగువాఁడును, ఋషులలో నుత్తముఁడునునైన యగస్త్యము నీంఁద్రునిఁ జూడఁగలరు. అమ్మనీంఁద్రునిఁ జూచి, పూజలుసల్పి, సంతుష్టఁ డయినమహానుభావుఁడగు నాతనివలన నానతివడసినవారలై, మఱి కొంతదూరముసని మొసళ్లతోఁగూడిన తామ్రపర్ణియను గొప్ప నదిని దాఁటుఁడు. చందనము లలఁదుకొని, యున్నతస్థనములతోఁగూడిన ప్రియురాలగు జవ్వని తనప్రియునికడ కేగునట్టులిరుదరుల చందనవనము లచే నొప్పుచు, దీవులచేఁ బ్రకాశించుచున్న యా తామ్రపర్ణినది సముద్ర మును బొందుచున్నది. ఆనదిని దాటి నడచినతరువాత, బంగారుమయ మయి ముత్యములచే శోభితమయి వెలుఁగుచున్న పాండ్యదేశపు రాజులనగరద్వారకవాటమును జూతురు.

అచటినుండి వెడలి మఱికొంతదవ్వేగినచో దక్షిణసముద్రము గనఁబడును. అచ్చటికిఁ జేరి సీతాన్వేషణకార్యమునకై యాలోచించి కార్యనిశ్చయము నేయవలసినది. అక్కడనుండి వెడలినచో, నా సముద్రముచేరువ నగస్త్యమునీంఁద్రుఁ డుంచినదియు, నానావిధవృక్షములు గలదియుఁ గాంతిగలదియునైన మహేంద్రమును పర్వతశ్రేష్ఠము సముద్రజలము లానికొనియున్నది. నానావిధములగు వృక్షలతలచే మెఱయునదియు, దేవర్షియక్షోత్తములచేతను, అచ్చరలచేతను, సిద్ధ చారణసంఘములచేతను గొల్వఁబడినదియుఁ గడునింపు గులుకునదియు నైన యా మహేంద్రపర్వతమునకు దేవేంద్రుఁ డెల్లప్పుడు పర్వదివ సములందు సముద్రస్నానమునిమిత్తము వచ్చుచుండును. ఆ మహేంద్రముదాటి, ఆకడలినడుమ నావలితీరమువైపుగా నూలుయోజన ములు వైశాల్యముగల యొక్క ద్వీపమున్నది. అయ్యది మానవులకుఁ బోదగినదికాదు. ఆద్వీపము దేవేంద్రునితో సమానమగు వెలుఁగుగల

దుష్టుడయిన గాక్షసాధిపుడగు రావణునియొక్క యునికిపట్టు. ఆ ద్వీపమున మీరు తక్కినచోట్లకంటె నెక్కువగా సీతాదేవిని వెదకవలయును.

దక్షిణసముద్రమధ్యమున నంగారకుని తల్లియగుసింహికయని ప్రసిద్ధిగాంచిన యొకరాక్షసి నీటిపైఁ బరుండి నింగిని బోవువారినీడనీడ్చి భక్షించునది. మీరు దానికిఁ జిక్కక జాగ్రత్తతోఁ బోవలయును. అపరిమితపరాక్రమముగల వానరులారా! మీరు భయము మానినవారలై, యెచ్చటెచ్చట సీతాదేవి యుండవచ్చునని సంశయము గలుగునో, అట్టి సంశయస్థులములందెల్ల సీతాదేవిని వెదకి సంశయంబుఁ దీర్చుకొని రండు. లంకాపురము దాటి నూలుయోజనములు పోయినతర్వాత, సముద్రము ననే సింహాచారణుల కునికిపట్టయిన పుష్పితక మను పర్వత మొక్కటి యున్నది. ఆ పుష్పితకపర్వతము చంద్రునివలె నొక్కప్రక్కఁ దెల్లనిదై, సూర్యునివలె మఱొక ప్రక్కనెట్లనై సముద్రజలముచేఁ జుట్టఁబడి యెత్తుకొనలతో నింగి నొఱయుచున్నదో యనునట్లు వెలుఁగుచుండును. దాని శిఖరములలోఁ గాంచనశిఖరమును సూర్యుఁడు దక్షిణాయనమునఁ బొందును. చంద్రుఁడును వెండిశిఖరమునుబొందును. ఆకొండ నెనరు లేనివారికిని, క్రూరులకును, నాస్తిలకును గానఁబడదు. మీ రా పర్వతమునకుఁ బ్రణమిల్లి యచ్చట సీతాదేవిని వెదకుఁడు.

శత్రువులకు లొంగని యో భృత్యులారా! మీరు పుష్పితక పర్వతము దాటి పోనలవికానిదారిని పదునాలుగుయోజనముల దవ్వే గితిరేని, యచ్చట సూర్యవంతమను పర్వతమును మీరు చూడఁగలరు. అది దాటిన, నన్ని కాలములలోను మనోహరములై కోరినపండ్లుగల వైన చెట్లతోఁగూడిన వైద్యుతమను నొకకొండ తెలియనగును. వానరులారా! ఆపర్వతమున నుత్తమములయిన గడ్డలను, దుంపలను, మంచి తేనెలను గ్రోలి, యావలఁ బొందు. అచ్చటనే కుంజరమను పేరుగల యొక మహాపర్వతమున్నది. ఆ పర్వతము మనస్సునకుఁ గన్నులకు నా నందదాయకమై యుండును. ఆపర్వతమున యోజనము వెడల్పును, పదియోజనముల నిడివియుగలిగి యెత్తుగానుండు సువర్ణమణిభూషితమైన యొక గృహమును విశకర్త యగస్త్యమునికిఁగాను కట్టియిచ్చెను. దానికిఁ బ్రక్కన బాపతేడగు బుద్ధిమంతుడయిన వాసుకి కునికి పట్టును, పాడికోటలుగలిగి, యోర్వరాని విసముగలవైన భీకరము

లగు పాములచే గావలి కాచబడినదియు, అన్నివైపులఁ జక్కఁగాఁ గావలియుంచబడి యుండుటచే నొరులకుఁ జొర నలవికానిదియు, వెడల్పు తొట్టికట్లు గలదియునైన పాముల కిరవగు భోగవతియను పురమున్నది. మీ రచ్చటఁ జక్కఁగా నామెను వెదకవలసినది.

అక్కడికిఁ జేరినట్లుగానున్న దేశములందును సీతను మీరు బాగుగా వెదకవలసినది. ఆభోగవతీపురము దాటఁగా, సకలరత్న ములచేనిండినదై యెద్దురూపముననుండు సుందరమయిన ఋషభమును గొప్ప పర్వతము గనబడును. ఆఋషభపర్వతమున గోరోచనపు వన్నె గలది, కమలవర్ణముగలది, ఆకుపచ్చ వన్నెగలది, నీలవర్ణముగలదియై, యగ్నితో సాటిగా వెలిగెడి దివ్య శ్రీగంధవృక్షవనము గనబడును. శ్రీచందనవనమును మీరు చూచినను, మీరెప్పటికిని దానిందాఁక వలదు. ఆవనమునకు భీకరులయిన రోహితులనెడి గంధర్వులు గావలి యున్నవారు. శైలూషుడు, గ్రామణి, శిశ్రువు, బభ్రువు, శుశ్రుడు ననుపేరుగల యేవురుగంధర్వనాయకు లాచందనవనంబున వాసము చేయుచుందురు. సూర్యునివలెను, చంద్రునివలెను, అగ్నివలెను తేజ రిల్లు పుణ్యాత్మలకది యునికిపట్టు. భూమియొక్క చిట్టచివరనున్న యా ప్రదేశమున స్వర్గమునుజయించిన మహాత్ములునుందురు. ఆ ఋషభపర్వత మున కావలఁ గడు భీకరమై, యమునిరాజధానియగు పితృలోకమున్న యది. అది యాచరాని కారుచీకటితో నిండి యుండును గావున నది ప్రవేశింపఁదగదు. ఓ వీరులగు వానరపుంగవులారా! మీ రా దిక్కు నందుఁ బోదగినది యంతవఱకే. వెదకవలసినది యంతవఱకే. దాని కావలఁ బోవుటకు సాధ్యముకాదు. మీ రీ దేశములను, ఇంకను నే విడిచిన దేశములను అచ్చటచ్చట వెదకి సీతాదేవిపోవిడి తెలిసికొని రావలెను. మీలో నెవ్వఁ డొక్క నెలలోఁపల “నేను సీతను జూచి తిని” యని వచ్చి చెప్పుచున్నాఁడో, వాడు నాతో సమానవిభవము గలవాఁడై సుఖముగా నుండఁగలఁడు. “వాడు నాకుఁ గడుఁ బ్రియుడు. వేయేల? వానిని నాప్రాణసఖునిగా నేఱిగెదను. వాఁ డెన్ని తప్పిదము లొనరించినను, వాని తప్పిదములు మన్నించి, వానిని నా బంధువునుగాఁ జూచుకొందును. విశేషగుణములుగల కులము లందుఁ బుట్టినవారలై, బల పరాక్రమ సంపన్ను లయిన యో వానర

వీరులారా! సీతాదేవి యెట్లు దొరకఁగలదో యట్టి ప్రయత్నము విశేషముగాఁ జేయుఁడు” అని సుగ్రీవుఁడు నీలుఁడు మున్నగువారితోఁ జెప్పెను.

42-వ సర్గము

— సుగ్రీవుఁడు సుషేణాదులకు పడమటిదిక్కునకుఁ బంపుట —

అంత సుగ్రీవుఁడు హనుమదాదివానరవీరులను దక్కినంపు దెసకుఁ బంపి, యావలఁ దావకుఁ దండ్రియు, తనకు మామగారునునైన భయంకరవిక్రముఁడగు సుషేణుఁడగు వానరయూధపతిని జూచి, చేతులు జోడించి మ్రొక్కి, “యో వానరేంద్రా! తాము తేజస్సుగలవాఁడును, శూరులైన వానరులతోఁ గూడినవాఁడును, దేవేంద్రునిఁ బోలు వెలుగుగలవాఁడును, తెలివియు మగటిమియుఁ గలవాఁడును, గరుత్మంతునిఁ బోలు ప్రకాశముతోఁ గూడినవాఁడునైన మరీచిమహర్షి జ్యేష్ఠపుత్రుఁడయిన మారీచుని, కాంతులకుఁ దావలములును బలవంతులునునైన యా మారీచుని తమ్ములను, తక్కిన మరీచి మహర్షి కొడుకుల నందఱిని మఱి రెండులక్షలనైన న్యములను దోడ్కొని సీతాదేవిని వెదకుటకై పడమటిదిక్కునకుఁ బొండు” అని చెప్పి యందఱు వానరులం జూచి యిట్లనెను! వానరయూధములకుఁ గాఁపులారా! మీ రిచ్చటి నుండి తఱలి, సురాష్ట్ర, బాహ్లిక, శూరదేశములను, సకలసంపదలతో నిండిన చక్కని గ్రామములను, వై శాల్యముగల పత్తనములను, పున్నాగ వనమును, బొగడ, విఱిగిచెట్లతో నిండియున్న కుక్షిదేశమును, మొగలిపొదలుగల కేతకపండదేశమును జూచి యచ్చట సీతాదేవిని వెదకుఁడు. అచ్చటనుండి తఱలి, పడమటికిఁ బాతెడి తేటనీటితోఁ గూడిన పుణ్యనదులను, ఆనదులగట్టులందున్న యడవులను, ఋషుల తపోవనములను, చేరువనుండు పర్వతములను బొంది యచ్చట సీతాదేవిని వెదకుఁడు. అక్కడనుండి వెడలి మఱికొంతదవ్వేగిన, నచ్చట నీరులేని బయళ్ళును, గొప్ప బండలతోఁగూడిన పర్వతములును, చొఱరాని పెక్కు కనుమలవరుసలును గానిపించును. వానియందంతట సీతాదేవిని బాగుగా వెదకి యచ్చటఁ గానరేని, మొసళ్ళు, సొరచేఱలు మొదలగు జంతువులతో నిండినదై ప్రవేశించుటకలవిగాని పడమటి

సముద్రతీరమునకుఁ బొండు. ఆ సముద్రతీరమున నున్న పర్వతములందును, వనములందును, మొగలిపొదలందును, కానుఁగుతోఁపులందును సేనలతోఁగూడఁ గొంత తడవు విహరించి, యా ప్రాంతపుఁ గొండలందును, అడవులందును రావణుని యునికిపట్టును, సీతాదేవిని వెదకుఁడు.

అక్కడనుండి వెడలి సముద్రతీరముననున్న మురచపురమును, మనోహరమైన జటీపురమును, ఆవంతి, అంగలోఁపములనెడి పురములను, అలక్షితవనమును, మఱియు నచ్చటచ్చటనున్న వెడల్పయిన పత్తనములను, దేశములను జూచి, యా దేశములందును, ఆపురములందును సీతాదేవిని వెదకుఁడు. సింధునది సముద్రముతోఁ గలియుచోట, నూలు శిఖరములుగల్గి, పెక్కువృక్షములతోఁ గూడియున్న హేమగిరియను పర్వతమున్నది. చక్కనైయున్న యా కొండచరియలందు తెక్కలుగల సింహములున్నవి. అవి సముద్రమునందలి సొరచేపలను, ఏనుఁగులను గొని తమగూండ్లలోనికిఁ దీసికొనిపోవును. ఆపర్వతంపుఁ గొనయందును, విశాలమయిన యాజలమయిప్ర దేశమందునుగల యేనుగులు మదించి మిగుల నుల్లాసముతో నురుములమాడ్కి గర్జిల్లుచు, నాసింగములగూండ్లయందు విచ్చలవిడిగాఁ దిరుగుచుండును. ఆకసమును దాఁకునంతటి యెత్తుగలదియు, చిత్రవృక్షములు గలదియునైన యా కాంచనమయ శిఖరమునందుఁ గామరూపులగు మీరాలస్యముచేయక సీతాదేవిని వెదకవలయును. అట్లే సముద్రమునఁ గొంతదూరము పోయిన, నచ్చట సముద్రమధ్యముననున్నదియు, నూలు యోజనముల పొడవుగలదియు, చూపు చెదలునట్లుచేయు కాంతి గలదియునైన పారియాత్ర పర్వతముయొక్క బంగారు శిఖరమును జూడఁగలరు. ఆపారియాత్ర పర్వతశిఖరమున బలముగలవారును, అగ్నివలె వెలుఁగు వారును, చూపఱకు వెఱపు పుట్టించువారును, కోరినరూపము ధరింపఁగలవారును నైన యిరువదినాలుగుకోట్ల గంధర్వులున్నవారు. ఓవానరశ్రేష్ఠులారా! మీరెక్కువమగఁటిమిగలవారుగనున్నను, ఆ గంధర్వు లగ్నిహోత్రునిమాడ్కి వెలుఁగువారగుటం జేసియు, గుంపులు గుంపులుగాఁ గూడియుండుటంబట్టియు, వారినిఁ జేరకుఁడు. వా రుండు పర్వతశిఖరమునుండి మీరొక్క పండునైనను

దీసికొనఁగూడదు. ఏలయనిన, ఎక్కువ దిట్టతనమును, బలిమియు, మగటిమియుఁగలవారగుటంజేసి, యెరులకుఁ జేరరానివారలై యా శూరులగు గంధర్వు లాపర్వతశిఖరమునందలి పండ్లను దుంపలను గావలి కాచుచుందురు. మీరు వానరులు గావున మీకు వారివలన నెంత మాత్రము భయముగలుగదు గనుకఁ బూనికితో నా పర్వతశిఖరమున సీతాదేవిని వెదకవలయును. ఆపర్వతము దాఁటిపోయిన వైడూర్య వర్ణముగలదియు, వజ్రమువలె గట్టిగనుండునదియు, నానావిధవృక్షల తలతోఁ గూడిన దియునైన వజ్రమును గొప్పకొండయున్నది. ఆపర్వతము సముద్రమధ్యమున నూటుయోజనముల వైశాల్యమును నొన్నత్యమును గల్గదెయున్నది. వానరపీరులారా! ఆపర్వతగుహలందు మీరు ప్రయత్న పూర్వకముగా సీతాదేవిని వెదకవలయును.

ఆసముద్రముయొక్క నాలుగవభాగమునఁ జక్రవంతమును పేరు గల పర్వతమొక్కటియున్నది. ఆపర్వతమున విశ్వకర్త నూటించులుగల చక్రము నొక్కదానివి నిర్మించెను. ఆపర్వతమునఁ బురుషోత్తముఁడగు విష్ణువు చక్రరక్షకుఁడయిన హయగ్రీవుఁ డనురాక్షసుని సంహరించి చక్రమును, పంచజనుఁ డనురాక్షసుని సంహరించి, శంఖమును గైకొనెను. ఆపర్వతమునందలి విశాలములై వింతగొల్పునట్టి గుహలందును రావణుని, సీతాదేవిని వెదకవలయును. తర్వాత నరువదియోజనముల దవ్వేగితిరేని, యగాధమగు సముద్రమున బంగారు శిఖరముగలదియు, విశేషకాంతితోఁగూడినదియునైన వరాహగిరి కనఁబడును. ఆ వరాహగిరి యందు బంగారుమయమైన ప్రాజ్ఞోత్తిషమును పురమొందుకలదు. చెడుస్వభావముగల నరకుఁడను దానవుఁ డప్పురము నేలుచుండును. మీ రాపర్వతముయొక్క వింతలైన చరియలందును, విశాలగుహల యందును రావణుని, సీతాదేవి నచ్చుటచ్చుట వెదకవలయును.

ఆపర్వతము దాఁటినఁ సెలయేళ్ళతోఁగూడినదియు, బంగారు వన్నెగల గుహలతో వెలుగునదియునైన సర్వసౌవర్ణ్యమును పర్వత మొక్కటి కాననగును. ఆపర్వతమున నెల్లెడల సింహవాఙ్మయ వరాహములు మాటుమ్రోత లీనునట్లు గర్జించుచు నామాటుమ్రోతలకు మదించి, వానికిఁ బ్రతిగాను గర్జించుచుండును. దానికి వెంబడే మేఘ వంతమును పర్వతమొక్కటి యున్నది. దానియందే వేల్పులు పాకాసు

రుని వధించిన దేవేంద్రుని స్వర్గరాజ్యపట్టాభిషిక్తుం గావించిరి. దేవేంద్రునిచే బాలింపబడు నా మేఘవంతమును పర్వతమును దాటి, చక్కగాఁబూచిన పసిడివన్నెగల చెట్లచే శోభిల్లునవియు, బాలసూర్యునిమాడ్కి నంతట వెలుగునవియునైన పసిడితిప్ప లఱువదివేలు వరుసగాఁ గనఁబడును. ఆ పర్వతములనడుమ మేరువను నుత్తమపర్వతమున్నయది. సూర్యుఁ డొక్కపుడు సుతసించినవాడై, “ఓ పర్వత శ్రేష్ఠమా! నా వరప్రభావమున నీయందున్నట్టి యన్నివస్తువులును రేయింబపళ్ళు బంగారంపు వన్నెగలిగి వెలుగుచుండును. నీయందున్నట్టి దేవదానవ గంధర్వులును పసిడిచాయయు, నెఱ్ఱనికొంటియుగల వారై యుండఁగలరు” అని యా పర్వతరాజమునకు వరమొసఁగెను. మఱియు విశ్వేదేవులును, మరుత్తులును, అష్టవసువులును, దేవతలును సాయంసంధ్యాకాలమున నా పర్వతమునకు వచ్చి, సూర్యునుపాసించురు. సూర్యుఁడును వారిచేఁ బూజలను గొన్నవాడై యన్నిభూతములకుఁగానఁబడక యస్తపర్వతమును జేరుచుండును. మేరుపర్వతమునకును నస్తపర్వతమునకును బదివేల యోజనముల దూరమున్నది. సూర్యుఁ డింతదప్పును అర్ధముహూర్తములోపల దాటి, యస్తగిరినిజేరుచుండును. ఆమేరుపర్వతశిఖరమున, వింతవింతల పక్షులతోడను బలురంగుల చెట్లతోడను శోభిల్లునట్టిదియు, విశ్వకర్తచే నిర్మింపఁబడినదియు, వెక్కుమేడలతోఁగూడినదియు, సూర్యునివలె వెలుగునదియునైన మహాత్ముఁడగు పాశముదాల్చిన వరుణుని దివ్యభవనము వెలుగుచున్నది. ఆమేరు పర్వతమునకు నస్తమయ పర్వతమునకును నడుమఁ బలురంగులతన్నై గలిగి, పసిడిమయమైన ఘడికొనలు గలిగియున్న యొకగొప్పతాటిచెట్టు వెలుగుచున్నది. సకలధర్మముల నెఱిగినవాఁడును, తపోమహిమచే వెలుగువాఁడును, బ్రహ్మతో సమానుఁడునునైన మేరుసావర్ణికి నివాసస్థానమైన యా మేరుపర్వతముయొక్క దుర్గములం దన్నింటియందును రావణుని యునికిపట్టును, సీతాదేవిని వెదకవలయును. వానరులారా! సూర్యునివలె వెలుగునట్టి మేరుసావర్ణిమహర్షికడకేగి, యా మునీంద్రునికి సాష్టాంగముగాఁ బ్రణమిల్లి, సీతాదేవిని గూర్చిన పోవిడియేఁజ్ఞులను దెలియునా, యని యాతని నడిగి తెలిసికొనుఁడు.

ఇంతవఱకే సూర్యుడు వేకువలేచి, యుదయపర్వతము మొదల స్తమయ పర్వతమువఱకుఁగల ప్రదేశమునంతయుఁ దనకిరణముల వ్యాపింపఁజేసి, చీకటినంతయుఁబోఁగొట్టి, యస్తపర్వతమునకుఁ జేరుచుండును. ఓ వానరశ్రేష్ఠులారా! వానరుల కస్తమయపర్వతమువఱకే పోవ శక్యమగును. ఆపర్వతమున కావలిప్రదేశము సూర్యునిరశ్మి లేకయు, ఎట్టు లుండునదియు తెలియకయు నుండుటవలన నావలిప్రదేశ మెట్టిదో మాకుఁ దెలియదు. మీ రిచ్చటినుండి యస్తపర్వతమువఱకుఁ బోయి సీతాదేవిని, రావణుని స్థానమును గనుఁగొని యొక నెలలోపల వచ్చి చేరవలయును. ఒకనెలకంటె నెక్కువకాలము మీరెక్కడ నుండఁదగదు. అట్లుకాక, మీలో నెవ్వఁడయిన నా యాజ్ఞ మీఱి తడవుసేయునేని, వానికి వధమేదండనగా విధింపఁబడును. ఓ వానరులారా! మీకుఁదోడుగా మామామ శూరుఁడగు సుషేణుఁడు మీతోడ వచ్చును. నా యాజ్ఞప్రకారము నడవఁగోరుదురేని, మీరందఱితని మాటప్రకారము నడవవలయును. ఈ నా మామగారును పెద్దవాఁడు; బలిమిగలవాఁడు దీర్ఘబాహువు. మీరును బరాక్రమముగలవారలు. కావున నన్నిపనులను మీ యిష్టముననుసరించి జరుపవచ్చును. మనకుఁ గార్యసిద్ధికావలయును. ఈసుషేణుని ముఖ్యునిగాఁజేసికొని పడమటిదిశకుఁ బోయి వెదకిరండు. సాటిలేని వెలుగుగల రామనృపాలుని భార్యను మీరు గనుఁగొని వచ్చితిరేని, యుపకారికిఁ బ్రత్యుపకారము సేయుటచే మేము కృతార్థులమగుదుము. నే నిప్పుడు చెప్పినదానికంటె నెదియైన నీ కార్యమునకుఁ దగినట్లుగాఁ జేయవలసినదియుండిన నట్టి కార్యమును దేశకాలముల కనుగుణముగా, మీరందఱాలోచించి చేయవలయును” అని వానరులకందఱికిని సుగ్రీవుఁడనతిచ్చెను. అంత సుషేణుఁడు మున్నగు వానరులు సుగ్రీవునిమాటను నేర్పుతోవిని, వానరేంద్రుని వీడ్కొని పడమటిదిక్కునకుఁ దఱలిరి.

43-వ సర్గము

— సుగ్రీవుఁడు శకవలీని సుత్తరశకుఁ బంపుట —

ధర్మముల నెఱింగిన వానరేంద్రుఁడగు సుగ్రీవుఁడు తన మామగు సుషేణుని బడమటిదిక్కునకుఁ బోవఁ బనిచి, పదంపడి;

శూరుడును, వానరు లందఱిలోపల నుత్తముడునునైన శతవలిం గూర్చి, తనకును రామునకును హితమగుమాట యివ్విధమునఁ జెప్పఁ దొడఁగెను.

ఓ శతవలీ ! నీయట్టి బలవంతులగు లక్షమంది నై నికులను దీసి తొని, యమపుత్రులగు నీ మంత్రులం దోడ్కొని హిమవంతమే శిరో రత్నముగాఁగలదియు, విశాలమునునైన యుత్తరదిక్కున నంతటఁ బతి ప్రతయని ప్రసిద్ధిగాంచిన సీతాదేవిని వెదకుడు. కార్యవేత్తలలో సుత్తములారా! యీ కార్యము నెఱవేర్చి, రామునికే ప్రీత్యొనర్చితి మేని, మనము ఋణమునుండి విడువఁబడి కృతార్థులమగుదుము. మహానుభావుడగు రాముడు మన కుపకారముచేసెను. మనము దానికి బదులు మేలొనర్చితేమేని, మనజన్తములు సార్థకములగును. ఒకఁడు మన కుపకారము సేయనివాడయినను యడిగినదానిని నెఱవేర్చినచో, నట్టివాని జన్తము సార్థకమగునని పెద్దలు సెప్పుదురు. అట్లుండ మొదట నుపకారము సేసినవాని కుపకార మొనర్పకున్న నతనిజన్తము నిరర్థకము గదా ! ఓ వానరవీరులారా ! మీరీ తలంపును జ్ఞప్తియంచుకొని, మా కీష్టమును మేలును జేయఁగోరుదురేని, సీతాదేవిని వెదకుటకుఁ బ్రయత్నింపుడు. శత్రువులపట్టణములఁ బాడుసేయునట్టి, సకలప్రాణు లచే గారవింపఁదగిన యీ రాముడు మనయెడ నెక్కువ ప్రేమగలిగి యున్నాడు. కావున నతఁడు పూర్వోపకారి గనుకను, మనయందుఁ బ్రేమగలవాడు గనుకను మన మతనికార్యముఁ దప్పకచేసి తీర వలయును.

కావున మీ రుత్తరదిక్కునకుఁ దరలి, యచ్చట ఘోర్భు, పుళింద, శూరసేన, ప్రస్థల, భరత, కురు, మద్ర, కాంభోజ, యవన, శక, ఆరట్టక, బాస్లిక, ఋషిక, పౌరవ, టంకణ, చీన, పరమచీన, విహార, దరదదేశములను, హిమవంతమునుబొంది, యచ్చట మీ యావత్తుబలవిక్రమముల నుపయోగించి, చొఱరాసి నదులందును, పర్వత గుహలందును, లొద్దుగు, చందనము, దేవదారువు గలవనములందును రావణుని, సీతాదేవిని వెదకవలయును.

అవియెల్ల వెదకి, దేవదానవుల కునికిపట్టగు సోమాశ్రమము దాటిన, నావల గొప్పుచులుగుల కాలపర్వతమును బొందుదురు ఆ

కాలపర్వతముయొక్క విశాలములైన కోనలయందును, గుహలయందును మహాపతివ్రతయగు రామునిదేవి నచ్చటచ్చట వెదకుడు. అంతట బంగారు గనులుగల యాకాలమను పర్వతశ్రేష్ఠమునుదాటి, సుదర్శనమను పర్వతమునకుఁ బోవలయును. పర్వతనివాసులారా! ఆ సుదర్శన పర్వతము దాటి, పెక్కు చెట్లతోఁగూడి, యనేకవిధములగు పక్షుల గుంపులతో నిండిన దేవసఖిమను పర్వత మొక్కటి మీకుఁ గానిపింపఁగలదు. మీ రా పర్వతమున నచ్చటచ్చట నడవులగుంపులందును, సెలయేళ్ళ గట్టులందును, గుహలయందును సీతాదేవిని, రావణుని వెదకవలయును.

ఆ దేవసఖిపర్వతము దాటినపిమ్మట, నూటుయోజనముల దూర మే తట్టును గొండలుగాని, నదులుగాని, వనములుగాని యుండ ననువు గాక, యెట్టి జంతువున కునికిపట్టుకాక యుత్త యెడారియై యుండఁ గలదు. మీ రాభయంకరమైన యెడారిని దాటితిరేని, తెల్లనైన కైలాసపర్వతము గనఁబడును. మీ రా పర్వతమునుజూచి మిక్కిలి సంతసము నొందఁగలరు. ఆ కైలాసపర్వతమునఁ దెల్ల మబ్బు చాయ గలదై, బంగారుచే నలంకృతమైన విశ్వకర్త నిర్మించినట్టి కుబేరుని దివ్య నగ రున్నది. ఆ నగరుచేరువ, విస్తారములైన కమలములు నుత్పలములఁ గలదై రాయంచలకు, బెగ్గురుపక్షులకుఁ దావలమై, యచ్చరలకు నివాసమై యొప్పుమీటు నొక విశాలసర స్సున్నది. అచ్చట సకలజన వంది తుండును, జక్కులకు తేడును, రొక్కముల నిచ్చువాడునునైన కుబేరుడు వైభవోపేతుడై, యక్షులతోఁగూడి విహరించుచుండును. చంద్రునిబోలు నా పర్వతములయొక్క తిప్పలందును, గుహలయందును సీతాదేవిని, రావణుని వెదకవలయును.

అటుతర్వాతఁ గైలాసముదాటి, గ్రాంచపర్వతము సేరి, యందలి గుహ చొటరానిదియని చెప్పఁబడును గనుక, మీరు జాగ్రత్తగల వారలై యందుఁ బ్రవేశింపవలయును. ఆగుహయందు సూర్యుని మాడ్కి వెలుగువారును, దేవతలచేఁగూడ లెస్సగాఁ బూజింపఁబడిన వారును, వెలుగుచున్న రూపములుగలవారునునైన మహాత్ములగు పరమస్థులు తపము లొనరించుచుందురు. మీ రాపర్వతముచేరి, దాని గుహలయందును, చఱియలయందును, శిఖరములందును, కోనలందును, మధ్యభాగములందును నచ్చటచ్చట సీతాదేవిని వెదకవలయును.

ఆ క్రౌంచపర్వతముయొక్క ప్రధానశిఖరమునను, చెట్లులేని కామ శైలమునందును, పక్షుల కునికిపట్టగు మానసపర్వతమునను వెదకవలయును. ఆ మానసపర్వతమున సకలభూతములకు మాత్రమేకాక దేవదానవరాక్షసులకుఁ గూడ సంచరింపనలవిగాదు. మీ రం దతాపర్వతమునఁ జఱియలందును, విషమప్రదేశములందును, శిఖరములందును సీతాదేవిని జాగ్రత్తతో వెదకవలయును.

క్రౌంచపర్వతము దాఁటినపిదప మైనాకమను పర్వతమొక్కటి యున్నది. ఆమైనాకపర్వతమున మయుఁడు స్వగృహమును దానే నిర్మించికొని యున్నవాఁడు. ఆ పర్వతమున గుఱ్ఱపు మోములుగల కిన్నరస్త్రీలయొక్క నివాసము లున్నవి. మీ రాపర్వతముచేరి, యాచటలయందును, విషమభూములందును, గుహలయందును, ఆ కిన్నరస్త్రీల యునికిపట్టులందును సీతాదేవిని వెదకవలయు. ఆ పర్వతప్రదేశము దాఁటినతరువాత నచ్చట సిద్ధులుండెడి యాశ్రమమున్నది. ఆ యాశ్రమమునందు నష్టైశ్వర్య సిద్ధిగలవారును, తపస్సుచేయు స్వభావము గలవారునైన వైఖానసులును, వాలఖిల్యులు నను మును లున్నవారు. వారు తపస్సుచే బ్రహ్మసాక్షాత్కారమువడసి, పాపముల నుండి విడువఁబడినవారు. వారికి మీ రడఁకువతో నమస్కరించి, వారిని సీతాదేవిసంగతింగూర్చి యడుగుఁడు.

ఆ యాశ్రమమున బంగారుకమలములు గలదియు, బాలసూర్యుని పగిది వెలుగు నందములైన రాయంచలతోఁ గూడినదియు నైన వైఖానసమను సరస్సున్నది. సార్వభౌమమును పేరుగల కుబేరుని పట్టపేనుఁగు ఆఁడేనుఁగులతోఁ గూడి యాకొలని గట్టులయందుఁ దిరుగుచుండును. ఆ వైఖానససరస్సున కావల సూర్యచంద్రుల సంచారము లేదు. నక్షత్రగణములు గానరావు. మేఘసంచారమునులేదు. ఆకాశము నిశ్శబ్దమైయుండును. అయినను అచ్చట శ్రమదీర్చుకొన్న చుండువారును తపస్సుచేసి సకల కామములఁ బడసినవారును, దేవతలతో సమానులై తమంతట వెలుగువారునునైన సిద్ధులచే నాదేశము సూర్యకిరణములచే వ్యాప్తమైయుండునట్లే వెలుగుచున్నది. ఆ ప్రదేశమున కావల శైలోదమను పేరుగల నదియొక్కటి పాటుచున్నది. ఆ నదియొక్క యిరుప్రక్కలను బొంగువెదుళ్లు విశేషముగా నున్నవి.

ఆ వెదుళ్ళు మిక్కిలి పొడుగై ముందుకు నదులలోనికి వాలియుండుటచే సిద్ధు లీతట్టునుండి యాతట్టునకు దాటిపోవుచుందురు. ఆ నది కావలఁ బుణ్యాత్ముల కాశ్రయములైన యుత్తరకురుదేశము లున్నవి.

ఆ కురుదేశము పుణ్యముచేసినవారు పుణ్యఫలము ననుభవించుటకై యేర్పడిన దేశముగనుక, నచ్చట బంగారుతామరపూవులతోఁ గూడి, నీలవైడూర్యమణుల వన్నెగల తామరతీగలతోఁ గూడిన మంచినీరుగల పెక్కునదులు పాటుచున్నవి. మఱియు నచ్చటఁ గొలఁకులు బాలసూర్యునిచందమున మెఱయు బంగారుమయపు టెఱ్ఱగలు వలవనముతోఁగూడినవై దీపించుచున్నవి. అంతియకాక, ఆ కురుదేశము మేలైన నీలములవంటి రేకులును, పసిడిచాయగల కింజల్కములును గలిగి విచిత్రములైయున్న నల్లఁగలువలతోఁగూడిన కొలఁకులు గలిగియున్నది. మఱియు నాకురుదేశమునందలి నదులు సాటిలేనిమత్స్యముల చేతను, మిగులవిలువగల రతనములచేతను, బంగారుచేతను నిండిన యిసుకదినైలుగలవియు, నడుమనడుమ నానావిధరత్న ప్రచురములై, పసిడితోఁగూడి, పలురంగులుగలిగి, యగ్ని మాడ్కిదేజరిల్లు తిప్పలతోఁ గూడినవియునై వెలుఁగుచుండును. అచ్చటి వృక్షములు విడువని పువ్వులు పండ్లతోఁగూడి నెత్తావియుఁ దీపియుఁ స్పర్శముగలిగి, యన్ని కోర్కలను నొసఁగుచుండును. మఱికొన్ని వృక్షములు పలుతెఱఁగులగు బట్టలను గాఁచుచుండును. కొన్ని వృక్షరాజములు ముత్యాలును, పచ్చలును జెక్కియుండుటచే బలువన్నెలుగలవియు, స్త్రీలకుఁ బురుషులకును నన్నిఋతువులందుఁ దాల్చుటకు యోగ్యములునయిన భూషణములను బండుచున్నవి. కొన్ని వృక్షములు మిగుల విలువగలవియు పలురంగులు గలవియు పలువన్నెలపైబట్టలు పఱచినవియునైన బంగారు పాన్పులను గాఁచుచున్నవి. కొన్ని చెట్లు మనోహరములగు పువ్వులదండలను, మేలైన పానద్రవ్యములను, వివిధ భక్ష్యములను, సొంపును, బ్రాయమును గలిగిన గుణవతులగు నతివలను నొసఁగును. సూర్యునింబోలె వెలుఁగునట్టి గంధర్వ, కిన్నర, నాగ, విద్యాధర, సిద్ధులు తమ చెలులం గూడి యా కురుక్షత్రవనములందు విహరించుచుందురు. అచ్చట నుండువారందఱు పున్నెంపుఁబనులు సేయువారు, క్రీడలందాసక్తులు, కోరిన కోర్కలం బడసినవారునై తమ చెలువలంగూడి విహరించు

చుందురు. మఱియు నచ్చట నవ్వులచప్పుడు గలదియు, నన్ని జంతువులకు మనస్సుల కింపైనదియునైన పాటలయొక్కయు, వీణాదివాద్యములయొక్కయు నాదం బెల్లిప్పుడు వినబడుచుండును. అచ్చట సత సమునొందనివాడు లేడు; చెడ్డవిషయములం దాశగలవాడు లేడు. అచ్చట దినదినమునను మనోహరములగు సుగుణములేవియో వృద్ధి నొందుచునే యుండును. ఆ కురుదేశము దాటిన నావలనుండునది యుత్తరసముద్రమే.

ఆ సముద్రమునడుమ బంగారుమయమయిన సోమగిరి యను గొప్పపర్వత యొక్కటియున్నది. ఇంద్రలోక బ్రహ్మలోకములనొందిన వేల్పులు స్వర్గమున నుండి యాపర్వతశ్రేష్ఠమును జూచుచుందురు. ఆ ప్రదేశము సూర్యరశ్మి లేనిదియయ్యు, సూర్యరశ్మిగల ప్రదేశము వెలుగుగలదియగునట్లు అచ్చహాపర్వతముయొక్క వెలుతురుచే వెలుగు చుండును. అచ్చట బ్రహంచస్వరూపుడగు విష్ణువును, ఏకాదశ (పదు నొక్కండు) రుద్రాత్మకుడగు శివుడును, దేవదేవుడయిన బ్రహ్మ సమేతుడగు బ్రహ్మయు వసింతురు. మీరుత్తర కురుదేశమున కావల నెప్పటికిని బోవలదు. అది మీకుమాత్రమేకాక, యితరులకును నెంతటి సామర్థ్యముగలవారికేని బోవ నలవికాదు. ఆ సోమగిరి దేవతలకుఁ గూడఁ బోవీలుగాదు. కావున మీ రా సోమగిరినిజూచినవెంటనే, వెనుకకు మఱివలయును. వానరశ్రేష్ఠులారా! వానరులకంతవఱకే పోవ సాధ్యమగును. ఆ పర్వతమున కావల సూర్యరశ్మి లేకయు, అడవులు మొదలగు నేర్పాట్లులేకయు నుండుటవలన నావలనేమియున్నదో మన మెఱుంగము. ఇప్పుడు నేజెప్పిన ప్రదేశములందెల్ల నామెను వెదకవలయును. నేను జెప్పక విడిచినది యే తావేని గనబడినచో నచ్చటఁగూడ సీతాదేవిని మీరు వెదకవలయును. అగ్ని వాయువులంబోలు వానరులారా! మీరు సీతాదేవిని జూచివత్తురేని, మీరు రామునికి గొప్ప ప్రియముచేసిన వారలగుదురు. నాకు రామునికంటె మఱింత యెక్కువ ప్రియమొనర్చిన వారలగుదురు. ఓ వానరులారా! పిమ్మట మీరు కృతార్థులరై, నాచే సకలవిధ రమ్యవస్తువులచే సమ్యానింపబడినవారలై, శత్రువులులేక, బంధువర్గములతోను, ప్రియరాండ్రతోనుగూడి ప్రాణి

కోటులధరించిన పుడమిని సంచరింపఁగలరు” అని సుగ్రీవుఁడు శతవలి మొదలగు వానరవీరులతోఁ జెప్పెను.

44-వ సర్గము

— రాముఁడు హనుమంతునిచేతికి నుంగరమిచ్చుట —

వానరులకెల్ల నధిపుఁడగు సుగ్రీవుఁ డివ్విధంబున నలుదెసలకును సేనలఁబోవఁ బనిచినను, హనుమంతుఁడే యీకార్యము సాధింపఁగల వాఁడను నమ్మికకలవాఁడై, యందఱితోఁ జెప్పినదేకాక ప్రత్యేకముగా బలశాలియయిన వాయునందనుఁడగు హనుమంతునిఁజూచి, కడు మోదముతో నిట్లనెను. “వానరశ్రేష్ఠా! భూమ్యంతరిక్షములందుఁగాని, సిద్ధ విద్యాధరాదులు సంచరించెడి యంబరమునందుఁగాని, స్వర్గమునందుఁగాని నీటిలోఁపలఁగాని, నీకడ్డములేదు. దేవాసుర గంధర్వ సిద్ధ చారణ గరుడ సర్పములు, సముద్రపర్వత పాతాళములు గలిగిన యన్నిలోకములును నీకుఁ దెలియును. వానరోత్తమా! నీకును బలిమిగలవాఁడయిన నీతంఁక్రికుండునట్టి బలవేగ ప్రతాపలాఘవములకంటె మించినవియున్నవి. నీప్రతాపముఁబోలు ప్రతాప మీభూలోకమున మఱెవ్వని కిని లేదు. కావున నెన్ని విధములనైనను నీతను గనిపెట్టుభారము నీదియే. న్యాయవిశారదుఁడా! హనుమంతుఁడా! బలిమియు, తెలివియు, పరాక్రమమును, దేశకాలములకుఁ దగినట్లు నడచుకొనుటయు, వినయమును నీయందె .యున్నవి. కావున నీవే యీకార్యము సాధింపవలె”నని సుగ్రీవుఁడు హనుమంతునిఁ బ్రోత్సాహపఱచెను.

రాముఁడును సుగ్రీవుఁ డిట్లు హనుమంతునితోఁ జెప్పు మాటనువిని, “సుగ్రీవుఁ డెంతయు హనుమంతునియందే కార్యానుకూల్యము గాఁగలదని నిశ్చయించియున్నాఁడు. హనుమంతుఁడును కార్య మనుకూలించువఱకుఁ జెప్పినంతపని చేయఁగలవాఁడనితోఁచెడి. ఈ హనుమంతుఁడును మున్నెన్నియో కార్యములు సాధించి ప్రసిద్ధిచెందియుండువాఁడు గావున సుగ్రీవుఁ డితనిని జేరఁదీసి యంతగా నీతనితోఁ జెప్పినట్లున్నది. కావున నీతనియెడలఁ గార్యముసఫలమగుట తప్పదు”అని యాతనినింగూర్చి తనమనమునఁ దలపోసి, హనుమంతుఁడు మిక్కిలి పూన్నిగలవాఁడై యుండుటఁ జూచి, తనివి

నొందినవాడై, తనపని నెఱవేఱెననియె తలచి, యా హనుమంతుని చేతికి సీతకుఁ జూపునిమిత్తమై తన ముద్దుటుంగరమును గుఱుతుగా నొసఁగి “యో వానరోత్తమా! యీ యుంగరముఁ జూపితివేని, జానకి భీతినొందక నాకడనుండి యేతెంచిన నిన్ను నవ్వకముతోఁజూచును. మొన కాఁడా! నీ పూనికియు, నీబలపరాక్రమములును సుగ్రీవునియొక్క యాజ్ఞయుఁ జూడఁగా కార్యము నెఱవేఱఁగలదని తోచెడి” అని చెప్పఁగా హనుమంతుఁ డా రాముని ముద్దుటుంగరమును గైకొని నెత్తినిబెట్టుకొని, చేతులుమోడ్చి రామునిపాదములకు మ్రొక్కి పయ నమై, తనతోవచ్చెడి వానరబలమునెల్లఁ దీసికొని, నిర్మలమైన యాక సమునకెగిరి, నిర్మలబింబముగలిగి, నక్షత్రగణములచే జుట్టఁబడిన చంద్రు నిమాడ్కి వెలుఁగుచుండెను. ఆ హనుమంతుఁ డట్లు పయనమైనప్పుడు రాముండు వెండియు నతనింజూచి “ఓ బలవంతుఁడా! నీబలిమిని నే నాదరువుచేసి యున్నాను. సింహముంబోలిన పరాక్రమవంతుఁడా! నీపరాక్రమమెల్లవినియోగించి, సీతకనఁబడునట్లు ప్రయత్నపడఁము” అని హనుమంతునితో జెప్పెను.

45-వ సర్గము

— వానరవీరులు సీతను వెదకవెడలుట —

అంత వానరాధిపుఁడగు సుగ్రీవుఁడు రామునికార్యము నెఱవేఱునిమిత్తమై వానరవీరుల నందఱుబిలిచి, “యో వానరవీరులారా! మీరు నే జెప్పినతావులకెల్లఁ బోయి బాగుగ వెదకిరావలయును” అని యానతిచ్చెను. వానరశ్రేష్ఠులందఱు తమయొడయనికడిదియానతిని శిరసావహించి, మిడుతలంబోలె భూమినెల్లఁ గప్పికొని వెడలిరి. రాముండును సీతను వెదకుటకై యేర్పడిన యా యొక్కనెల యెప్పుడు ముగియునాయని యెదురుచూచుచు నాప్రసవణపర్వతమున నుండెను.

వానరవీరుఁడగు శతవలి హిమవత్పర్వతముచే జుట్టఁబడియున్న యుత్తరదిశకుఁ దఱలెను. వానరయూధపాలుఁడగు వినతుండు తూర్పుదిశకుఁ బయనమయ్యెను. వానర యూధనాథుఁడగు మారుతతనయుండు హనుమంతుండు తారుండు, అంగదుండు మొదలగు వానరులతోఁగూడి దక్షిణదిశకేగెను. వానరుల కధిపుండును బలవంతుండును నగు సుషే

ణుడు వరుణునిచే నేలబడునట్టి పడమటిదిశకుఁ బోయెను. ఇట్లు సుగ్రీవుడు వానరముఖ్యుల నందఱిని నన్నిదిశలకుఁ బంపి, రామునికార్యము నకై ప్రయత్నపడుటచే సుఖసంతోషములం బొందెను.

అప్పుడు వానరసేనా నాయకులందఱు తమ యేలిక యానతిని గొని, “మేము సీతను దెస్తుము. రావణునిఁ బరిమార్తము” అని చెప్పుచుఁ దమతమకు నియమించిన దెసలకు వేగిరముగాఁ దఱలిరి. వారి వెంబడించిన వానరులలో నొక్కఁడు “నే నొక్కఁడనే యుద్ధమునకు వచ్చిన యారావణునిఁ జంపెద” ననియు, వేటొక్కఁడు “నేను రావణునివధించి, బడలికచే వడకుచున్న సీతాదేవినిదెచ్చెదను. మీరందఱిక్కడ నిలువుడు” అనియు, మఱొక్కఁడు “నే నొక్కఁడనే పాతాళమందున్న దానినైనను సీతాదేవినిదెచ్చెద” ననియు, వేటొక్కఁడు “నేనా సీతాదేవిని దొఱకువఱకుఁ జెట్లను విఱిచెదను. పర్వతములను ద్రోచెదను. భూమి బ్రద్దలు నేసెదను” అనియు “సముద్రములనుగలఁచి వైచెదను. నే నొక్కయోజనము దవ్వునను ఎగుఱఁగలను. దీనికి సంశయము వలదు” అని యొక్కఁడును, “నేను నూఱుయోజనముల దవ్వునకంటె నెక్కువ దూరమైనను దాఁటఁగలను” అని యొక్కఁడును, “నాకు భూతలమునను, సముద్రములందును, కొండలందును, వనములందును, పాతాళమునందును నడ్డులేదు” అని వేటొక్కఁడును దమ రాజునెదుట బలగర్వితులై పొగడ్తలఁ జేసికొని, యందఱు తఱలి, యఱచుచు, గేకలిడుచు, నుఱుముమాడ్కి నుఱుముచు, సింహనాదంబులు నేయుచు, దుముకుచు, వికారంపుఁ గూతలు కూయుచు బరువులిడుచుఁ బయనమై పోయిరి.

46-వ సర్గము

— సుగ్రీవుడు తనభూలోకపరిక్షానమునకుఁ గారణముఁ దెల్పుట —

వానరాధిపులందఱు దఱలఁగా, రాముడు సుగ్రీవుఁ జూచి, “నీవెట్లు భూమండల మెల్ల నెఱుఁగుదువు చెప్పుము” అని యడుగఁగా, సుగ్రీవుడు రాముని మ్రొక్కి యిట్లనియె. “ఓ నరశ్రేష్ఠా! సంగతియంతయు విస్తరించిచెప్పెదను వినుము. తొల్లి మహిషరూపుఁ డగు దుందుభిపుత్రుడయిన మాయావియను రాక్షసుడు వాఱితోఁ

బోరాడవచ్చినప్పుడు, వాలి యా రాక్షసుని మలయపర్వతమువఱకుఁ దఱిమెను. అప్పు డాతఁడు వెఱిచి యొక గుహయందుఁ బ్రవేశించెను. వాలియు నా మాయావిని సంహరింపఁగోరి యా గుహలోఁపలికిఁ దానును బ్రవేశించెను. అప్పుడు మాయన్న విధేయుఁడనైన నన్నా గుహఁముఖమునఁ గావలిపెట్టెను. అట్లు నే నొక్కసంవత్సరము నిండు వఱకుఁ గావలియుంటిని. వాలి యొక్కయేఁడు గడచినను రాఁడయ్యె. అప్పు డాగుహ రక్షప్రవాహముచే నిండఁగా, నేను భయంపడి, యన్న కేమి హాని గలిగెనో యన్న శోకముచే నొచ్చినవాఁడనై, కడపట మా యన్న తప్పుక మృతినొందెనని యెంచి, మహిషరూపుఁడగు మాయావి, వెలుపటికి రాజాలక లోపలనే మడియునుగాక యను తలంపుతోఁ బర్వతంబుఁ బోలు నొక్క బండ నాగుహకడ్డముగా వేసితిని. అంత మాయన్న ప్రాణములం దాశమానినవాఁడనై, కిష్కింధకు మఱలి వచ్చి, గొప్ప రాజ్యమును బడసి, రుమను దారను గూడి సుఖముంటిని. వీనును మిత్రులుంగూడి సుఖముననుండఁగా, వాలి యా రాక్షస శ్రేష్ఠుని సంహరించి, యిక్కడి కేతెంచెను. నేనును బెద్దవాఁడన్న గౌరవముచేతను, యేమిచేయునోయన్న భయముచేతను రాజ్యము నొసఁగి తిని. అయినను, వాలి కలవరపాటునొందినవాఁడై, తనకు నేను ద్రోహంబుచేసినని తలచి, నన్నుఁ దఱిమెను. వాలి నన్నట్లు తలు మఁగా, నే నెందును శరణుగానక, సహరివారుఁడనై పెక్కునదులను, వనములను, పత్తనములను జూచుచుఁ బరుగెత్తితిని. అప్పుడు నా కీ పుడమియెల్ల నావుపాదము మోపునంతటిదిగానై, యద్దమువలెను, కొఱవిచక్రమువలెను జక్కఁగాఁ జూడ వీలుగలిగెను. మొదటఁ దూర్పుదిశకేగి, పెక్కు వృక్షములను, మనోహరములైన పలు పర్వతములను, నదులను, చెఱువులను జూచితిని. ఆ దిక్కుననే గైరికాది ధాతువులచే నలంకరింపఁబడిన యుదయపర్వతంబును, ఎల్లప్పుడు నప్ప రసల కునికిపట్టయిన పాల్కడలిని జూచితిని. అచ్చటికిని వాలి నన్నుఁ దఱుముకొని వచ్చుటచే, త్వరగా వెనుకకు మఱలి, మఱియొక పార్శ్వమునకు మఱలితిని. అచ్చటికిని నన్నుఁ దఱుముచు వచ్చినందుచే నా తూర్పుదిక్కునుండి మఱలి, వింధ్యవనములతోఁ గూడినదియు, చందనవృక్షములచే శోభిల్లునదియునైన దక్షిణదిశకు మఱలితిని.

అచ్చటి పర్వతములను వనములను పత్తనములను జూచుచు నచ్చటికిని వాలి దటుముచువచ్చినందునఁ బడమటిదిక్కునకు మఱితి. అచ్చట నస్తమయపర్వతమువఱకుఁగల దేశములను, అస్తమానపర్వతమును జూచుచుఁ బోఁగా, వాలి యచ్చటికిని నన్నుఁ దటుముకొనుచు వచ్చెను. అంత నుత్తరదిక్కునకు మఱి, హిమవన్తేరు పర్వతములను, ఉత్తర సముద్రమును జూచితిని. అచ్చటికిని వాలి దటుముకొనిరాఁగా నిక నెందును బోలేక తత్తరపడి యింక నేమి చేయుదునని దిగ్భ్రమ నొందితిని. సమయోచిత స్ఫురణగల హనుమంతుఁడు “వానరాధిపా! యేల యిట్లు పరుగెత్తెదవు? తొల్లి మతంగమహర్షి తన యాశ్రమము లోపల రాఁగూడదని వాలికి శాపం బొసఁగెనుగదా! వాఁ డచ్చటఁ బ్రవేశించునేని వానితల నూలుస్త్రయ్యలుగాఁగలదు. కావున మన మచ్చట నిర్విచారముగా నుండఁగలము” అని నాతోఁ జెప్పఁగా, నది మొదలు నేనీ మతంగాశ్రమమున నున్నాను. వాలియు శాపభయము వలన నిచ్చటికి రాకయుండెను. నృపాలా! నేనిట్లు మొదట భూమండల మెల్లఁ బ్రత్యక్షముగాఁ దిలకించి యావల నీగుహలో వాసముచేయు చుంటిని” అని రామునితోఁ జెప్పెను.

47-వ సర్గము

తూర్పు, పడమర, ఉత్తరదిశలకు బోయిన వానరవీరులు మఱియుట

వానరసేనానాయకు లందఱు సుగ్రీవుని యాజ్ఞను శిరసా వహించినవారలై, సీతను వెదకుటకై వారివారి కేర్పఱచిన దిశలకు శీఘ్రముగాఁబోయి, చెలువులను, ఏళ్ళను, పొదలను, ఆకసమును, నగరములను, కోటలను, కొండలను గలయఁ జూడసాగిరి. వారు పగ తెల్ల నన్నిఋతువుల ఫలములతోను, పుష్పములతోను గూడి యొప్పు చున్న సకలదేశములందలి వనములను వెదకుచు రాత్రులందుఁ జక్కఁగాఁ బండిన చెట్లమీఁదఁ బరుండుచు వచ్చిరి. వానరవీరు లెల్లరు సుగ్రీవునియొద్ద సెలవుగైకొన్నదిమొద లొకనెల పూర్తిగా . వెదకి సీతనుగానక, యాశ నిరాశచేసికొన్నవారలై ప్రసవణపర్వతమునకు మఱివచ్చిరి. మహాబలుఁడగు వినతుఁడు నేనలతోఁగూడి తూర్పు దిక్కులవెదకి, యాదిక్కున సీతాదేవిని గానకవచ్చెను. ఉత్తరదిక్కు

నకుఁ బోయియుండిన శతవలియు నచ్చట నామెను సేనాసమేతుడై
 వెదకియుఁ గానక వచ్చెను. సుషేణుఁడును వానరనైన్యముతోఁ గూడి,
 షడమటిదిక్కునందెల్ల వెదకియు నామెను గానక నెల పూర్తికాఁగా
 సుగ్రీవునికడ కేగుదెంచెను. వారందఱువచ్చి, ప్రప్రవణపర్వతమున
 రామునితోఁగూడఁ గూర్చుండియున్న సుగ్రీవునిజేరి, మ్రొక్కులిడి,
 “యో వానరేంద్రా! మేము తమయానతిచొప్పునఁ బర్వతములన్నియు,
 చోటరాని యడవులన్నియు, నదులన్నియు, దేశములన్నియు, తమరు
 చెప్పిన గుహలన్నియు, తీరగెల జొంపములతో దట్టములైయున్న
 గొప్ప పొదలన్నియు వెదకితిమి. ప్రవేశింపరాని దేశములందును,
 ఎక్కరాని కోటలందును గొప్పదేహములు గలప్రాణుల నడిగితిమి.
 వారినెల్ల సంహరించితిమి. అయినను సీతాదేవి మాత్రము కనఁబడ
 దయ్యెనని చెప్పిరి. గొప్ప నడతయు, సత్కులప్రసూతియుఁగల బుద్ధి
 మంతుఁడగు సుగ్రీవుఁడు, సీతాదేవి యేదిశకుఁ బోయినదో, యాది
 శకు హనుమంతుఁడుపోయియున్నాడని తనలోఁ దలఁచెను.

48-వ సర్గము

— హనుమంతుఁడు సీతను వెదకఁ బోవుట —

ఆ హనుమంతుఁడు తారాంగదులు మొదలగువారితోఁ గూడిన
 వాఁడై, సుగ్రీవుఁ డానతియొసఁగిన చొప్పున దక్షిణదిశకుఁ దఱలెను.
 అట్లతఁ డా వానరవీరులను తోడ్కొని, కడుదవ్వేగి, వింధ్యపర్వతము
 చేరి, యాపర్వతమునందలి గుహలను, అడవులను, కొండకొనలను,
 వీళ్ళను, దుర్గములను, కొలఁకులను, విశాలవృక్షములను, తోఁపులను,
 దట్టమగుచెట్లుగల పెక్కుతిప్పలను వెదకెను. ఆవానరులు ఆదిశయం
 దంతటను సీతాదేవినివెదకియుఁ గానరైరి. పగతురకు గెల్వనలవికాని
 యా వానరులు సీతను వెదకుచు, నచ్చటచ్చటనున్న దుంపలను, నానా
 విధములగు పండ్లను దినుచు నచ్చటచ్చట విశ్రమించిరి. ఆ వింధ్యాద్రి
 ప్రాంతము పెక్కుగుహలును, అరణ్యములును గలదియై గొప్పదిగా
 నుండుటవలన వెదక నలవిగాకయుండెను. ఎవరికిని వెరవని వానర
 వీరులందఱు నట్టియడవులనెల్ల వెదకి, కడు నలసినవారలై, జనరహిత
 మును, నీళ్ళు లేనిదియు, శూన్యమునైనందుచేఁ జొటరానిదై గగ్గురు

పాటు పుట్టించునదియు, దాటనలవిగానిదియునైన మఱొక్కదేశము నకుఁ బోయిరి. ఆదేశముననున్న చెట్లకులుం బూవులులేనివై కాయలు కాయకయుండును. నదులు నీరింకియుండును. దుంపలు గడ్డలు దొరకుట కడు నరిది. దున్నలు, జింకలు, ఏనుఁగులు, పులులు మొదలగు మృగములును, పక్షులును, తక్కుంగల వనసంచారులగు పశుపక్ష్యాదులును అచ్చటలేవు. చెట్లును, ఓషధులును లేవు. తీరాలును లేవు. తీరగెలజొంపములును లేవు. మెట్టదామరతీరాలు నునుపయినయాకులు, విరిసినపుచ్చలుంగలవై, నెత్తావులుచిమ్ముచుఁ జూడఁదగినవిగానున్నను, తుమ్మెదలు లేకుండినవి.

సత్యవాదియు, తపస్సే ధనముగాఁగలవాఁడును, మహామహిమ గలవాఁడును, నియమములచేఁ జేరుపకువచ్చుటకుఁ గూడఁ దగనివాఁడునై, యోర్వరాని కోపముగలవాఁడగు కండువను మహాముని యొక్కరుఁ డచ్చట నుండెను. ఆతనికొడు కొక్కఁడు పదునాఱేండ్ల వాఁడా యరణ్యమున బ్రవేశించి కానరాక యందే నశించిపోయెను. అమృతహాముని యా కాననమునై నలిగినవాడై, యీ వనమంతయు మృగపక్షులులేనిదై, యొక్కరికీఁ బ్రాపుగాక, చొఱనలవిగానిదై పాడు పడిపోవునుగాక యని శపించెను. ఆ వానరసైనికు లందఱు తాపాడు పడిన యడవిప్రాంతములను, నదులయుత్పత్తులను, పర్వతగుహలను సుగ్రీవుని మెప్పువడయఁగోరి, సీతాదేవిని, సీత నపహరించినరావణుని వెదకిరిగాని వారిని గానరైరి. తరువాత నా వానరవీరులు తీరగెల జొంపములచే నిండిన ప్రసిద్ధమగు భీకరమయిన యొక యడవింజొచ్చి, యచ్చటఁ గ్రూరంపుఁబనులు సేయువాఁడును, దేవతలకుఁగూడ వెఱవని వాఁడునైన యొక రాక్షసునిఁ జూచిరి. వానరులందఱు మఱొక్క పర్వతమో యనఁదగియున్న యా యసురునిఁజూచి, యందఱును దట్టి బిగించికట్టిరి. బలవంతుఁడగు నా యసురుఁడు పర్వతములంబోలు నవ్వానరవీరుల నందఱుం జూచి, “ఇదిగో చచ్చితిరి మీరందఱు టిప్పుడు” అని పలికి యార్భాటముతో గట్టి పిడికిలిపట్టి యెత్తి వారిపైకి దుముకఁ బోయెను. అట్లు వచ్చునట్టి యా యసురునిఁజూచి యతఁడు రావణుఁడని యెంచి యంగదుఁడు వానితోమ్మునఁ బిడికిటితోఁ గ్రుమ్మెను. ఆ యసురుఁడు వాలిపుత్రుని చేతిగుద్దు దిని నోట నెత్తురుగ్రక్కుచు, పర్వ

తముక్రిందఁ ద్రోయఁబడి కూలినట్లు పుడమిని గూలెను. ఆ యసురుఁ డూపిరివిడిచినంతటనె యా వానరులందఱు జయశాలురై, యాకొండ గుహయందంతటను బలుమాలు చక్కఁగా వెదకిరి. ఆవనమున వెద కియు, సీతను గానక, వానరవీరులు భయంకరమైన మఱియొక పర్వత గుహను జొచ్చి, యచ్చటను మాఁకిమాఁకికి వెదకియుఁ గానక, యంద తొక్క యేకతమగు చెట్టుమొదటఁ గూర్చుండి, వగలపాలై యుండిరి.

49-వ సర్గము

— అంగదుఁడు వానరుల జేరణసేయుట —

అటుతరునాత గొప్పవివేకవంతుఁడగు నంగదుఁడు మిక్కిలి యల సటనొందినవాఁడయినను, ఊరటదెచ్చుకొని, యా వానరుల నందఱ నూఱడించి తిన్నగా నిట్లనెను: “ఓ వానరవీరులారా, మనము వన ములు, కొండలు, కోటలు, కొండచఱియలు, పర్వతగుహలును అంత టను వెదకితిమి. అచ్చట నెక్కడేని నొక్కచోటనైన నాసీత గానరాదు. వేల్పుటన్నువలంబోలు నా సీత నపహరించిన యారాక్షసుఁడును గానఁ బడఁడు. మనగడువుకాలము చాలవఱకుఁజెల్లినది. సుగ్రీవుఁ డన్ననో శ్రూరముగా దండనచేయువాఁడు. కావున మీరందఱుకూడి యంతట సీతను వెదకుఁడు. మీరు పోమరితనమును, చింతను, వచ్చుచుండెడి నిద్రను విడిచి, యా జానకిని పరిశోధించి వెదకి కనుఁగొనవలెను. విసుగు లేకుండుటయు, పట్టుదలయు, మనస్సుయొక్క నిలుకడయుఁ, గార్యాను కూలతయుఁ జేయునవియని పెద్దలందురు గాబట్టి, నేను మీతో నిట్లు చెప్పితిని. ఇప్పటికీ మీరు విచారముమాని యాయా వనములందు సీతను వెదకుఁడు. విడువక చేయునట్టి పని కెన్నఁటికైనను సిద్ధిగాక మానదు. వగచినది చాలును. మన మిట్లు నామరులమైయుండుట యుక్తముగాదు. వానరరాజగు సుగ్రీవుఁ డోర్వరాని కోవముగల వాఁడు; కఠినముగదండించును. కావున నతనికిని మహాత్ముఁడయిన రామునికిని మనము వెఱచి వారియాజ్ఞను నడచుకొనవలయును. లేనిచో వారు మనలను వధింతురు. నే నిప్పుడు మీ మేలుగోరి యీ మాట పలికితిని. మీకిది యుక్తముగాఁ దోచిన నట్లు చేయుఁడు. లేనిచో మనకందఱ కేది యుక్తమనితోఁచెడి దానిం జెప్పుఁడు”

అని యంగదుఁడు చెప్పినమాటను విని, గంధమాదనుఁడను వానరుఁడు దప్పిచేతను దారియలసటచేతను మాటలు దొట్టుపడు చుండఁ దిన్ననిగొంతుతో “వానరులారా! యంగదుఁడు చెప్పినమాట మీకందఱకుఁ దగియున్నది ; మేలయినది ; అనుకూలమైనది. కావున సీతని మాటప్రకారము సేయవలయును. మనము మఱలఁ బర్వతములు, గుహలు, బిలములు, జనరహితవనములు, సెలయేళ్ళు వెదకుదము. సుగ్రీవమహారాజు చెప్పినచొప్పున నందఱముగూడి పర్వతములందలి దుర్గములందు వెదకుదము” అని చెప్పెను.

ఆ బలవంతులగు వానరులందఱు మఱల లేచి, దక్షిణదిక్కునందే వింధ్య పర్వతారణ్యములందుఁ దిరుగుచు, శరత్కాలమేఘము మాడ్కిఁ దెల్లనైనదియు, వెలుఁగుగలదియు, శిఖరములుగలిగి, గుహలతోఁగూడియున్నదియు వింధ్యపర్వతములోని యొకభాగమగు రజత పర్వతమునెక్కి, యచ్చట చక్కనైన యారుగుపై రునందును, ఏడాకుల యరఁటితోఁపులందును సీతాదేవిని వెదకిరి. విస్తారమగు శౌర్యముగల వారగు వానరు లలఁతచెందినవారలయ్యు నా పర్వతాగ్రమునెక్కి రాముని కనుఁగుపట్టపుదేవియగు సీతను వెదకిరి. వా రట్లు వింధ్యపర్వతంపు గుహలయం దన్నింటను గలఁయజూచియు సీత యగుపడనందున నచ్చటనుండి దిగి, మిక్కిలి డస్సినవారయినందునఁ బ్రజ్ఞదప్పి, కొంత తడవు నిలిచియుండి, యొకచెట్టుక్రింద విడిసిరి. హనుమంతుఁడు మొదలగు వానరోత్తము లట్లు ముహూర్తకాల మూఱట నొంది, కొంచెము సేద దీర్చుకొని, మఱలఁ బూనికతో నా దక్షిణదిశనే వెదక నారంభించి, యావింధ్యపర్వతమునే మొదటనుండి కడవఱకు నచ్చటచ్చట ప్రదేశములనెల్ల వెదకిరి.

50-వ సర్గము

— హనుమదులు సీతాదేవిని వెదకుట —

హనుమంతుఁడు తారాంగదులతోఁ గూడినవాఁడై వింధ్య పర్వతమందలి గుహలయందును, అడవులందును, సింహ శార్దూలాదులుండెడి యెగుడుదిగుడుగానున్న ప్రదేశములందును, గొప్పసెలయేళ్ళయందును నుండు నదులను, బండలను వెదకుచు నా పర్వతముయొక్క

నిర్మతిమూలయందున్న శిఖరమును జేరి యచ్చటనే చాలకాలము గడఁపిరి. పెక్కు గుహలు, అడవులుగలది యగుటచేత నాదేశము వెదకుట కలవికాకయుండెను. అట్టి యాపర్వతంపు నిర్మతిమూల నొండొరులకు జేరువనే యొండొరులుగూడి వెదకిరి. హనుమంతునివెంబడివచ్చిన గజ, గవాక్ష, గవయ, శరభ, గంధమాదన, మైంద, ద్వివిద, సుషేణ, నళ, జాంబవంతులును, యువరాజగు నంగదఁడును, తారుఁడును దక్షిణదిశయందుఁ గొండలతో నిండియున్న దేశములను వెదకి యావల సచ్చట విశాలమైన యొకగుహను జూచిరి.

దానికి జేరువ ఋక్షబిలమును పేరుగల యొక్క గుహ యున్నది. అయ్యది మయుఁడను రాక్షసునిచేఁ గాపాడఁబడుచుండు. అ వానరవీరు లాఁకలిదప్పులచేఁ జుట్టఁబడినవారును, అలసినవారు నైనందున నీరు ద్రావఁగోరినవారయి, తీఁగెలజొంపములతో నిండిన యా బిలమును గాంచిరి. ఆ బిలమునుండి క్రొంచ, సారస, చక్రవాక పక్షులు నీటిచేఁ దడసినవియు, పద్మములపుష్పాల్లు తగులుటచే నెట్టి నైన యొడళ్లతోఁ గూడినవియునై వెడలినవి. హనుమంతుఁడు మొదలగు వానరశ్రేష్ఠులందఱు కష్టనితావిగలిగి, చొర నలవికాక యున్న యమ్మహాబిలమునుగాంచి, యొక్కర యానందము నొందిరి. అంతటఁ దేజోవంతులయిన వానరోత్తములు పలువిధంబులైన జంతువులతోఁ గూడియు, పాతాళమును బోలియు, చూడనలవికాకయు, నే వైపునను జొఱ నలవికాకయుఁ గడు భయంకరమైయున్న యా సొరం గమును జూచి, యిది యెవరిదో, పాతాళలోకమో, లేక రాక్షసమాయయో యని సంశయించి యా బిలమును జేరుటకు వెఱచిరి.

అప్పుడు కాననములను వనదుర్గములను జక్కఁగా నెఱిగిన వాఁడు, పర్వతశిఖరముఁబోలువాఁడు నైన వాయునందనుఁడగు హనుమంతుఁడు వానరులనందఱిని జూచి, “మనము దక్షిణదిక్కున పర్వతములగుంపుచేఁ జుట్టఁబడిన యన్ని దేశములను వెదకి వేసారితిమిగాని యా మైథిలిం జూడమైతిమి. ఈ బిలమునుండి హంసములు, క్రొంచ పక్షులు, సారసపక్షులు, చక్రవాక పక్షులు నీటఁదడిసిన యెఱకలతోఁ గూడి యన్నివైపులనుండి వెడలుచున్నవి. తప్పక యిచ్చట నీటితో నిండిన యొక బావియో, లేక గుంటయో యుండి తీరవలెను. దానికి

సూచనగా నీ బిలద్వారమున నున్న యీ వృక్షములు పచ్చనై వెలుగుచున్నవి” అని చెప్పఁగా, వానరులందఱు చంద్ర సూర్య సంచారములేమింజేసి చీకటిచే నిండినదై భయము గల్గించుచుండు నాబిలమునుండి సింహములు, మఱి యాయా మృగంబులు, పక్షులును వెలువడుటంజూచి, యిది యేదియో కనుఁగొందమని యా సొరంగ ములోపలఁ బ్రవేశించిరి. వారి కాగుహయందు, గన్నులు కానిపింప వయ్యె. తేజస్సును, శౌర్యమును, నడఁగెను. వారు వాయువుంబోలె మిట్టపల్లములు దెలియక యిచ్చవచ్చినట్లెల్లఁ బోయిరి. ఆవానరోత్తము లట్లు పోయిపోయి, సౌందర్యముతో వెలుగుచున్న యుత్తమదేశము నకుఁ బోవుదారింబడి, సకలవృక్షములతో నిండి, చొఱ నలవికాక యున్న యా దేశమున నవ్వానరశ్రేష్ఠు లొండొరులచేతులు పట్టు కొని యామడదూరము పోయిరి. అటుపై వారు పోజాలక దప్పి గొని, నీరుగానక, మైమఱచి తొట్టుపాటుపడుచున్నను, గొంతతడవు సోమరితనంబులేక యాబిలంబునఁ దిరిగిరి. అట్లు ఆ వానరులు చీకటి యందుఁ దిరుగుచు నీరువట్టుచేఁ జిక్కి మోమున దీనభావము దోష నలసట నొచ్చఁగాఁ బ్రాణములం దాశవిడిచినవారలై వగచుచుఁ గొంతసేపటికి నొక వెలుతురుం జూచిరి.

ఆ హరిశ్రేష్ఠులు చీకటిలేక యందమై యొప్పుచుండు నా దేశ మునుబొంది, మందుచున్న యగ్నిహోత్రుంబోలు వెలుగుగలవియు, పసిడివన్నెగలవియునైన మద్దిచెట్లను, త్రాటిచెట్లను, పొన్న చెట్లను, ఏఱుమద్దిచెట్లను, అశోకవృక్షములను, చంద్రచెట్లను, సంపంగిచెట్లను, నాగకేసరవృక్షములను, చక్కఁగా విరిసిన కొండగోఁగుచెట్లను, పలు వన్నెలుగల బంగారుగంట పూలగుత్తులను, ఎఱ్ఱని చిగుళ్ళును, కొన లును, తీగెలునుగల్గి, బంగారు భూషణములచే నలంకరింపఁబడినవై బాలసూర్యునివలె వెలుగుచు, వైడూర్యమణులతోఁ గట్టఁబడిన తిన్నెలుగలిగి, మిక్కిలి తేజరిల్లుచున్న పసిడిప్రాకులను, నీలవై డూర్యమణులకాంతిగలిగి, పక్షులతోనిండి, బాలార్కసదృశద్యుతిగల గొప్ప పుసిడితామరపువ్వులచే వెలుగుచు, సువర్ణస్వరూపములగు గొప్పచేపలును, తాఁబేళ్ళును గలిగి, తేటవీటితోఁ గూడియున్న కొలం కులను, బంగారు గవాక్షములు గలవియు, ముత్యాలహారములచే

నలంకరింపఁబడినవియునైన బంగారు వెండి విమానములను, సువర్ణరజత మయమయిన నేలలతోఁగూడి, పచ్చలుచెక్కియున్న యుత్తమగృహము లను, పుష్పఫలములతోఁ గూడినవైన పగడపువన్నెగల వృక్షములను, బంగారపుఁ దుమ్మెదలను, పూఁదేనియలను, రత్నములు చెక్కిన బంగారుమంచములను, పీటలను, ఉత్తమవాహనములను, బంగారు వెండి కంచుపాత్రల రాసులను, మేలిమివాసనగల యగురుచందనముల రాసులను, చక్కఁగాఁ బండి తినఁదగియున్న ఫలమూలములను, ఉత్తమపాన ద్రవ్యములను, తీపిగల మద్యములను, మిగుల విలువగల మేటివలు వలరాసులను, అచ్చటచ్చటఁబడినవై యగ్నిహోత్రునిమాడ్కిఁ దేజరిల్లు చొక్కపు బంగారురాసులను జూచుచు, నా బిలమున నచ్చటచ్చట సీతాదేవిని వెదకుచు సమీపమున నొక్క తాపసాంగనను గాంచిరి. ఆ తాపసి నారబట్టలను గట్టి, కృష్ణాజినమును గప్పుకొన్నదై, యాహార నియమము గలిగి, తపస్సుచేయుచుఁ దనతపోమహిమచే వెలుఁగు చుండుటనుజూచి యా వానరులందఱు మిక్కిలి భయముచే నులికిపడి వెఱఁగుపాటుతో నచ్చటనే నిలిచిరి. అంతఁ బర్వతముంబోలు హను మంతుఁ డా తాపసిని జూచి, చేతులుమోడ్చి మ్రొక్కి “నీ వెవ తెవు? ఈ బిలమెవనిది? ఈ గృహ మెవ్వనిది? ఈ రత్నము లెవ్వనివి? మాకుఁ జెప్పు” మని యా తాపసి నడిగెను.

౧1-వ సర్గము

— హనుమంతుఁ డొకతాపసితో మాటలాడుట —

హనుమంతుఁడు కృష్ణాజినముదాల్చినదియు, పుణ్యకార్యములు చేయునదియు, తపస్సుచేయునదియునైన యా యంగన నవ్విధమున నడిగి, మఱల నావిడంగూర్చి, “ఓ మహాత్ములారా! మేము చాల దవ్వు నడచి నడచి యాఁకలిదప్పులచే మిక్కిలి నొచ్చినవారమై, యిందున జల ముండు నని యెంచి యంధకారబంధురమైయున్న యీ బిలమునఁ జొచ్చితిమి. మాకు నీరువట్టు హెచ్చైచ్చుయున్నందున నీబిలమున నెచ్చటనైన నీరు దొరకఁగలదని యెంచి యీ బిలము సొచ్చితిమి. ఇచ్చట వింతవింతలైయున్న వస్తువులనుజూచి, మేము మిక్కిలి వ్యసనమునొంది, తొట్టుపాటునొంది, సోలితిమి. బాలసూర్యునిబోలె

వెలుగునపి, నెత్తావియు, పూవులు పండ్లును గలవియునైన బంగారు వృక్షములును, పరిశుద్ధములై తినదగియున్న ఫలమూలములును, బంగారుకీటికీలును, రతనాలతెఱులును గలిగియున్న బంగారు వెండి విమానములును హారములును నెవ్వనివి? ఎవనితేజస్సుచే నీ వృక్షములును నిర్మలోదకమునఁబుట్టిన పద్మములును బంగారుమయములై యున్నవి? ఎట్లు మత్స్యములు, తాఁబేళ్ళును బంగారువన్నెగలిగి యున్నవి? ఇవి నీ ప్రభావముచేతనా? లేక, మఱియెవ్వరితఃప్రభావముచేతనా? మాకుఁ దెలియక యడుగుచున్నాము గావున, నీవు మా కీ సంగతియెల్ల వివరించి చెప్పుము” అనవుడుఁ బుణ్యకార్యములు సేయునదియు, సర్వభూతములకు మేలుసేయునదియునైన యా తాపసి హనుమంతునితో నిట్లనియె:

“పూర్వము మహాప్రతాపవంతుఁడును, తంత్రశాలియునైన మయుఁడను పేరుగల రాక్షసశ్రేష్ఠుఁ డొక్కఁడు డుండెను. ఆతఁ డీ వనము నంతయుఁ దనతంత్రముచే బంగారుమయముగ నిర్మించెను. తొల్లి మయుండు దానవశ్రేష్ఠులకెల్ల పడ్రంగియై యుండెను. ఈ దివ్యమైన బంగారపుమేడను మయుండు నిర్మించెను. ఆ మయుఁ డీ మహావనమున వేలకొలఁది సంవత్సరములు తపస్సుగావించి, బ్రహ్మదేవునివలన శుక్రునికి సంబంధించిన యా వద్ధనమును దనకుఁ దెలియునట్లు వరముఁ బొందెను. అట్లతఁడు బ్రహ్మవలన వరముఁ బడసి యీవనము నిర్మించి యందఱు కోరుకొను ధనము నొందుచుఁ గొంతకాల మీవనమున సౌఖ్యముతో నుండెను. ఆ యసురవరుఁడు హేమయను నప్పరసయందుఁ దగులుగలిగియున్నాడని యెఱిగిన వాఁడై, దేవేంద్రుఁడు కినుకపూని వజ్రయుధముఁ బ్రయోగించి యామయుని గొట్టెను. మయుఁ డీవనము విడిచినతర్వాతఁ బితౄమహుఁ డీ యుత్తమవనమును, నిత్యానుభవయోగ్యపదార్థములను, సువర్ణ వికారమయిన యీగృహమును హేమ కొసఁగెను. వానరోత్తమా! ఏను మేరుసావర్ణియొక్క కూతురను; స్వయంప్రభ యనుదానను. నేనా హేమకుఁ జెలికత్తైన దానియింటిని గావలికాచియుందును. హేమ నా కనుఁగూఁజెలికత్తై. నాట్యమునందును, పాటయందును నేర్పుకత్తై. నేనావెవలన నొరుల్కుఁ దిరస్కరింప నలవికాక యుండునట్లు వరముఁ

బడసినదాననుగాన, ఈ దివ్యభవనమును గాపాడుచుందును. వానరు లారా ! మీ రేమిపనివడి యిచ్చుటికి వచ్చితిరి ? ఏల యడవులఁ గ్రుమ్మరుచుఁ జూచుచున్నారు? చొఱనలవికాని యావనము నెట్లు మీరు కాంచఁగల్గితిరి? ఈభక్షణీయములైన కందమూలఫలములను భక్షించి, నీరుద్రావి, మీసంగతి యావత్తును విస్తరించిచెప్పుడు” అని యాతాపసి హనుమంతు నడిగెను.

52-వ సర్గము

— హనుమంతుఁడు స్వయాశ్రయఁ బ్రత్యక్ష మొనఁగుట —

ఏకాగ్రతగలదై పుణ్యపుఁబనులుసేసెడి యాతాపసి బలిమిగల యావానరశ్రేష్ఠుల నందఱనుజూచి, “వానరులారా ! పండ్లుడినుటవలన మీదారిబడలికదీరియుండెనేని, మీరాకకుఁ గారణము నాచే వినఁదగి యుండెనేని వచింపుఁడు. నేను వినఁగోరెదను” అనఁగా, వాయునందసుఁ డగుహనుమంతుఁ డత్తాపసియొక్కపలుకులు విని, కపటము లేకయున్నది యున్నట్లు చెప్పఁబూనెను.

సకలలోకములకు రాజును, పరాక్రమమున నిండుని, శాంతము నందు వరుణునిఁబోలినవాఁడును, సౌందర్యవంతుఁడునువైన రాముఁడు తమ్ముఁడగు లక్ష్మణునితోను, భార్యయగువై దేహితోనుగూడి దండకావనముఁ బ్రవేశించెను. వారు జనస్థానముననుండఁగా, రామలక్ష్మణులు దగ్గఱ లేనప్పుడు రావణుఁడను నసురుఁడు సీతాదేవిని బలవంతముగా నెత్తికొనిపోయెను. ఆ రామునికి సుగ్రీవుఁ డను వానరుఁ డొక్కఁడు స్నేహితుఁడుగలఁడు. ఆతఁడు వానరులకెల్ల రాజు. ఆసీతాదేవిని వెదకుటకై యగస్త్యమహాముని చరించినదియు, యమునికొప్పుదలలోనుండు నదియునైన దక్షిణదిశకు మమ్ముఁబంపి, “ఓ హనుమంతుఁడా ! భయం కరులగు నంగదుఁడు మున్నగు వానరులతోఁగూడి, కామరూపుఁడగు రావణాసురుని, సీతాదేవిని వెదకుము” అనిచెప్పెను. మేమందఱము దక్షిణపుదిక్కిల్ల సంచరించి యాకిలిచేఁ డస్సి యొక్క చెట్టుక్రిందఁ జేరితిమి. మేము మోముల విన్నదనము దోషఁ జింతయె ప్రథానముగాఁ గొని, చింత యను గొప్పకడలియందు మునిగి, యాఫలిగట్టు దొరకక శ్రమపడితిమి. అప్పుడు మేము నలుదెసలఁదేటి పాఱఁజూచి,

తీగెలజొంపములతోను, వృక్షములతోను గప్పబడి, యంధకార బంధురమైయున్న యీబిలముఁ బొడఁగాంచితిమి. ఈబిలమునుండి రాయంచలు, కొక్కెరలు, సారసములు మొదలగుపక్షులు నీట మునిగి, తమతెక్కలనుండి నీరు విదిలించుచు వెడలుటఁజూచి, యీబిలమునఁ గొలఁకున్నట్లున్నది. ఈబిలమునఁ బ్రవేశింతమని నేనుచెప్పితిని, వారును ప్రభువుకార్యము నెఱవేర్చుటయం దాసక్తులై “అట్లే పోదము; ప్రవేశింతము. ఇచ్చట సీతాదేవి యుండునేమో” యని సంశయపడిరి. అంత మే మొకరిచేతుల నొక్కరు పట్టుకొని, చీకటిచే దట్టమైయున్న యీ గుహయందుఁ బ్రవేశించి వేగిరముగా వచ్చితిమి. ఓతాపసీ! యిది మాపని. ఈ పనిని సుద్దేశించి యీదేశమునకు మేము వచ్చితిమి. మేము మిక్కిలి యాకలిదప్పులచే డస్సినవారమై నిన్ను శరణుఁజొచ్చితిమి. అతిథుల కొసఁగవలయుమర్యాదతో నీవిచ్చినమూలఫలంబులను తుఠా ర్తులమైయున్న మే మెక్కువ యాతురతతో భుజించితిమి. చావనున్న యీ వానరులందఱిని నీవుగాపాడితివి. దీనికి వీరేమి ప్రత్యుపకారము సేయవలయు చెప్పుము” నావుఁడు, సర్వము నెఱిగిన యాస్వయంప్రభ యావానరయూధనాథులను జూచి, “బలిష్ఠులగు మీ యొక్క సాహస కృత్యమునకు నేను సంతసించితిని. ధర్మసంపాదనమం దాసక్తురాలనైన నాకు మీ ప్రత్యుపకారముతోఁ గావలసినది లేదు” అని చెప్పెను.

53-వ సర్గము

— హనుమదాదులు గడువుమించినందుకై బిరించిచుట —

వానరవీరుడగు హనుమంతుఁ డివ్విధంబునఁ దాపసిచెప్పిన ధర్మ యుక్తమును హితమునైన పలుకును విని, సత్కార్యము లొనరించునట్టి యాస్వయంప్రభఁ జూచి, “ధర్మము నడపుదానా, మేమందఱము నిన్ను శరణుఁజొచ్చితిమి. సుగ్రీవుఁడు మాకొక నెల గడువిచ్చెను. మే మీ బిలమునఁ దిరుగుచుండఁగా నొక్కమాసము గడచెను. మేము సుగ్రీవునిమాట మీఱితిమి గావున మన్మూతఁడు తప్పక సంహరించును. గతా యుష్కులమై, యాతనివలనిభయముచే భీతిలియున్న మమ్ము నీవు గాపాడవలయును. మే మెంతయో గొప్పకార్యము చేయవలసినది యున్నది. ఈ బిలమున నుండినందున. నా గొప్పపనిని జేయనైతిమి.

కావున ఓధర్మపరురాలా! నీవు మ మ్మిభయంకరమైన గుహనుండి వెలు పలికిఁ జేర్చుము” అని యాస్వయంప్రభను బ్రార్థించెను.

హనుమంతునిమాట విని యాస్వయంప్రభ యాహనుమదాది వానరులంజూచి, “ఓశాఖాచరులారా, యీగుహయందుఁ బ్రవేశించిన వాఁడు ప్రాణములతో బయటికి వెడలుట సాధ్యముగాదు. నేను నియమపూర్వకముగా సంపాదించిన తపోబలముచే మిమ్ము నందఱును వెలుపలికిఁ జేర్చెదను. వానరశ్రేష్ఠులారా, మీరు కన్నులు మూసికొ నుఁడు. కన్నులుమూసికొనక యీగుహనుండి వెడలుట కెవనికిఁ దర ముగాదు” అనిచెప్పఁగా, వానరులందఱు బయటికిఁబోవఁ గోరికతో మెత్తనివ్రేళ్లుగల తమచేతులతోఁ గండ్లు గట్టిగా మూసికొనిరి. వెంటనే యాస్వయంప్రభ యొక నిమిషములోఁపల వానరుల నందఱిని బిలము నుండి వెలుపలికిఁజేర్చెను. ధర్మమునడచుకొనునట్టి తాపసియగు స్వయం ప్రభ, కష్టసాధ్యమైన యాబిలమునుండి యావానరుల నందఱును వెలు పలికిఁజేర్చి, వారి నూటడించి, “వానరశ్రేష్ఠులారా, పెక్కుచెట్లతోను దీఁగెలతోనుగూడిన వింధ్యపర్వత మిది. ఇది ప్రసవణపర్వతము. ఇది మహాసముద్రము చూడుఁడు. మీకందఱకు మేలయ్యెడుఁగాక. పోయి వచ్చెద” ననిపలికి తనగుహలోపలికిఁ జొచ్చెను.

అంత నావానరవీరులు దరిదెలియనిదియు, భీకరములైన యల లతోఁ గూడి వీచుచున్నదియునైన వరుణునియునికిపట్టగు కడలింగాం చిరి. మయుఁడు తనమాయతోఁజేసిన పర్వతబిలమును వెదకుచుండఁగా, వారికి సుగ్రీవుఁ డొసఁగిన గడువుగడచెను. అప్పుడు మహాబలశాలు రగు వానరులందఱ తావింధ్యపర్వతమున వసంతఋతువునందుఁ బూచు నట్టి మామిడి, జువ్వి మొదలగు చెట్టులెల్లఁ బువ్వులబరువుచే ముందుకు వంగినవై, పెక్కు తీగలచేఁ జుట్టఁబడి యుండుటనుజూచి, శిశిరఋతువు పోయి వసంతసమయము సంప్రాప్తమగుచున్నదని యొందొరు లను కొని, సీతాదేవిని కాంచకపోవుటచే, సుగ్రీవుని యాజ్ఞను గడువును మీఱుటచే మిక్కిలి వెఱచినవారలై స్మృతిదప్పి క్రిందఁబడిరి. అప్పుడు సింహవృషభములమూఁపురములంబోలు మూఁపురములుగలవాఁడును, బలిసిన నిడుపు చేతులుగలవాఁడును, గొప్పబుద్ధిమంతుఁడునగు యువ రాజగు నంగదుఁడు తనకంటెఁబెద్దలైనవానరులను, తక్కినవానరుల

నందఱిని నింపుమాటలచే బిలిచి తగుమర్యాదలు నేసి, వారితోనిట్లనెను:

ఓ వానరులారా, మనము వానరేంద్రుడయిన సుగ్రీవునియాన తిగ్నెకొని వెడలితిమి. మనము బిలమున నుండఁగా నెల గడచెను. మీకిది యేల తెలియలేదు. మనము మొదట నాశ్వయుజమానంబు ననే పదునైదుదినంబులు గడపుపెట్టి పంపఁ బడితిమి. అదికాక లక్ష్మణుఁడు కోపపడినతర్వాత మఱలఁ బదిదినములు గడపుపెట్టి పంపఁబడితిమి. ఆవల మార్గశీర్ష మెల్ల గడచె. పుష్యమాసారంభమున నెలకు మఱలవచ్చి చేరున ట్లాజ్ఞాపింపఁబడితిమి. ఆయాజ్ఞప్రకారమే మనము వెడలివచ్చితిమి. ఆ సమయముదాఁటెను. ఇక మన మిప్పుడు చేయవలసినపనియేమి ? మీరందఱు జ్ఞానవంతులు నీతిమార్గము నెఱిగినవారలు. యజమా నుని మేలునేయుటయం దాసక్తిగలవారలు. అన్నిపనులం దెదురులేని వారలు. దెసలందుఁ బ్రసిద్ధికెక్కిన పరాక్రమముగలవారలు. సుగ్రీవుని యాజ్ఞచే నావెంబడి వచ్చినవారలు. మనము మనరాజు నాజ్ఞ మీఱితిమి గావున నికమృతనొందవలసినవారమే. అందుకేమియు సంది యములేదు. వానరరాజు నుత్తరువు మీఱినతర్వాత నెవఁడు చావును దప్పించుకొనఁగలఁడు? వానరేంద్రుఁడొసఁగిన గడువుమీఱితిమిగాన మనమిప్పుడు ప్రాయోపవేశముచేయుటయు క్తము. సుగ్రీవుఁడు స్వాభావికముగాఁ గ్రూరుఁడు. ఇప్పుడు తానేరాజైయున్నాఁడు. కావున మనము కార్యమును సాధింపక, గడువునుమీఱి యాతనికడకుఁబోతిమేని తప్పక యాతఁడు మనలఁ బొలియించునుగాని, మనయపరాధము క్షమింపఁడు. మనము గడువుమీఱినను, సీతాదేవిపోవిడి తెలిసికొని పోవుదుమేని, యతఁడు కొంతమన్ననచేసినను చేయవచ్చును. మనము గడువు దప్పి సీతాదేవి వృత్తాంతమును దెలియక పోయితిమేని సుగ్రీవుఁడు తప్పక మనకు వధమునే విధించునుగావున, మనమందఱము భార్యా పుత్రులను, బిడ్డలను, ఇండ్లువాకిళ్లను, ధనధాన్యములనువిడిచి యిపు డిచటనే ప్రాయోపవేశముచేయుట యుక్తము. మనమిచటినుండి బయలుదేరిపోతిమేని, రాజు మనలను తప్పక వధించును. అన్యాయముగా నాతనిచేతఁ జచ్చుటకంటె నిచ్చటఁజచ్చుటయే మేలు. నాకు సుగ్రీవుఁడు యువరాజపట్టముగట్టఁడయ్యె. ఎంతటికార్యమునయినను శ్రమలేక చేయునట్టిరాముఁడే నాకుఁబట్టాభిషేకము నేసెను. సుగ్రీవుఁడు మొదటనే

నాతో వైరము పూనియున్నాఁడు. నామొడ స్వల్పాపరాధము గనఁబడె నేని, తప్పక వాఁడోర్వరాని కఠినదండనను జేయును. నేను కీర్తి యోగా పురమునకుఁబోయి, యచట సుగ్రీవునిచే మరణదండనను బొందిన, నామిత్రులందఱు నన్నుఁగూర్చివిలపింతురు. అట్లు వారిని దుఃఖింపఁ జేయుటచే నేమియుపయోగము? కావునఁ బవిత్రమైన యీశముద్రతీరముననే ప్రాయోపవేశముసేసెదను” అని యనెను.

అంగదుఁడు సెప్పినమాట విని యావానరశ్రేష్ఠులందఱును, “సుగ్రీవుఁడు స్వాభావికముగాఁ గ్రూరుఁడు. రాముఁడన్ననో ప్రియురాలియం దాసక్తిగలిగియున్నాఁడు. మనము సీతనుగానక చెప్పిన గడువు నకే యాతనిసన్నిధికిఁబోయినను, మనము కార్యముసాధింపకవచ్చినామన్న కోపముచే రామునియిష్టమునకై మనలను దండించును. ఒకవేళ సీతాదేవివృత్తాంతమును తెలిసికొని, సమయముమీటిపోయినను, మనలను గార్యము సాధించితి మన్న హేతువుచే నేమియుఁజేయకుండును. కావున మన మిప్పుడు తప్పిదమొనర్చి ప్రభువుసమీపమునకుఁ బోవుట యుక్తము గాదు. కావున నిచ్చటనే సీతాదేవిని వెదకిచూచి కాని, సీతాదేవి పోవిడి తెలిసికొని కాని పోతిమేని మన కుగ్రదండనముతప్పినను తప్ప వచ్చును. అట్లుకాక యూరకపోతిమేని, మనలను సుగ్రీవుఁడు యమునివీటికి నంపుట నిజము” అని మిక్కిలి దీనముగాఁ బలుకఁగా, తారుఁడు వెఱపుచేఁ బీడింపఁబడియున్న యా వానరులమాటలను విని, “ఏల మీరిట్లు దిగులుపడెదరు. మీకందఱి కిష్టమేని, యీగుహలోఁ బ్రవేశించి సుఖముందము. ఈ బిలము మయుఁడు తనమాయచే నిర్మించినది; చొరరానిది; వృక్షములు, నీరు, ఆహారపదార్థములు, పానీయ ద్రవ్యములును విస్తారముగాఁగలది. ఇచ్చట మనకు దేవేంద్రులనఁగాని, రామునివలనఁగాని, సుగ్రీవునివలనఁగాని భయములేదు” అని వానిరులతోఁజెప్పెను. అప్పు డంగదునిమాటను విన్న మఱికోందఱు వానరులును దమకుఁదోచిన యభిప్రాయములఁజెప్పి, యెట్లుచేసిన మనకు మృత్యువుసంభవింపదో యట్టిప్రయత్నము వెంటనే చేయుండని యందఱుం జెప్పిరి.

54-వ సర్గము

హనుమంతుఁ డంగదునకు హితమునెచ్చుట

చంద్రునిబోలు కాంతిగలతారుఁ డామాటచెప్పఁగా విని, హనుమంతుఁడు సుగ్రీవునిరాజ్య మంగదునిచే హరింపఁబడినదేయనియు, అంగదుఁ డెనిమిదివిధంబులగుబుద్ధియు, చతుర్విధమగు బలమును, పదునాలుగువిధములైన సుగుణములును గలవాఁడని దలఁచి ఎల్లప్పుడు విడువనితేజస్సు, బలము, పరాక్రమము గలవాఁడును, శుక్లపక్షౌరంభమునాఁటి చంద్రునికైవడిఁ గాంతిచే వెలుగువాఁడును, బుద్ధియందు బృహస్పతితో సమానుఁడును, పరాక్రమమునఁ దండ్రికీడగువాఁడును దేవేంద్రుఁడు బృహస్పతివచనము వినునట్లు, తారునిమాట వినఁగోరుచున్నవాఁడును, యజమానుని కార్యమునకై మిక్కిలి శ్రమపడినవాఁడును, అన్నివిషయములను జక్కఁగా నెఱిగినవాఁడునైన యాయంగదునికి నీతిగఱపఁదలఁచి, సామదానభేదదండములను నాలుగు విధములైన యుపాయములలోఁగల భేదోపాయము వర్ణించి, యావానరుల నందఱి నంగదునితోఁగూడ నాబిలమున నుండువిషయమున భిన్నాభిప్రాయు లగునట్లుచేసెను. వారందఱు నంగదునియభిప్రాయము నకు వ్యతిరిక్తాభిప్రాయులగుట యెఱిగి, దండ్రోపాయమున కనుసరించిన భయంకరములైన వెక్కుమాటల నీక్రిందితెఱఁగునఁ జెప్పి యంగదుని వెఱపింపఁదొడఁగెను.

“తారాపుత్రుఁడా! నీవు తండ్రికంటె యుద్ధమునందుఁ జాలినవాఁడవా? నీతండ్రి రాజ్యభారము వహించినట్లు, నీవు వానరరాజ్యభారము మోయఁగలవా? వానరోత్తమా, వానరులెల్లప్పుడు తిరమైన మనస్సుగలవారుకారు. వారు భార్యలను బిడ్డలనుబాసి, నీయాజ్ఞకు లోబడి యుండఁజాలరు. నీసమక్షముననే చెప్పెదను. జాంబవంతుఁడు, నీలుఁడు, సుహోత్రుఁడు మొదలగువారందఱు నీయభిప్రాయము ననుసరించియుండఁజాలరు. ఆ యీ వానరులును, నేనును సుగ్రీవుని యందు మిక్కిలి యనురాగముగలవారము. సామదానభేదదండ్రోపాయములలో నొక్కదానిచేతను మమ్ము సుగ్రీవునినుండి చీలఁదీయుటకు నీకలవికాదు. బలవంతుఁడు దుర్బలునితో విరోధించి యుండ

వచ్చునుగాని, బలహీనుఁడు బలవంతునితోఁ బగపూనుట యెన్నఁటికిని
క్షేమంకరముగాదు. కావునఁ దన్నుఁగాపాడుకొనఁగోరుదుర్బలుఁడు
బలవంతునితో విరోధము పూనరాదు. అంగదా, నీ వేబిలమును నీకుఁ
గాఁపుదలయని తలఁచుచున్నావో, ఆయీబిలమును భేదించుట యా
లక్ష్మణునిబాణముల కెంతమాత్రము ? తొల్లి దేవేంద్రుఁడు వజ్రాయు
ధముఁ బ్రయోగించి, కొలఁదిపనియే చేసెను. లక్ష్మణుఁడైనవో దీని
నాకు దొన్నెనుబోలెఁ దనవాఁడిబాణములచే జిల్లులుపడ నేయఁగలఁడు.
లక్ష్మణునికడ వజ్రాయుధముఁబోలు పెక్కుబాణములున్నవి. అవి పర్వ
తములనైన భేదింపఁగలవి. వాని కీగుహ యెంతమాత్రము. శత్రు
హింసనా, నీవెప్పుడు సుగ్రీవునితోఁ బగపూనుదువో, అప్పుడే వానరు
లందఱు లోలోపల నొకకట్టి కట్టికొని నిన్ను విడిచిపోఁగలరు. వీరు
నీతోఁగూడ బిలముఁ బ్రవేశించినను, తమయాలుబిడ్డలను దలఁచుకొని,
యెడతెగని దుఃఖముగలవారలై, యాకలికి డస్సి, యీతాలమీఁదఁ
బరుండుకొనఁజాలక, నిన్ను వెనుకఁ ద్రోచిపోగలరు. అప్పుడు నీవు
సీమిత్రులను, ఆపులను, బంధువులనువిడిచి, మిక్కిలిపగచి, కదలుచుండు
గడ్డిపోచకంటెఁ జాలకనై పోవుదువు. అంతియకాక, శత్రువులను జంపు
నవియు, కడువేగముతో నేగునవియు, శత్రువులకు పైరింపరానివియు
నైన బాణములతో లక్ష్మణుఁ డెన్నఁటికైన నీతను వెదకకపోవుటయేకాక
రాజునాజ్ఞనుల్లంఘించినవాఁడవగు నిన్నుఁ జంపకుండునను మాటలేదు.
అట్లుకావున నీవు మాతోడవచ్చి యడఁకువతో మ్రొక్కి యతని నెప్పటి
వలెఁ గొల్చుచుంటివేని, సుగ్రీవుఁడు క్రమక్రమముగా నీకేరాజ్యమునఁ
బట్టాభిషేకము గావింపఁగలఁడు. నీపినతండ్రి యెల్లప్పుడు న్యాయము
గోరువాఁడు; జనులకిష్టమునేయఁగోరువాఁడు; నియమముతప్పనివాఁడు;
కపటములేనివాఁడు; ఆడినమాట తప్పనివాఁడు. కావున నిన్నెప్పటికి
వధింపనొల్లఁడు. అంతియకాక, నీతల్లి కిష్టముచేయఁగోరినవాఁడు. ఈ
సుగ్రీవుడు ప్రాణములతోనుండుట యామెకొఱకే. అదిగాక సుగ్రీవు
నికి నీకంటె వేఱు బిడ్డలును లేరు. కావున నంగదా! నీవు సంశయపడక
మాతో రమ్ము” అని హనుమంతుఁ డంగదునితోఁ జెప్పెను.

55-వ సర్గము

❖ వానరము ప్రాంతానందమునకు బుర్రు ❖

అంగదుడు హనుమంతుడు న్యాయమునకు విరుద్ధముగాకయు,
రాజభక్తిగనబటచునట్లును, అడకువమెఱయంగను జెప్పినమాటనువిని
యతని కిట్లనియె: ఓ హనుమంతుడా! నిలుకడయు, దేహమనశ్శుద్ధియు,
మోసములేమియు, క్రౌర్యములేమియు, మగతనమును, దిట్టతనమును
సుగ్రీవునియెడ లేవు. ఏ సుగ్రీవుడు తనయన్న బ్రతికియుండఁగా, నతని
పట్టపుదేవిని, నాన్యాయముగాఁ దల్లినబోలుటాని నందఱు చీయనునట్లుగాఁ
దానుగ్రహించెనో, ఏసుగ్రీవుడు మహాసమర్థుడయిన వారి యుద్ధము
నకుఁబోవుచు, బిలద్వారమునఁ గావలియించిపోఁగా, నాతనిబలము
నెఱిగియుండియు బిలద్వారమును మూసికొనివచ్చెనో, యట్టిపాపా
త్ముడు ద్రోహియునగు నాసుగ్రీవునికడ ధర్మమున్నదన నెట్లు పాసఁ
గుచు. అదిపోనిమ్ము! ఇప్పు డగ్నిసాక్షికముగా నేహముచేసికొన్న
వాఁడు, తనయన్నను జంపుట, తనకురాజ్యము నిప్పించుటయను నుప
కారమును జేసినవాఁడు, బలాదులచేఁ బ్రసిద్ధిచెందినవాఁడనైన రాముని
నుఱచి యాతనికార్యమును మఱచినాఁడె. అట్టికృతఘ్నుఁ డెవని
కార్యము మాత్రము జ్ఞప్తియించును? ఇప్పుడు వాఁడు లక్ష్మణునికి
వెఱచి సీతాదేవిని వెదకుటనై మనల నాజ్ఞాపించెనేకాని, యుపకారికిఁ
బ్రత్యుపకారము సేయకున్నఁ బాపముసంభవించునని యెంచి యీపని
సేయలేదు. అట్టివానియెడ న్యాయ మనునదెక్కడిది? అట్టిపాపాత్ముడు,
కృతఘ్నుడు, బుద్ధిలేనివాఁడు, చపలబుద్ధియునగు వానిని మంచికుల
మునఁబుట్టి, కొంతకాలము బ్రదికి బాగొందవలెనని కోరికగల
యోగ్యుఁ డెవ్వఁడు నమ్మును? సుగ్రీవుడు గుణహీనుడయినను, గుణ
వంతుడయినను దనకొడుకునకు రాజ్యమునఁ బట్టముగట్టునుగాని, శత్రు
వంశమునఁబుట్టిన నన్నెట్లు పట్టాభిషిక్తుఁజేయును? నేనుచేసిన యాలోచన
వెల్లడియయ్యె. నే నసలు తప్పుచేసినవాడను, బలహీనుడను. నేను
కిష్కింధకువచ్చితినేని, సుగ్రీవుడు నామీఁది తప్పిదమును, నేనతనికి
వెఱచి యీబుక్షబిలముననే యుండనెంచినసంగతిని తెలిసికొన్నచో,
నేను దిక్కులేనివాఁడుంబోలె బలహీనుడనై యెట్లు మనఁగలను. మోస

గాఁడు, కటికివాఁడు, ఘాతకుఁడునైన సుగ్రీవుఁడు రాజ్యముమీఁది
యాసచే నన్నె వరికిఁ దెలియకుండ నులిమి చంపును. కావున నేను కీర్తిమణి
ధకువచ్చి యచ్చట సుగ్రీవునిచేత నురిదీయఁబడిచచ్చటకంటె నిక్కడఁ
బ్రాయోపవేశము చేయుటమేలు. కావున మీరందఱు నాకనుజ్ఞ
యిండు. మీరందఱు గృహంబులకుఁబొండు. నేనొక్కఁడే ప్రతిజ్ఞ
యొనర్చెదను. నేను కట్టణంబునకురాను. ఇచ్చటఁ బ్రాయోపవేశంబు
నేసెదను. నేనచ్చటికి వచ్చుటకంటె నిచ్చటఁ బ్రాయోపవేశంబుచేయు
టయేమేలు. బలశాలురగు రామలక్ష్మణులకు నానమస్కృతులఁ జెప్పుఁడు.
వానరాధిపుఁడగు మాపితంఁడైన సుగ్రీవునికి నానమస్కారములు
సెప్పి, యావల నాక్షేమంబును జెప్పవలసినది. మాపితస్థలమగు
రుమను క్షేమమునడిగి, నాయుర్యోగ్యమును జెప్పవలసినది. మాతల్లిని
బుత్రవియోగమునకుఁ జింతింపవలదని యూరడింపవలసినది. మాతల్లి
స్వాభావికముగా నాయెడఁబ్రేమయు, దయయుఁగలది. ఆమె, నేనిచ్చట
నశించితి నని యెఱిఁగినవై, మిక్కిలి దుఃఖించి, ప్రాణములఁదొఱఁగుచు”
అని యీమాటచెప్పి యంగదుఁడు కలవరపాటుతోలేచి, యచ్చటి
పెద్దలకెల్ల నమస్కరించి, శోకించుచు భూమియందు దర్భలపైఁ
బరుండెను.

అట్లతఁడు ప్రాయోపవేశముచేసినప్పుడు, అచ్చటనున్న వానర
శ్రేష్ఠులందఱు పలవించి తమకన్నులనుండి వెచ్చనికన్నీరువిడిచిరి. అప్పుడు
వానరులందఱు అంగదునివలుకులువిని వాలిని పొగడుచు, సుగ్రీవుని
దూఱుచు నంగదునిఁజుట్టుకొని ప్రాయోపవేశముచేయ నిశ్చయించి,
యాసముద్రతీరమునొంది, స్నానముచేసి పైయుత్తరీయము నడుముకుఁ
గట్టికొని దక్షిణంపుఁగొనలుగల దర్భలువఱచి, “యాసమయమునకిదియే
తగినది” యని యెంచి మరణమునొంద నవేక్షితో నాదర్భలపైఁ దూర్పు
ముఖముగాఁ గూర్చుండిరి. అప్పుడు ప్రాయోపవేశమునకుఁబూనిన
గొప్పపర్వతశిఖరములంబోలు నావానరోత్తములందఱు రాముఁడు
వనమునకేతెంచుట, దశరథుఁడు మృతినొందుట, రాముఁడు జనస్థాన
మును బొడునేయుట, రావణుఁడు సీతనపహరించుకొని పోవుచు నడ్డము
వచ్చిన జటాయువును బరిమార్చుట, వాలిని రాముఁడువధించుట,
సుగ్రీవుఁడు చెప్పినప్రకారము సీతను వెదకఁబోవుటకై రాకపోవుటచే

రామునికికోపమువచ్చుట, సుగ్రీవుడు వానరులను సీతాన్వేషణమునకై పంపుట మొదలగునడచిన వృత్తాంతములు చెప్పుకొనుచుండఁగా, మిక్కిలి యుటుముచున్న వర్షాకాలపు మేఘములగర్జనముబోలు నావానరశ్రేణుల యా-ర్తధ్వచులా పర్వతముయొక్క గుహలయందంతట నిండుటచే నాపర్వతమునందు గొప్పధ్వనిగలిగెను. ఆధ్వనిని విని సంపాతి యను గృధ్రరాజు వారిని భక్షింపనేతేరఁగా, వారికి మిక్కిలి వెఱపు గలిగెను.

56-వ సర్గము

జటాయువునకునన్నయు, బలపరాక్రమములందుఁ బ్రసిద్ధిచెందిన

వాడును, తేజోవంతుడును, చిరకాలజీవియునైన సంపాతియను గ్రద్దలతేడు వింధ్యపర్వతముయొక్క గుహలోపలినుండి వెలువడి వానరులు ప్రాయోపవేశముచేసియున్న పర్వతసమీపమునకేతెంచి, ప్రాయోపవిష్టలైయున్న యా వానరులనందఱినిజూచి, కడుసంతోషమునొంది, “లోకమున దైవము మానవునికి వానివాని కర్తాధీనముగా మేల్గొడఁగూర్చును. కాబట్టియే నాకుఁ జాలకాలమున కీ భక్ష్యపదార్థముచు నిర్మించినాడు. నేనీవానరులలో నొక్కొక్కనిగాఁ జచ్చినవానినెల్ల భక్షించెదను” అని తనలోఁదాననుకొనెను. అప్పుడు తమ్ముఁ దినఁగోరుచున్న యాసంపాతిమాట విన్నవాడయి యంగదుఁడు గడువిగులొంది హనుమంతునితో నిట్లనెను.

“హనుమంతుడా ! చూచితివా గ్రద్దరూపము ధరించి యముఁడే వానరులకు రూపుమాపుటకై యీ కాపునకువచ్చి యున్నాడు. మనము రామునికార్యముఁ జేయనైతిమి ; రాజునానతిని మీఱితిమి. కావున నిప్పుడు వానరులకుఁ దలఁపని యాగడమున్నట్టు లుండి దుమికెను. వైదేహికి మేలుచేయఁగోరి జటాయువు దండకారణ్యమునఁజేసిన పనియెల్ల మీరు వినియుందురుగదా ! మనవలెనే తిర్యగోన్మనియందుఁ బుట్టినజంతువులు సైతము ప్రాణములవిడిచియైనను రామునికిఁ బ్రియము నేయఁగోరుచున్నవి. ఒక్కొక్కరును ప్రేమయు దయయుఁగలవారలై రామున కుపకారము నేయుచున్నారు. కావున

ధర్మములనెఱిగిన జటాయువు తనప్రాణములు వదలునప్పుడుగూడ రాముని కుపకారమునేసెను. మనము రామునినిపిత్తమై యడవులకు వచ్చి త్రిమృదిటిగి వేసారి యలసి ప్రాణములవిడువ సిద్ధులమైతిమి. కాని మనకా సీతాదేవి గానబడవయ్యెను. గ్రద్దలతేడగు జటాయువు యుద్ధరంగమున రావణునిచే జంపబడి, సుగ్రీవుని భయముఁబొసి యుత్తమగతిని బొందెను. జటాయువు చచ్చుటచేతను, దశరథనృపాలుఁడు మృతినొందుటచేతను, రావణుఁడు సీతాదేవిని నపహరించుట చేతను వానరుల కీర్తియవస్థ సంభవించెను. జటాయువు బ్రతికియున్న సీతాదేవిని రావణుఁడెత్తికొనిపోయిన సంగతి రామునకుఁ దెలిసియుండును. దశరథుఁడు బ్రతికియున్నచో రామునిఁ గొంతకాలమునకైనను దనకడకుఁ బిలిపించుకొనియుండును. రావణుఁడు సీతను గొనిపోకయున్నచో మనకు వెదకవలసిన ప్రయత్నములేక యుండును. రామలక్ష్మణులు సీతాదేవితోఁగూడ వనవాసముచేయుటయు, రాముని బాణముచే వాలి చచ్చుటయు, రామునికోపముచే జనస్థానమునఁ బెక్కురు రాక్షసులు చచ్చుటయు నీమొదలగునట్టి వివరితములెల్లఁ గైకేయికి దశరథుఁడు వరములొసఁగుటచే గలిగినవి” అని యంగదుఁడు వానరులతో ననెను. మహాబుద్ధిగల యాగృథరాజు అంగదుఁడుచెప్పిన యా యింపుగానిమాటనువిని, వానరులట్లు ప్రాయోపవిష్టులయి యుండుటఁజూచి, మిక్కిలి యులికిపడి దీనముగా వారితో నిట్లనెను.

వాడిముక్కుగలవాఁడగు సుపాతి యంగదునినోటినుండివచ్చిన మాటవిని వేరెలుఁగున నిట్లనెను: “నాకుఁ బ్రాణములకంటె గడుఁ బ్రియుఁడయిన జటాయువధ వృత్తాంతమును బిగ్గరగాఁజెప్పి, నామనస్సునకు నెవ్వఁడు కలవరము పుట్టించుచున్నాఁడు? జనస్థానమున రాక్షసుఁడగు రావణునిగి గృథమగు జటాయువునకు నెట్లుపోరు గలిగెను? నాతమ్మునిపేరు చాలదినములకు తలువాత నేఁడువింటిని. గుణముల నెఱిగినవాఁడును, కొనియాడఁదగిన పరాక్రమము గలవాఁడునునైన నాతమ్మునిపేరు బహుదినములకు మీవలన వినఁగలిగినందుకు నేను సంతసించితిని. వానరశ్రేష్టులారా! జనస్థానమున నున్న నాతమ్ముఁడు జటాయువెట్లు చంపబడెను? నాకుఁ దెలియఁజెప్పుఁడు. గురుజనులందుఁ బ్రియుఁడయిన రాముఁడెవనికిఁ బెద్దముద్దులకొడుకొ, అట్టిదశరథునకు

నాతమ్మునికి నెట్లు చెలిమిగలిగెను? సూర్యునికిరణముల వేడిమికి నాతె క్కలు మాడిపోవుటంజేసి, నేను పర్వతమునెక్కి మీకడకు రాజాల కున్నాను. శత్రుసంహారులారా! మీరే యీపర్వతమునుండి దిగివచ్చి నాకీసంగతఁ దెలుపుదురుగాక” యని యాసంపాతి వానరుల నడిగెను.

57-వ సర్గము

— అంగదు డు సంపాతికి జటాయుషధ పృతా తము సెఱిగించుట —

ఆ వానరయాధనాథులు సంపాతి మిగులవగతోఁగూడి తిన్నని గొంతుతోఁజెప్పిన మాటనువిని, యాసంపాతి యేమిచేయునోయని వెఱచి, యాతనిమాటను నమ్మరైరి. అంతియకాక, ప్రాయోపవేశము చేసిన వారందఱు ఆసంపాతినిఁజూచి “యితఁడు మనలను దినవచ్చిన వాఁడు” అను చెడుతలంపుచేసి, యాతనికడకువచ్చుటకు మొదట వెఱచిరి. మఱికొంతసేవఁచి వానరులు “ఎట్లయినను మనము చావఁదెగఁ బడి మనము ప్రయోపవేశము చేసియున్నాము. ఇతఁడు మనలను భక్షించెనేని, మనము కృతార్థులమే యగుదుము కావున సంపాతి దగ్గఱకుఁబోవుదము” అనుతలంపుగొనిరి. అంత సంగదుఁడు కొండనుండి దిగివచ్చి సంపాతితో నిట్లనెను.

ఓ గృధ్రరాజా! ప్రతాపశాలియగు ఋక్షరజసుండను వానరరా జొక్కఁడుండెను. ఆతఁడు నాకుఁదాత; ధర్మజ్ఞుఁడు. నూఱుకోట్ల పురుషులబలముగల వారి సుగ్రీవులను నిర్వురు పుత్రు లతనికిఁగలిగిరి. నాతండ్రియగు వారి లోకప్రసిద్ధములైన సాహస కృత్యములుచేసెను. భూమండలము నెల్ల నేలువాఁడును, ఇత్సోకువంశస్థులలో మహారథుఁ డునునైన దశరథనందనుఁడగు రాముఁడు తండ్రియాజ్ఞను పాలించుట యందు శ్రద్ధవహించి, న్యాయమార్గమునుబూని, తమ్ముఁడు లక్ష్మణుని తోను, భార్యయగు సీతతోను గూడి దండకారణ్యమున కేతెంచెను. వారు జనస్థానమున నుండఁగా, రామలక్ష్మణులను వంచించి, రావ ణుఁడు సీతాదేవి నెత్తుకొనిపోయెను. రామునితండ్రికి నెచ్చెలియు, గ్రద్దలకు తేడఁనగు జటాయువు, రావణుఁడు సీతనెత్తికొని పోవుటను జూచి, రావణు నడ్డగించి, యతనిరథము నుగ్గుసేసి, సీతను విలిపెను గాని, రావణునితోడిపోరునందు డస్సినవాఁడగుటచేతను, ముగలి

వాడగుటచేతను రావణునిచేత సంహరింపబడెను. ఇట్లు జటాయువు రావణునిచేత మృతినొందెను. తర్వాత రాముడు వచ్చి విచారించి యతనికి దహనసంస్కారము గావించుటచే నుత్తమగతినొందెను. రాముడు సీతనుబోగొట్టుకొని, విచారముతో ఋశ్యమూకపర్వతమునకు వచ్చెను. అప్పుడు నాపినతండ్రియగు సుగ్రీవుడు నాతండ్రితోఁ బగవూని యాపర్వతముననే తనమంత్రులఁగూడియుండెను. రాముడును నాపినతండ్రియగు సుగ్రీవునితోఁ జెలిమిచేసికొని యాతనికిఁ బ్రియముగావించుటకై నాతండ్రిని వాలిని జంపి, కీప్కింథా రాజ్యము నాతనికిచ్చెను. రామునిచే రాజ్యమున నుంచబడినతర్వాత సుగ్రీవుడు రామునిభార్యను వెదకుటకై మమ్ముఁబంపెను. మేమూరా ముని నిమిత్తమువచ్చి యెక్కడెక్కడ వెదకియు రాత్రియందు సూర్యుని కాంతిఁజూడఁజాలనట్లు సీతను గానకున్నాము. మేము మొదట దండకారణ్యమెల్ల జాగ్రత్తతోవెదకి తెలియక యిచ్చటనొక తాపసియొక్క గుహఁ బ్రవేశించితిమి. మయునిమాయచే నిర్దింపబడిన యాగుహయందు వెదకుచుండఁగా, మారాజు మాకొసఁగిన యొక నెలగడువు తప్పిపోయెను. ఆసుగ్రీవుని భృత్యులవైన మేము రాజునానతిమీఱుట చేత నతనికడకుఁబోవ వెఱచి ప్రాయోపవేశము చేయఁబూనితిమి. మేమక్కడికిఁబోయినను మాకుఁబ్రాణములు దక్కవు. మేము కాలము మీఱివచ్చితిమని రామలక్ష్మణులును, సుగ్రీవుడును మాపై సత్యాగ్రహముగలవారై, మమ్ముఁజంపుదురు గనుక, మేమిక్కడనే చావనెంచితిమి” అనియంగదుడు సంపాతితోఁ జెప్పెను.

శ్లో-వ స ర్గ ము

— సంపాతి వానరులకు సీతసంగతి నెఱిగించుట —

ప్రాయోపవేశంబుకుఁ బూనిన వానరులిటు చెప్పినమాటనువిని, సంపాతి కన్నీరునించి, పేరెలుగున. వానరులతో నిట్లనెను: “వానరులారా! బలవంతుడయిన రావణునిచేఁ జంపబడినాడని మీరిప్పుడను నట్టి యాజటాయువు నాతమ్ముడు. నేను ముదుసలినగుటచేతను, అక్కలు లేనివాడనగుటచేతను, రావణుడు జటాయువుఁజంపినాడని వినినను, ఓర్చియున్నాను. నాతమ్ముని వధించినవానిపైఁ బగదీర్చుకొన

నాకీప్పుడు బలిమిచాలదు. తొల్లి వృత్రాసురసంహారముజరిగినప్పుడు మేమన్నదమ్ముల మిరువురము నొండొరులజయముఁగోరి యాకాశమునఁ జరించుచున్న సూర్యునికడకుఁబోతిమి. అప్పుడు మేమాకాశమార్గమునఁ బలుమాటుచుట్టిచుట్టి వేగముతోఁ దిరుగుచుంటిమి. అట్లు మేము తిరుగునప్పుడు, సూర్యుఁడు నడినెత్తికివచ్చుటయు, జటాయువుడస్సెను. అప్పుడు నేను తమ్మునిమీఁదిప్రేమచేఁ గడువ్యసనము నందినవాడనై, ఎండవేడిమికిఁ శొచ్చియున్న నాతమ్ముని నా తెక్కలతో నెండసోకకుండఁ గప్పితిని. వానరశ్రేష్ఠులారా! అప్పు డాయెండసోకుటచే నా తెక్కలు మాడిపోఁగా, నే నీ వింధ్యపర్వతమునఁ బడితిని. నాటినుత నేనెగుర లేమింజేసి యిచ్చుటనే యున్నాఁడనుగానఁ దమ్మునివృత్తాంతమునే యెఱుఁగను. మీరిప్పుడు చెప్పఁగా నది దెలిసినది” యని జటాయువు తోఁబుట్టువగు సంపాతచెప్పఁగా విని, గొప్పపండితుడయిన యువరాజగు సంగదుఁ డతనితో నిట్లనియె.

ఓగృధ్రరాజా, నీవు చెప్పినదివింటిమి. నీవు జటాయువు నన్నయగుదువేని, యారావణుని యునికిపట్టెఱుఁగుదువేని, మాకెఱిఁ గింపుము. దీర్ఘాలోచనలేని (బుద్ధి హీనుడైన) యారావణుఁడు దగ్ధుఁడగుగాని, లేక, దవ్వనఁగాని యెక్కడనుండునది యెఱుఁగఁజెప్పుము” అని యంగఁడుడడుగఁగా, నెక్కువ వెలుఁగుగలవాఁడునా, జటాయువు నన్నయనగు సంపాతి, వానరులకు సంతసం బెసఁగఁజేయుచుఁ దనశక్తిఁ దగినమాట యిట్లనెను.

ఓ వానరయూధనాథులారా ! నేను తెక్కలుగాలినవాడనుగావున బలిమియుడిగినవాడను. ఏను మీతోఁగూడవచ్చి రామునికి సాహాయ్యముచేయఁజాలనుగావున నోటిమాటతోమాత్రము సాయము చేసెదను. నేను వరుణునికి సంబంధించినఅతల, వితలాదులగు క్రిందిలోకములను, త్రివిక్రమాపతారమున విష్ణువుపాదములతోఁ గొలిచిన పైలోకములను, దేవాసురులయుద్ధములను, దేవతలు క్షీరసముద్రమును జిలికి యమృతముఁదీయుటయు నెఱిఁగియున్నాను. రామునియే యీకార్యము మీరుచేయనున్నారో, ఆకార్యమును నేనే ముఖ్యముగాఁ జేయవలసినది. అయిన, ముదిమిచే నాబల ముడిగినది. అంగములును చివికియున్నవి. ప్రాయముగలదియు, చక్కఁదనముతోఁ

గూడినదియు, తొడవులనన్నింటిని ధరించినదియునైన సీత నాదురాత్మఁ
డగు రావణుఁ డెత్తుకొనిపోవుచుండఁగా నేను జూచితిని. ఆసీతయు,
రావణుఁ డెత్తికొనిపోవునప్పుడు, “హా-రా-మా” యనియు “హా-లక్ష్మణా”
యనియు నటచుచు దొడవులఁదీసివేయుచు సంగముల విదిలించు
కొనుచుఁ బోవుచుండఁ జూచితిని. ఆనల్లని యసురునియందున్న యా
వెలిపట్టుచీరగట్టిన సీతాదేవి ఋత్యతాగ్రమునందలి యెండవలెను,
క్రొక్కాటు మేఘమునందలి మెఱుపువలెను వెలుగుచుండెను. ఆమె
పోవునప్పుడు “రామ-రామ”యని యటచినందున నామె సీతమైయుండ
వచ్చునని తలఁచెదను. ఆ సీతాదేవి నెత్తుకొనిపోయిన యా రావణుని
మనికిపట్టెదియననిఁ జెప్పెద నాటంపుఁడు.

విశ్రవసునికిఁ గుమారుఁడును, కుబేరునికి సాక్షాత్తుగాఁ దమ్ముఁడు
నైన రావణుఁడు లంకాపురమునం దుండువాఁడు. ఇక్కడికి నూలు
యోజనములదూరమున సముద్రమధ్యమున నాలంకాపురమున్నది.
అయ్యది విశ్వకర్త చే నిర్మితమయి, బంగారు మయములైన ద్వారము
లును, బంగారపుఁ దిన్నెలును గలిగి, సూర్యునిమాడ్కిఁ దెజరిల్లు
ప్రాకారముతోఁగూడి చక్కనైయుండును. లంకాపురమునఁ దెల్లని
వల్కలముఁ దాల్చిన సీతాదేవి రావణుని యంతిపురమున నుంపఁబడినదై,
రాక్షసాంగనలచేఁ గావలికాచఁబడుచున్నది. ఓవానరులారా! మీరు
దక్షిణసముద్రముచేరి, యచ్చటనుండి తఱలి నూలుయోజనముల దవ్వేగి
సముద్రముచే నలువైపులఁ జొట్టఁబడియున్న యా లంకాపురము బ్రవే
శింతురేని, యచ్చట సీతాదేవిని, రావణాసురునిఁ జూడఁగలరు. ఓ
వానరులారా! మీరు త్వరతో నచ్చటికే పొండు. ఆసీతను రావణునిఁ
జూచుకొని మఱలరాఁగలరని నేను జ్ఞానదృష్టితోఁ జూచితిని. పిచ్చు
కలును, ధాన్యజీవులగు తక్కిన జంతువులు నాకాశమున మొదటి
మార్గమునను, కాకులు, మఱియుఁ బండ్లుదిని జీవించునవియు రెండవ
మార్గమునను, నీరుకాకులు, కొంగలు, లకుముకులు మూడవమార్గము
నను, డేగలు నాలవమార్గమునను, గ్రద్ద లైదవమార్గమునను బోవును.
బలవీర్యరూపయావనములచే నొప్పిన హంసము లాటవమార్గమునను,
వినతాపుత్రులగు వా రేడవమార్గమునను బోవుచుందురు. వానరశ్రేష్ఠు
లారా! మేమెల్లరు విషతాపుత్రుఁడయిన యరుణునివంశమునఁ బుట్టిన

వారము. ఇచ్చటనుండియే రావణుని సీతను జూచుచున్నాను. మాకును గరుడునికివలెనే దివ్యదృష్టియు బలమున్నది. వానరులారా! యాహార బలముచేతను, స్వభావముచేతను బూర్తిగా నూలుయోజనములదవ్వు వఱకు నేవస్తువునైనఁ జూడఁగలము. కోళ్లకుఁ దమపాదములమొదటనే యాహారము దొరకునట్లు, మాకును స్వాభావికముగా దూరముననే యాహారము దొఱకునట్లేర్పఱపఁబడియున్నది. సీతాదేవ్యహరణరూప మయిన నిందితకార్యముగావించిన యారావణుని మీరు గనుఁగొని యాతనిని రామునిచేఁ జంపించితేరేని వాఁడు నాతఁఁడునిజంపిన పగను నేను దీర్చికొన్న వాఁడ నయ్యెదను. మీరు లవణసముద్రమును దాటు టకుఁ దగునుపాయము వెదకుఁడు. మీరు సీతను జూచి కార్యసిద్ధినందిన వారలై మఱలిరాఁగలరు. నేను స్వర్గమునొందిన బలశాలియగు నాతఁఁడు నికిఁ దర్పణంబుఁ గావింపఁగోరెదను. మీరు నన్ను సముద్రతీరముఁ జేర్చుఁడు” అని సంపాతి యడిగెను.

మహాబలతేజస్సులుగల వానరు లా టెక్కలుకాలిన సంపాతిని సముద్రపువరింజేర్చి యాతండు తన తోఁబుట్టువునకుఁ దర్పణముచేసిన తరువాత మఱల నతనిని యథాస్థానముచేర్చి, యా సంపాతివలన సీతయు రావణుఁడు నున్న తా వెఱుఁగుటచే మిక్కిలి సంతసించినవారలైరి.

59-వ సర్గము

— సంతపాతి వానరులకు సీతావృత్తాంతము వెఱిఁగించుట —

అంతట వానరోత్తములందఱు గృధ్రరాజగు సంపాతి చెప్పిన యమృతముఁబోలు మాటనువిని, సంతసముచే గగ్గురుపాటొందిరి. అప్పుడు జాంబవంతుఁడను వానరశ్రేష్ఠుఁడు కోతులందఱితోఁగూడి, వేగిరముగాఁ బ్రాయోపవేశము విడిచిలేచి, యా సంపాతినిజూచి, “గృధ్రరాజా! సీత యెక్కడ ఆమె నెవ్వఁడు చూచెను? ఎవఁడామె నెత్తుకొనిపోవుచుండెను? ఎవఁడు రాముఁడును లక్ష్మణుఁడును వజ్రయుధముఁబోలు బాణములపోటు నెఱుఁగకయున్నాఁడు? ఇవియెల్ల నీ వెఱిఁగించి, మాకు రక్షకుఁడవగుము” అని యడుగఁగా, సంపాతియుఁ బ్రేమమీఱ సీతావృత్తాంతము నాలకింప సావధానులైయున్న వానరుల నోదార్చుచు నిట్లనియెను.

వానరులారా! సీతను రావణుఁ డెత్తుకొనిపోయిన సంగతి నే నెట్లు విన్నదియు, ఎవఁడు నాకీసంగతీఁ జెప్పినదియు, ఆ నిడివికన్నులుగల సీత యిపు డెచ్చటనుండునదియు నెఱిఁగించెదను. వినుఁడు; ఏను పెక్కు యోజనములనిడివిగల యీ చొరనలవికాని పర్వతమునఁ బెక్కిండ్లకు ముందు తెక్కలుగాలఁగాఁ బడి, బలపరాక్రమములు లేకయుండి, యిపుడు ముసలివాఁడనయితని. అదిమొదలుకొని, నా పుత్రుఁడయిన సుపార్శ్వఁడను పక్షి శేఖరుఁడిట్టి గతినొందిన నా కాహారముఁ దెచ్చి పెట్టి నన్నుఁ గాలముతప్పక పోషించుచుండును. గంధర్వులు కామ మోర్వఁజాలనివారు; పాములు కోపము నాపుకొనఁజాలనివి. మృగములకు భయమెక్కువ. మేమన్ననో యాకలి కోర్వఁజాలని వారము. నే నొక్కదినమున నాకలికి నకనకలాడుచు-నాహారముగోరు చుండఁగా, ప్రాద్దుగుంకిన తర్వాత, నాపుత్రుఁడెరచి తేకయె వట్టిచేతు లతోవచ్చెను. ముసలివాఁడను, ఆకలిదప్పులచే మిక్కిలి నొచ్చిన వాఁడను నైనందున నే నాగ్రహముతో నా కుమారునిఁ దిట్టఁగా, నప్పుడు ప్రీతినెసఁగఁజేయువాఁడగు నా పుత్రుఁ డాహారము లేమింజేసి నకనకలాడుచుండు నన్నుఁబడించి యానాఁడు నడచిన సంగతి నిట్లని నాతోఁ జెప్పెను.

నాయనా! నే నెప్పటియట్లు వేశతప్పక యెరతెచ్చుటకై యాకా శమున కెగిరి, మహేంద్రపర్వతద్వారమునేరి, సముద్రమధ్యమున వసించు జంతువుల నడ్డగింపఁదలంచి తలవాల్చి యొంటిగా నుంటిని. అప్పుడు కాటుకకొండవంటి మేనుగల యొక్కపురుషుఁడు సూర్యుని కాంతిఁబోలు కాంతిగల యొక కాంతను గైకొని పోవుచుండుట గం టిని. అప్పుడు నేను వారి నిరువురినిజూచి, వారినే యాహారముగాఁ గొనుట కిచ్చగించితిని. ఇంతలోపల నాపురుషుఁ డడఁకువమెఱయఁ దిన్ననిపలుకులతో దారిదీయమని యాచించెను. ఎంతనీచులయినను బతిమాలినవారిని గొట్టరుగదా! ఇక నాయట్టివాఁడు బతిమాలినవాని నేమియైనఁజేయునే? అంత నాపురుషుఁడు తనబలముచే నాకాశము భేదించువానివలె వేగిరముగా నేగెను. అప్పు డాకాశమునందుఁ దిరి గెడు భూతములెల్లను, మహర్షులును నాకడకువచ్చి, “నాయనా! బ్రతికితివిగదా. ఈతఁ డెట్టకేలకుఁ రక్ష్యవస్తువుతో దాఁటిపోయెను.

నీకు మేలయ్యెను. సందియములేదు.” అని చెప్పగా, నేను గడు యోగ్యులైన యా మహాష్టలంజూడి, వారలెవ్వరని యడుగఁగా, వారు నన్నుఁగూర్చి, “ఓ పక్షింఁద్రా! యాతఁడు రావణాసురుఁడు. దశరథపుత్రుఁడగు రామునికి భార్యయు, జనకరాజుకూతురు నగు సీత తనతో రానిష్టములేక, యాభరణములనెల్లఁ బొటవైచి, దుఃఖాతి శయమునకు లొంగినదై, జుట్టు పిటియఁబోసికొని, “రామా ! లక్ష్మణా !” యని వాపోవుచుండ నాసీతను గొనిపోవుచున్నాఁడు” అని తెలిపిరి. ఓ తండ్రి ! నే నాలస్యముగా వచ్చినందుకుఁ గారణమిదియ” అని కాలము నెఱిగినవారిలోపల నుత్తముఁడయిన సుపార్శ్వఁ డీసంగ తిని బూర్తిగా నా కెఱిగించెను.

ఆమాట వినినతర్వాతను నాకు ఆరావణునిపయిఁ బరాక్రమము నెఱప బుద్ధి పొడమదయ్యె. నేను పక్షిని ; నాకుండునవి తెక్కలే. కావున నాతెక్కలు పోయినపదంపడి నే నే పనిని జేయఁగలను? కావున మాటలు, యుక్తినిదెలుపునట్టి వాక్సాహాయ్యమైనఁ జేసెదను. దానిని మీరు పౌరుషముచే సాధింపవలెను. అది యేదియో చెప్పెద వినుఁడు. ఏది రామునికార్యమో యది నాకార్యమే. దానికి సందియములేదు. మీకందఱకు నాషనివిషయమయి మీరడిగినదానికి బదులుచెప్పెదను. నాకుఁదోచినంత యోచనయుఁ జెప్పెదను. మీరందఱు బుద్ధిమంతులరు ; బలవంతులరు ; ధైర్యవంతులరు ; వానరరాజగు సుగ్రీవునిచేఁ బంపఁబడినవారలు. మిమ్మెదిరింప దేవతలకును వశముగాదు. కావున సుగ్రీవుఁడు చక్కఁగా యోచనచేసియే మిమ్ముఁ బంపియుండును. రామ లక్ష్మణులబాణములు వాడిమిగలవి. కంకపత్రములు గట్టినవి. ముల్లోక ములవారిని ముంచును తేల్చును జాలినవి. రావణుఁడన్ననో విశేషబల పరాక్రమములుగలవాఁ డన్నమాట వాస్తవమే. అయినను మీరందఱు చాలినవారలుగనుక, మీకలవికాని పని యొందునులేదు. కావున నాలస్యముచేయవలదు. మనమున నొకవిషయము తిరముచేసికొనుఁడు. మీబోటి బుద్ధిమంతులు కష్టకార్యములు వచ్చినప్పుడు వెనుకపడరు గదా” అని సంపాతి వానరులతోఁ జెప్పెను.

60-వ సర్గము

— సంపాతి నానదులకు గుఱుతునెప్పుడు —

సంపాతి తనతమ్ముడయిన జటాయువునకుఁ దిలతర్పణ మొనర్చి, స్నానముచేసి వచ్చినతరువాత, వానరవీరులందఱు చొఱ నలవికాని యా పర్వతమున నా సంపాతిచుట్టును గూర్చుండిరి. అంత సంపాతి, మంత్రులందఱితోఁగూడి దగ్గఱఁగూర్చుండియున్న యంగదునిఁజూచి, వానరులు తనమాటలను శ్రద్ధతో వినుటచే నచ్చుకముగలవాడై, సంత సముతో నా యంగదాదులతో నిట్లనియె :

“వానరులారా ! సందడిసేయక, గమనముంచి, నామాటను వినుడు. నేను సీతాదేవివృత్తాంతము నెట్లు తెలిసికొన్నది చెప్పెదను. నేను సూర్యునిచేరువకేగ, నాతరి వేడివెలుగు వెలుగులు నాదేహము సోకి, నాతెక్కలను మాడ్చివేయఁగా, నీవింధ్యపర్వత శిఖరమునఁ బడితిని. పడిననాటినుండి యాటుదినములవఱకు నాయొడలు నాకుఁ దెలిసినదికాదు. ఆటవనాఁడు తెలివినొంది కన్నులు తెఱచిచూచినను స్వాధీనత దప్పినవాడనై, మైకము గ్రమ్మనట్లుండెను. అన్నిదిక్కులను జూచితిని. ఏదియును దెలియదయ్యె. తరువాత సముద్రమును పర్వతములను, నదులను, కొలఱులను, వనములను, సముద్రతీరమును జూచిన తర్వాత, నిది సంతసముగల పక్షులతో నిండిన నెత్తములును, గుహలును, శిఖరములునుగల దక్షిణ సముద్రతీరమునందలి వింధ్యపర్వత భాగమని నిశ్చయించితిని.

ఈ వింధ్యపర్వతమున దేవతలకుఁగూడఁ బూజనేయఁదగిన పరిశుద్ధమైన యాశ్రమ మొకటి యుండెను. దానియందు నిశాకరుఁడనెడి యొక మహాముని వాసముచేయుచుండెను. ధర్మజ్ఞులారా, ఆ నిశాకరమహర్షి గతించినపిదప, నేనీవనమున నమ్మహర్షినివదిలి యెనిమిదివేల సంవత్సరములుగా నున్నాఁడను. నేను మిక్కిలి ప్రయాసముతో నెగుడుదిగుడైయున్న వింధ్యపర్వతశిఖరమునుండి మెల్లగాఁ గ్రిందికి దిగి, మునులు త్రుంచుటచే వాడికొనలుగలవైయున్న దర్భమొక్కలతోఁగూడిన యాయాశ్రమమునకుఁ బరమదుఃఖముతో మఱల వచ్చితిని. నేనును, నాతమ్ముడు జటాయువును బలుమాఱు

ఆ మునీంద్రునికడకేగి యాతని సందర్శించియుండుటవలన నేను మిక్కిలి దుఃఖముతోవచ్చి యమ్మహామునిని జూడఁగోరియుంటిని. ఆ మునీంద్రుని యాశ్రమముచేరువ వాయువులు నెత్తావులతోఁగూడి వీచినవి. పువ్వులును బండ్లును లేని యొక్కచెట్టును నా యాశ్రమమునఁ గానరాదయ్యె. అట్టి యాశ్రమమున నొకచెట్టుమొదటఁ గూర్చుండి, మహాత్ముడయిన నిశాకరు నెదురుచూచుచు నుంటిని. అంతఁ గొంతతడవునకు స్నానముచేసినవాడై, తన వెలుఁగుచేఁ జూడ నలవికానివాడై, యుత్తరదిక్కు నెదుర్కొనివచ్చుచున్న యా నిశాకరమునీంద్రునిఁ జూచితిని. బ్రహ్మదేవునిఁ బ్రాణులెల్ల వెంబడించు లాగున, నామునీంద్రుని జుట్టుకొని ఎలుగుబంటులు, చమరమృగములు, సింహములు, ఏనుగులు, పులులు, పాములువచ్చి, రాజపురము ప్రవేశించినతోడనే మంత్రులు మున్నగు సేనలెల్లఁ దమతమ నివాసములకుఁ జనునట్లు, ఆ మహర్షి యాశ్రమము ప్రవేశించినతోడనే, తమతమ పొదలలోనికిఁ బోయెను.

అంతట నమ్మునీంద్రుఁడు నన్నుఁగాంచి సంతసించి, హెచ్చరించి కొని పర్వతాలలోపలికిఁ జొచ్చి, మఱల గొంతసేపటికివచ్చి, నన్నుఁ జూచి “యేమిషనివడి వచ్చితివి. నాయనా! నీకు నీకలు లేకయుండుట చూడ నీరూపమె గుఱుతు తెలియకయున్నది. ఈ నీ తెక్కలు గాలి పోయియున్నవి. నీచర్మమును మాడి పుండయియున్నది. వాయు వేగముబోలు వేగముగలవారును, గ్రద్దలతేఁడులును, కోరినరూప మెత్తఁగలవారునైన యన్నదమ్ములగు రెండు గ్రద్దలను జూచి యున్నాను. సంపాతీ, నీవు పెద్దవాడవుగదా! జటాయువు నీతమ్ముఁడు గదా! టూ రప్పుడప్పుడు మానుషరూపముతో వచ్చి నాకు మ్రొక్కుచుందురుగదా! నీకేమి వ్యాధివచ్చెను? ఏల నీకు తెక్కలు పడిపోయెను. ఎవఁడు నిన్నిట్లు చావమోదెను! నేను వినఁగోరియున్నాను. వాస్తవము చెప్పు”మని యా నిశాకరమహర్షి నన్నడిగెను.

61-వ సర్గము

— సాపాతి నిశాకరునితో సంభాషించిన సంగతి చెప్పుట —

అమ్మునీంద్రుఁ డట్లడుగఁగా, నప్పుడు నేను సాహసముతోఁ జేసి నదియు, జేయనలవికానిదియునైన సూర్యుని వెంబడించుటయను సర్వ

కార్యము నమ్మునీంద్రునితోఁ జెప్పితిని. ఓ మునీంద్రా! నాయొడలు
కాలి మాంసపుముద్దయై యుండుటవలనను, సిగ్గుచే మదికలఁగినవాఁడ
నగుటవలనను డస్సి యున్నాఁడనుగాన మాటలాడఁజాలకయున్నాను.
అయిన నెట్టులో చెప్పెదను. శూరులమైన జటాయువును, నేనును
బలమువలని గర్వముచే మంచిచెడ్డల నెఱుఁగనివారమై యొండొరుల
బలిమి నెఱుఁగఁగోరి, కైలాసశిఖరముననున్న మునులయొదుట “ఉదయ
పర్వతము మొదల స్త్రమయపర్వతమువఱకు నెవరు ముందుపోవుదరో,
వారు బలశాలు”రని పం దెముకట్టి యాకాశమునకెగిరి, సరిసమానముగాఁ
బోవుచుఁ గ్రిందఁజూడఁగా, వట్టాములెల్ల వేటువేటుగా బండిచక్రముల
వలెఁ గనఁబడినవి. మేము పోవునపుడు మార్గమధ్యమున వాద్యధ్వను
లను, వేదభూషలనువినుచు, ఎఱ్ఱచిబట్టలుగట్టిన పాటపాడెడు వెక్కండ్రు
కాంతలను జూచుచుఁ ద్వరితముగా నాకాశమునకెగిరి, సూర్యమార్గ
మునుబొంది యచ్చటినుండిచూడఁగా నీవనము పచ్చికపడియపలెను,
భూమియందలి పర్వతములు చిన్నతాలవలెను, నదులెల్ల దారముల
వలెను, హిమచంతము, వింధ్యము, మేరు వహావహీధరమును నొక
మడుగులోపల విహరించెడి యేనుఁగులమాడ్కియుఁ గానఁబడినవి.
అంత దూరముపోయినతర్వాత మా కిరువురకు నోర్వని చెమటయు,
బడలికయు, వెఱపును, మోహమును, మసకయు, మూర్ఛయుఁ గలి
గెను. ఇది దక్షిణము, ఇది యాగ్నేయము, ఇది పడమర, యనుదిక్కుల
జ్ఞానమే లేకపోయెను. లోకమెల్ల మర్యాదదప్పి ప్రలయకాలాగ్నిచేఁ
గాల్పఁబడి నశించినట్లు కానఁబడెను. మనస్సు చెదగుటవలనఁ బలుమాటు
దృష్టి తప్పిపోయెను. మఱల బహు ప్రయాసముతో మనస్సును జఱు
రిం ద్రియమునందుఁ జొప్పించి సూర్యునివైపు చూచితిని. అప్పుడు
సూర్యుడు భూమియంత ప్రమాణముగలవాఁడుగా మాకుఁ దోచెను.
అంత జటాయువు నాతోఁజెప్పకయ భూమియందుఁ బడెను. అతఁ డుప్పు
రమునుండి నేలకుదిగుచుండుటఁజూచి, నేను ధైర్యవమువదలి, యా
జటాయువున కెండపోకకుండవలెనని తలంచి నాతెక్కలతో నాతని
దేహముఁ గప్పితిని. నేను పొరపాటున నాతెక్క లడ్డపెట్టుటవలన,
నెండవేడిమికి నాతెక్కలు మాత్రము గాలిపోయినవి. ఆ జటాయువు
జనస్థానమునఁ బడియుండునని తలఁచెదను. నేను మాత్రము తెక్కలు

గాలుటచే నిశ్చేతనుడనై యీ వింధ్యపర్వతమునఁ బడితిని. నేను జేసిన బుద్ధిపూర్వకమైన కర్తముచే రాజ్యమును, దమ్ముని, తెక్కలను, పరాక్రమమును బోగొట్టుకొని, యిట్లుండుటకంటె మృతినొందుట మేలని యెంచి, యొక్క పర్వతశిఖరమునొది యచ్చటినుండి పడఁగోరి యున్నాను” అని నే నా నిశాకరమహర్షితోఁ జెప్పితిని.

62-వ సర్గము

— సంపాతీ చాక్షుషా ॥ —

ఓ వానరులారా! నే నీప్రకార మామునిశ్రేష్ఠునితోఁ జెప్పి వెక్కి వెక్కియేడ్వఁగా, అంత భగవంతుడగు నిశాకరముని కొంత తడవు మనమున ధ్యానించి నాతో నిట్లనియెను. “ఓ సంపాతీ! నీకుఁ గావలసిన నిప్పుడే తెక్కలును, పిల్ల తెక్కలును మఱలఁబుట్టును. కన్నులును, మగటిమియు, బలిమియు వచ్చును. నీవలన నుత్తరకాలమున గొప్పకార్యంబు గావలసియున్నదని నేను వింటిని. తపోబలముచే నేగఁచుఁగొంటిని. నేను పూర్వీకులవలన వినియున్నాను. ఓ సంపాతీ! యిక్ష్వాకువంశమున దశరథుడగు రాజుండును. ఆతనికి రాముడను పేరుగల యొకపుత్రుఁడు పుట్టఁగలఁడు. తండ్రి వనవాసమునేయు నిమిత్తమై యానతిచేయఁగా, నప్పుడు సత్యమును దప్పని శూరుడయిన యీ రాముఁడు తమ్ముని లక్ష్మణుని, భార్యను సీతను దోడ్కొని రాఁగలఁడు. వారు జనస్థానమున నుండఁగా, దేవదానవులకు వధ్యుఁడు గాని రావణుడను నొక్క యసురుఁ డా రామునిభార్యను సీత నెత్తి కొనిపోగలఁడు. ఆసీతాదేవి మహాపత్నితయని కీర్తి పడసినదియగుటం జేసి, రావణుఁడు భక్త్యభోజ్యవస్తువుల నిచ్చెనని చెప్పినను, వానిని గైకొనక, భర్తృచిరహజనితశోకసాగరమున మునిగి యాతఁడిచ్చినది దేనిని గైకొనదు. అప్పు డింద్రుఁ డా సీత భుజింపకుండుట యెఱిగి యమృతముఁ దెచ్చి యిఁగలఁడు. దేవతలకుఁగూడఁ బొంద నలవికాని యమృతముఁబోలు నాహారమును బొంది, యది దేవేంద్రుఁ డొసఁగినది యని తలచి, యందుఁ మీదిభాగమును దీసి “నాభర్తయు నామఱఁ దియుఁ బుడమిని జీవించియున్నను, లేక దైవత్యమునొందినను ఈ యన్నమును దిందురుగాక” యని నేలఁ బెట్టఁగలదు. రామునిదూతలు వాన

దులు సీతను వెదకుచు రాగలరు. పక్షిరాజా! నీవు వారి కా సీత వృత్తాంతము నెఱిగింపవలసినది. నీ వెన్ని యిడుమలు వచ్చిన నెచ్చ టికిఁ బోవలదు. ఇట్టివాఁడ వెక్కడికిఁ బోగలవు? దేశమును కాలము నెదురుచూచుచు నుండుము. నీకు మఱల తెక్కలురాగలవు. నీ కిప్పుడే తెక్కలు వచ్చుట నాకిష్టము గాదు. నీ విట్లే యిచ్చుటనే యుందువేని, లోకములకు మేలగుకార్యమును జేయఁగలవు. ఆ రాజపుత్రులకును, బ్రాహ్మణులకును, దేవతలకును, మునులకును, దేవేంద్రునికిని మేలు గోరి, నీ వీకార్యము సేయవలయును. నేనును అన్నదమ్ములగు నా రామ లక్ష్మణులను జూడఁగోరుచున్నాను. చిరకాలము ప్రాణములతోనుండ సమృతిలేదు. నే నీశరీరము వదలఁగలను” అని సకలతత్త్వార్థసూక్ష్మముల నెఱింగిన యమ్మహర్షి నాతో నీవిధమునఁ జెప్పెను.

రీతి-వ స ర్గ ము

—నంపాతి వాక్యము—

మాటలాడువారిలో నేర్పరియగు నిశాకరమునీంద్రుడు నాతో నీమాటలును, ఇంకఁ బెక్కుమాటలును మాటాడి, నన్నుఁజూచి, వీడ్కొలిపి తనయాశ్రమమునకుఁ బోయెను. నేనును తరువాత మెల్ల మెల్లఁగాఁ బర్వతగుహనుండి ప్రాకుచు వచ్చి, పైకెక్కి, మీరాక కెదురుచూచితిని. ఇప్పటి కీసంగతి నడచి, పూర్ణముగా వేయియేండ్లు గడచినవి. అయినను, అమ్మనీంద్రునిమాటను మనసునఁ బెట్టుకొని, యెప్పు డెచ్చట నావానరులను జూడఁగలనని యెదురుచూచితిని. నిశాకరమునీంద్రుడు మహాప్రస్థానముఁ బొంది స్వర్గతుండైనపిదప, నాకుఁ బెక్కు సంశయములు గలుగుటచే నేను గడు దుఃఖము నొంది, “మన మింక జీవింపరాదు. ప్రాణములు విడువవలసినదే” అని నిష్కర్ష చేసికొని, మఱల మునివాక్యములు తలఁచికొని యింతకాల మూరక యుంటిని. నాప్రాణములరక్షణముకొఱకయి యా మునీంద్రుఁ డేమి మాట చెప్పెనో, ఆ మాటయే దీపము చీకటిని పోగొట్టునట్లు నావెత నడఁగించుచున్నది. దురాత్ముడయిన రావణునిమగఁజేసి నెఱిగిన వాఁడను గనుక నేను నాపుత్రునిజూచి “ఓరీ నాయనా! రావణుఁడు సీతనెత్తుకొని పోవునప్పు డేల చూచుచుంటివి? రావణునిచేతిలోనుండి

పట్టువదలించి యాసీత నేల కాపాడవయితివి” అని బెదరించితిని. ఆ సీతా దేవియొక్క విలాసమును విని, సీతాదేవి నెడఁబాసి విచారంపడుచున్న యా రామలక్ష్మణులను దలఁచుకొని, దశరథునిమీఁదఁ జేమయించి, నాపుత్రుఁడు సీతను విడిపించుకొని నాకు సంతోషముఁ గలిగింపఁజాలఁ డయ్యెను” అని సంపాతి యంగదాదులతోఁ జెప్పెను.

సంపాతి వానరులతోడ నిట్లు మాటాడుచుండఁగా, వానరుల యెదుటనే యా ముని యనుగ్రహమునఁజేసి యా సంపాతికి తెక్కలు పుట్టెను. అప్పుడు సంపాతి తనదేహ మెఱ్ఱని తెక్కలతోఁ గప్పఁబడి యుండుటఁజూచి యపారసంతోషమునుబొంది వానరులనందఱంజూచి, “ఆ సాటిలేనిప్రభావముగల నిశాకరమునీంద్రుని ప్రభావమువలననే సూర్యునికిరణములకుఁ గాలిపోయిన తెక్కలు మఱల పుట్టినవి. తొల్లి నేను ప్రాయముననుండునప్పు డెంత బలపరాక్రమములు గలవాఁడనై యుంటినో, ఇప్పుడుగూడ నంతటి బలపరాక్రమంబులు గలవాఁడ నైతిని. మీరన్ని తెఱఁగులఁ బ్రయత్నమునేయుఁడు. సీత దప్పక దొరకఁ గలదు. నాకిప్పుడు తెక్కలు వచ్చుటయు మీ కార్యసిద్ధికి సూచనమే” అని పక్షింద్రుఁడయిన సంపాతి వానరులతోఁజెప్పి, తనకుఁ గ్రొత్తగా వచ్చిన తెక్కలబలిమిఁ జూడఁగోరినవాఁడై యాకాశమున కెగిరెను. అంత వాయువుంబోలు మగఁటిమిగల వానరశ్రేష్ఠులును సంపాతి మాటను విని మిక్కిలి యానందభరితులై, పరాక్రమము చూపుటకును మేలొందుటకును గోరి, యుత్సాహముపూని, యా సీతాదేవిని వెదకఁ బూని, దక్షిణదిక్కును గూర్చిపోయిరి.

64-వ సర్గము

—ॐ వానరులు దక్షిణసముద్రము నేరుట ॐ—

సింహవిక్రములగు వానరశ్రేష్ఠులు సంపాతివలన సీతయున్న స్థలము నెఱిగినవారై, యంద తొక్కటిగాఁగూడి కిలకిలారవములు నేసి, సీతను జూచుటకై రావణునిమనికియగు లంకాపురమునకుఁ బోవు టకై సముద్రమునకుఁ దఱలిరి. భీకర బలపరాక్రమములుగల యా వానరేంద్రు లాప్రదేశముదాటి, మహాప్రపంచముయొక్క ప్రతిబింబమో యనునట్లుండు దక్షిణసముద్రమునుజూచి, దాని యుత్తరపు

గట్టుచేరి యచ్చట విడిసిరి. వానరశ్రేష్ఠులందఱు నీటియందు విహరించు చున్న వికృతరూపముగలవి, గొప్ప మేనుగలవియు, నోటుతెఱచికొని యున్నవియు నగు పెక్కుజంతువులతోఁ గూడినదియు, నలలచే నల్లలోల కల్లలోలమైనదియు, ఒక్కచోట నిద్రించునట్లు నెమ్మదిగను, మఱియొక చోటఁ గ్రీడించునట్లును నుండునదియు, కొన్నిచోట్ల పర్వతములం బోలు జలసమూహములతోఁ గూడినదియు, పాతాళలోకముననుండు రాక్షసులచే వ్యాపింపఁబడినదియు, దేహమునకు గడ్గురుపాటొదవించు నదియు, ఆకాశముమాడ్కిఁ దెలియరాని యావలిగట్టుతోఁ గూడి నదియునైన సముద్రమునుజూచి, వెంటనే విచారమునొంది యెట్లీ సముద్రము దాటఁగలమని పలికిరి.

వానరశ్రేష్ఠుడగు నంగదుఁడు సముద్రముఁ జూచుటచే “మన మెట్లీ సముద్రమును దాటఁగలము?” అని దిగులుపడియుండు సైన్య మునుజూచి, “మీరు భయపడవల” దని యూరడించెను. అట్లు బుద్ధి మంతుఁడును, బలవంతుఁడునునైన వాలినందనుడగు నంగదుఁ డెంత యూఱడించినను, గడు వంతతోఁ జతికిలఁబడియున్న వానరశ్రేష్ఠుల నందఱును జూచి, “మీరు విషాదము నొందవలదు. విషాదము మహా దోషము. పసివట్టిన పాము బాలునిఁజంపునట్లు, విషాదము పురుషునిఁ జంపును. పరాక్రమము చూపవలసినప్పు డెవఁడు విషాదమునొందునో, అట్టి ప్రతాపహీనుడైనవానికిఁ గార్యము సిద్ధింపనేరదు” అని చెప్పి యారాత్రి యందఱితో నచ్చటఁ గడపెను. మఱునాటియదయమున నంగదుఁడు వృద్ధులయిన వానరులతో నాలోచింపఁదలఁచెను. వానర సేనల నంగదుఁడు హనుమంతుఁడును దప్ప నెవ్వరును నిలుపఁజాలరు గనుక, అప్పుడు వానరులందఱు, దేవతలు దేవేంద్రునిచుట్టు నిల్చిన చందమున నా యంగదుఁ జుట్టునుకూడియుండిరి.

అంతటఁ గాంతిమంతుఁడయిన యంగదుఁడు వృద్ధులగు వానరు లను, తక్కిన సైనికులనుజూచి గొప్ప యర్థముగలుగు మాట చెప్పఁ బూని, “ఏ పరాక్రమశాలియగు వానరుఁ డిప్పు డీ సముద్రమును దాటఁగలఁడు? ఏవానరుఁడు శత్రుసంహారియగు సుగ్రీవుని యథార్థ వాదినిగాఁ జేయఁగలఁడు? వానరులారా! యే వానరవీరుఁ డీ నూలు యోజనముల దూరమును దాటి, సీతాదేవిం జూచివచ్చి, యీ

యూధపాలురగు వానరులనందఱను ; మహాభయమునుండి విడిపింపఁ గలఁడు ? ఎవనిప్రభావమువలన మనము కార్యము సాధించికొని యిచ్చుటనుండి యూరికిఁబోయి, ఆలుబిడ్డలను, ఇండ్లువాకిళ్ళను బొంది సుఖముతో నుండఁగలము ? ఎవనియనుగ్రహమువలన మనము కార్యమును సాధించికొని సంతసముతో బలవంతులగు రామలక్ష్మణ సుగ్రీవుల సన్నిధానమును బొందఁగలము ? వానరవీరులారా ! మీలో నెవ్వఁడైన నూటుయోజనములు సముద్రమును దాటఁగలవాఁడుండునేని, ఆతఁ డిప్పుడు మా కభయదక్షిణ నొసఁగునుగాక ! దాన మహాపుణ్యము వానికిఁ గలుగును ” అని వానరులతోఁ జెప్పఁగా, నా నేనలో నొక్కఁడయిన నొక్కమాటయు బదులు చెప్పకుండెను. ఆ వానరనేనయెల్ల నిశ్చలముగానుండెను. అంతట నంగదుఁ డావానరులంజూచి, “ఓ వీరులారా ! మీరు బలవంతులలో మేటులు; దిట్టమయిన పరాక్రమము గలవారలు ; గొప్ప కులములందుఁ బుట్టినవారలు ; పలుమాటు గొప్ప కార్యములు గావించి మన్ననలఁ బడసియుండువారలు. మీలో నొక్కనికి నెప్పుడును, ఎచ్చటికిని బోవుటకు నడ్డంకిలేదు. కావున మీలో నెవ్వని కెవ్వని కెంతెంతదూరము దాట శక్తిగలదో చెప్పుడు” అని వానరవీరుల నడిగెను.

65-వ సర్గము

— వానరవీరులు తమతమశత్రులం దెలుపుట —

అంతట గజ, గవాక్ష, గవయ, శరభ, గంధమాదన, మైంద, ద్వివిద, సుషేణ, జాంబవంతులనెడు వానరోత్తములందఱు సముద్రము దాటువిషయమునఁ దమకుఁ దమ కెంతటి శక్తియున్నదో, దాని నంగదునికి దెలిపిరి.

ఆ వానరులలో గజుండు పదియోజనములు, గవాక్షుఁ డిరువది యోజనములు, గవయుండు ముప్పదియోజనములు, శరభుండు నలువది యోజనములు, మహాపరాక్రమశాలియగు గంధమాదనుండు నిస్సంసయముగా నేబదియోజనములు, మైందుఁ డెఱువదియోజనములు, ప్రతాపశాలియగు ద్వివిదుండు సందియములేక డెబ్బదియోజనములు,

వానరశ్రేష్ఠుడగు సుషేణుడు ఎనుబదియోజనములు దాటంగలమని చెప్పిరి.

అట్లు వారందఱు తమతమ లావులం జెప్పినతరువాతఁ బండు ముసలివాడయిన జాంబవంతుడు వారి యందఱి సెలవుగైకొని, వారిఁ జూచి, “తొల్లి నేనును నడకయం దెక్కువ వడిగలవాడనై యుంటిని. అప్పు డట్టివాడనైనను, ఇప్పుడు ముసలితనంబు నొందినవాడనైతిని. అయినను రాముడు స్వకార్యమును సుగ్రీవునితోఁ జెప్పఁగా, సుగ్రీవుడు, నేను సాధించెదనని చెప్పియుండఁగా, నే నుపేక్షించియుండుట యెంతమాత్రము తగదు. ఇప్పుడు ముసలివాడనైనందున నాకిప్పుడు శక్తి యెంతమాత్రమనిన, నేనిప్పుడు నిస్సంశయముగాఁ దొంబది యోజనములు దాటంగలను. పూర్వము నాకున్న శక్తియంతయెకాదు. తొల్లి నేను ప్రాయమున నున్నప్పుడు మహాబలిచక్రవర్తి యాగము చేయుచుండఁగా, ఆదిదేవుడయిన విష్ణువు మాడడుగుల భూమి యాచించి, దానిని గొల్చుటకై తన యాకారము పెంచినసమయమున, నాత్రివిక్రమరూపధారియగు విష్ణువును బ్రదక్షిణముగాఁ జుట్టివచ్చితిని. నేను ప్రాయమున నున్నపు డొరులకుఁ బొందనలవికాని గమనబలము గలవాడనైయుంటిని. ఇప్పుడు ముసలివాడ నగుటచే నానాటికి గమనశక్తియుఁ దగ్గిపోయెను. ఇప్పుడు నాకుండు శక్తి యెంతమాత్ర మే యని యూహించెదను. నూఱుయోజనముల దూరము దాటవలసి యుండఁగాఁ దొంబదియోజనములు దాటుటచే నేమి యుపయోగము? ఇంతమాత్రమున మనకార్యము సిద్ధింపనేరదు” అని యంగదాదులతోఁ జెప్పెను.

అంతట నంగదుడు గొప్ప పండితుడయిన జాంబవంతుని యనుజ్ఞ గైకొని, వానరులంజూచి, “ఓ వానరులారా! నే నీ నూఱుయోజనముల దూరము దాటఁ గలుగుదుఁగాని, మఱిలవచ్చునప్పు డీశక్తి యుండునో, యుండదోయని సంశయించుచున్నా” నని తన గొప్పతనమునకుఁ దగిన యర్థగౌరవముగల మాటను జెప్పెను.

వానరోత్తముడగు జాంబవంతుఁ డంగదుం జూచి, వానర సత్తమా! నీకుఁగల ప్రయాణశక్తి నే నెఱుఁగుదును. నీకు స్వేచ్ఛగా నూతే కాదు వేయియోజనముల దూరమైనను దాటను, మఱిల

నచ్చటనుండి తిరిగి వచ్చుటకును శక్తిగలదు. అయినను నిన్నీపని కాజ్ఞాపించుట యుక్తముగాదు. యజమానుడు భృత్యులను బంపువాడే కాని, యెప్పటికిని భృత్యులచే బంపదగినవాడు కాదు. వానరోత్తమా! మేమెల్లరము నీచే బంపదగినవారమేకాని నిన్ను బంపునంతటివారము కాము. నీవు మాకు రక్షింపదగినవాడవు; అధికారిగా నియమింపబడినవాడవు. రాజు సేనకురక్షింపదగినవాడు. కావున మగండ్లన్ని తెఱగులఁ బెండ్లామును గాపాడినట్లు, సేనలెల్లపుడు తమ యజమానునిఁ గాపాడవలయును. అట్లే నిన్ను మే మందఱమును గాపాడవలయును. శత్రుసంహారీ, నీ విక్కార్యమునకు మూలమైనవాడవు. చెట్టునకు వేటు పదిలముగానున్న నే, యా చెట్టునఁ బువ్వులు, కాయలు మొదలగునవి పుట్టుచుండును. అట్లే యీ కార్యమునకుఁ గారణమైన నిన్నుఁ గాపాడుచుండినచో, కార్యము చక్కఁబడును. తఱుగని మగత నముగలవాడా! బుద్ధిబలమును బాహుబలమును గలవాడవైన నీవే యీ కార్యసాధనమునకుఁ గారణమవు. కపివీరుడా! నీవు మాకు రాజవు. రాజపుత్రుడవు. నీయండనుంటిమేని, మే మెంతటి పనినైనను సాధింపఁగలము” అని చెప్పఁగా, నంగదుఁ డట్లు చెప్పిన యా గొప్ప చదువరియైన జాంబవంతునితో నిట్లు బదులుసెప్పెను.

“మఱి నేను బోకపోతినేని, యింక దాటఁగలవాడు మఱొక్కఁడు లేడు. ఇప్పుడు మన మందఱము మఱల ప్రాయోపవేశము సేయవలసినదే. తెలివికాడగు నా వానరశ్రేష్ఠుడయిన సుగ్రీవు నానతిని నెఱవేర్చక యచ్చటికిఁ బోయినను స్రాణములను గాపాడుకొనఁజాలము. ఆ సుగ్రీవుడు సంతోషించినయెడ, మనల రక్షింపను, కోపమువచ్చిన మనలను శిక్షింపను గలడు. ఆతనియాజ్ఞ మీఱి యచ్చటికిఁ బోతిమేని, మనకుఁ జావు తప్పదు. కావున నిక్కార్యమెట్లు విపరీతముగాదో యట్టి యుపాయమును కార్యముల నెఱిగినవాడవైన నీవే యాలోచించి చెప్పవలయును” అని చెప్పఁగా, వీరుడైన వానరోత్తముడగు జాంబవంతుఁ డాయంగదుని నుద్దేశించి, “యాయంగదా! యీ నీకార్య మెన్నఁటికిని జెడదు. ఈకార్యమును సాధింపఁగలవాని నిదిగో పురికొల్పుచున్నాడను” అని చెప్పి, యేకతంబున ముఖముగాఁ గూర్చున్నవాడును, ప్రసిద్ధికెక్కినవాడును, దాటగల

వారిలో మేటియు, వానరోత్తమాఁడునునైన హనుమంతునే సముద్రమును దాటుటకుఁ బ్రేరణనేయఁ దలఁచెను.

66-వ సర్గము

— శాంబవంతుఁడు హనుమంతునిఁ బురికొల్పుట —

అంత జాంబవంతుఁడు వెక్కు లక్షలకొలది వానరసైనికులు మోమునఁ గళలేక విచారముతో నుండుట చూచి, హనుమంతునితో నిట్లనెను. “ఓ హనుమంతుఁడా! వానరు లందఱిలోపల శూరుఁడా, సకలశాస్త్రములందు నిపుణుఁడా! వానరవీరులందఱు తమతమబలములఁ దెల్పుచుండ, నీవేల యొకమూలలో డాగి మాటడకయున్నావు? హనుమంతుఁడా! నీవు బలప్రతాపములచే సుగ్రీవునితో సమానుడవు. యోచించిచూచిన, రామలక్ష్మణులతో సమానుడవనియె చెప్పనొప్పును. కాశ్యపునకు వినతయందుఁ బుట్టినవాఁడు, బలవంతుఁడు, పక్షులకెల్ల తేఁడునైన గరుత్మంతుఁడను వాఁడొక్కఁడుండెను. బలశాలియని పేరువడసిన యా గరుత్మంతుఁడు సర్పమును ముక్కునఁ గఱచికొని సముద్రమున వేగముతోఁ బోవుచుండునప్పుడు, నే నతనిని సముద్ర మధ్యంబునఁ బెక్కుమాటులు చూచితిని. ఆ వైనతేయునకు తెక్కలం దెంతటిబల మున్నదో, ఆబలము నీకు బాహువులందె యున్నది. వేగమునందును, మగఁటిమియందును నీ వాతనికిఁ దీసిపోవు. నీయందలి బలము, బుద్ధి, వెలుగు, సత్తువ, యనుగుణము లన్నిభూతములం దున్న వానికంటె హెచ్చుగా నున్నవి.

నాయనా! ముల్లోకములందును ప్రసిద్ధురాలును, భూలోకమున రూపమున సాటిలేనిదియు, కోరినరూపమెత్తఁగలదియు నప్పరలలో శ్రేష్ఠురాలునైన, పుంజికస్థలయను నప్పరస శాపవశమున మహా బలుడయిన కుంజరుఁడను వానరేంద్రునికిఁ గూతురైపుట్టి యంజన యను పేరువడసి, కేసరియను వానరునికి బెండిలియయ్యెను. ఆపె కపి రూపముతో నున్నను, కోరినరూపం బెత్తఁగలది గనుక, ఒకనాఁడు మానుషరూపము ధరించి, రూపయాత్రవనములచే బ్రకాశించుచు, వింత గొల్పుపువ్వులసరములు, సొమ్ములును దాల్చి, మేలిమి పట్టుచీర గట్టు

కొన్నదై, వర్షాకాలపు మేఘముంబోలు పర్వతపుఁ గొనను సంచరించు చుండెను.

అప్పర్వతమున నా మచ్చెకంటి విహరించుచుండఁగా, నామెకట్టిన యెఱ్ఱంచుగల పచ్చపట్టుచీరచెఱుగు గాలికఁ గొంచెము దొలఁగెను. అప్పుడా వాయుదేవుఁడు కడుఁజేరిన గుండ్రని తొడలును, ఒండొంటితొఁ గదిసియుండు బలిసిన స్తనములును, మిక్కిలి చక్కనైన మొగమును, విశాలదీర్ఘములైన పిఱుదులును, సన్నని నిడుమునుగలదై యొప్పులకుప్పయైయున్న సర్వాంగసుందరియగు నాయంజనాదేవిని గాంచినవెంటనే, మన్మథునివలలం దగిలినవాఁడై, యా కాంతనే మనమున థ్యానించుచు, సర్వాంగములందు మదనుఁడు చొచ్చుటఁజేసి, పతివ్రత యయిన యా యంజనాదేవిని దన నిడుపుచేతులతో దృఢముగాఁ గొఁగిలించుకొనెను.

ఆ మంచి యాచారములు గలదియగు నంజన యచ్చటనే మ్రాన్పడినదై, “ఎవఁడు నా పాతివ్రత్యమును జెఱుపనున్నాఁడు” అని యడుగఁగా, వాయుదేవుఁ డంజనపలుకులువిని, “ఓసీ చక్కని పిఱుదులదానా! సౌందర్యవతీ! నిన్ను నేను బీడింపను. నీకు భయమువలదు. పతివ్రతయని ఖ్యాతివహించిన నీ రూపుచూచి మోహించి, నిన్నుఁ గొఁగిలించి మనసుచే నీలోపలఁ బ్రవేశించితిని. దాననే నీపాతివ్రత్యము నకు లోపము వాటిల్లదు. నీకు వీర్యవంతుఁడు, బుద్ధిమంతుఁడునైన పుత్రుఁడు పుట్టఁగలఁడు. అతఁడు మహాబలుఁడు, మహాతేజుఁడు మహా పరాక్రముఁడునై, దాటుటయందును, దుముకుటయందును నన్నుఁ బోలియుండును” అని చెప్పఁగా నంజన సంతోషపడినదై యుండి, యావల వానరోత్తముఁడవయిన ని న్నొక గుహయందుఁ బ్రసవించెను.

అంతట నీవు పుట్టినతోడనే పసిబాలుఁడవుగా నుండునప్పుడే యమృతహారణ్యమున సూర్యుఁ డుదయించుటగని, యది పండని భ్రమించి యా పండును దినగోరిన వాఁడవై పైకెగిరి, యాకాశమునకుఁ బోతివి. నీ వట్లు మున్నూఱుయోజనముల దూరమేగి, యా సూర్యుని యెండవేడిమి సోకుచున్నను, గొంచెమైన నలసటనొందవైతివి. వానరోత్తమా! నీవు మహావేగముతో నాకాశమునఁ జనుచుండఁగా, ధీమంతుఁడయిన దేవేంద్రుఁడు మిక్కిలి కోపముతోఁగూడినవాఁడై, వజ్ర

యుధముఁ బ్రయోగింపఁగా, నీయొక్క చెక్కిలి పర్వతంపుఁగొనకుఁ
దగులుటచే జేలెను. కావుననే నీకు హనుమంతుఁడని పేరువచ్చెను.
దేవేంద్రుఁడు నిన్ను వజ్రయుధముతోఁ గ్రిందఁద్రోసి, చెంపఁ బగులఁ
గొట్టుటను జూచి, యన్నిటిని విలుగఁద్రోయువాఁడు, నెత్తావిగొను
వాఁడునైన వాయుదేవుఁడు మిక్కిలి యాగ్రహము నొందినవాఁడై
ముల్లోకములందును వీవకుండెను. అప్పుడు మూఁడులోకములవారు
నూపిరాడక మిక్కిలి కలఁతనొందిరి. అంత వేల్పులు దిగులుచే దత్తర
పడి, యాగ్రహగ్రస్తుఁడైయున్న వాయుదేవుని శాంతపఱచి యథా
ప్రకారముగా వీవఁజేసిరి. సత్యపరాక్రమా! వాయువు శాంతుఁడగు
టయు, బ్రహ్మదేవుఁడు నీవు శస్త్రములచే జంపఁదగినవాడవు గాకుండు
నట్లు వరమొసఁగెను. వజ్రయుధము ప్రయోగించినను నీకు నొప్పి
లేకుండుట జూచి వేయికన్నులవేల్పు మెప్పువడసి, నీ కిచ్చవచ్చినప్పుడు
మృతినొందునట్లు వరమొసఁగెను.

పగతుర వెఱపించు బల్లిగల హనుమంతుఁడా! నీవు కేసరికి
క్షేత్రజపుత్రుఁడవు. వాయువున కౌరసపుత్రుఁడవు. ప్రతాపమునను,
నాతనితో సమానుఁడవు. ఓ పిన్నవాఁడా! నీవు వాయునందనుఁడవు
గనుక, దాటుటయందు నాతని కీడయినవాడవు. నేర్పు, మగటి
మియుఁ గలిగి, మాటురూపమెత్తిన గరుడుఁడో యనఁదగినవాడవు.
మే మిప్పు డించుమించుగా ప్రాణముపోయినవారివలె నున్నారము.
కావున నీవిప్పుడు మళ్లు రక్షింతువుగాక. ఓరి నాయనా! విష్ణువు
త్రివిక్రమావతారమెత్తినప్పుడు నేను భూమండలమెల్లఁ బర్వతా
రణ్యములతోఁగూడ నిరువదియొక్కమాటు చుట్టివచ్చితిని. మఱియు
నమృతము చిలికినప్పుడు దేవతలపంపున నేను పెక్కు మూలికలు సంపా
దించితిని. వాని నన్నింటిని వేసి చిలుకుటచేతనే సముద్రమున నమృతము
పుట్టినది. ఆ సమయమున మాకెక్కువ బలముగలిగినది. అప్పు డట్టి
వాడనయిన నేనిప్పుడు ముసలివాడను; బలముడిగినవాడను. ఇచ్చట
నుండువారందఱిలోపల నీవే సకలగుణములతో నిండిన వాడవు.
దాటువారిలోపల నుత్తముఁడవు గావునఁ బరాక్రమము వూనిన
వాడవై నీయొడలిని బెంచుము. వానరవీరుఁడా! యీ కోఁతిమూఁక
యెల్ల నీ వీర్యమును జూడఁగోరి యున్నది లెప్పు. మహాసముద్రమును

దాటుము. హనుమంతుడా! లోకమున నీతో సమానముగాఁ బోవు
వాడు లేడు. హనుమానుడా! వానరులందఱు మిణఁకరించుచుం
డఁగా, నీవేల యిట్లుపేక్షసేయుచున్నావు. ఇది నీకుఁ దగదు. విష్ణువు
త్రివిక్రమావతారమెత్తి మహావేగముతోఁ బుడమినెల్ల మూడడుగు
లతోఁ గొల్చినట్లు నీ వీ సముద్రము నొకదాటుతో నెగిరి దాటుము”
అని జాంబవంతుడు హనుమంతునితోఁ జెప్పెను. అంతటఁ బ్రసిద్ధ
వేగముగల వాయునందనుడగు హనుమంతుఁ డట్లు జాంబవంతుని
ప్రేరణచే నావానరసేనను సంతసింపజేయుచుఁ దనరూపమును బెంచిన
వాడయ్యెను.

67-వ సర్గము

— హనుమంతుడు లంకకఁ బయనమగుట —

అంతట నూలుయోజనములదూరము దాటుటకై పెరుగుచు,
నప్పటికప్పటికిఁ బెంపొందుచున్న దేహముగలవాడై యున్నవాడును,
బలవంతులలోపల నుత్తముడునైన హనుమంతునిజూచి, తత్తణమే
వానరులు శోకముఁబాసి, యత్యానందముతోఁగూడినవారలై, సీంహ
నాదముచేసి, యా హనుమంతుని బొగడిరి. ప్రజలు త్రివిక్రమావ
తార మెత్తఁగలందులకై యుత్సహించుచున్న విష్ణువునుంబోలె నా
వానరవీరులు సంతోషాశ్చర్యములుగలవారై యా హనుమంతుని
జూచుచుండిరి.

అట్లు వారు స్తోత్రములు సల్పుచుండఁగా, బలశాలియగు హను
మంతుడు తోక యాడించియుఁ దన యాకారము పెంచి, సంతసముచే
నప్పటప్పటి కెక్కువబలమునొందెను. పెద్దలగు వానరపుంగవులు
స్తోత్రముచేయుచుండఁగా, పరాక్రమముచే నిండిన యా హనుమంతుని
రూపము చూపఱ కత్యద్భుతముగాఁ దోచెను. కొండగుహయం దొక
సీంహము పెరుగుచు నెల్లు వ్యాపించునో యట్లు లావాయునంద
నుడును దన దేహమును మిక్కిలి పెంచెను. అవ్వధమునఁ బెరుగు
చున్న ధీమంతుడయిన హనుమంతుని మోము మండుచున్న వేపుడు
మంగలమవలెను, పొగ లేకుండ మండుచున్న యగ్నిహోత్రుని
కై వడియు వెలుగుచుండెను.

అప్పుడు హనుమంతుడు సంతోషముచే గగ్గరుపాటు నొందిన వాడై, ముదుసలులయిన వానరవీరుల నందఱిని నమస్కరించి, “యగ్ని హోత్రునికి నెచ్చెలియు, బలిమిగలవాడు, కొలతపెట్టరాని రూపము గలవాడు, ఆకాశసంచారము చేయువాడునైన వాయుదేవుడు తన వేగబలముచే బర్హతాగ్రములను విడిచెను. అట్టి తీక్షణ బలముగల వాడు, వడిగాఁ బోవువాడునైన మహాత్ముడయిన మారుతునికి నొరస పుత్తుడను. దాటుటయందు నాతో సమానుఁ డొక్కరుడు లేడు. విశేషవిస్తారముగలిగి నింగి నొఱుచుచున్నట్టులుండు మేరుపర్వతమును శ్రమలేకుండ వేయిమాటులైనను జుట్టిరాఁగలను. నేను నాబాహువులవేగముచే సముద్రంపునీటిని జల్లి పర్వతనదీతటాకములతోఁగూడ లోకమును ముంచజాలుదును. నాతోడలయుఁ బిక్కలయు వేగము నకు వరుణుని కునికిపట్టగు సముద్రమును దానిలోపలనున్న గొప్ప మొసళ్లతోడ మీఁదికెగయునట్లు చేయఁగలను. పక్షులు నిండిన యాకాశమునఁ దిరుగునట్టి గరుత్మాంతునిఁ గడు వేగముతో వేయిమాటులైనను జుట్టివచ్చుటకుఁ జాలియుండును. సూర్యుఁ డుదయపర్వతము నుండి వెడలినపుడు నే నతనితోడ బయలుదేఱి, యస్తపర్వతమునకుఁ బోయి మఱి యాతఁడు ఆకాశమధ్యమునఁ గిరణంబులఁ బ్రసరింపజేసి, వెలుఁగుచున్నప్పుడే, ఓవానరపుంగవులారా ! పుడమిని దాఁకకయే మహాభీమబలముతోడనె మఱల సూర్యు నెదుర్కొనఁ జాలుదును. అంతియకాక, యాకాశమున సంచరించు భూతముల నన్నింటిని దాఁటి పోఁగలను. వానరులారా ! నే నాకాశమున నెగురుచు సముద్రము నింకింపఁగలను; పుడమిని బ్రద్దలుసేయఁగలను, పర్వతములను నుగ్గు సేయఁగలను. నేను పైకెగిరి, తొడలవేగముచే గొప్ప సముద్రమును గూడఁ గొనిపోఁగలను.

నే నాకాశమున వేగముతో నెగురునప్పుడు, అన్నీవృక్షములయు, తీగలయుఁ బుష్పములు నన్ను వెంబడించిరాఁగలవు. అట్లు నా మార్గము పుష్పములచే నిండియుండుటచే నాకాశమునందలి స్వాతీ నక్షత్రమార్గమువోలె నుండఁగలదు. వానరులారా ! నే నాకాశమునఁ బోవునప్పుడుగాని, పుడమినుండి పైకెగురునప్పుడుగాని, క్రిందకుదిగు నప్పుడుగాని సకలభూతములు నన్నాశ్చర్యముతోఁ జూచును. వానరు

లారా! నేను మహామేఘమువంటి శరీరముతో నాకాశమును మ్రొంగు
వానికై వడి నాకాశమును గ్రమ్ముచుఁ బోవునప్పుడు నన్ను మీరును
జూడఁగలరు. ఏను పూనికతో దాటునప్పుడు మేఘములఁ జెదరఁ
గొట్టఁగలను. పర్వతములఁ గదలింపఁగలను. సముద్రమును గలఁత
వెట్టఁగలను. అంతటిశక్తి గరుత్మంతుని కొండె, నాకొండె, నాతండ్రి
యగు వాయుదేవునికొండె యున్నదిగాని తక్కినవారికి లేదు.
కడు వడిగల గరుత్మంతుఁడు వాయుదేవుఁడు తప్ప మఱొక్కఁడు
నేఁ బరుగెత్తునప్పుడు నన్ను వెంబడించి రాజాలఁడు. కనుమూసి
కనుదెఱచునంతలోపల మేఘమునుండి మెఱుపు హఠాత్తుగా
తోచునట్లు పుడమినుండి యాకాశమున కెగురఁగలను. నేను
సముద్రమును దాటునప్పుడు, నారూపము, బలిచక్రవర్తి యొసఁగిన
మూఁడడుగుల భూమిని గొల్చుటకై ధరించిన త్రివిక్రమావ
తారుఁడగు విష్ణువు రూపమువలె నుండఁగలదు. వానరులారా!
నాబుద్ధికి సీతఁ జూడఁగలనని తోచుచున్నది. నామనస్సును నంత
యుత్సాహముగలిగియున్నది. నాచేష్టలు నట్లేయున్నవి. నేనెట్టులైనను
సీతను జూడఁగలను. మీరు సంతసముతో నుండుఁడు. నేను వేగ
మునందు వాయువును, బలమున గరుత్మంతునిఁబోలినవాఁడను. గావున
నేను బదివేలయోజనముల దూరమైన నేగఁగలనని తలచుచున్నాఁ
డను. వజ్రాయుధమును బట్టిన యింద్రునియొక్కగాని తనంతఁబుట్టిన
బ్రహ్మదేవునియొక్కగాని చేతినుండి యమృతమును శీఘ్రముగాఁ దేగ
లను. లంకాపట్టణమును బెళ్ళగించుకొనియైన రాఁగలనని నేను దలఁచె
దను. అని యిట్లు వానరవీరుఁడగు హనుమంతుఁడు తన ప్రతాపము
దేజరిల్లుచుండ తొప్పుచుఁ జెప్పినమాటను విని యందఱు వానరులు
సంతోషముఁ బొంది విస్తయముతోఁజూచుచుండిరి.

బంధువులకు శోకనాశకమయిన యా హనుమంతునిమాటను
విని జాంబవంతుఁడు పరమానందమునొంది హరివీరుని హనుమంతు
నుద్దేశించి, “వీరుఁడవు, కేసరికి క్షేత్రజూఁడవు, వాయువున కౌరసుఁడవు.
నైన యో హనుమంతుఁడా! నాయనా! బంధువులకుఁగలిగిన విస్తార
శోకమును నీవు పోకార్చితివి. మంచికాంతిగల వానరులందఱు గూడి
నీవుపోయెడి కార్యము సిద్ధించునిమిత్తమై, యదేమనస్సుతో నీశ్వర

ధ్యానాదులగు శుభకార్యములఁ జేయఁగలరు. ఋషులయనుగ్రహము వలనను, వానరవృద్ధుల దీవనలబలమువలనను, గురువులయనుగ్రహము వలనను నీవు సముద్రమునుదాటుము. మా యందఁజే ప్రాణములు నిన్నుఁ బొందియున్నవి గావున, నీవు వచ్చునంతవఱకు మే మొంటికాలి మీఁద నిలఁబడియుందుము” అని చెప్పెను.

అంతట వేగమున వాయువునుబోలువాఁడు, శత్రువుల నణఁచు వాఁడు నైన హరిశ్చంద్రులుఁ డా వానరులను జూచి, “నే నెగురు నప్పుడు, భూమి నావేగమును దాళఁజాలదు. ఒండొంటితోఁ గ్రిక్కిరిసి యుండు బండలుగల యీ మహేంద్రపర్వతముయొక్క శిఖరములు కదలనివియు, గొప్పవియునైయున్నవి. వెక్కు వృక్షములచే నిండిన వియు, అంతట వ్యాపించిన గైరికాది ధాతువులయొక్క కాంతులుగల వియునైన యీ మహేంద్రపర్వతశిఖరము లెక్కి యచ్చటినుండి నే నెగిరెదను. వానరవీరులారా! యీపర్వతశిఖరములే యిచ్చటనుండి నూలుయోజనములదవ్వు దాటఁబోవు నా కాశ్మతాకుడు నోర్వఁగ లవు” అని పలికి యీ మహేంద్రమను పర్వతశ్రేష్ఠమునెక్కెను.

ఆ మహేంద్రమను పర్వతము నానావిధములగు వృక్షములచే జుట్టఁబడినదియు, జింకలతోఁగూడిన పచ్చికబయళ్లు గలదియు, తీగెల జొంపములతోను, పువ్వులగుత్తులతోను గ్రిక్కిరిసినదియు, విడువని పుష్పఫలసమృద్ధిగలదియు, సింగములును, పులులును, మదపుటేనుఁగులును గలిగి, మదించిన పక్షులగుంపులకూతలతో నిండినదియు, గొప్ప నీటిప్రవాహములచే నల్లకల్లోలమైనదియు, మహాన్నతశిఖరములు గలదియునై సొంపుమీఱియుండెను. బలవంతుఁడును, దేవేంద్రునిబోలు విక్రమముగలవాఁడునైన వానరవీరుఁ డా పర్వతోత్తమమునెక్కి తిరుగు చుండెను. బలవంతుఁడైన యీ హనుమంతుని కాశ్మత్రొక్కుళ్ళకు నొచ్చిన యీ మహేంద్రనగరము సింహముచే ద్రొక్కఁబడిన గొప్ప మదపుటేనుఁగుకై వడిఁ బ్రకాశించెను. మఱియు నాపర్వతమునందలి బండలెల్లఁ గదలి గొప్ప యూటనీటిప్రవాహములు పుట్టెను; ఏనుఁగులు మొదలగు మృగములు వెఱచి యిట్టటు పరుగెత్తెను, చెట్టులెల్లఁ గదలెను, మధుపానపరవశులైయున్న నాగులయు గంధర్వులయు దంపతులు నా కొండచరియలనుండి తొలఁగిపోయిరి. పక్షులెల్ల నెగిరి

పోయెను. శిఖరములందలి తాలగుంపులెల్లఁ గదలెను. పుట్టల లోపలనుండుపాములెల్ల నడలి పైకిఁ దమపడగలెత్తి బుసకొట్టుచుండుటవలన నాపర్వతము పెక్కెనులతోఁగూడినదో యన్నట్లు వెలుఁగుచుండెను. ఆపర్వతమునఁ దపస్సుచేయుచుండినఋషులు భీతిచేఁ దత్తరపడి వేటుప్రదేశములకుఁ బోవుటచే నాపర్వతము, తోడులేక పోవుటచే గొప్ప యడవియందు భీతినొంది, చదికిలబడిన బాటసారికైవడిఁ గనబడఁజొచ్చెను. అపర్వత మట్టిస్థితియందుండఁగా, శత్రుసేనల సంహరించువాఁడు, వడిగలవాఁడు, వడిగఁబోవుటయం దాస్థగలవాఁడు, కీర్తిమంతుఁడనైన మహాసమర్థుఁడగుహనుమంతుఁడు మనస్సును గుదుటఁ బఱచికొని, యప్పుడే లంకాపురమును మనస్సుచేఁ బొందినవాడయ్యెను.

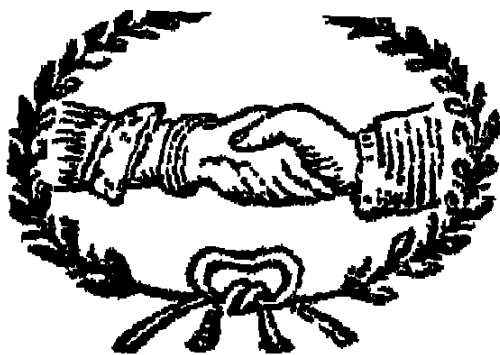
కిష్కింధాకాండము సమాప్తము

ఓం, తత్, సత్.

కిష్కింధాకాండ పఠన శ్రవణములకు ఫలము

శ్లో. కిష్కింధాఖ్య మిమం శృణ్వన్ పఠన్ వాపి విధానతః,
ఇహ సంపూజితః సర్వైరంతే బ్రహ్మణి లీయతే.

ఏమానవు డీకిష్కింధాకాండమును చదువుచున్నాఁడో, లేక వినుచున్నాఁడో, వాఁ డీలోకమున నందఱిమన్న న వడసి యంతమునఁ బర బ్రహ్మయందు లయించుచున్నాఁడు.



చెన్నపురి : వావిళ్ల రామస్వామిశాస్త్రిలు అండ్ సన్స్ వారి

‘వావిళ్ల’ ప్రెస్సున ముద్రితము.—1951

వచనగ్రంథములు

	ప్రతి	1-కి	ద్వ.	అ.
అంధ్రీవచనభాగవతము, ద్వాదశస్కంధములు, ఒకేసంపుటము	...	9	0	
డిటా మూడుసంపుటములు	...	10	8	
అంధ్రీవచనమహాభారతము:—				
,, ఆదిపర్వములు	...	5	0	
,, ఆరణ్యపర్వము	...	5	0	
,, విరాటోద్యోగపర్వములు	...	5	8	
,, భీష్మద్రోణపర్వములు	...	7	8	
,, కర్ణశల్యసౌప్తికస్త్రీపర్వములు	...	5	8	
,, శాంతిపర్వము	...	7	8	
,, ఆనుకూలనికము మొదలు స్వర్గారోహణపర్వమువరకు	...	7	8	
అంధ్రీవచనవాల్మీకిరామాయణము:—				
బాలకాండము	...	2	8	
అయోధ్యాకాండము	...	5	0	
ఆరణ్యకాండము	...	2	8	
తక్కినకాండలు				అచ్చగుచున్నవి
పంచతంత్రహితోపదేశకథామంజరి	...	1	12	
అంధ్రీవాక్తయచరిత్రసంగ్రహము	...	3	0	
న్యాయవిచారణ, (ప్రహసనము)	...	0	12	
శ్రీతిలకుగారి సెక్యూరిటీకేసుడపన్యాసములు	...	0	14	
యజుర్వేదకథాసంగ్రహము	...	0	8	
భారతరమణీమణులు, 1 భాగము	...	1	4	
డిటా 2 భాగము	...	0	10	
డిటా 3 భాగము	...	0	8	
నీతిచంద్రిక, శ్రీచిన్నయమూరి,	...	0	12	
,, టీకతో	...	1	4	
పంచతంత్రము, పచనము	...	0	12	
సంగ్రహరామాయణము	...	1	8	
పతివ్రతలచరిత్రలు	...	3	0	
భోజనికథలు	...	1	0	
భోజకాళిదాసకథలు, I-భాగము	...	1	0	
II-భాగము	...	1	0	
తెనాలిరామలింగనికథలు, జీవితము	...	0	8	
డిటా A. S. P. అయ్యరుగారిది	...	0	8	

	క్ర. 1-కి రూ. ఆ.
సంస్కృతసాటకకథలు 1,2 భా॥ చ. సీతారామకాస్త్రీ	... 2 0
,, 3 భాగము బులును వేంకటరమణయ్యగారిది	... 2 0
రాజశేఖరుడు, గోపాలుడు	... 0 12
చార్ దర్శిషకథలు	... 1 0
తాతాచార్యులకథలు	... 0 12
జీతాశునికథలు	... 0 12
వరమానందశిష్యులకథలు	... 0 4
నలుగురుమంత్రులకథలు	... 0 8
అయిదుగురుదొంగలకథలు	... 0 8
రేచుక్కపగటిచుక్కకథ	... 0 4
సత్యసేనవిజయము	... 0 6
ఋషులచరిత్ర	... 0 8
పురాణగాథలు I	... 1 0
,, II	... 1 0
పాణినియనిచరిత్ర	... 1 4
రఘువంశకథ	... 0 8
విక్రమార్కచరిత్ర, శ్రీ భా. రామమూర్తికాస్త్రీ	... 1 8
తానమనీరికథలు, 1-వ భాగము	... 0 8
డిటా 2-వ భాగము	... 0 12
మైరావణచరిత్ర, చక్కనికూర్పు	... 0 2
వంశాబు అల్లరి, శ్రీమాలవ్యా జీవితము	... 0 8
మర్యాదరామన్నకథలు	... 0 3
అనంతసాగరము, బుక్కరాయసమృద్ధచరిత్రము	... 0 12
ద్వాదశోపనిషత్తులు, తెలుగువచనము	... 5 0
గురుజాడ అప్పారావుగారి చిన్నకథలు I సంపుటము	... 1 0
గేయములు పాటలు II ,,	... 1 0
అరేబియన్ నైట్సుకథలు	... 2 0
నీలిరత్నాకరము	... 0 8
నైద్యులకథలు	... 0 6
వీరాంగనలు	... 0 12
శకుంతలచరిత్ర, చిన్ననైజా	... 0 6

వావిళ్ల రామస్వామికృష్ణులు అండ్ సన్స్,

292 ఎన్.ప్ల.వేడ్, మద్రాసు—1.

www.mohanpublications.com

మోహన్ పబ్లికేషన్స్ లో లభించు

పుస్తకముల పట్టిక
(Book List)

ఆధ్యాత్మిక, జ్యోతిష, వాస్తు, ఆయుర్వేద, మంత్రశాస్త్రాది
అనేక విషయాలు తెలుసుకోండి...

ఫేస్బుక్ **మోహన్ పబ్లికేషన్స్** పేజ్ లైక్ చేయండి.



Like us to follow :

MOHAN PUBLICATIONS

Rajamahendravaram



అజంతా హోటల్ ఎదుట, కోటగుమ్మం, రాజమహేంద్రవరం - 533101.

WWW.MOHANPUBLICATIONS.COM

మావద్ద లభించు గ్రంథములు

1. ప్రతకథలు - పూజలు

1. శ్రీ వినాయక వ్రతం	వెల రూ.10-00
2. శ్రీ విఘ్నేశ్వరపూజా-పుణ్యాహవాచనం	30-00
3. శ్రీ విఘ్నేశ్వరపూజ (కాణిపాకక్షేత్రమాహాత్మ్యంతో)	10-00
4. సంకష్టహరచతుర్థి శ్రీమహాగణపతి వ్రతం	30-00
5. వరలక్ష్మీ వ్రతం	10-00
6. కేదారేశ్వర వ్రతం	10-00
7. త్రినాథ వ్రతం(కలర్)	10-00
8. త్రినాథవ్రతం(సాదా)	5-00
9. క్షీరాబ్ధి వ్రతం	12-00
10. మంగళ గౌరీవ్రతం	10-00
11. వైభవలక్ష్మీ వ్రతం ఫోటో యంత్రంతో	25-00
12. శ్రీలక్ష్మీ కుబేర వ్రతం (ఫోటో యంత్రంతో)	25-00
13. కనకమహాలక్ష్మీ వ్రతం (కామేశ్వరీపాటంతో)	25-00
14. సంతోషీమాతా వ్రతం	25-00
15. ఏడు శనివారాల వ్రతం	25-00
16. సత్యనారాయణవ్రతం	25-00
17. శ్రీ సువర్చలాహనుమద్దీక్ష	30-00
18. శివదీక్ష	10-00
19. కాత్యాయనీ వ్రతం	20-00
20. సౌభాగ్య గౌరీవ్రతం	20-00
21. తిరుప్పావై (ధనుర్మాసవ్రతం)	36-00
22. స్త్రీల ప్రతకథలు	36-00
23. స్త్రీలప్రతకథలుస్థూలాక్షరి (నేడునూరిగంగాధరరావుగారి)	54-00
24. పెళ్ళి పాటలు - స్త్రీలపాటలు (కామేశ్వరీపాటంతో)	36-00
25. సర్వదేవతా పూజావిధానం	25-00
26. ఆరువ్రతాలు	30-00
27. రాహుకాలంలోదుర్గాదేవీపూజా	10-00

28. తులసి నిత్యపూజ, తులసీఉపయోగాలు	10-00
29. శ్రీ చక్ర రహస్య విజ్ఞానమ్	36-00
30. శ్రీచక్ర పూజావిధానం(పెద్దది)	36-00
31. లక్ష్మీ - గౌరీ నిత్యపూజ	10-00
32. శ్రీ సరస్వతీ నిత్యపూజ	10-00
33. శ్రీ దుర్గానిత్యపూజ	10-00
34. కాలభైరవ నిత్యపూజ	10-00
35. శివపూజ	10-00
36. వీరభద్ర పూజ	10-00
37. ఆంజనేయ నిత్యపూజ	10-00
38. నాగేంద్ర స్వామి పూజ	10-00
39. సుబ్రహ్మణ్య నిత్యపూజ	10-00
40. రామదేవుని కథ	10-00
41. శివదేవుని కథ	10-00
42. లక్ష్మీనరసింహపూజ	10-00
43. వేంకటేశ్వరపూజ	10-00
44. బ్రహ్మాంగారి నిత్యపూజ	10-00
45. సూర్య నిత్యపూజ	10-00
46. నవగ్రహ నిత్యపూజ	10-00
47. రుక్మిణీ కల్యాణం	25-00
48. ఉమామహేశ్వర వ్రతం	36-00
49. శ్రీ కామేశ్వరీ వ్రతం	36-00
50. 16 సోమవారముల వ్రతము	25-00
51. పార్వతీకల్యాణం	25-00
52. సహస్రకమలవర్తి వ్రతము	25-00
53. పంచముఖ ఆంజనేయ పూజావిధానము	36-00
54. అష్టనాగపూజ	36-00
55. పూజలు ఎందుకుచేయాలి ?	36-00
56. ఏ దేవునికి ఏపుష్పాలతో పూజించాలి?	36-00
57. ఏ దేవునికి ఏప్రసాదం వైవేద్యం పెట్టాలి?	36-00
58. ఏదేవునికి ఏవిధముగాబీపారాధనచెయ్యాలి?	36-00
59. ఏదేవునికి ఎన్ని ప్రదక్షిణలుచేయాలి ?	36-00
60. హనుమద్ వ్రతం	36-00
61. పంచాయతన పూజ	63-00
62. 28 వ్రతములు	120-00

63. కలశపూజలు (92కేసారి)	150-00
64. కలశపూజలు (విడివిడిగా) (ప్రింటులో)
65. ప్రాంకార మహాయజ్ఞం (ప్రింటులో)
66. గోమాత	40-00

2. స్తోత్రాలు-సుప్రభాతములు సహస్రనామములు

1. శ్రీ లలితా విష్ణు సహస్రనామస్తోత్రాలు పురాణపండ రాధాకృష్ణమూర్తిగారి సంకలనం	45-00
2. లలితావిష్ణు సహస్రనామస్తోత్రములు (హిందీ) ,,	50-00
3. లలితావిష్ణు సహస్రనామస్తోత్రములు (ఇంగ్లీషు) ,,	50-00
4. స్థూలాక్షరీలలితావిష్ణుసహస్రనామస్తోత్రములు(పత్రికసైజ్)	99-00
5. లలితావిష్ణు (కేస్ బైండ్) 1/8 డెమ్మి	63-00
6. స్థూలాక్షరీ లలితావిష్ణు (క్రాస్సైజు)కేస్బైండ్	108-00
7. సర్వదేవతా స్తోత్రమంజరి	120-00
8. సకలదేవతా అష్టోత్తరశతనామావళి: (63)	24-00
9. విష్ణుసహస్రనామస్తోత్రమ్ (క్రాస్)	25-00
10. లలితా సహస్రనామ స్తోత్రమ్ (క్రాస్)	36-00
11. లలితా సహస్రనామములు	24-00
12. లక్ష్మీ సహస్రనామములు	24-00
13. దుర్గా సహస్రనామములు	24-00
14. ఆంజనేయ సహస్రనామములు	24-00
15. శివ సహస్రనామములు	24-00
16. విష్ణు సహస్రనామములు	24-00
17. గణపతి సహస్రనామములు	24-00
18. సుబ్రహ్మణ్య సహస్రనామములు	24-00
19. గాయత్రి సహస్రనామములు	24-00
20. లలితావిష్ణు సహస్రనామస్తోత్రాలు	24-00
21. శ్రీరామా సహస్రనామములు	24-00
22. సరస్వతి సహస్రనామములు	24-00
23. సూర్యసహస్రనామములు & ఆదిత్యహృదయం	24-00
24. శ్రీవేంకటేశ్వరసహస్రనామములు	24-00
25. మణిభీషవపర్ణన (పెద్దది)	24-00
26. సంద్యావందనం	24-00
27. మంత్రపుష్పమ్
28. త్రిభాషా హనుమాన్చాలీసా	15-00
29. హనుమాన్ చాలీసా	10-00

30. మణిబీష్మపవర్ణన (పాకెట్)	10-00
31. ఆరు చాలీసాలు	10-00
32. శివారాధన (శివస్తోత్రాలు)	10-00
33. వేంకటేశ్వర సుప్రభాతం (పాకెట్)	10-00
34. ఆరుదండకాలు	5-00
35. వేంకటేశ్వర గోవిందనామములు	5-00
36. అష్టలక్ష్మీ స్తోత్రమ్ కనకధారాస్తోత్రమ్	10-00
37. దేవీఖడ్గమాలాస్తోత్రమ్ (మహిషాసురమర్దినీస్తోత్రంతో)	10-00
38. సుందరకాండ (పాకెట్)	10-00
39. భగవద్గీత మూలం	27-00
40. రామరక్షాస్తోత్రమ్	15-00
41. స్తోత్ర రత్నావళి	36-00
42. పురాణపండ లలితా-విష్ణు సహస్రనామస్తోత్రమ్(మినీ)	10-00
43. పురాణపండ లలితాసహస్రనామస్తోత్రమ్(మినీ)	10-00
44. పురాణపండ విష్ణు సహస్రనామస్తోత్రమ్	10-00
45. పురాణపండ ఆదిత్య హృదయం	10-00
46. మంత్రపుష్పం (మినీ)	10-00
47. శివానందలహరి-సౌందర్యలహరి	36-00
48. కుజదోషం	10-00
49. కాలసర్ప దోషం	10-00
50. మీ అప్పులు తీరాలా?	10-00
51. దృష్టిదోషాలు నివారణ	10-00
52. పంచసూక్తములు	10-00
53. సంధ్యావందనం	10-00
54. రుద్రనమకమ్-చమకమ్	10-00
55. గాయత్రీమంత్రాలు	10-00
56. హయగ్రీవ స్తోత్రమాల	10-00
57. దక్షిణామూర్తి స్తోత్రమాల	10-00
58. ద్వాదశ జ్యోతిర్లింగాలు - పంచారామాలతో	10-00
59. శ్రీసూక్తం పురుష సూక్తం	10-00
60. నవగ్రహస్తోత్రమాల	36-00
61. మహాన్యాసమ్	36-00
62. సుందరకాండ గానామృతం	36-00
63. గోమాతపూజావిధానము	10-00
64. ఆనందసిద్ధి - 1 శ్రీదేవీ స్తోత్రమాల	108-00

65. ఆనందసిద్ధి - 2 ఏ సమస్యకు ఏ స్తోత్రమ్ పారాయణచేయాలి	108-00
66. ఆనందసిద్ధి-3 మానసదేవీ స్తోత్రమాల	108-00
67. శ్రీ కాలభైరవ రక్షా కవచమ్	63-00
68. అర్చన	40-00
69. నిత్యదేవతార్చన	40-00
70. సర్వదేవతా స్తోత్ర నిధి	99-00
71. శ్రీచక్ర నవవరణార్చన	63-00
72. చండీ సప్తశతి పారాయణ క్రమం	99-00
73. శ్రీదేవి స్తోత్ర రత్నావళి 32 దేవి స్తోత్రాలకు తాత్పర్యంతో	99-00
74. వనదుర్గా మంత్రానుష్ఠాన క్రమమ్	63-00
75. శ్రీ కాలభైరవ వ్రతము	63-00

3. శ్రీ సాయి దత్త గ్రంథములు

1. శ్రీ సాయిబాబా సచ్చరిత్ర	120-00
2. సంపూర్ణ శ్రీ గురు చరిత్ర	120-00
3. శ్రీ సాయిఆరాధన-షిర్డివైభవం	120-00
4. శ్రీ సాయిబాబా జీవిత చరిత్ర (క్రొన్)	63-00
5. శ్రీ గురుచరిత్ర (క్రొన్)	63-00
6. నవనాథ చరిత్ర	99-00
7. శ్రీసాయిచరిత్ర (భైండు) ప్రయాణపుపారాయణగ్రంథం	63-00
8. శ్రీగురుచరిత్ర (భైండు) ప్రయాణపుపారాయణగ్రంథం	63-00
9. సత్యదత్తవ్రతం దత్తాత్రేయపూజాకల్పం,సహస్రంతో	30-00
10. అనఘాదేవీ వ్రతం	30-00
11. భక్తుల ప్రశ్నలకు బాబా జవాబులు	30-00
12. శ్రీ సాయిపూజాకల్పం (సహస్రంతో)	25-00
13. శ్రీ సాయిభజనమాల	20-00
14. శ్రీ సాయి భజన్స్	20-00
15. శ్రీ సాయిభక్తి గీతాలు	20-00
16. శిరిడిహారతులు (భావంతో)	20-00
17. "శ్రీసాయి"కోటి	27-00
18. "శ్రీసాయిరామ్"కోటి	20-00
19. శ్రీ సాయినాథ స్తోత్రమంజరి	10-00
20. శ్రీ సాయివేయినామాలు	8-00
21. శ్రీ సాయి హారతులు (పాకెట్)	15-00
22. శ్రీ సాయి స్తవనమంజరి	10-00
23. హిందీ శ్రీ సాయి హారతులు	15-00

24. శని సింగణాపూర్ క్షేత్రమాహాత్మ్యం	63-00
25. ఇంగ్లీషు శ్రీ సాయిహారతులు	15-00
26. షిరిడి దర్శనం-శ్రీసాయి వైభవం	99-00
27. సాయిసత్యవ్రతం	30-00
28. సాయి అనుగ్రహమ్	120-00
29. నవగురువారాల వ్రతకల్పము	15-00
30. శ్రీదత్తలీలామృతము	99-00
31. హృదయంలో సాయి	15-00
32. శ్రీషిరిడిసాయి లీలామృతం(శ్రీసచ్చరిత్ర)	120-00
33. గజాననమహరాజ్ చరిత్ర	99-00

4. జ్యోతిషాలు

1. 'కాలచక్రం' గంటలపంచాంగం (గార్గేయ)	72-00
2. గ్రహభూమి పంచాంగము (గార్గేయ)	108.00
3. ఆనందసిద్ధి పంచాంగం (వై.వి.శాస్త్రి)	63.00
4. ములుగు వారి రాశిఫలితాలు (12రాశులువారికి)	50.00
5. ములుగు వారి రాశిఫలితాలు విడివిడిగాఓక్కొక్కటి	12.00
6. కాలచక్రంజ్యోతిషక్యాలండర్	25.00
7. గ్రహబలం క్యాలండర్ (శ్రీనివాసగార్గేయ-భక్తిటివి)	25.00
8. శుభమస్తు (పిడపల్లి) క్యాలండర్	25.00
9. సాదా క్యాలండర్	5.00
10. పాకెట్ క్యాలండర్	15.00
11. తాజకనీలకంఠీయమ్	100-00
12. కేరళ జ్యోతిష రహస్యాలు	180-00
13. జ్యోతిష బ్రహ్మ రహస్యాలు	180-00
14. మానసాగరి జాతకపద్ధతి	180-00
15. వరాహమిహిర జాతకపద్ధతి	180-00
16. వధూవర వివాహమైత్రిద్వాదశకూటములు	99-00
17. సింపుల్ రెమిడీస్	180-00
18. శంభు హోరప్రకాశిక	250-00
19. పూర్వ పరాశరి	100-00
20. పరాశర జ్యోతిషవిజ్ఞాన సర్వస్వం	200-00
21. ప్రశ్న సింధు	99-00
22. నక్షత్ర విశేష ఫలితాలు	63-00
23. సూర్యసిద్ధాంతపంచాంగగణితంచేయడంఎలా?	180-00
24. ధృక్సిద్ధాంతపంచాంగగణితం చేయడంఎలా?	180-00

25. ఆయుర్దాయ నిర్ణయం	63-00
26. జాతక గణిత ప్రవేశిక	63-00
27. జ్యోతిషమర్కబోధిని	63-00
28. జ్యోతిష ప్రశ్నోత్తరమాల	63-00
29. ముహూర్తం నిర్ణయించడంఎలా?	63-00
30. జాతక మకరందం	63-00
31. జ్యోతిష సరస్వతి	63-00
32. మీజననకాల విశేషాలు	63-00
33. ముహూర్త విజ్ఞాన భాస్కరం	63-00
34. జ్యోతిష స్వయంబోధిని	63-00
35. శుభముహూర్త శిరోమణి	63-00
36. నక్షత్ర ఫలమంజరి	36-00
37. పంచాంగం చూసే విధానం	36-00
38. సర్వార్థ జ్యోతిషం	36-00
39. ప్రాథమిక జ్యోతిషం	36-00
40. నవరత్నములు శుభయోగములు	36-00
41. శుభశకునాలు	30-00
42. హస్తరేఖాఫలితాలు	36-00
43. సంఖ్యల్లో భవిష్యత్	36-00
44. ముహూర్త దీపిక	99-00
45. పుట్టుమచ్చలు ఫలితాలు	30-00
46. కలలు ఫలితాలు	30-00
47. జాతక చక్రం వేయడం ఎలా?	36-00
48. మానసాగరి (ప్రాచీనజ్యోతిషగ్రంథం) -పుచ్చాశ్రీనివాసరావు	250-00
49. జ్యోతిషశాస్త్ర చిట్కాలు	120-00
50. గుప్తా శతాబ్ది పంచాంగం (1940-2050)	999-00
51. ప్రశ్నచండేశ్వరమ్	63-00
52. ద్వాదశభావ ఫలచంద్రిక	250-00
53. జ్యోతిష శతయోగరత్నావళి (సూర్యయోగాలఫలితాలు)	120-00
54. అంగసాముద్రికం	36-00
55. హస్త సాముద్రికం	63-00
56. లాల్ కితాబ్	99-00
57. శకునశాస్త్రం	63-00
58. ఆధునికప్రశ్నశాస్త్రం	120-00
59. పరాశరజ్యోతిష ప్రశ్నజ్యోతిషం	180-00

60. అష్టకవర్ణ (కొండపల్లి)	63-00
61. బృహత్ జాతకం (ప్రాచీనప్రతికిపునర్ముద్రణ)	250-00
62. లగ్నరత్నాకరం	63-00
63. షట్పంచాశిక	120-00
64. 40 రోజుల్లో జ్యోతిషం నేర్చుకొనండి	270-00
65. 40 రోజుల్లో సాముద్రికం నేర్చుకొనండి	180-00
66. 40 రోజుల్లో సంఖ్యాశాస్త్రం	180-00
67. 40 రోజుల్లో నక్షత్ర (నాడీ) ఫలితములు	270-00
68. 40 రోజుల్లో వైద్యజ్యోతిషం నేర్చుకోండి	250-00
69. మీ పుట్టినతేదీ అద్భుతరహస్యాలు (సాయిగణపతిరెడ్డి)	270-00
70. కె.పి.జ్యోతిషం (పరిచయం)	63-00
71. ముహూర్తచింతామణి	99-00
72. సూర్యచంద్ర గ్రహణములు	63-00
73. ప్రసిద్ధవ్యక్తుల జాతకాలు (వేరేకొండప్ప)	180-00
74. అదృష్టరెమెడిస్	144-00
75. గ్రహసంచార ఫలనిర్ణయదీపిక	63-00
76. జ్యోతిష రెమిడిస్	300-00
77. జాతకమార్తాండం పాతప్రతికి యథాతథం (కొండపల్లి)	250-00
78. జ్యోతిషవిద్యాప్రకాశిక పాతప్రతికి యథాతథం (కొండపల్లి)	250-00
79. నాడీజ్యోతిషం	63-00
80. నక్షత్రపారిజాతం (గోరసవీరభద్రాచార్య)	63-00
81. లగ్నపారిజాతం (గోరసవీరభద్రాచార్య)	63-00
82. గౌతమసంహిత	63-00
83. హోరరత్నమాల	63-00
84. జాతకఫల మణిమంజరి	200-00
85. పుష్యర పంచాంగం (2013-14 నుండి 2024-25)	560-00
86. దశాభుక్తిఫల నిర్ణయం	250-00
87. వింత జ్యోష్యములు	63-00
88. షోడశవర్ణులు	200-00
89. రవిగ్రహ సమస్త ప్రభావములు	99-00
90. చంద్ర గ్రహ సమస్త ప్రభావములు	99-00
91. కుజ గ్రహ సమస్త ప్రభావములు	99-00
92. బుధ గ్రహ సమస్త ప్రభావములు	99-00
93. గురు గ్రహ సమస్త ప్రభావములు	99-00
94. శుక్ర గ్రహ సమస్త ప్రభావములు	99-00

95. శని గ్రహ సమస్త ప్రభావములు	99-00
96. రాహు & కేతు గ్రహముల సమస్త ప్రభావములు	99-00
97. ఆధునిక గ్రహములు-ఉపగ్రహములు సమస్త ప్రభావములు	99-00
98. ముహూర్తమార్తాండం	63-00
99. లఘుజాతకం	63-00
100. జాతకాలంకారము	63-00
101. మేషలగ్న ఫలితములు	99-00
102. వృషభ లగ్న ఫలితములు	99-00
103. మిథున లగ్న ఫలితములు	99-00
104. కర్కాటక లగ్న ఫలితములు	99-00
105. సింహలగ్న ఫలితములు	99-00
106. కన్యలగ్న ఫలితములు	99-00
107. తుల లగ్న ఫలితములు	99-00
108. వృశ్చిక లగ్న ఫలితములు	99-00
109. ధనుస్సు లగ్న ఫలితములు	99-00
110. మకర లగ్న ఫలితములు	99-00
111. కుంభ లగ్న ఫలితములు	99-00
112. మీన లగ్న ఫలితములు	99-00
113. నారద సంహిత	200-00
114. పంచాంగపీఠికలేఖకాగణితం	250-00
115. తారాబలం - చంద్రబలం (వేరే కొండప్ప)	99-00
116. సులభలగ్న సాధన (చిత్రాలగురుమూర్తిగుప్తా)	200-00
117. రాహు కేతువుల యోగము	99-00
118. ఛాయాగ్రహములు	99-00
119. జ్యోతిషవిజ్ఞాన దీపిక	63-00

జి.వి.రామన్ గారి గ్రంథములు

120. జ్యోతిష విద్యారంభం	50-00
121 గ్రహభావ బలములు	50-00
122. కాలచక్రదశ	50-00
123. అనుభవ ప్రశ్నాజ్యోతిషం	50-00
124. జ్యోతిషశాస్త్రంలో వాతావరణ భూకంపాలు	50-00
125. పురోగామి జాతకం	50-00
126. భావార్ధరత్నాకరం	75-00
127. భారతీయజ్యోతిష సర్వస్వం	75-00
128. అష్టకవర్గ పద్ధతి:	75-00

129. జ్యోతిషశాస్త్రంలో సందేహాలు,సమాధానాలు	75-00
130. ప్రశ్నతంత్ర	75-00
131. ముహూర్తం	75-00
132. విశిష్ట జాతకములు	125-00
133. భారతీయఫలితజ్యోతిషం	125-00
134. 300 ముఖ్యమైన యోగములు	125-00
135. జాతకంపరిశీలించడంఎలా ?	300-00

**రాష్ట్రపతి అవార్డుగ్రహీత, మహామహోపాధ్యాయ, వాచస్పతి
శ్రీ మధురకృష్ణమూర్తిగారి గ్రంథములు**

136. బృహత్పరాశరహోరాశాస్త్రము-1	200-00
137. బృహత్పరాశరహోరాశాస్త్రము-2	200-00
138. బృహత్పరాశరహోరాశాస్త్రము-3	200-00
139. బృహత్పరాశరహోరాశాస్త్రము-4	200-00
140. భావార్థరత్నాకరము	100-00
141. ముహూర్త చింతామణి	100-00
142. ముహూర్త చింతామణి-పార్వ2	200-00
143. స్వప్న శాస్త్రము	36-00
144. శతయోగమంజరి	50-00
145. వ్రతనిర్ణయకల్పవల్లి	250-00
146. దైవజ్ఞవల్లభం	75-00
147. వసంతరాజశకునమ్ (బృహత్శకునశాస్త్రం)	250-00
148. వాస్తుశాస్త్రవివేకము-1	100-00
149. వాస్తుశాస్త్రవివేకము-2	200-00
150. వాస్తుశాస్త్రవివేకము-3	100-00
151. వాస్తుశాస్త్రవివేకము-4	200-00
152. అనుభవసులభవాస్తు - 1	50-00
153. అనుభవసులభవాస్తు - 2	100-00
154. పంచాంగ వివేకము	99-00
155. వశిష్ట సంహిత	360-00
156. పంచపక్షి శాస్త్రం (కేస్బైండి)	200-00

5. వాస్తులు

1. 40 రోజుల్లో “వాస్తువిద్య” నేర్చుకొనండి	180-00
2. వాస్తుశాస్త్ర రహస్యములు	200-00
3. వాస్తునుబట్టి మీ ఇల్లు	63-00
4. మీరూ మీ వాస్తు	63-00

5. గృహవాస్తు చిట్కాలు	63-00
6. వాస్తు పూజ	63-00
7. వాస్తు సూత్రములు	63-00
8. వాస్తుశాస్త్ర రహస్యాలు	63-00
9. గృహవాస్తు వర్ణులు	99-00
10. విశ్వకర్షవాస్తు శాస్త్రరీత్యా మీ ఇంటి ప్లానులు	63-00
11. విశ్వకర్ష వాస్తుశాస్త్రరీత్యా మీఇండ్లఆయములు	99-00
12. విశ్వకర్ష వాస్తు శాస్త్రం(చిత్రాలగురుమూర్తిగుప్తా)	180-00
13. ఆధునిక గృహవాస్తు	99-00
14. శుభవాస్తు	270-00
15. వాస్తుయంత్ర రత్నావళి	120-00
16. వాస్తుశాస్త్రం	120-00
17. హౌస్ ప్లాన్స్	63-00
18. గృహనిర్మాణ వాస్తు	63-00
19. వాస్తు రెమెడీస్	63-00
20. గృహవాస్తు దర్పణం	63-00
21. జ్యోతిష-గృహవాస్తుచంద్రిక	200-00
22. వాస్తురత్నాకరం (క్రిందపల్లి)	63-00
23. వాస్తుశిరోమణి	120-00
24. వాస్తుసంగ్రహమ్	63-00
25. పంచవాస్తు పారిజాతం	120-00
26. వాస్తుడిండిమమ్	63-00
27. వాస్తుదుందిభి	120-00
28. విశ్వకర్షవాస్తుప్రకాశిక (కేస్బైండి)	250-00
29. కృష్ణవాస్తుశాస్త్రము	63-00
30. జలివాస్తు,శల్యవాస్తు (దంతూరిపండరీనాథ్)	99-00
31. మయవాస్తు (గోరసపీఠభద్రాచార్య)	120-00
32. వాస్తు జ్యోతి	63-00
33. మన ఇల్లు-మనవాస్తు	99-00
34. వాస్తవ వాస్తుపూజావిధానము	108-00
35. వాస్తు దర్పణం	120-00

6. మంత్ర-శాస్త్రాలు

1. మంత్రసాధన	63-00
2. తంత్రజాలం	63-00
3. మంత్రశక్తి	63-00

4. దత్తాత్రేయ తంత్రవిద్య	63-00
5. దత్తాత్రేయ మూలికాతంత్రమ్	63-00
6. తాంత్రిక పంచాంగం	63-00
7. యక్షిణీ తంత్రం	63-00
8. మంత్రానుష్ఠాన చంద్రిక	63-00
9. సర్వదేవతా మంత్రకవచములు	63-00
10. మంత్రాక్షరాలరహస్యం (బీజాక్షరనిఘంటువు)	63-00
11. సర్వదేవతా మంత్రరత్నావళి	63-00
12. సదాచార దీపిక	63-00
13. యోగినీ-వామకేశ్వరతంత్రం	63-00
14. ప్రపంచసారతంత్రం	63-00
15. బదనిక తంత్రమ్	63-00
16. ఉచ్చిష్ట గణపతి తంత్రమ్	63-00
17. గుప్త సాధన తంత్రం	63-00
18. గంధర్వ తంత్రమ్	63-00
19. సౌందర్యలహరి (మంత్రయంత్రరత్నావళి)	63-00
20. యంత్ర మంత్ర తంత్ర	63-00
21. పాశుపత తంత్రం	99-00
22. పంచదశ మహాఘట్ట తంత్రం	99-00
23. రుద్రాష్టాధ్యాయః	99-00
24. మంత్రసిద్ధి	120-00
25. పరశురామతంత్రమ్	108-00
26. శ్రీలలితావిలోమ పంచదశీ	108-00
27. శ్రీ గురు తంత్రం	108-00
28. గాయత్రీ తంత్రమ్	108-00
29. మహాశక్తి మంత్ర తంత్ర రహస్యాలు	150-00
30. శ్రీ దుర్గ తంత్రమ్	200-00
31. మహామృత్యుంజయఅమృతపాశుపతమ్	200-00
32. సర్ప (నాగ)తంత్రం	250-00
33. హవన తంత్రం	250-00
34. షోడశనిత్యతంత్రం	250-00
35. శాక్తీయతంత్రం	250-00
36. రుద్రయామళతంత్రం	250-00
37. లక్ష్మీప్రత్యంగిరా తంత్రమ్	250-00
38. హిరణ్యకూలినీ తంత్రమ్	250-00

39. మాయాప్రత్యంగిరా తంత్రమ్	250-00
40. శ్రీ విశ్వరూప ప్రత్యంగిరా తంత్రమ్	250-00
41. స్వర్ణాకర్షణభైరవతంత్రం	250-00
42. కాశీవిశాలాక్షి తంత్రం	250-00
43. శాంతితంత్రమ్	250-00
44. యంత్రసిద్ధి	360-00
45. శ్రీ లక్ష్మీతంత్రమ్	360-00
46. మంత్రమహోదధి (స్త్రీదేవతాఙ్కల్పమ్)	360-00
47. మంత్రమహోదధి (పురుషదేవతాఙ్కల్పమ్)	360-00
48. మంత్రశాస్త్రం (గ్రంథము)	360-00
49. ప్రత్యంగిరాకృత్యాతంత్రం	360-00
50. కామధేనువు తంత్రం	360-00
51. శూలినీదుర్గాతంత్రం	360-00
52. శ్రీవిద్య రహస్యం	290-00
53. కులార్ణవ తంత్రమ్	150-00
54. ఆచార్య సిద్ధ నాగార్జునతంత్రం (ఒరిజనల్)	390-00
55. సిద్ధమూలిక రహస్యం (మంత్ర,యంత్రసహితం)	63-00

7. గ్రంథాలు - ఆరాధనలు

1. భగవద్గీత శ్లోక తాత్పర్య సహితం	54-00
2. భగవద్గీత (వచనం)	99-00
3. భగవద్గీత శ్లోకతాత్పర్యం-కేసుబైండింగ్	72-00
2. గణేశ ఆరాధన 1	99-00
3. గణేశోపాసన 2	99-00
4. నవగ్రహవైభవం	99-00
5. నవగ్రహ రెమెడీస్	99-00
6. నవగ్రహ వేదం	99-00
7. శనిగ్రహారాధన	99-00
8. ఆదిత్యారాధన	99-00
9. సుబ్రహ్మణ్యారాధన	99-00
10. శ్రీ శివ ఆరాధన	99-00
11. లక్ష్మీ ఆరాధన	99-00
12. హనుమదారాధన	99-00
13. లలితారాధన	99-00
14. శ్రీ చక్రారాధన	99-00
15. గాయత్రీ ఆరాధన	99-00

16. వీరభద్రారాధన	99-00
17. కుజగ్రహారాధన	99-00
18. భైరవారాధన	99-00
19. దైవారాధన	99-00
20. గీతారాధన (భగవద్గీత శ్లోకతాత్పర్యసహిత)	99-00
21. శ్రీవేంకటేశ్వరాధన	99-00
22. హయగ్రీవారాధన	99-00
23. లక్ష్మీనరసింహారాధన	99-00
24. శ్రీ బాలాత్రిపురసుందరీ స్తోత్ర కదంబం	99-00
25. దేవీ లీలామృతం	99-00
26. పురాణపండ సుందరకాండ వచనం	99-00
27. పురాణపండ రామాయణం	99-00
28. పురాణపండ భారతం	99-00
29. పురాణపండ భాగవతం	99-00
30. (సూరి) వాల్మీకి రామాయణం	99-00
31. కాలసర్ప యోగం	99-00
32. నిత్య జీవితములో రుద్రాక్షలు	99-00
33. నిత్య జీవితములో నవరత్నాలు	99-00
34. వేదసూక్తములు	99-00
35. వేమన పద్యసారామృతం	99-00
36. పండగలు పర్వదినాలు	99-00
37. సూక్తిరత్నాలు	99-00
38. హనుమచ్ఛ్రిత్ర	99-00
39. నవగ్రహ దర్శనమ్	99-00
40. నిత్యజీవితంలో నవగ్రహాలు	99-00
41. సాలగ్రామములు	99-00
42. గురుశుక్ర ప్రభావము చంద్రకళానాడి	99-00
43. శనిగ్రహరెమిడిస్	99-00
44. జాతకసుధాసారము-జాతకమోక్షప్రదాయిని	99-00
45. వివాహజ్యోతిషమంజరి-మ్యారేజ్మ్యాచింగ్గైడ్ (సాయిగణపతిరెడ్డి)	99-00
46. మీపుట్టినతేదీనిబట్టి మీజీవితరహస్యాలు (న్యూమరాలజీ లైఫ్గైడ్) ,,	99-00
47. మీఅదృష్టానికి (పేరు) నేమ్కరక్షన్ ,,	99-00
48. న్యూమరాలజీ రెమిడిస్	99-00
49. మూకపంచశతీ	99-00
50. శ్రీరామకర్ణామృతం	99-00

51. రహస్యకుక్కుటశాస్త్రం	300-00
52. ఉపాసన విధానం	99-00
53. పంచమవేదం మహాభారతం	99-00
54. దేవుళ్ళు డాట్ కామ్	99-00
55. గణపతిభాష్యం	99-00
56. యజుర్వేద ఉపనయనవివాహప్రయోగమంజరి	99-00
57. నవయోగులు	99-00
58. ఆంధ్రప్రదేశ్లోనిదర్శించవలసిన ప్రముఖదర్గాలు	99-00
59. సకలదేవతాఅష్టోత్తరాలు(పెద్దది)-(180అష్టోత్తరశతనామావళులతో)	99-00
60. సకలదేవతా అష్టోత్తరశతనామావళులు (కేస్బైండింగ్)	216-00
61. సకలదేవతా సహస్రనామములు	99-00
62. ఆధ్యాత్మిక సూక్తి నిధి	99-00
63. బ్రాహ్మణులు గోత్రాలు,ప్రవరలు	99-00
64. సర్వదేవతాస్వరూపుడు శ్రీ వేంకటేశ్వరుడు	99-00
65. శ్రీ లక్ష్మీసన్నిధి	99-00
66. శ్రీలక్ష్మీగణపతి హోమకల్పం	99-00
67. మార్షల్ఆర్ట్స్ 9 (కరాటే,కుంగ్ఫూనేర్చుకోండి)	99-00
68. మ్యాజిక్గైడ్	99-00
69. చదరంగం	99-00
70. పంచముఖ హనుమత్ వైభవం	63-00
71. గరుడపురాణం	40-00
72. మాఘపురాణం	36-00
73. శివపురాణం	36-00
74. వైశాఖపురాణం	36-00
75. కార్తీక పురాణం	36-00
76. కార్తీక పురాణం (చిన్నది)	25-00
77. సర్వకార్యసిద్ధికి రామాయణపారాయణ	63-00
78. పెద్దబాలశిక్ష	50-00
79. గాయత్రీ మహిమ	36-00
80. వృక్షదేవతలు	63-00
81. యాజుష స్కార్త సంస్కార చంద్రిక	200-00
82. సనాతనవైదిక బ్రాహ్మణస్మార్తాగమకల్పమ్	150-00
83. చతుర్వేదములు	120-00
84. నవగ్రహారాధన	120-00
85. తాళపత్ర సమాహార గోపురం	120-00
86. మనుధర్మ శాస్త్రం (వచనంలో...) (కేస్బైండు)	250-00

87. మానవధర్మములు	120-00
88. వేదమంత్ర సంహిత	120-00
89. సహస్రలింగార్చన	120-00
90. శ్రీ శివగీత	120-00
91. ద్వాదశఉపనిషత్తులు	120-00
92. పురాణపండవారి సౌందర్యలహరి	(కేస్ బైండింగ్) 250-00
(శ్లోకతాత్పర్యసహిత విపులవ్యాఖ్యతో)	సాదా 120-00
93. బృహత్ శివ స్తోత్ర రత్నాకరము	200-00
94. బృహత్ దేవీ స్తోత్రరత్నాకరము	200-00
95. బృహత్ విష్ణు స్తోత్రరత్నాకరము	200-00
96. కేదారనాథ్ బదరీనాథ్ యాత్రాగైడు	63-00
97. దక్షిణావృత శంఖములు	63-00
98. 108 దివ్యదేశాల విష్ణుక్షేత్రదర్శని	36-00
99. ధర్మసింధువు(కేస్ బైండింగ్)	270-00
100. భారతీయ శైవక్షేత్రయాత్రాదర్శిని	99-00
101. చిలుకూరి బాలాజీచరిత్ర	36-00
102. భగవత్ స్తుతి	63-00
103. సూర్యోపాసన	36-00
104. కాశీఖండం	250-00
105. దేవీభాగవతం	360-00
106. శ్రీ ఆంజనేయం	216-00
107. ధర్మసందేహాలు	216-00
108. ఆధ్యాత్మిక దైవిక వస్తువులు	250-00
109. రామాయణం	600-00
110. పోతన భాగవతం	900-00
111. శివమంత్రములు	63-00

8. వైద్య గ్రంథాలు

1. ఆహారం ఆరోగ్యం	36-00
2. మూలికావైద్య చిట్కాలు	36-00
3. ఆయుర్వేద వైద్య చిట్కాలు	30-00
4. గృహవైద్య రహస్యాలు	36-00
5. గృహవైద్యసారం	36-00
6. హోమియోవైద్యం (ద్వాదశలవణచికిత్స)	63-00
7. ప్రకృతివైద్యం	36-00
8. ఆహారం-వైద్యం	99-00

9. సంపూర్ణ ఆయుర్వేద-చిట్కా వైద్యం	99-00
10. ఆయుర్వేదమ్	36-00
11. ఆయుర్వేద మూలికావైద్యబీపిక	99-00
12. దుంపకూరలు, ఆకుకూరలు, కాయగూరలు (వాడకం - ఉపయోగాలు)	99-00
13. ఏకమూలికావైద్యం	99-00
14. అష్టాంగ హృదయం (4భాగాలు)	1200-00
15. రహస్యసిద్ధయోగవైద్యసారమ్	99-00
16. ప్రాథమిక హోమియోవైద్యం	99-00
17. ఒబెసిటీ	99-00
18. హెల్త్గైడ్	99-00
19. ఆయుర్వేదం-జీవనవేదం	99-00
20. పుడ్థెరపి	63-00
21. న్యాచురల్థెరపి	99-00
22. సంపూర్ణఆరోగ్యానికి 20ని॥	63-00
23. కీళ్ళనొప్పులు మీ సమస్యలైతే...	99-00
24. యోగామంత్ర	63-00
25. యోగా మండే టు సండే	63-00
26. హెర్బల్ మెడిసిన్-హెల్త్టుడే	99-00
27. హెల్త్ఫైల్	108-00
28. వస్తుగుణపాఠం	250-00
29. రసాయన వాజీకరణ తంత్రం	150-00
30. వస్తుగుణ మకరందం	400-00
31. నాటువైద్యం -(కేస్బైండ్)	360-00
32. నాటువైద్యం (చిన్నది)	99-00
33. ప్రాణాయామము-యోగ	63-00

9. అయ్యుష్ష - భవానీ రకాలు

1. శ్రీ అయ్యుష్ష లీలామృతం	30-00
2. శ్రీ అయ్యుష్ష భజనపాటలు	63-00
3. శ్రీ అయ్యుష్ష పూజాకల్పం	20-00
4. శ్రీ అయ్యుష్ష భక్తి గీతాలు	20-00
5. హారతిగైకొనుమా	40-00
6. శ్రీ అయ్యుష్ష దీక్ష F	10-00
7. శ్రీ అయ్యుష్ష భజనమాల F	10-00
8. శ్రీ అయ్యుష్ష నిత్యపూజ P	10-00

9. శ్రీ అయ్యప్ప నిత్యనియమావళి P	10-00
10. భవానీదీక్ష (శ్రీ భవానీ లీలామృతం)	36-00
11. దేవీలీలామృతం	99-00
12. శ్రీ దేవీ పూజాకల్పం	20-00
13. దేవీ భక్తిగీతాలు	20-00
14. భవానీదీక్ష P	10-00
15. దేవీ భక్తిమాల F	10-00
16. శ్రీ అయ్యప్ప భజనావళి	120-00
17. అయ్యప్పపూజావిధి (జేసుదాసుసాంగ్స్‌తో)	24-00

10. భజనలు - కీర్తనలు

1. అన్నమయ్య కీర్తనలు	20-00
2. శ్రీరామదాసు కీర్తనలు	20-00
3. సర్వదేవతా మంగళహారతులు	20-00
4. వసుంధర మంగళ హారతులు	25-00
5. సాభాగ్య దేవతా మంగళహారతులు	36-00
6. సర్వదేవతా భజనలు	36-00
7. చిట్టి పొట్టి పాటలు	10-00
8. జాతీయ గీతాలు	10-00
9. దేశభక్తి గీతాలు	36-00
10. పండుగలు-పుణ్యక్షేత్రాలు భక్తిగీతాలు	36-00
11. గొజ్జిళ్ళపాటలు,లాలిపాటలు,కోలాటపాటలు	36-00
12. అన్నమయ్య సంకీర్తనలు	99-00
13. పెళ్ళిపాటలు-స్త్రీలపాటలు	36-00
14. భక్తానంద భజనకీర్తనలు(ఓల్డ్‌సినిస్టెల్)	36-00
15. సర్వదేవతాభక్తిమణిమాల	36-00
16. బతుకమ్మ ఉయ్యాల పాటలు	36-00
17. అన్నమయ్య సంకీర్తనావిధి(1000కీర్తనలు)	270-00

11. హిట్స్ సాంగ్స్

1. ఘంటసాల భక్తిగీతాలు-భగవద్గీత	36-00
2. ఎస్.పి.బాలు భక్తిగీతాలు	36-00
3. ఘంటసాల సుమధురగీతాలు	99-00
4. పి. సుశీల సుమధురగీతాలు	99-00

5. ఎస్.పి. బాలు సుమధురగీతాలు	99-00
6. ఎస్.జానకి సుమధురగీతాలు	99-00
7. వేటూరి సుందరరామమూర్తిహిట్స్	99-00
8. సర్వదేవతా సినీభక్తిగీతాలు	99-00

12. స్త్రీలకు ఉపయుక్త పుస్తకములు

1. శ్రీకాంతామణి వంటలు (వెజ్)	63-00
2. శ్రీకాంతామణి వంటలు (నాన్ వెజ్)	63-00
3. శాకాహార వంటలు	30-00
4. మాంసాహారవంటలు	30-00
5. చిట్టిచిట్కాలు	30-00
6. అందానికి చిట్కాలు	30-00
7. పిల్లల పేర్లు (పెద్దది)	30-00
8. పిల్లల పేర్లు (చిన్నది)	10-00
9. లేటెస్ట్ ఎంబ్రాయిడరీ శాలీబోర్డర్స్	36-00
10. లేటెస్ట్ ఎంబ్రాయిడరీ డిజైన్స్	36-00
11. చిన్నారులకు చిరుతిళ్ళు	30-00
12. పసందైన ఫాస్ట్ ఫుడ్ వంటలు	30-00
13. వలావ్లు, ఫ్లైడ్ రైస్లు, వెరైటీరైస్లు	30-00
14. వేపుళ్ళు-ఇగుర్లు	30-00
15. బ్రేక్ ఫాస్ట్ వంటలు	30-00
16. పండుగలలో చేసుకొనే పిండివంటలు	30-00
17. మైక్రోవేవ్ వంటలు	99-00
18. సర్వదేవతాభక్తిమాల	36-00
19. పిల్లలపేర్లు (బాబు)	36-00
20. పిల్లలపేర్లు (పాప)	36-00
21. మోడ్రన్ మెహంది (గోరింటాకు డిజైన్స్)	36-00
22. మోడ్రన్ పిల్లలపేర్లు	99-00
23. నోరూరించే నాన్ వెజ్ వంటలు	99-00
24. మోడ్రన్ టైలరింగ్ (లేడీస్ & జంట్స్)	99-00

వివిధ రకాలు

ఎందరోమహానుభావులు	270-00
యోగాసనాలు	36-00
సూర్యనమస్కారములు	36-00
పొడుపు కథలు (చిన్నవి)	10-00

హిందీ-తెలుగు-స్వబోధిని	20-00
ఇంగ్లీషు-తెలుగు-స్వబోధిని	20-00
జనరల్ నాలెడ్జ్	20-00
నూరు ఎక్కాలు	10-00
1-100 టేబుల్ బుక్	10-00
1-100 టేబుల్ బుక్ (క్రాస్ సైజు)	4-50
శ్రీరామకోటి	27-00
శ్రీశివకోటి	27-00
మేజిక్	30-00
అంకెలతో గారడీ	30-00
హృదయస్పందన (కవితలు)	30-00
వాత్స్యయన కామసూత్రాలు	36-00
ఎ.పి.టూరిస్ట్ గైడు	36-00
ఇంద్రజాల రహస్యాలు	30-00
మహేంద్రజాల రహస్యాలు	30-00
శరీరభాష (బాడీ లాంగ్వేజ్)	99-00
క్రియాయోగం	36-00
ఆనందంగా జీవిద్దాం	99-00
హరిశ్చంద్ర నాటకం	50-00
వాత్సయనకామసూత్రాలు	99-00
పంచసాయకం	99-00
రతిరహస్యాలు	99-00
అనంగరంగం (కంభంపాటి స్వయంప్రకాష్)	99-00
శృంగారకేళి (కంభంపాటి స్వయంప్రకాష్)	99-00
గాయత్రీవిజ్ఞాన్	99-00
చింతామణి (నాటకం)	50-00
బాలనాగమ్మ	50-00
కాళహస్తి స్త్రీల వ్రతకథలు	36-00
కాళహస్తి రామాంజనేయ యుద్ధం(బదిరెడ్డి)	50-00
కాళహస్తి గోవింద నామాల భగవద్గీత	36-00
కాళహస్తి గృహవాస్తు చింతామణి	99-00
కాళహస్తి గృహవాస్తు మర్కాలు (భైండు)	63-00
రామరాయవాస్తుశాస్త్రం(ముద్దగడరామరావు)	90-00
ఎం.ఎస్.ఆర్.హనుమాన్ చాలీసా	10-00
ఎం.ఎస్.ఆర్.సుందరకాండ	80-00
బ్రహ్మంగారిజీవితచరిత్ర (జవంగుల)	125-00
శ్రీ ఆదిశంకరాచార్య దివ్యచరితామృతం	40-00

కాశీరామేశ్వర మజలీ కథలు	63-00
శ్రీలలితాసహస్రనామము(భాస్కరభాష్యం)	600-00
ప్రకృతిసిద్ధాంతములు-వేదవిజ్ఞానము-ఫలితజాతక సూత్రములు	595-00
ముదుండి విశ్వనాథరాజుగారి గ్రంథములు	
విశ్వకర్మ ప్రకాశము	80-00
ప్రాచీనవాస్తుశాస్త్రాలు-ఆధునికవాస్తుపరిశీలన	250-00
నారద సంహిత	150-00
వాస్తురాజవల్లభము-మూలానువాదము	60-00
మయమతము - వచనము	80-00
బృహత్సంహిత - వచనము	160-00
వాస్తువిజ్ఞానజ్యోతి
పురోహిత దర్శని (గోరసవీరభద్రాచార్య)
విశ్వకర్మవాస్తువిద్యారహస్యములు
వాస్తు విజ్ఞాన చంద్రిక
మహాదశా పారిజాతం
వాస్తు నారాయణీయం	120-00
యోగావళీఖండం	120-00
ముహూర్తసింధువు	150-00
సర్వార్థచంద్రిక (4భాగాలు)	1208-00
మీరే న్యూమరాలజిస్ట్ (డావూడ్)	370-00
నిర్ణయసింధు (2భాగాలు)	590-00
సాయి...	45-00
శ్రీ దుర్గానందలహరి	200-00
ఆరతిసాయిబాబా	11-00
ప్రతిష్ఠకల్పః(సాగి నరసింహమూర్తి)	500-00
తాజుద్దీన్ బాబా సచ్చరిత్ర	100-00

సుమారు 100 సం॥రాలునాటి ప్రాచీన ప్రతులు తిరిగి

ఈ క్రింది గ్రంథములు ప్రచురించబడినవి.

శ్రీరామ మంత్రానుష్ఠానము	300-00
శ్రీరామనవరాత్రోత్సవకల్పః	300-00
సీతారామ కథా సుధ అయోధ్యకాండ	200-00
సీతారామ కథా సుధ బాలకాండ	150-00
అరణ్యకాండ	100-00
శ్రాద్ధము ఎందుకు పెట్టాలి ? షోడశ సంస్కారములు	200-00
స్మార్త కాపర్ణి కారికలు	200-00
నవుంసక సంజీవనము, వైద్య శిరోమణి	200-00
విషవైద్య చింతామణి	200-00

హేమాద్రి సూరిణా ప్రాయశ్చిత్తాధ్యాయః	300-00
సర్వమూలికా గుణరత్నాకరం	300-00
ఆపస్తంబీయ ధర్మసూత్రాలు	300-00
సర్వశాంతి దర్పణం - అపర ప్రయోగ దర్పణం	200-00
గణకరంజని	200-00
సంతాన దీపిక	200-00
తిథినిర్ణయ కాణ్డః	250-00
ముహూర్త దర్పణం	200-00
జ్యోతిష శాస్త్ర రత్నము (శ్రీపతిజాతక పద్ధతి)	250-00
లఘుతాచకము	200-00
శ్రీ వైఖనస పైతృమేదిక ప్రయోగః	300-00
స్మృతి రత్నాకరము (ధర్మశాస్త్రం)	400-00
జాతకామృతతసారం	300-00
జాతక బోధిని	300-00
సంగీత విద్యాదర్పణం	300-00
సంగీత సర్వార్థసారసంగ్రహం	300-00
ముహూర్త మార్తాండం(చీకతాత్పర్యం)	450-00
జాతకరహస్యం	200-00
రాజమార్తాండం	200-00
ఆయుర్దాయదీపిక	200-00
వైద్యామృతం	200-00
అనుపానమంజరీ	200-00
నవగ్రహశాంతి విధానం-ఉదకశాంతి విధిః	200-00
చికిత్సరత్నము	200-00
స్వరచింతామణి	200-00
ద్వాదశలోహ భస్మవిధానం	200-00
దైవజ్ఞయశో విభూషణం	200-00
అనుపాన రత్నకరము	200-00
కాలామృతము	250-00
దైవజ్ఞకర్ణామృతము	300-00
రసేంద్ర చింతామణి	300-00
రసరత్న సముచ్చయం	300-00
వస్తుగుణరత్నాకరము	300-00
హోరానుభవదర్పణము	360-00
విశ్వకర్మ ప్రకాశిక వాస్తుశాస్త్రము	250-00
స్త్రీజన కల్పవల్లి	450-00
సంగీత సర్వార్థ సంగ్రహం	300-00
సంగీత సుధాసంగ్రహము	250-00
అర్క ప్రకాశము	200-00
సంగీత మార్తాండము	200-00
సంగీత ప్రథమబోధిని	200-00

వైద్యకల్పతరువు	200-00
రసప్రదీపిక	250-00
గణకానందము	250-00
శ్రీ లలితాసహస్రనామావళిః-వివరణాత్మక భావంతో	200-00
నవచండీ వేదోక్త శ్రీ దేవీ పూజాకల్పం	200-00
శ్రీ గాయత్రీ అనుష్ఠాన తత్త్వప్రకాశిక	360-00
సంగీతమార్తాండము	250-00
సారావళి	360-00
భేషజకల్పము	200-00
గురుశిష్య ఆయుర్వేద వైద్యచింతామణి	360-00
జాతకమణి	200-00
సర్వశకున ప్రకాశిక	200-00
యాజుష ప్రయోగ చంద్రిక	250-00
శిక్షావల్లీ-ఆనందవల్లీ-భృగువల్లీ	300-00
వసంతరాజ శకునము	250-00
తోట్టి వైద్యం	450-00
జ్యోతిష సిద్ధాంత సంగ్రహము (పంచాంగ గణితం)	300-00
సహస్ర యోగప్రకాశిక	300-00
శ్రీవిద్యారహస్యం	290-00
మహర్షుల చరిత్ర 1,3 300+300	
వేంకట సోమయాజీయం అను ధర్మశాస్త్రకాండము	250-00
శ్రీఆంజనేయం	216-00
రాశితుల్యవత్సర ఫలితం	200-00
నాడి జ్యోతిష విశ్లేషణ	400-00
రహస్యకుక్కుటశస్త్రం	300-00
స్త్రీ ధర్మరత్న బాండాగారము	200-00
శైవోత్సవరత్నాకరం	300-00
యాజుషప్రయోగ చింతామణి	300-00
సుస్వర ఋగ్వేద ప్రయోగదర్శిని	300-00
ఆయుర్వేద వైద్య సంగ్రహం	300-00
వశిష్ట సంహిత	360-00
హోమియోపతి గృహవైద్యం	200-00
వ్రతచూడామణి	300-00
వైశ్యధర్మప్రకాశిక	300-00
ఆలయ నిత్యార్చన పద్ధతి	200-00
స్త్రుతిముక్తాఫలం	300-00
ఆపస్తంబయల్లాజీయమ్	300-00
జ్యోతిషశాస్త్రసంగ్రహము	200-00
కర్మవిపాకాఖ్యయం	360-00
ముహూర్త రత్నావళి	250-00
సుదివిలోచనం	300-00
ఉత్తర కాలామృతం	200-00
సర్వవిషయ సర్వస్వసంగ్రహం	200-00

అరుదైన పాత పంచాంగములు, వ్రతకథలు,
పురాణములు, ఆరాధన గ్రంథములు,
సుప్రభాతములు, మహాత్మ్యములు, సహస్రనామములు,
పూజావిధానములు, స్తోత్రాలు, ప్రామాణిక గ్రంథములు,
కథలు, జ్యోతిష, వాస్తు, వైద్య, మంత్రశాస్త్రాది ఆధ్యాత్మిక
గ్రంథములకు

మోహన్ పబ్లికేషన్స్

ఆధ్యాత్మిక గ్రంథనిలయం

కోటగుమ్మం, అజంతా హోటల్ ఎదుట,
రాజమహేంద్రవరం.

www.mohanpublications.com

From :

☎ : 0883-246 25 65

MOHAN PUBLICATIONS

Fort Gate, Opp : Ajanta Hotel

Rajahmundry-533 101 (a.p.)

mohan
PUBLICATIONS

ఆధ్యాత్మిక గ్రంథనిలయం

ఉచిత Pdf బుక్స్ కై : - www.granthanidhi.blogspot.in



ఆధ్యాత్మిక, జ్యోతిష, వాస్తు, ఆయుర్వేద,
మంత్రశాస్త్రాది అనేక విషయాలు
తెలుసుకొండి... ఫ్రీబుక్స్
MOHAN PUBLICATIONS
పేజ్ లైక్ చేయండి.

granthanidhi
THE TREASURE OF PAGES
FIRST EVER TELUGU FREE E-BOOKS
DOWNLOADING WEB PORTAL
www.granthanidhi.com

Kinige.com

మా ఇ-బుక్స్ కినిగె ద్వారా కానుకగాలు
చేసుకొనే వచ్చును.

dailyhunt

మా ఇ-బుక్స్ డైలీహంట్ ద్వారా
అత్యధిక డిస్కంట్ ఆఫర్ లతో లభించును.